

# Kínai bibliográfia

Kínai szerzők műveinek magyar fordításai, illetve a nem kínai szerzők magyar nyelven hozzáférhető kínai tárgyú írásainak listája

Összeállította: Fódi Attila

**Utolsó frissítés: 2008. november 19.**

- I. Általános művek, Bibliográfiák, Sinológia
- II. Tudományos és Ismeretterjesztő irodalom
  - 1. Föld- és Néprajz
    - a) Földrajz, útleírások, riportok
    - b) Néprajz, Szociográfia
  - 2. Történelem
    - a) Általános művek
    - b) Hagyományos Kína (a kezdetektől a császárkor végéig)
    - c) Modern Kína (a császárkor végétől napjainkig)
  - 3. Politika, államigazgatás, gazdaságtörténet
    - a) Marxizmus-leninizmus, Kínai Kommunista Párt
    - b) Külpolitika, nemzetközi kapcsolatok, Hadügy
    - c) Belpolitika
    - d) Jogtudomány, jogtörténet
    - e) Közgazdaságtan, Ipar, Kereskedelem, Mezőgazdaság
    - f) Közlekedés
  - 4. Kultúra, tudomány, művészet
    - a) A tudományról általában
    - b) Természettudományok, műszaki tudományok
    - c) Orvostudomány, Csikung, Tajcsi
    - d) Zene, Film, színház, Játék, Sport, Harcművészetek
    - e) Képzőművészet, iparművészet, építészet
    - f) Muzeológia, numizmatika
    - g) Sajtó, nyomdászat, könyvtárügy
    - h) Pedagógia
    - i) Filozófia- és vallástörténet
    - j) Egyháztörténet, missziók története
    - k) Írás- és nyelvtudomány
    - l) Irodalomtudomány, Általános kultúrtörténet
  - 5. Kínai tárgyú szakdolgozatok és tudományos értekezések
- III. Szépirodalom
  - 1. Gyűjteményes kötetek
  - 2. Egyes szerzők művei
  - 3. Ismeretlen szerzők művei

[Bibliográfiai művek](#)  
[Nyelvkönyvek, nyelvi kazetták és szótárak](#)  
[Nyelvtudomány, nyelvészet](#)  
[Filozófiai és vallási művek](#)  
[Kínai buddhizmus](#)  
[Keresztény térítések emlékei Kínából-Kínáról](#)  
[Zsidó vallás emlékei Kínában](#)  
[Kínai történelem \(a kezdetektől az újkorig\)](#)  
[Kínai történelem \(újkor és XX. század\)](#)  
[Kínai irodalom \(klasszikus, a XIX. századig\)](#)  
[Kínai irodalom \(modern, a XIX. századtól\)](#)  
[Kínai irodalom-, művészet- és kultúrtörténet](#)  
[Kétnyelvű könyvek \(kínai-magyar\)](#)  
[Kínai tárgyú szakdolgozatok és tudományos értekezések](#)  
[Harcművészeti könyvek](#)  
[Kínai orvoslás](#)  
[Kínai csillagászat és asztrológia](#)  
[Országismertetések](#)  
[Kína gazdasága](#)  
[Egyéb kínai tárgyú könyvek \(útikönyvek, atlaszok, térképek, stb.\)](#)  
[Magyarországról kínai nyelven \(útikönyvek, térképek, nyelvkönyvek és szótárak\)](#)  
[Magyar irodalom Kínában \(magyar szerzők műveinek kínai fordításai\)](#)  
[Feng-shui](#)  
[Hong-kong, Macau és más tartományok kultúrájáról \(kivéve Tibetet\)](#)  
[Kínai tárgyú sorozatok](#)  
[Kínai tárgyú írásokat tartalmazó folyóiratok](#)  
[Nem kínai szerzők kínai tárgyú irodalmi művei](#)

### **Bibliográfiai művek:**

*Bibliográfia Kína gazdaságáról.* Budapest : MTA Közgazdaságtudományi Intézete, 1957.

*Csongor Barnabás válogatott Bibliográfiája.* Összeállította: Ferenczy Mária. In: *Kínai nyelv és irodalom : Tanulmányok Csongor Barnabás 80. születésnapjára.* Szerk. Hamar Imre – Salát Gergely. Budapest : Balassi Kiadó, 2003. pp.10-12.

*Ecsedy Ildikó bibliográfiája.* Szerk. Ecsedy Ildikó. 1997. elektronikus dokumentum: [Budapest] : [Országos Széchényi Könyvtár] Magyar Elektronikus Könyvtár, 1997. ISBN szám megj. nélkül [letölthető](#)

**FERENCZY Mária:** *A kiállított könyvek jegyzéke* [Bibliográfia]. In: *Kína kultúrája Magyarországon.* Szerk. Ferenczy Mária. Budapest : MTA Orientalisztikai Munkaközösség, 1985. pp. 88-95

**FŐDI Attila:** *Kínai-magyar bibliográfia 1980-2000.* [Szakdolgozat]. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 2004. 66 p.

*Galla Endre válogatott bibliográfiája.* Összeállította: [Mao Shou-fu, 冒寿福] Mao Sou-fu. In: *Modern kínai elbeszélők : Tanulmányok és fordítások Galla Endre 80. születésnapjára.* Szerk.

Hamar Imre, Salát Gergely. Budapest : Balassi Kiadó, 2007. pp. 10-14.

*Kína : Népeség, gazdaság, társadalom. Számítógépes, vál. annotált bibliográfia.* Budapest : KSH Könyvtár és Dokumentációs Szolgálat, 1988. Szakbibliográfiák 9. 239 p. ISBN 963 340 641 2

*Kínai-magyar bibliográfia.* Összeállította Ferenczyné Wendelin Lídia. Budapest : Országos Széchenyi Könyvtár, 1959. Új Bibliográfiai Füzetek IV. 334 p.

*Ligeti Lajos műveinek bibliográfiája.* [szerző megjelölés nélkül]. © Paulik Ágnes. Elektronikus kiadás: SZTE Egyetemi Könyvtár, Ligeti Lajos Keleti Kabinet, 2002-2003. [letölthető](#)

*Magyar szerzők Ázsiáról és Afrikáról 1950-1962* [Válogatott bibliográfia]. Szerk. Bese Lajos. Összeállította: Apor Éva és Ecsedy Ildikó. Budapest : Akadémiai Kiadó, 1963. 106 p.

*Magyar szerzők Kínáról 1963-1978* [Bibliográfia]. Összeállította Mészáros Klára. Budapest : MTA Világgazdasági Kutatóintézet Tudományos Tájékoztató Szolgálatának közleményei, 1979. 133 p.

**MÉSZÁROS Klára:** *Publikációs jegyzék.* 2003. Elektronikus kiadás: Budapest : MTA Világgazdasági Kutatóintézet, [letölthető](#)

*Mit olvassunk új Kínáról magyar nyelven?* [Bibliográfia]. Budapest : Fővárosi Szabó Ervin Könyvtár Tudományos Központja, 1951. A Fővárosi Szabó Ervin Könyvtár Tudományos Központjának népszerű könyvészeti sorozata 3.

*Tőkei Ferenc munkáinak bibliográfiája : 1953-2000.* Összeáll. Puskás Ildikó. In: *Állandóság a változásban : T'ung-pien : Tőkei Ferenc 70. születésnapjára.* Szerk. Puskás Ildikó. Budapest : Politika+Kultúra Alapítvány, 2000. pp. 440-467.

*Új Kína : Válogatott bibliográfia 1949-1950.* Budapest : Fővárosi Szabó Ervin Könyvtár, 1951. Időszerű kérdések irodalma 1.

A fentebbieken túl igen értékes bibliográfia található az alábbi könyvekben:

**BLUNDEN, C[aroline], ELVIN, M[ark]:** *A kínai világ atlasza.* Ford. Pálvölgyi Endre. Budapest : Helikon Kiadó, 1995. (*Cultural Atlas of China*). 240 p. ISBN 963 208 348 2

**DAWSON, Raymond:** *A kínai civilizáció világa.* Ford. Salát Gergely (1-3. fejezet), Antóni Csaba (4-10. fejezet). A fordítást az eredetivel egybevetette Antóni Csaba, Salát Gergely. Budapest : Osiris Kiadó, 2002. (*The Chinese Experience*). 271 p. ISBN 963 389 322 4

**GERNET, Jacques:** *A kínai civilizáció története.* Ford. Antóni Csaba. A fordítást szakmai szempontból ellenőrizte Ecsedy Ildikó. Budapest : Osiris Kiadó, 2001, Osiris Tankönyvek. (*Le Monde chinois*). 626 p. ISBN 963 389 111 6  
ua.: [2. kiad.]. Budapest : Osiris Kiadó, 2005. Osiris Tankönyvek. 626 p. ISBN 963 389 797 1

**MASPERO, Henri:** *Az ókori Kína.* Ford. Csongor Barnabás. Az utószót írta Tőkei Ferenc. Budapest : Gondolat Kiadó, 1978. (*La Chine antique*). 525 p. ISBN 963 280 595 X

**POLONYI Péter:** *Kína története.* Budapest : Kozmosz könyvek, 1988. 227 p. ISBN 963 11 5620 6  
ua.: 2. átdolg., bőv. kiad. Budapest : Maecenas Könyvkiadó, 1994. Maecenas történelem könyvek. 317 p. ISBN 963 8469 33 1

**SALÁT Gergely:** *Kínai országismeret : Földrajz-történelem-nyelv.* Budapest : Külkereskedelmi Főiskola, 1999. Keleti Füzetek 24. 94 p.

**Nyelvkönyvek, nyelvi kazetták és szótárak:**

## Nyelvkönyvek:

**GALLA Endre - JÓZSA Sándor:** *Kínai nyelvkönyv 1.* 《汉语课本》. Budapest : Kőrösi Csoma Társaság Keleti Nyelvek Kollégiuma, 1987. Keleti Nyelvek Kincsestára 3. 133 p. ISBN 963 01 8365 x

**GALLA Endre - JÓZSA Sándor:** *Kínai nyelvkönyv 2.* 《汉语课本》. Budapest : Kőrösi Csoma Társaság Keleti Nyelvek Kollégiuma, 1987. Keleti Nyelvek Kincsestára 7. 146 p. ISBN 963 01 8607 1

**GALLA Endre - JÓZSA Sándor:** *Kínai nyelvkönyv 3.* 《汉语课本》. Budapest : Kőrösi Csoma Társaság Keleti Nyelvek Kollégiuma, 1988. Keleti Nyelvek Kincsestára 11. 147 p. ISBN 963 01 9022 2

**GALLA Endre - JÓZSA Sándor:** *Kínai nyelvkönyv 4.* 《汉语课本》. Budapest : Kőrösi Csoma Társaság Keleti Nyelvek Kollégiuma, 1990. Keleti Nyelvek Kincsestára 15. 140 p. ISBN 963 01 9628 x

*Klasszikus kínai nyelv. Buddhista szövegek* [Jegyzet]. Válogatta: Kalmár Éva. A szöszedetet készítette: Földi Attila. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 2008. (megjelenés előtt!!!)

*Klasszikus kínai nyelv I. Rövid szövegek* [Jegyzet]. Összeállította [és a szöszedetet készítette]: Kósa Gábor. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 2000. 99 p.

*Klasszikus kínai nyelv I. Rövid szövegek* [Jegyzet]. Összeállította [és a szöszedetet készítette]: Kósa Gábor. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 2003. 79 p.

*Klasszikus kínai nyelv I.* [Jegyzet]. Összeállította [és a szöszedetet készítette]: Kósa Gábor. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 2003. 193 p.

*Klasszikus kínai nyelv 3. Filozófiai szövegek* [Jegyzet], Összeállította [és a szöszedetet készítette]: Kósa Gábor. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 2002. 247 p.

*Klasszikus kínai nyelv 5. Irodalmi szövegek* [Jegyzet], Összeállította: Kósa Gábor. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 2003. 162 p.

*Klasszikus kínai szöveggyűjtemény I.* 《古代漢語文選》. Összeállította [és a szöszedetet készítette]: Tokaji Zsolt. Budapest : ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 1999. A Chiang Ching-kuo Foundation Támogatásával. 90 p.

**KÓSA GÁBOR:** *Klasszikus kínai nyelv I.* Jegyzet. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 2004. 287 p. Keleti nyelvek

**MOLDOVAN, Mircea:** *Kínai-magyar társalgási zsebkönyv* 《汉匈会说手册》. Budapest : Napkút Kiadó, 2007. 159 p. ISBN 978 963 8478 89 4

**NAGY BÁLINT:** *Kínai társalgás.* Budapest : Tankönyvkiadó, 1986. Tanuljunk nyelveket!. 405 p. ISBN 963 17 9022 3

**NAGY BÁLINT:** *Kínai nyelvkönyv.* Budapest : Tankönyvkiadó, 1990. Ariadne Könyvek. 461 p. ISBN 963 18 2083 1

**NYÁRÁDY GÁBORNÉ, [CHEN Rongsheng] CHEN Rongsheng:** *Bevezetés a kínai üzleti nyelvbe.* Budapest : Külkereskedelmi Főiskola, 1991. Keleti Füzetek 3. 108 p.

**NYÁRÁDY GÁBORNÉ DR.:** *Külgazdasági sajtószemle kínai nyelven.* Budapest : Külkereskedelmi Főiskola, 1993. Keleti Füzetek 8. 125 p.

**TAR TAS ISTVÁN:** *Magyar-kínai társalgás.* Torontó, Kanada : szerzői magánkiadás, 1983. 152 p.

### **Nyelvi kazetták:**

**GALLA Endre - JÓZSA Sándor:** *Kínai 1.* [Budapest] : Kőrösi Csoma Társaság Keleti Nyelvek Kollégiuma, 1987.

**GALLA Endre - JÓZSA Sándor:** *Kínai 2.* [Budapest] : Kőrösi Csoma Társaság Keleti Nyelvek Kollégiuma, 1987.

**GALLA Endre - JÓZSA Sándor:** *Kínai 3.* [Budapest] : Kőrösi Csoma Társaság Keleti Nyelvek Kollégiuma, 1988.

**GALLA Endre - JÓZSA Sándor:** *Kínai 4.* [Budapest] : Kőrösi Csoma Társaság Keleti Nyelvek Kollégiuma, 1988.

**NAGY Bálint:** *Kínai nyelvkönyv* [hanganyag]. Budapest : Tankönyvkiadó, 1990.

### **Szótárak, Lexikonok:**

**BARTOS Huba, HAMAR Imre:** *Kínai-magyar szótár* 《匈汉词典》. Budapest : Balassi Kiadó, 1998. 888 p. ISBN 963 506 242 7

ua. 2. jav. kiad. Budapest : Balassi Kiadó, 2001. 896 p. ISBN 963 506 396 2

[CHAI Hongbing, 柴红兵] **CHAI Hong Bing:** *Utazásaik során előforduló magyar, angol, kínai kifejezések : International travel phrase : 《国际旅行短语》*. Budapest : Wanshida Reklám és Média Kft., 2008. 114 p. ISBN 978 963 06 5104 2

*Magyar-Kínai szójegyzék* 《匈汉词汇释编》. [Összeállította: Li Hong-chen] 李洪臣 编著. kiadási hely és kiadó megjelölése nélkül, 1996. 789 p. ISBN szám nélkül

*Ötnyelvű üzleti szótár.* [magyar-angol-orosz-kínai-héber]. Budapest : Scolar Kiadó, 1999. 697 p. ISBN 963-9193-09-7

**ŐRI Sándor:** *Magyar-kínai, Kínai-magyar kisszótár* 《匈汉词典/汉匈词典》. Budapest : Kossuth Kiadó, 2004. 517 p. ISBN 963 09 4550 9

**SIMONYI Károly:** *Magyar-Kínai Elektrotechnikai Szótár.* Budapest : Tankönyvkiadó, 1962. 《匈華辭典》. szerkesztő megj. nélkül. 北京 : 時代出版社, 1956. 963 p.

《中匈日常用语实用手册》 szerkesztő megj. nélkül. 香港 : kiadó megj. nélkül, 1999. ISBN szám nélkül

[vissza a lap tetejére](#)

### **Nyelvtudomány, nyelvészet:**

*A keleti nyelvek oktatásának gazdasági, kulturális vonatkozásai és európai uniós csatlakozásunk.*

Szerk. Székács Anna. Budapest : Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, 2004. Keleti füzetek. 114 p.

*A kínai nevek és szavak magyar átírása.* Tech. szerk. Fábíán Pál. Budapest : Akadémiai Kiadó, 1952. 35 p.

**BARTOS Huba:** *Van-e alany a kínaiban?.* In: *Kínai nyelv és irodalom : Tanulmányok Csongor Barnabás 80. születésnapjára.* Szerk. Hamar Imre – Salát Gergely. Budapest : Balassi Kiadó, 2003. pp. 13-37.

**CSONGOR Barnabás, FERENCZY Mária:** *A kínai nevek és szavak magyar átírása.* Budapest : Akadémia Kiadó, 1993. 54 p. ISBN 963 05 6541 2

**JÓZSA Sándor:** *A magyar-kínai szótár lektorálása.* In: *Kína kultúrája Magyarországon.* Szerk.

Ferenczy Mária. Budapest : MTA Orientalisztikai Munkaközösség, 1985. pp. 57-59

**KÓSA GÁBOR:** *A mágikus, a szellemi és a varázslatos : A ling szó jelentésének vizsgálata a Jiuge versciklus alapján.* In: *Kínai nyelv és irodalom : Tanulmányok Csongor Barnabás 80.*

*születésnapjára.* Szerk. Hamar Imre – Salát Gergely. Budapest : Balassi Kiadó, 2003. pp. 38-65.

**MARTONI Tamás:** *Beszámoló a kínai-magyar szótár munkálatairól.* In: *Kína kultúrája Magyarországon.* Szerk. Ferenczy Mária. Budapest : MTA Orientalisztikai Munkaközösség, 1985. pp. 60-64.

**MÁRTONFI Ferenc:** *Elvetélt ötletek egy magyar-kínai szótár ügyében.* In: *Kína kultúrája Magyarországon.* Szerk. Ferenczy Mária. Budapest : MTA Orientalisztikai Munkaközösség, 1985. pp. 65-73.

**P. SZABÓ Sándor:** *Újonnan felfedezett ókori kínai szövegleletek.* In: *Kínai nyelv és irodalom : Tanulmányok Csongor Barnabás 80. születésnapjára.* Szerk. Hamar Imre – Salát Gergely. Budapest : Balassi Kiadó, 2003. pp. 192-204.

[vissza a lap tetejére](#)

### Filozófiai és vallási művek:

*A bölcsesség útja : Ókori kínai gondolkodók írásaiból.* Vál. a bevezetőt és a jegyzeteket írta Pászka Imre : Ford. Tőkei Ferenc. Bukarest : Kriterion Kiadó, 1988. TÉKA sorozat. 308 p. ISBN 963 07 4670 0

*A kínai bölcsélet rövid áttekintése.* In: **DR. MÁLNÁSI BARTÓK György:** *A filozófia története : Első rész : A görög filozófia története – az indiai és a kínai filozófia rövid vázlatával.* Hága : Stichting Mikes International Alapítvány, 2002. pp. 18-29.

*Az aranyvirág titka : Egy ősi kínai yoga-könyv.* Ford. Dr. Hetényi Ernő és Dr. Pressing Lajos. Budapest : Buddhista Misszió, 1987. (《太乙金華宗旨》). 111 p.

*Az ősi Kína vallásai.* In: **ELIADE, Mircea:** *Vallási hiedelmek és eszmék története II.* Budapest : Osiris Kiadó, 1995. pp. 7-38.

ua.: 2. jav. kiad. Budapest : Osiris Kiadó, 1997. Osiris Könyvtár. pp. 7-38.

ua.: 2. jav. kiad. [utánnny.]. Budapest : Osiris Kiadó, 1999. Osiris Könyvtár. pp. 7-38.

ua.: [3. kiad.]. Budapest : Osiris Kiadó, 2003. Osiris Könyvtár. pp. 7-38.

**BARÁTHOSI-BALOGH Benedek:** *Kína lelke.* Budapest : Bencsik Könyvesház, 2000. Baráthosi turáni könyvei 3. 179 p. ISBN 963 03 7900 7

**BELLINGER, Gerhard J.:** *Nagy valláskalauz : 670 vallás, egyház, kultusz, világnézeti-vallási mozgalom és társaság, valamint vallásfilozófiai iskola lexikona.* Ford. Viola József. Budapest : Akadémiai Kiadó, 1993. (Knaurs grosser Religionsführer). 440 p. ISBN 963 05 6618 4

*Civilizációk és vallások : Szöveggyűjtemény a civilizációk összehasonlító tanulmányozásához.* Szerk. Benkes Mihály. [Budapest] : Cégér Kiadó, [1994]. 399 p. ISBN 963 8107 14 6

**CSONGOR Barnabás:** *Kína vallásai : források.* Budapest : Kőrösi Csoma Társaság, 1989. Keleti vallások : Gólyavári füzetek 8. 50 p. ISBN 963 01 9585 2

**DEMÉNY István Pál:** *Bika képében viaskodó táltságok a régi Kínában.* In: *Honismeret* 1993. XXI. évf. 4. szám, pp. 66-70.

ua.: jav., bőv. In: **DEMÉNY István Pál:** *Táltságok, kerekék, lángok : Összehasonlító*

*folklorisztikai tanulmányok.* Csíkszereda : Pallas-Akadémia Könyvkiadó, 1999. pp. 59-60.

**ELIADE, Mircea:** *Vallási hiedelmek és eszmék története II.* Ford. Saly Noémi. Budapest : Osiris Kiadó, 1995. Osiris Könyvtár. (*Histoire des croyances et des idées religieuses II.*). 478 p. ISBN 963 379 066 2

ua.: 2. jav. kiad. Budapest : Osiris Kiadó, 1997. Osiris Könyvtár. 478 p. ISBN 963 379 252 5

ua. 2. jav. kiad. [utánnny.]. Budapest : Osiris Kiadó, 1999. Osiris Könyvtár. 478 p. ISBN 963 379 252 5

ua.: [3. kiad.]. Budapest : Osiris Kiadó, 2003. Osiris Könyvtár. 478 p. ISBN 963 389 405 0

**ELIADE, Mircea:** *Vallási hiedelmek és eszmék története.* Ford. Saly Noémi. Budapest : Osiris Kiadó, 2006. (*Histoire des croyances et des idées religieuses*). 1068 p. ISBN 963 389 805 6

**FARKAS Norbert:** *Úton-lét.* In. *Vigilia* 2004. 69. évf. 7. szám. pp. 550-551.

[FENG Youlan, 冯友兰] **FUNG Yu-lan:** *A kínai filozófia rövid története.* [Angolból] Ford. Antóni Csaba. Budapest : Osiris Kiadó, 2003. *Historia philosophiae. (A Short Story of Chinese Philosophy)*. 448 p. ISBN 963 389 479 4

**GLASENAPP, Helmut von:** *Az öt világvallás : Bráhmínizmus, buddhizmus, kínai univerzizmus, kereszténység, iszlám.* Ford. Pálvölgyi Endre. Budapest : Gondolat Könyvkiadó, 1975. (*Die Fünf Weltreligionen*). 525 p. ISBN 963 280 243 8

ua.: 2. kiad. [Budapest] : Gondolat Könyvkiadó, 1977. 525 p. ISBN 963 280 545 3

ua.: 3. kiad. Budapest : Gondolat Könyvkiadó, 1981. 523 p. ISBN 963 280 945 9

ua.: 4. kiad. Budapest : Gondolat Könyvkiadó, 1984. 523 p. ISBN 963 281 346 4

ua.: 5. kiad. Budapest : Gondolat Könyvkiadó, 1987. 523 p. ISBN 963 281 732 X

ua.: 6. kiad. [Budapest] : Gondolat Könyvkiadó : Talentum Kft., 1993. 523 p. ISBN 963 282 685 x

ua.: 6. kiad. [!utánnny.]. [Budapest] : Gondolat Könyvkiadó : Talentum Kft., 1993 [! 1994]. 523 p. ISBN 963 282 517 9

ua.: [Budapest] : Talentum Kft., 1998. 443 p. ISBN 963 8396 07 5

ua.: [Budapest] : Talentum Kft., [2000]. 443 p. ISBN 963 645 059 5

ua.: [Budapest] : Talentum, [2003]. 443 p. ISBN 963 9429 73 2

ua.: [Budapest] : Akkord, 2005. 443 p. ISBN 963 9429 73 2

**HAAHN István:** *Istenek és népek.* Budapest : Minerva Kiadó, 1968. Minerva Zsebkönyvek. 285 p.

ua. *Götter und Völker.* [német kiadás]. Übertr. von Veronika Reiniger-Hahn.

Budapest : Corvina, 1977. Corvina Bücher. (*Istenek és népek*). 463 p. ISBN 963 13 0068 4

ua.: 2. átdolg. bőv. kiad. Budapest : Minerva Kiadó, 1980. 345 p. ISBN 963 223 170 8

**[Dr.] HUNYADI László:** *A világ vallásföldrajza : Vallástörténet és vallásföldrajz.* 2. kiad. Budapest : Végeken Kiadó, 1995. 361 p. ISBN 963 8486 00 7

ua. Budapest : Magyar Pszichológiai és Lélektani Társaság, 2000. 360 p. ISBN 978 963 8486 00 4

**JORDAN, Michael:** *Kelet bölcsessége : Keleti vallások filozófiái és szertartásai.* Ford. Sóvágó Katalin, Bihari György. Budapest : Magyar Könyvklub, 2000. (*Eastern Wisdom*). 224 p. ISBN

963 547 216 1

*Kézikönyv a vallásról.* Szerk. Kovaljov, Sz. I. Ford. Szepesy Gyula. Budapest : Kossuth Könyvkiadó, 1961. (*Спутник атеиста*). 499 p.

*Kína vallásai.* In: **HÁHN István:** *Istenek és népek.* Budapest : Minerva Kiadó, 1968. Minerva Zsebkönyvek. pp. 120-128.

*Kína vallásai.* In: **LUKÁCS József:** *Istenek útjai.* 2. kiad. Budapest : Kossuth Kiadó, 1974. pp. 140-147.

*Kínai civilizáció.* In: *Civilizációk és vallások : Szöveggyűjtemény a civilizációk összehasonlító tanulmányozásához.* [Budapest] : Cégér Kiadó, [1994]. pp. 43-99.

*Kínai eredetű bölcseletek.* In: **Dr.HÉJJAS István:** *A keleti vallások filozófiája és világgépe : A kínai, a védikus és a buddhista bölcseletek üzenete.* Budapest : Anno Kiadó, 2007. pp. 13-37.

*Kínai filozófia : Ókor I-III. : Szöveggyűjtemény.* Vál., ford., a bevezetéseket és jegyzeteket írta Tőkei Ferenc. Budapest : Akadémiai Kiadó, 1962-1967. Filozófiai írók tára : Új folyam : XXII-XXIV. [összesen] 1213 p.

ua. 2. változatlan kiad. Budapest : Akadémiai Kiadó, 1980. Filozófiai írók tára : Új folyam : XXII-XXIV. [összesen] 1213 p. ISBN 963 05 2356 6

ua. 3. változatlan kiad. Budapest : Akadémiai Kiadó, 1986. Filozófiai írók tára : Új folyam : XXII-XXIV. [összesen] 1213 p. ISBN 963 05 4293 5

*Kínai filozófia : Ókor I-III. : Szöveggyűjtemény.* Vál., ford., a bevezetéseket és jegyzeteket írta Tőkei Ferenc. Budapest : Magiszter Társadalomtudományi Alapítvány : [Budapest : Kossuth Kiadó], 2005. Tőkei Ferenc életműsorozat I-III. [összesen] 1294 p. ISBN 963 217 751 7

*Kínai filozófia és vallás a középkor hajnalán.* Szerk. Hamar Imre – Salát Gergely. Budapest : Balassi Kiadó, 2005. Sinológiai Műhely 5. 299 p. ISBN 963 506 634 1

*Kínai mitológia.* In: *Mitológiai Enciklopédia II.* Főszerk. Tokarev, Sz. A. : Ford. Bárány György et. al. Budapest : Gondolat Kiadó, 1988. pp. 385-456.

*Kínai vallások.* In: **BELLINGER, Gerhard J.:** *Nagy valláskalauz.* Budapest : Akadémiai Kiadó, 1993. pp. 273-277.

**KOWALSKI, Jan Wierusz:** *Szerzetesek, egyházak, társadalom.* Ford. Pfeifer Dániel. Budapest : Kossuth Könyvkiadó, 1975. (*Świat mnichów i zakonów*). 285 p. ISBN 963 09 0289 3

**KÓSA Gábor:** *Kínai filozófia és vallástörténet I.1.* [Jegyzet]. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 2001. 110 p.

**KÓSA Gábor:** *Kínai filozófia és vallástörténet I.2.* [Jegyzet]. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 2001. 126 p.

**KÓSA Gábor:** *Kínai filozófia és vallástörténet II.1.* [Jegyzet], Budapest, A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 2002.

**KÓSA Gábor:** *Kínai filozófia és vallástörténet II.2.* [Jegyzet], Budapest, A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 2002.

**KÓSA Gábor:** *Kínai filozófia és vallástörténet I.* [Jegyzet]. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 2004. 295 p.

**KÜNG, Hans, CHING, Julia:** *Párbeszéd a kínai vallásokról.* Ford. Mesés Péter. [Budapest] : Palatinus Könyvek, 2000. Kereszténység és világvallások [4.]. (*Christentum und chinesische Religion*). 307 p. ISBN 963 9259 47 0

**LUKÁCS József:** *Istenek útjai : A kereszténység előzményeinek tipológiájához.* Budapest : Kossuth



Könyvkiadó, 1973. 349 p.

ua.: 2. kiad. Budapest : Kossuth Könyvkiadó, 1974. 345 p. ISBN 963 09 0079 3

ua. [német nyelvű kiadás]. *Die wege der Götter : zur Typologie d. Vorgänger d. Christentums*. Übers. Melles-Vértés, Ágnes. Budapest : Akadémiai Kiadó, 1978. (*Istenek útjai : A kereszténység előzményeinek tipológiájához*). 348 p.

ua.: 3. kiad. Budapest : Kossuth Könyvkiadó, 1979. 332 p. ISBN 963 09 1461 1

**DR. MÁLNÁSI BARTÓK György:** *A filozófia története : Első rész : A görög filozófia története – az indiai és a kínai filozófia rövid vázlatával*. Hága : Stichting Mikes International Alapítvány, 2002. 196 p. ISBN 90-807101-1-3 [letölthető](#)

*Mitológiai Enciklopédia II.* Főszerk. Tokarev, Sz. A. : Ford. Bárány György et. al.. Budapest : Gondolat Kiadó, 1988. (*Мифы народов мира II.*). 712 p. ISBN 963 282 028 2

*Mítoszok és vallások Kínában.* Szerk. Hamar Imre. Budapest : Balassi Kiadó, 2000. Sinológiai Műhely 1. 194 p. ISBN 963 506 357 1

**PALMER, Martin:** *A Jézus-szútrák : A taoista kereszténység elvesszettnek hitt tekersei*. Ford. Szemere Zsolt. Debrecen : Gold Book Kft., 2001. (*The Jesus Sutras*). 327 p. ISBN 963 9437 24 7

**SAURAT, Denis:** *A vallások története*. Budapest : Cserépfalvi Kiadó, 1935. (*La religion des géants et la civilisation des insectes*). 375 p.

ua.: [reprint]. Budapest : Anno Kiadó, [1998]. 375 p. ISBN 963 9066 52 4

**SMITH, Huston:** *A világ nagy vallásai*. Ford. Karafiáth Jenő, Nádasy Dóra. Budapest : Officina Nova : Magyar Könyvklub, 1995. (*The illustrated world's religions : a guide to our wisdom traditions*). 255 p. ISBN 963 477 030 4 [Officina Nova] : ISBN 963 548 193 4 [MKK]

**STORM, Rachel:** *Keleti mitológiák enciklopédiája : Keleti mitológiák: legendák és csodás történetek az ősi Egyiptom, Arábia, Perzsia, India, Tibet, Kína és Japán héroszairól, isteneiről és jeles harcásairól*. Ford. Bodnár Dániel et al. Budapest : Glória, 2000. (*The Encyclopedia of Eastern Mythology*). 256 p. ISBN 963 9283 04 5

*Vallásfenomenológia: Ókori vallások, világvallások.* Összeáll: Herceg Pál. Budapest : Budapesti Református Teológiai Akadémia, 1993. 177 p.

[ВАСИЛЬЕВ, ЛЕОНИД СЕРГЕЕВИЧ] **VASZILJEV, L[eonid] Sz[ergejevics]:** *Kultuszok, vallások és hagyományok Kínában*. Ford. Kovács Zoltán. Budapest : Gondolat Kiadó, 1977. (*Культы, религии, традиции в Китае*). 386 p. ISBN 963 280 475 9

*Világvallások képes enciklopédiája*. Ford. Szentgyörgyi József (I-III. fej.) és Medgyesi Zsófia (IV-VII. fej.). Budapest : Magyar Könyvklub, 1997. (*World Religions : The Illustrated Guide*). 288 p. ISBN 963 548 977 3

### **Ji Csing (《易經》):**

*A Változások Könyve : Ji Csing.* [Richard Wilhelm német változatából] Ford. Deseö László. Budapest : Édesvíz Kiadó, 1994. Titkos tanok 12. (*I Ging, Das Buch der Wandlungen*). 345 p. ISBN 963 8290 40 4

ua.: Budapest : Édesvíz Kiadó, 1999. Titkos tanok 12. 345 p. ISBN 963 528 362 8

ua.: Budapest : Édesvíz Kiadó, 2001. Titkos tanok 12. 345 p. ISBN 963 8290 40 4

*A JiKing filozófiája*. In: **Dr. Héjjas István:** *A keleti vallások filozófiája és vilásképe : A kínai, a védikus és a buddhista bölcséletek üzenete*. Budapest : Anno Kiadó, 2007. pp. 34-37.

*Az I Ching mint az univerzum kínai modellje*. In: *Uszó 4. Tanulmányok az Intézet előadásaihoz.*

- Budapest : Buddhista Misszió, 1988. pp. 5-22.
- BARTLETT, Sarah:** *A jövendőmondás 8 módja* : [tarot, számmisztika, tenyérjósítás, rúnák, aura-olvasás, az inga, Ji Csing, kristály zodiákus]. Ford. Páll Márta. [Budapest] : Bioenergetic, 2007. (*8 ways to tell your fortune*). 175 p. ISBN 978 963 9652 40 8
- BURR, Rosemary:** *Ji-csing szerelmeseknek : Kínai jóslások könyve*. Ford. Csáky Ida. Budapest : Magyar Könyvklub, 2000. (*The Lover's I-Ching*). 144 p. ISBN 963 547 209 9
- DRASNY József:** *A Ji King elfeledett világképe : A Ji-gömb*. Budapest : Szenzár Kiadó, 2005. 215 p. ISBN 963 7014 07 1
- G.S. FRATER P.A.X.:** *Órákulumkönyv : [a rúna, a tarot és a Ji King üzenete]* : [Jóskönyv]. [Miskolc] : Hermit, 2006. 159 p. ISBN 963 9564 16 7
- HALZER Dorottya:** *Feng Shui jóskönyv : Feng Shui és a Ji King : Útmutatás a tudatos, sikeres és boldog élethez*. [Budapest] : Komáromy Publ., 2004. 203 p. ISBN 963 86423 4 3
- HOOK, Diana Farington:** *Ji csing haladóknak : struktúrák, erők, kombinációk*. Ford. Makra Judit. Budapest : Bioenergetic Kft., 2004. (*The I Ching and Mankind*). 158 p. ISBN 963 9569 23 2
- I Ching*. [Az ősi kínai bölcsélet alapján] írta: Marlies Holitzka : Ford. Böhm Márta. Pülszcsaba, Bioenergetic Kft., 1998. 139 p. ISBN 963 8120 37 1
- Ji Csing : A Változás Könyve : Egy ősi kínai jóskönyv*. Ford. és összeállította Beöthy Mihály és Dr. Hetényi Ernő. Budapest : Háttér Lap- és Könyvkiadó, 1989. Háttér könyvek. 183 p. ISBN 963 7403 36 1
- Ji King : A Változások Könyve I-II*. [Richard Wilhelm német változatából] Ford. Pressing Lajos. Budapest : Orient Press, 1992. Kelet Szent Könyvei. (*I Ging, Das Buch der Wandlungen*). 770 p. ISBN 963 7985 06 9
- Ji King : A változások könyve I-III*. Kínaiból ford. és a kommentárokat írta Karátson Gábor. Budapest : Q.E.D. Kiadó, [2003]. [összesen] 1332 p. ISBN 963 85456 3 1
- JOHNSON, Julie Tallard:** *Jóskönyv nem csak felnőtteknek : Irányítsd a sorsod a Ji csing segítségével*. Ford. Csáky Ida. Budapest : Bestline, 2003. (*I Ching for teens*). 232 p. ISBN 963 528 601 5
- [LIU Yiming, 劉一明] **LIU Ji-ming:** *Taoista Ji King*. [Angolból] Ford. Drasny József. Budapest : Szenzár Kiadó, 2006. (《周易闡真》). 351 p. ISBN 963 7014 09 8
- MIREISZ László:** *A taoizmus és a Ji King : CD melléklettel*. [A szerző 2002-ben megjelent köteteinek összevont és bővített kiadása]. [Budapest] : Vizsom Kft., 2006. Paradigma Könyvek. 421 p. ISBN 963 86663 1 5
- MIREISZ László:** *A Taoizmus és a Változások Könyve : A Ji King szellemi háttere és belső összefüggései*. [Budapest] : Vizsom Kft., 2002. Paradigma Könyvek. 221 p. ISBN 963 202 429 X
- ua.: In: **MIREISZ László:** *A taoizmus és a Ji King*. Budapest : Paradigma Könyvek, 2006. pp. 9-112.
- MIREISZ László:** *A Változások Könyve örök igazságai : A születési hexagram kiszámítása és a 64 jel kifejtése*. Budapest : Vizsom Kft., 2003. Paradigma Könyvek. 332 p. ISBN 963 204 771 0
- ua.: In: **MIREISZ László:** *A taoizmus és a Ji King*. Budapest : Paradigma Könyvek, 2006. pp. 115-420.
- MÜLLER Péter:** *Jóskönyv : Ji-king mindennapi használatra*. [Budapest] : Dr. Herz Bt., 2001. 367 p. ISBN 963 00 8049 4
- ua. Pécs : Alexandra Kiadó, 2006. 367 p. ISBN 963 370 076 0
- [Ni Huajing, 倪华经] **NI Hua-Ching:** *I Ching : A Változások Könyve és a változatlan igazság*.

Ford. Erdei Edit, Edelényi Gyula. Budapest : Lunarimpex, 2006. Mesterek, életek, tanítások. (*The Book of Changes and the Unchanging Truth*). 669 p. ISBN 963 9219 57 6  
[ZHU Lianli, 朱蓮麗] **Too, Lilian:** *Az új Ji Csing : fedezd fel a szilvafavirág jóslás titkait.* Ford. Haiman Ani. [Budapest] : Gabo, 2007. (*The New I Ching*). 160 p. ISBN 978 963 689 047 6

### **Konfucianizmus:**

*A konfucianizmus.* In: *Kézikönyv a vallásról.* Szerk. Kovaljov, Sz. I.. Budapest : Kossuth Könyvkiadó, 1961. pp. 69-76

*Konfucianizmus.* In: **SMITH, Huston:** *A világ nagy vallásai.* Ford. Karafiáth Jenő, Nádasy Dóra. Budapest : Officina Nova : Magyar Könyvklub, 1995. pp. 99-122.

*Konfucianizmus.* In: *Civilizációk és vallások : Szöveggyűjtemény a civilizációk összehasonlító tanulmányozásához.* Szerk. Benkes Mihály. [Budapest] : Cégér Kiadó, [1994]. pp. 44-71.

*Konfuciánus bölcelet.* In: **Dr.HÉJJAS István:** *A keleti vallások filozófiája és világképe : A kínai, a védikus és a buddhista bölceletek üzenete.* Budapest : Anno Kiadó, 2007. pp. 17-21.

[KONG-zi, 孔子] **KONFUCIUSZ:** *Beszélgetések és mondások.* Ford., bev. és jegyzetekkel ell. Tőkei Ferenc. Szeged : Szukits Könyvkiadó, [1995]. A bölcelet mérföldkövei [1.]. (《論語》). 175 p. ISBN 963 8199 40 7

ua. 2. kiad. Szeged : Szukits Könyvkiadó, 1995. A bölcelet mérföldkövei [1.]. 175 p. ISBN 963 9020 03 6

[KONG-zi, 孔子] **KONFUCIUSZ:** [*Lunyu*] 《論語》 : *Beszélgetések és mondások.* A kínai szövegeket vál., gond. és magyarra ford., valamint a jegyzeteket írta Tőkei Ferenc. [Budapest] : Argumentum - [MTA] Orientalisztikai Munkaközösség, 2001. 158 p. ISBN 963 446 168 9

*Konfuciusz* In: **GLASENAPP, Helmut von:** *Az öt világvallás.* Budapest, Gondolat Kiadó-Talentum Kiadó, 1975, 1977, 1981, 1984, 1987, 1993, 1998, 2000, 2003, pp. 169-189

[KONG-zi, 孔子] **KUNG Fu-tse:** *Lun Jü : Kung mester beszélgetései.* Ford. Hamvas Béla. Budapest : Bibliotheca Kiadó, 1943. (《論語》).

[MENG-zi, 孟子] **MENCIUSZ:** *Konfuciusz nagy követője.* Vál., ford., bevezetéssel és jegyzetekkel ell. Tőkei Ferenc. Szeged : Szukits Könyvkiadó, 1997. A bölcelet mérföldkövei 2. (《孟子》). 162 p. ISBN 963 9020 36 2

**ŐRI Sándor:** *A konfuciuszi kötelességtudat és emberbarátság, avagy az erkölcsi vezérelv, a zhong-shu fogalom páros.* In: *Mítoszok és vallások Kínában.* Szerk. Hamar Imre. Budapest : Balassi Kiadó, 2000. pp. 37-49.

**ŐRI Sándor:** *Konfuciusz élete és kora.* Budapest : Kossuth Kiadó, 2002. 201 p. ISBN 963 09 4338 7

**ŐRI Sándor:** *A lunyu hermeneutikája.* In: *Kínai nyelv és irodalom : Tanulmányok Csongor Barnabás 80. születésnapjára.* Szerk. Hamar Imre – Salát Gergely. Budapest : Balassi Kiadó, 2003. pp. 220-236.

**P. SZABÓ Sándor:** *Zhou Dunyi kozmogóniai koncepciója és A Nagy Eredőpont ábrájának magyarázata.* In: *Mítoszok és vallások Kínában.* Szerk. Hamar Imre. Budapest : Balassi Kiadó, 2000. pp. 66-77.

**P. SZABÓ Sándor:** *A kínai erkölcs és a szülők tisztelete.* Ford., a tanulmányokat írta és a jegyzeteket készítette: P. Szabó Sándor. Budapest : Kossuth Kiadó, 2003. 132 p. ISBN 963 09 4498 7

[ ] **YUEN, Shirley:** *A hatékony gyermeknevelés három erénye : Konfuciusz intelmei emberségről,*

bölcsességről és bátorságról. Ford. Wágner Edina. Budapest : Libruna, 2005. 146 p. (*Three Virtues of Effective Parenting*). ISBN 963 86839 3 7

### **Taoizmus:**

*A taoizmus* In: **GLASENAPP, Helmut von:** *Az öt világvallás*. Budapest, Gondolat Kiadó-Talentum Kiadó, 1975, 1977, 1981, 1984, 1987, 1993, 1998, 2000, 2003, pp 190-202

*A taoizmus*. In: *Kézikönyv a vallásról*. Szerk. Kovaljov, Sz. I.. Budapest : Kossuth Könyvkiadó, 1961. pp. 63-68.

*Az egyik "Út" a harcművészetekhez a Tao*. Szerk. Zsolt Péter. [Budapest] : Hunor Vállalkozás, 2007. 81 p. ISBN 978 963 87109 3 2

*Taoizmus*. In: *Civilizációk és vallások : Szöveggyűjtemény a civilizációk összehasonlító tanulmányozásához*. Szerk. Benkes Mihály. [Budapest] : Cégér Kiadó, [1994]. pp. 71-92.

**BOREL, Henri:** *Wu wei : Lao-ce útmutatásai*, Ford. Kenéz György. [Budapest] : Farkas Lőrinc Imre Kiadó, 1995. (*Wu-wei, Übersetzt von Werner Zimmermann*). 97 p. ISBN 963 85349 1 7 [! 963 85349 8 2]

**BUBER, Martin:** *A Tao tanítása*. Ford. Bíró Dániel és Kalmár Éva. Debrecen : Latin Betűk Alapítvány Kiadó, 1996. (*Die Lehre von Tao*). 49 p. ISBN 963 85580 4 0

[ZHANG Xutong, 张绪通] **DR. CHANG, Stephen T[homas]:** *Az öngyógyítás teljes rendszere : Belső taoista gyakorlatok*. Szerk. Tészabó Júlia. [Budapest] : Top Trading Hungary Ker. Kft., [1992]. (*Le système complet d'autoguérison*). 240 p. ISBN 963 7881 05 0

ua. [Budapest] : Top Trading Hungary Ker. Kft., 1995. 241 p. ISBN 963 7881 05 0

ua. [Budapest] : R.A. Kft., [1997]. 241 p. ISBN 963 7881 05 0

ua. [Budapest] : Duna Könyvkiadó, 1998. 242 p. ISBN 963 7881 05 0

ua. [Nyíregyháza] : Black&White Kiadó, 2005. 216 p. ISBN 963 7095 54 3

**CHIA, Mantak, CHIA, Maneewan:** *Az Öt Elem fúziója I. szint : Alapfokú és haladó meditációk a negatív érzelmek átalakításához*. [Ford. Erdei Edit]. [Budapest] : Lunarimpex Kiadó, 1998.

*Mesterek és harci művészetek XIV. (Fusion of the Five Elements I.)*. 170 p. ISBN 963 85739 6 1

[ZHUANG-ZI, 莊子] *Csuang Ce bölcsessége*. Budapest : ABC Könyvkiadó, 1944. (《莊子》).

[ZHUANG-ZI, 莊子] *Csuang Ce bölcsessége*. Összeáll., kommentárral ellátta Brelich Angelo.

Budapest : [Farkas Lőrinc Imre] magánkiadás, 1991. (《莊子》). 130 p. ISBN szám megj. nélkül

ua.: 2. kiad. Budapest : [Farkas Lőrinc Imre] magánkiadás, 1992. 130 p. ISBN szám megj. nélkül

ua.: Ford., a bev. tanulmányt és a kommentárt írta Brelich Angelo. [Budapest] : Farkas Lőrinc Imre Kiadó, 1994. 136 p. ISBN 963 85223 4 8

ua.: [3. kiad.]. Budapest : Farkas Lőrinc Imre Kiadó, 1995. ISBN 963 85223 4 8

ua.: [Budapest] : Farkas Lőrinc Imre Kiadó, 2002. (a **LIE-ce: A Tao könyve** c. művel egybekötve). 291 p. ISBN 963 85223 4 8

[ZHUANG-ZI, 莊子] **CSUANG Ce:** *A virágzó délvidék igaz könyve* : I-XVI. könyv. Ford., jegyzetekkel ell. és az utószót írta Dobos László. Budapest : Palatinus-könyvek Kft., 1997.

*A Távol-Kelet gondolatkincese* [2.]. (《南華真經》). 149 p. ISBN 963 85726 9 8

[ZHUANG-ZI, 莊子] **CSUANG Ce:** *A virágzó délvidék igaz könyve* : XVII-XXXIII. könyv. Ford., jegyzetekkel ell. és az utószót írta Dobos László. Budapest : Palatinus-könyvek Kft., 2000.

*A Távol-Kelet gondolatkincese* [3.]. (《南華真經》). 195 p. ISBN 963 9259 55 1

- FAJCSÁK Györgyi:** *A lélek útja a túlvilágra: A Song-kor (960-1279) taoista túlvilágkép-ábrázolása urnavázák vallomása alapján.* In: *Mítoszok és vallások Kínában.* Szerk. Hamar Imre. Budapest : Balassi Kiadó, 2000. pp. 22-36.
- [*He yin yang*] 《合陰陽》 : *A jin és jang egyesítése.* [Ford. Vámos Péter]. In: *A szeretkezés kínai tankönyveiből.* Budapest : [MTA] Orientalisztikai Munkaközösség : Balassi Kiadó, 1998. pp. 45-51.
- HOFF, Benjamin:** *Micimackó és a Tao.* Ford. Kiss Marianne. [Budapest] : Szépirodalmi Könyvkiadó, 1988. Kentaur könyvek. (*The Tao of Pooh*). 153 p. ISBN 963 15 3700 5  
 ua.: 2. jav. kiad. [Budapest] : Tercium Kiadó, 1993. 166 p. ISBN 963 8453 00 2  
 ua.: 2. jav. kiad. [Budapest] : Tercium Kiadó, 1994. 166 p. ISBN 963 8453 00 2  
 ua.: 2. jav. kiad. [utánnny.]. [Budapest] : Tercium Kiadó, 1994. 166 p. ISBN 963 8453 02 8  
 ua.: 2. jav. kiad. [utánnny.]. [Budapest] : Tercium Kiadó, [1997]. 166 p. ISBN 963 8453 38 9  
 ua.: 3. jav. kiad. [Budapest] : Tercium Kiadó, 2000. 166 p. ISBN 963 8453 46 X
- HOFF, Benjamin:** *Malacka és a Tao.* Ford. Kiss Marianne. [Budapest] : Tercium Kiadó, 1993. (*The Te of Piglet*). 253 p. ISBN 963 8453 00 1  
 ua.: [utánnny.]. [Budapest] : Tercium Kiadó, 1994. 253 p. ISBN 963 8453 00 1  
 ua.: 2. jav. kiad. [Budapest] : Tercium Kiadó, 2000. 253 p. ISBN 963 8453 47 8
- HORGÁSZ Csaba:** *A taoista szexuális hagyomány a pszichoanalízis szemszögéből.* [A Magyar Pszichoanalitikus Egyesület 9. Őszi Analitikus Konferenciáján elhangzott előadás : 2002. október 25-26., Budapest], 8 p. elektronikus forrás: [letölthető](#)
- KÓSA Gábor:** *Halandó halhatatlanok: A xian-halhatatlanság képzete a Baopuzi 2. fejezetének tükrében.* In: *Kínai filozófia és vallás a középkor hajnalán.* Szerk.: Hamar Imre – Salát Gergely. Budapest : Balassi Kiadó, 2005. pp. 77-136. (《抱朴子內篇·論仙卷二》).
- [LAO-zi, 老子] *Lao ce utolsó tanításai (Wen-ce).* Ford. Varga Sándor. Budapest : Farkas Lőrinc Imre Kiadó, 1995. 157 p. ISBN 963 85349 7 4  
 ua.: [2. kiad.]. Budapest : Farkas Lőrinc Imre Kiadó, 2002. 177 p. ISBN 963 8522 38 0
- [LIE-zi, 列子] **LIE-ce:** *A tao könyve.* Ford. Meier Lídia. [Budapest] : Farkas Lőrinc Imre Kiadó, 1995. (A fordítás alapja: *The book of Lieh Tzu*). 166 p. ISBN 963 7310 04 5
- [LIE-zi, 列子] **LIE Ce:** [*Liezi*] *Az elomló üresség igaz könyve.* Ford., jegyzetekkel ell. és az utószót írta Dobos László. Budapest : Ferenczy Könyvkiadó, 1994. A Távolkelet gondolatkinccse. (《冲虚真经》). 167 p. ISBN 963 8258 08 X
- [LIU Yiming, 劉一明] **LIU Ji-ming:** *Taoista Ji King.* [Angol szövegkiadásból] Ford. Drasny József. Budapest : Szenczár Kiadó, 2006. (《周易闡真》). 351 p. ISBN 963 7014 09 8
- [NAN Huaijin, 南怀瑾] **NAN Huai-chin:** *A halhatatlanság útja : A meditáció Taoja : Hiteles kalauz az Úton járáshoz és az elmélyedéshez.* [kínai eredetiből angolra] ford. Dr. Wen Kuan Chu [Zhu Wen-guang, 朱文光] : [angolból] ford. Drimál István. Budapest : Lunarimpex Kiadó, 2005. Mesterek, életek, tanítások. (*Tao and Longevity: Mind-Body Transformation*). 161 p. ISBN 963 9219 51 7
- [NI Huajing, 倪华经] **NI Hua-Ching:** *Belső alkímia : A halhatatlansághoz vezető természetes út.* Ford. Berkics Mihály. Budapest : Lunarimpex Kiadó, 2000. Mesterek, életek, tanítások. (*Internal Alchemy: The Natural Way to Immortality by Ni, Hua-Ching*). 271 p. ISBN 963 9219

[Ni Huajing, 倪华经] **Ni Hua-ching:** *Tao : A lehetfinom, egyetemes törvény.* Ford. Berkics György. [Budapest] : Lunarimpex Kiadó, 2004. Mesterek, életek, tanítások. (*Tao, the Subtle Universal Law*). 184 p. ISBN 963 9219 38 X

**PALMER Martin:** *Jin és Jang : Egyensúly és harmónia a kínai bölcseletben, művészetben és hétköznapiakban.* Ford. Béresi Csilla. Budapest : Édesvíz Kiadó, 1998. (*Yin&Yang*). 165 p. ISBN 963 528 248 6

ua. Budapest : Édesvíz Kiadó, 2003. 165 p. ISBN 963 528 672 4

**P. SZABÓ Sándor:** *A Halhatatlanokról szóló feljegyzések és a halhatatlanság-keresés filozófiai, vallási és tudományos háttere a középkori Kínában.* In: *Kínai filozófia és vallás a középkori Kínában.* Szerk.: Hamar Imre – Salát Gergely. Budapest : Balassi Kiadó, 2005. pp. 137-187. (《神仙傳》).

**PRUTKAY Csaba:** *Az írásalapú taoista talizmányok hagyománya.* In: *Kínai filozófia és vallás a középkori Kínában.* Szerk.: Hamar Imre – Salát Gergely. Budapest : Balassi Kiadó, 2005. pp. 189-234.

**PRUTKAY Csaba:** *A taoista oltár.* In: *Mítoszok és vallások Kínában.* Szerk. Hamar Imre. Budapest : Balassi Kiadó, 2000. pp. 78-89.

**PRUTKAY Csaba:** *Három Barlang Négy Kiegészítés, avagy a taoizmus írásos hagyománya.* In: *Kínai nyelv és irodalom : Tanulmányok Csongor Barnabás 80. születésnapjára.* Szerk. Hamar Imre – Salát Gergely. Budapest : Balassi Kiadó, 2003. pp. 237-252.

**ROBINET, Isabelle:** *A Taoizmus kialakulása és fejlődése.* [Angol kiadásból] Ford. Szabados Levente. Budapest : Arany Hegy Alapítvány, 2006. (*Histoire du taoïsme des origines au XIVe siècle*). 352 p. ISBN 963 229 346 0

*Tao Lexikon.* Összeáll. Szegő László. Budapest : Enciklopédia Kiadó, 2003. ISBN 963 8477 72 5

*Taoizmus.* In: **Dr.HÉJJAS István:** *A keleti vallások filozófiája és világgépe : A kínai, a védikus és a buddhista bölcseletek üzenete.* Budapest : Anno Kiadó, 2007. pp. 22-33.

*Taoizmus.* In: **SMITH, Huston:** *A világ nagy vallásai.* Budapest : Magyar Könyvklub, 1995. pp. 123-143.

**TÁBORI László:** *A tao virágai : Beszélgetések és írások a tao-ról.* Budapest : Katalizátor Iroda, 1993. 124 p. ISBN 963 7467 09 2

ua. [2. kiad.] In: *Tao és a kereszténység.* [Budapest] : Farkas Lőrinc Imre Könyvkiadó, 1998. pp. 7-102.

ua. 3. kiad. [Budapest] : Farkas Lőrinc Imre Kiadó, 2001. 155 p. ISBN 963 7310 41 X

**TÁBORI László:** *Tao és a kereszténység.* Budapest : Farkas Lőrinc Imre Könyvkiadó, 1998. 155 p. ISBN 963 7310 41 X

**TÁBORI László:** *Tao és a halhatatlanság : Taoista kézikönyv haladóknak.* Budapest : Melkizedek Kiadó, 2003. 120 p. ISBN 963 430 710 8

[DENG Mingdao, 邓明道] **TENG Ming-Tao:** *Taoista történet : Egy taoista mester titokzatos élete és vándorlásai.* Ford. Lokodi András. Budapest : Lunarimpex Kiadó, 1998. Mesterek, életek, tanítások 2. (*The Chronicles of Tao, The Secret Life of a Taoist Master*). 436 p. ISBN 963 85739 8 8

ua.: [utánnny.]. [Budapest] : Lunarimpex Kiadó, 2001. 436 p. ISBN 963 85739 8 8

ua.: [utánnny.]. [Budapest] : Lunarimpex Kiadó, [2007]. 436 p. ISBN 963 85739 8 8

[*Tianxia zhi dao tan*] 《天下至道談》 : *Az égalatti legnagyobb tanításáról.* [Ford. Vámos Péter]. In: *A szeretkezés kínai tankönyveiből.* Budapest : [MTA] Orientalisztikai Munkaközösség : Balassi Kiadó, 1998. pp. 53-67.

**WATTS, Alan:** *Tao : Az áramlás útja.* Ford. és az előszót írta Bakos József. Budapest : Orient Press Kft., 1990. (*Tao: The Watercourse Way*). 104 p. ISBN 963 7985 02 6

### **Lao-ce: Tao te King (fordítások) (《道德經》)**

[LAO-zi, 老子] *A titkos völgy: Tao te king.* James Legge kínaiból értelmezett angol szövegét magyarra ford., a jegyzeteket és az utószót írta Máté János. Budapest : Gondverő Kiadó, 2001. (*The Tào Teh King, or The Tào and its Characteristics*). 132 p. ISBN 963 85503 4 1

**HEIDER, John:** *Tao : Út a vezetéshez.* Ford. Benczúr Lilla és Benczúr András. Budapest : SHL Hungary Kft., 1998. (*The Tao of Leadership, Lao Tzu's Tao Te Ching adopted for a New Age*). 178 p. ISBN 963 03 6231 7

ua.: 2. kiad. Budapest : Edge 2000 Kiadó, 2004. SHL Könyvek. 178 p. ISBN 963 86450 2 4

[LAO-zi, 老子] **LAO-ce:** *Az Út és Erény Könyve (Tao te king).* Ford. Weöres Sándor : A kínai eredetiből magyar prózára ford., az utószót, a magyarázó jegyzeteket írta Tőkei Ferenc. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1958. 110 p.

[LAO-zi, 老子] **LAO-ce:** *Az Út és Erény Könyve.* Ford. Tőkei Ferenc. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1980. [letölthető](#)

[LAO-zi, 老子] **LAO Tze:** *Az Út és az Ige könyve.* Ford., bev. és magy. Hatvany Bertalan. München : Látóhatár, 1957. 111 p.

[LAO-zi, 老子] **LAO Tze:** *Az Út és az Ige könyve.* Ford. Hatvany Bertalan. München : Griff Verlag, 1977. 124 p. [letölthető](#)

[LAO-zi, 老子] **LAO Ce:** *Tao te King : Lao-ce életbölcselete.* Ford. Stojits Iván. Budapest : Athenaeum Kiadó, 1907.

[LAO-zi, 老子] *Lao-ce életbölcselete : Tao te King.* Összeáll., ford., bevezetéssel és magyarázattal ell. Stojits Iván. Budapest : Farkas Lőrinc Imre Könyvkiadó, 1993. 99 p. ISBN 963 450 234 2

[LAO-zi, 老子] **LAO-ce:** [*Daodejing*] *Tao te king.* Külföldi kútfők nyomán összeállította, bevezetéssel és magyarázattal ellátta Stojits Iván. [Budapest] : Farkas Lőrinc Imre Kiadó, 1996. 106 p. ISBN 963 7310 11 8 [letölthető](#)

[LAO-zi, 老子] **LAO Ce:** *Tao te king [részlet] : Az út könyve.* Ford. Dao Ngoc Thang. [Felcsút] : Heliodos Bt., 1997. 63 p. ISBN 963 04 9109 5 [letölthető](#)

[LAO-zi, 老子] **LAO-ce:** *Tao te King : Az Út és Erény Könyve.* Weöres Sándor fordítása Tőkei Ferenc prózafordítása alapján. [Budapest] : Tercium Kiadó, 1994. 158 p. ISBN 963 8453 05 2 [letölthető](#)

ua.: Budapest : Tercium, 1996. 158 p. ISBN 963 8453 22 2

ua.: Budapest : Tercium, [1997]. 158 p. ISBN 963 8453 25 7

ua.: [Budapest] : Tercium, [1998]. 158 p. ISBN 963 8453 05 2

ua.: [Budapest] : Tercium, [2000]. 158 p. ISBN 963 8453 05 2

ua.: [Budapest] : Tercium, 2001. 158 p. ISBN 963 8453 05 2

[LAO-zi] 老子, **LAO-ce:** [*Daodejing*] 《道德經》 : *Az Út és Erény Könyve.* Versbe ford. Weöres Sándor : Kínaiból magyar prózára ford. és kommentálta Tőkei Ferenc. Budapest : Balassi

Kiadó, 1996. Kínai-magyar könyvek [4.]. 169 p. ISBN 963 506 094 7

[LAO-zi, 老子] **Lao-ce:** *Tao te King* (részletek). Ford. Weöres Sándor. Ill. Németh Ferenc. Budapest : Magyar Iparművészeti Főiskola, 1979. (kereskedelmi forgalomba nem került).

[LAO-zi, 老子] **Lao-ce:** *Tao te King*. Ford. és az utószót írta Karátson Gábor. [Budapest] : Cserépfalvi Könyvkiadó és Könyvkereskedelmi Kft., 1990. 81 p. ISBN 963 7990 04 6

[letölthető](#)

[LAO-zi, 老子] **Lao-ce:** *Tao te King*. Ford. és a kommentárokat írta Karátson Gábor. 2. átdolg. kiad. [Budapest] : Cserépfalvi Könyvkiadó, 1997. 332 p. ISBN 963 8364 90 4

[LAO-zi, 老子] **Lao-ce:** *Tao te King : In Seven Languages*. Ford. Steven Mitchell et al. Budapest : Farkas Lőrinc Imre Kiadó, 1995. [a magyar szöveg Ágner Lajos fordítása]. 167 p. ISBN 963 7310 03 7

[LAO-zi, 老子] **Lao-ce:** *Tao te king : Az Út és az Erény könyve : függelékben: A kuotieni lelet*. Ford. és az utószót írta Kulcsár F. Imre. [Szentendre] : Kairosz Kiadó, 2001. 145 p. ISBN 963 9302 60 0

ua.: 5. jav. kiad., [Budapest] : Kairosz, [2005]. 145 p. ISBN 963 9302 60 0

[LAO-zi, 老子] **Lao-ce:** *Tao te King*. Kínaiból ford. és a kommentárokat írta: Karátson Gábor. 3. teljesen átdolg. kiad. Budapest : Q.E.D. Kiadó, [2003]. ISBN 963 204 648 X

[LAO-zi, 老子] *Lao-cse intelmei*. In: **SZENTMIHÁLYI SZABÓ Péter:** *A Nagy Számítógép. [Versek]*. Budapest : Szépirodalmi Könyvkiadó, 1980. ISBN 963 15 1751 9 [letölthető](#)

[LAO-zi, 老子] **Lao-ce:** *Tao Te King*. Ford., versekké feld. és magyarázatokkal látta el *Rhasoda May*. [Budapest] : Pi-Mezon Bt., 2004. 163 p. ISBN 963 212 819 2

[LAO-zi, 老子] **Lao-ce:** *Tao Tö King : Az út és erény könyve*. Tőkei Ferenc prózafordítása alapján ford. Weöres Sándor : az utószót és a jegyzeteket írta Tőkei Ferenc. Budapest : M. Helikon, 1980. 121 p. ISBN 963 207 399 1

*Vallások Könyve 1. : Tao te king : A Legfőbb lényről és az Erényről*. Kínaiból ford., bev. és jegyzetekkel ell. Ágner Lajos. Budapest : Officina Nyomda, 1943. 108 p. [letölthető](#)

*A kínai univerzizmus* In: **GLASENAPP, Helmut von:** *Az öt világvallás*. Budapest, Gondolat Kiadó- Talentum Kiadó, 1975, 1977, 1980, 1984, 1987, 1993, pp 141-220.

*A pillangó álma : A régi Kína bölcsessége*. Összeáll. Dobos László. [Budapest] : Helikon Kiadó, 1992. 102 p. ISBN 963 208 234 6 [HE 350]

ua.: 2. kiad. Budapest : Helikon Kiadó, 2005. 102 p. ISBN 963 208 938 3 [HE 980]

*Kína: a Taoizmus, Konfucius*. In: **SAURAT, Denis:** *A vallások története*. Budapest : Cserépfalvi Kiadó, 1935. pp. 324-325.

*Kínai szofisztika és logika*. Szerk., a kínai szöveget gondozta, magyarra ford., bevezetésekkel és jegyzetekkel ellátta Tőkei Ferenc. Budapest : [MTA] Orientalisztikai Munkaközösség : Balassi Kiadó, 1997. Történelem és kultúra 13. 96 p. ISBN 963 506 141 2

**KÓSA Gábor:** *A manicheizmus Kínában*. In: *Mítoszok és vallások Kínában*. Szerk. Hamar Imre. Budapest : Balassi Kiadó, 2000. pp. 90-122.

**KÓSA Gábor:** *Samanizmus a Tang-kor előtti Kínában*. In: *Sámánok és kultúrák*. Szerk. Hoppál Mihály, Szathmári Botond, Takács András. Budapest : Gondolat Kiadó, [2006]. pp. 296-360.

**KÓSA Gábor:** *Sámánizmus és mitológia az ókori Chu államban*. In: *Állandóság a változásban* :



*T'ung Pien : Tókei Ferenc 70. születésnapjára.* Szerk. Puskás Ildikó. Budapest : Politika+Kultúra Alapítvány, 2000. pp. 398-428.

[Mo-zi, 墨子] **Mo Ti:** *Konfuciusz hívei ellen.* Vál., ford., bevezetéssel és jegyzetekkel ellátta Tókei Ferenc. Szeged : Szukits Könyvkiadó, 1995. A bölcselet mérföldkövei [2.]. (《墨子》). 129 p. ISBN 963 8199 90 3

*Nisan sámánzó : Mandzsu vajákos szövegek.* Vál., mandzsuból ford., a jegyzeteket és az utószót írta Melles Kornélia. [Budapest] : Helikon Kiadó, 1987. Prométheusz Könyvek 15. 101 p. ISBN 963 207 631 1 [HE 184]

**OLÁH Csaba:** *Az iszlám megjelenése és elterjedése Kínában.* In: *Mítoszok és vallások Kínában.* Szerk. Hamar Imre. Budapest : Balassi Kiadó, 2000. pp. 123-139.

**SALÁT Gergely:** *Vallások Mao Kínájában.* In: *Mítoszok és vallások Kínában.* Szerk. Hamar Imre. Budapest : Balassi Kiadó, 2000. pp. 140-160.

**TOKAJI Zsolt:** *Kínai jelképtár.* [Szeged] : Szukits Könyvkiadó, 2002. 314 p. ISBN 963 9393 27 4

[vissza a lap tetejére](#)

## **Kínai buddhizmus:**

*A buddhizmus Kínában.* In: *Civilizációk és vallások : Szöveggyűjtemény a civilizációk összehasonlító tanulmányozásához.* [Budapest] : Cégér Kiadó, [1994]. pp. 92-93.

*A buddhizmus Kínában.* In: **SKILTON, Andrew:** *A buddhizmus rövid története.* Ford. Agócs Tamás, A fordítást szakmai szempontból ellenőrizte: Puskás Ildikó. [Budapest] : Corvina Kiadó, 1997. pp 130-137.

*A „Csak tudat” iskola.* In: *Uszó 6. : Tanulmányok az Intézet előadásaihoz.* Budapest : Buddhista Misszió, 1999. pp. 5-19.

*A jógácsára filozófiája.* A bev. tanulmányt írta, a szövegeket ford. és magyarázatokkal ell. Tenigl-Takács László. [Budapest] : Farkas Lőrinc Imre Könyvkiadó, 1997. 133 p. ISBN 963 7310 27 4

*A kínai zarándokok.* In: **KOWALSKI, Jan Wierusz:** *Szerzetesek, egyházak, társadalom.* Budapest : Kossuth Kiadó, 1975. pp. 53-62.

*A rőzsehordóból lett Hatodik Pátriárka.* In: **ULLMANN, Robert, REICHENBERG-ULLMANN, Judith:** *Szentek, bölcsék, mesterek és misztikusok : Megvilágosodásbeszámolók a régmúlttól napjainkig.* Budapest : Filosz Kiadó, 2005. pp. 33-43.

*A Zen Kapui.* Ford. Szigeti György. [Budapest] : Farkas Lőrinc Imre Könyvkiadó, 1998. (*Zen Flesh, Zen Bones* transcribed by Nyogen Senzaki and Paul Reps : 《無門關》 : *Two Zen Classics* tr. by Katsuki Sekida.). 147 p. ISBN 963 7310 53 3

[BODHIDHARMA, 菩提達磨] **BÓDHIDHARMA:** *A gyakorlás körvonalai.* [《入道四行》]. In: **SÓDÓ HARADA:** *Bódhidharma ösvényén.* Budapest : Filosz Kiadó, 2005. pp. 13-79.

*Buddha tudat : Zen buddhista tanítások.* Ford., szerk. és vál. Szigeti György. [Budapest] : Farkas Lőrinc Imre Könyvkiadó, 1999. 190 p. ISBN 963 7310 46 0

*Cun-Csing feljegyzései a Nagy Gyöngyszemnek is nevezett Huj-haj zen mesterről.* In: *Huj-Haj zen tanítása.* Budapest : Buddhista Misszió, 1987. pp. 57-103.

**CSIBRA Zsuzsanna:** *Buddhista barlangtemplomok faragott Buddha-szobrai az Északi Weidinasztia korából.* [Szakdolgozat]. Budapest : ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 1994.

[FA-Zang, 法藏] **FA-Cang:** *Tanulmány az Arany Oroszlánról.* [《華嚴金師子章》法藏 著]. Ford. Tókei Ferenc. In: *Kínai buddhista filozófia.* Budapest : [MTA] Orientalisztikai Munkaközösség - Balassi Kiadó, 1993. pp. 95-99.

ua.: utánnyomás. Budapest : [MTA] Orientalisztikai Munkaközösség - Balassi Kiadó, 1996. pp. 95-99.

ua.: In: *Kínai filozófia : Ókor*, III. kötet. Budapest : Magiszter Társadalomtudományi Alapítvány : [Budapest : Kossuth Kiadó], 2005. pp. 448-452.

*Gyémánt és lótusz : Zen tanmesék és versek.* Ford. Trajan Kft. Budapest : Trajan Könyvesműhely, 2004. 172 p. ISBN 963 86624 1 7

*Gyűjteményes példázatok könyvének fordítása* [Szakdolgozat]. Ford. Szabó Anikó. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 1999. (《雜譬喻經》). 77 p.

**HAMAR Imre:** *A hirtelen megvilágosodás előfutára : Tao-seng.* In: *Korunk : Kultúra, haza, nagyvilág.*, 1998. III. folyam. IX/8. pp. 76-80.

**HAMAR Imre:** *Kínai buddhizmus a középkorban : Ch'eng-Kuan élete és filozófiája.* Budapest : Balassi Kiadó - [MTA] Orientalisztikai Munkaközösség, 1998. Történelem és kultúra 15. 207 p. ISBN 963 506 196 X

**HAMAR Imre:** *Az abszolút tudat és a természet-keletkezés fogalma a kínai buddhizmusban.* In: *Mítoszok és vallások Kínában.* Szerk. Hamar Imre. Budapest : Balassi Kiadó, 2000. pp. 50-65.

**HAMAR Imre:** *Buddha megjelenése a világban.* Budapest : Balassi Kiadó, 2002. Sinológiai Műhely 2. 200 p. ISBN 963 506 486 1

**HAMAR Imre:** *Buddhista kommentáriródalom Kínában.* In: *Kínai nyelv és irodalom : Tanulmányok Csongor Barnabás 80. születésnapjára.* Szerk. Hamar Imre – Salát Gergely. Budapest : Balassi Kiadó, 2003. pp. 253-275.

**HAMAR Imre:** *A kínai buddhizmus története.* Egyetemi jegyzet. Budapest : ELTE Kelet-ázsiai Tanszék-[Balassi Kiadó], 2004. 156 p. ISBN 963 506 602 3

*Hat zen kóan.* In: *Uszó 6. : Tanulmányok az Intézet előadásaihoz.* Budapest : Buddhista Misszió, 1989. pp. 23-31.

**HAMAR Imre:** *Mou mester eloszlatja a kételyeket* [《牟子理惑論》]: *az első kínai buddhista apológia.* In: *Kínai filozófia és vallás a középkor hajnalán.* Szerk.: Hamar Imre – Salát Gergely. Budapest : Balassi Kiadó, 2005. pp. 235-294.

[HUI Neng, 慧能] **HUI Neng:** *A Hatodik Pátriárka szútrája.* A „The Sutra of Hui Neng” című könyv felhasználásával magyarra átültette: Szigeti György. [Budapest] : Farkas Lőrinc Imre Könyvkiadó, 1998. (《六祖壇經》). 141 p. ISBN 963 7310 48 7

[HUI Neng, 慧能] **HUI Neng:** *Az alapvetés könyve.* [《六祖壇經》]. Ford. Tókei Ferenc In: *Kínai buddhista filozófia.* Budapest : [MTA] Orientalisztikai Munkaközösség - Balassi Kiadó, 1993. pp. 101-108.

ua.: utánnyomás. Budapest : [MTA] Orientalisztikai Munkaközösség - Balassi Kiadó, 1996. pp. 101-108.

ua.: In: *Kínai filozófia : Ókor*. III. kötet. Budapest : Magiszter Társadalomtudományi Alapítvány : [Budapest : Kossuth Kiadó], 2005. pp. 453-460.

[HUI Neng, 慧能] *Hui Neng zen tanításai.* Ford. Szigeti György. [Budapest] : Farkas Lőrinc Imre Kiadó, 2001. (Megjelent *A Hatodik Pátriárka szútrája* címen is.). (《六祖壇經》). 141 p. ISBN 963 7310 48 7

[HUI Neng, 慧能] **WEI-Lang:** *A hatodik Patriárcha sūtrája.* Ford. Dr. Hetényi Ernő. Budapest :

Buddhista Misszió, 1984. (《六祖壇經》). 156 p.

*Huj-Haj Zen tanítása a hirtelen megvilágosodásról.* [《頓悟入道要門論》]. In: *Huj-Haj zen tanítása.* Budapest : Buddhista Misszió, 1987. pp. 11-55.

[HUI-Yuan, 慧遠] **HUI-Jüan:** *A test kimerül, de a lélek nem hal el. (A Śramaṇa nem hódol a királynak, V. rész).* [《沙門不敬王者論·形盡神不滅第五》慧遠 著]. Ford. Tókei Ferenc. In: *Kínai buddhista filozófia.* Budapest : [MTA] Orientalisztikai Munkaközösség - Balassi Kiadó, 1993. pp. 33-37.

ua.: utánnnyomás. Budapest : [MTA] Orientalisztikai Munkaközösség – Balassi Kiadó, 1996. pp. 33-37.

ua.: In: *Kínai filozófia : Ókor.* III. kötet. Budapest : Magiszter Társadalomtudományi Alapítvány : [Budapest : Kossuth Kiadó], 2005. pp. 394-398.

[XUAN-Zang, 玄奘] **HSZÜAN-Cang – DHARMAPÁLA:** *Bizonyossága annak, hogy minden csak tudomás (4.).* [《成唯識論》]. Ford. Tenigl-Takács László. In: *A jógácsára filozófiája.*

[Budapest] : Farkas Lőrinc Imre Könyvkiadó, 1997. pp. 129-130.

[GUO-an, 廓庵師遠] **KAKUAN:** *Tíz Bika Történetek.* [Paul Reps: *Zen Flesh, Zen Bones* c.

kiadványa alapján] Ford. Dobosy Antal. Terv. és Ill. Császma József. Budapest : Magyar Iparművészeti Főiskola, 1984. (《十牛圖》廓庵師遠 著). 24 p. [kereskedelmi forgalomba nem került]. ISBN 963 7164 56 1

*Kapujanincs átjáró : Kínai csan-buddhista példázatok.* Vál., kínaiból ford., a jegyzeteket és az utószót írta Miklós Pál, a fordítást az eredetivel Csongor Barnabás vetette egybe. Budapest : Helikon Kiadó, 1987. Prométheusz Könyvek 16. (《臨濟錄》、《無門關》、《碧巖錄》). 236 p. ISBN 963 207 671 0 [HE 195]

ua.: 2. változatlan kiad. [Budapest] : Helikon, 1994. 234 p. ISBN 963 208 307 5 [HE 426]

*Kínai buddhista filozófia.* Vál., ford. és kommentálta Tókei Ferenc. Budapest : [MTA] Orientalisztikai Munkaközösség - Balassi Kiadó, 1993. Történelem és kultúra 10. 110 p. ISBN 963 7450 882

ua.: utánnnyomás. Budapest : [MTA] Orientalisztikai Munkaközösség - Balassi Kiadó, 1996. Történelem és Kultúra 10. 110 p. ISBN 963 506 101 3

ua.: In: *Kínai filozófia : Ókor : III. kötet.* Budapest : Magiszter Társadalomtudományi Alapítvány : [Budapest : Kossuth Kiadó], 2005. Tókei Ferenc életműsorozat III. pp. 375-462.

*Kopár hegycsúcs : Zen mesterek élete és tanítása.* Ford., szerk. és vál. Szigeti György.

[Budapest] : Farkas Lőrinc Imre Kiadó, 1996. 91 p. ISBN 963 7310 11 8

**TÁBORI László:** *Zen üzenet : Buddhizmus az irodalomban.* Budapest : Buddhista Misszió, 1986. 139 p.

**TEREBESS Gábor:** *Folyik a híd : Zen/csan buddhista anekdotakincs.* A kötet anyagát vál., átültette, szerk. Terebess Gábor. Budapest : Officina Nova, 1990. Bibliofil könyvek. 114 p. ISBN 963 7835 69 5 [letölthető](#)

**VARSÁNYI György:** *A csan buddhizmus története.* Budapest : Buddhista Misszió, 1984. 101 p.

*Zen bölcsességek, történetek.* Vál. és kínaiból ford. Tokaji Zsolt. [Szeged] : Szukits, 2001.

*Szabad szellemeknek.* 156 p. ISBN 963 9393 10 X

*Zen történetek.* Ford., szerk. és vál. Szigeti György. [Budapest] : Farkas Lőrinc Imre Kiadó, 1996. 91 p. ISBN 963 7310 12 6

A fentiekén túl érdemes megnézni a *Buddhista Kislexikon*. Szerk. Dr. Hetényi Ernő. Budapest : Buddhista Misszió, 1990. 580 p. ill. ua. *Buddhista Lexikon*. Szerk. Dr. Hetényi Ernő. Budapest : Trivium, [1997]. 310 p. ISBN 963 7570 30 6 kínai tárgyú szócikkeit.

[vissza a lap tetejére](#)

## Keresztény térítések emlékei Kínából-Kínáról

*A Time a Vatikán és Kína viszonyáról* In: Világosság folyóirat, 1973/8-9. szám, p. 569

**Dr. CHAO Tung-sung:** *Kína és a katolikus egyház*. Budapest : Ferences Missziók Országos Ügyvivősége, 1944. Ferences Világmissziók sorozat 29. 32 p.

**CSER László SJ:** *Pekingi séták*. Budapest : 1945.

**Csu Klári:** *Kínai levelek a magyar kislányokhoz*. Budapest : Ferences Missziók Országos Ügyvivősége, 1942. Ferences Világmissziók sorozat 12.

**FERENCES Mária Misszionáriusnővér:** *Hét bíborrafestett lilium*. Budapest : 1943, Ferences Világmissziók sorozat 18. 32 p.

**P. GÁBRIS Grácián O.F.M.:** *A kínai nyomor poklában*. Budapest : Ferences Missziók Országos Ügyvivősége, 1942. Ferences Világmissziók sorozat 13. 32 p.

**GALICZ Töhötöm:** *Montecorvinói János, Kína első püspöke és érseke 1244-1328*. Budapest : Ferences Missziók Országos Ügyvivősége, 1944. Ferences Világmissziók sorozat 35.

**M. GOLGOVSZKY Bernarda irgalmas nővér, magyar misszionárius:** *Vadvirágok a kínai ugaron*. Budapest : Ferences Missziók Országos Ügyvivősége, 1942. Ferences Világmissziók sorozat 10. 32 p.

**GYETVAI Péter:** *Mai kínai magyar missziók*. Budapest : 1933.

**P. HAJNAL Ágoston O.F.M.:** *Magyar áldozat Kína oltárán : A hithirdető Szabin testvér élete*. Budapest : Ferences Missziók Országos Ügyvivősége, 1943. Ferences Világmissziók sorozat 16-17. 96 p.

**JUVENCIA M[ater]:** *Lángoló szívek Kína felett*. Budapest : Ferences Missziók Országos Ügyvivősége, 1944. Ferences Világmissziók sorozat 26.

**P. KÁROLYI Bernát:** *Magyar ferencesek Kína felé : Egy misszionárius útinaplója I. : Budapest-Sanghai*. Budapest : Ferences Missziók Országos Ügyvivősége, 1942. Ferences Világmissziók sorozat 7. 40 p.

**[P.] KÁROLYI Bernát:** *Magyar ferencesek Kína felé : Egy misszionárius útinaplója II. : Sanghai-Yungchow*. Budapest : Ferences Missziók Országos Ügyvivősége, 1942. Ferences Világmissziók sorozat 14.

**[P.] KÁROLYI Bernát:** *Magyar ferencesek Kína felé : Egy misszionárius útinaplója III. : Yungchow : Kínai világszemlélet és a kínai nyelv*. Budapest : Ferences Missziók Országos Ügyvivősége, 1944. Ferences Világmissziók sorozat 32.

**KÉKESSY Imre SJ:** *Kína „sárga veszedelme”*. Budapest : 1936.

*Kelet Katolikus Egyházművészete*. Szerk. P. Nagymányoki Gilbert O.F.M. Budapest : Ferences Missziók, 1948. Ferences Világmissziók 48. 32 p.

**KIAO Lin János:** *Tu Fu, a kínai kém*. Budapest : Ferences Missziók Országos Ügyvivősége, 1944. Ferences Világmissziók sorozat 27.

- P. KLAUS Albert O.F.M.:** *A kínai nő : A bölcsőtől a sírig.* Budapest : Ferences Missziók Országos Ügyvivősége, 1941. Ferences Világmissziók sorozat 1. 36 p.
- KOCH István:** *Bevégeztetett : Koch István naplója a magyar jezsuiták kínai missziójának pusztulásáról.* Sajtó alá rend., az előszót és a jegyzetet írta Vámos Péter. Budapest : Terebess Kiadó, 1999. 173 p. ISBN 963 9147 20 6. elektronikus kiadás: Terebess Ázsia E-tár, 1999 [letölthető](#)
- KÓSA Gábor:** *A nesztorianizmus a Tang-kori Kínában.* In: Vigilia 2004. 69. évf. 7. sz. pp. 492-503
- [P.] LOMBOS József László:** *A Paokingi Apostoli Prefektúra rövid története : Historia brevis Prefecturae Apostolicae de Paoking.* Ford. Tömösvári Emese. [Budapest] : Kapisztrán Szt. Jánosról Nevezett Ferences Rendtartomány, 2005. 427 p. ISBN 963 219 915 4
- P. LOMBOS László O.F.M.:** *Hősi harcok Kína földjén.* Budapest : Ferences Missziók Országos Ügyvivősége, 1942. Ferences Világmissziók sorozat 11. 32 p.
- LOMBOS László:** *A magyar ferencesek kínai missziója.* In. Vigilia 2004. 69. évf. 7. szám. pp. 552-553.
- P. LOMBOS László O.F.M.:** *Pogány istenek árnyékában : Élmények a kínai életből.* Budapest : Ferences Missziók Országos Ügyvivősége, 1943. Ferences Világmissziók sorozat 15.
- LUKÁCS Pelbárt:** *A keresztény Kína véres napjai.* Budapest : Ferences Missziók Országos Ügyvivősége, 1944. Ferences Világmissziók sorozat 33.
- M. Klára, M. Aléna magyar misszionárius nővérek:** *Magyar nővérek Ázsia szívében.* Budapest : Ferences Missziók Országos Ügyvivősége, 1943. Ferences Világmissziók sorozat 19. 32 p.
- M. Klára, M. Aléna magyar misszionárius nővérek:** *Mosolygó-könnyes történetek Kínából.* Budapest : Ferences Missziók Országos Ügyvivősége, 1943. Ferences Világmissziók sorozat 21.
- Magyar jezsuiták Kínában : A tamingi magyar misszió első tíz éve.* Szeged : Árpád Nyomda, 1934. 301 p.
- Magyar jezsuiták Kínában : A tamingi magyar misszió első tíz éve.* A bevezetőt írta Krywald Ottó. Budapest : Katolikus Missziók, 1935. 301 p.
- MÉSZÁROS Klára:** *A vallásszabadság védelmében : Katolikusok Hongkongban.* In. Vigilia 2004. 69. évf. 7. szám. pp. 518-522
- MOLNÁR Ödön S.J. kínai hithirdető:** *Ragyogó csillagok a kínai égen.* [belső címloldalon: *Ragyogó csillagok a kínai éjben*]. Budapest : A Szív Kiadása, 1937. 232 p.
- NÉMETHY Sándor:** *Pagodák árnyékában.* Budapest : Magyar Református Külmissziói Szövetség, 1944.
- [P.] OSLAY Oswald:** *A szeretet-Isten hőse az ártatlanokért és a bűnösökért.* Budapest : 1934.
- Fr. Peregrin:** *Lombos László előadása a magyar ferencesek kínai missziójáról.* In. Vigilia 2004. 69. évf. 7. szám. p. 552.
- SALÁT Gergely:** *A katolikus egyház Kínában.* elektronikus kiadás: Terebess Online, 2000 [letölthető](#)
- SALÁT Gergely:** *Katolikusok a Kínai Népköztársaságban.* In. Vigilia 2004. 69. évf. 7. szám. pp. 504-517
- SZAJKÓ József SJ:** *A pogány Kína.* Budapest : A Katolikus Missziók Lapja, [1929]. 104 p.
- SZAJKÓ József SJ, SZARVAS Miklós SJ:** *Magyar jezsuiták Kínában,* Szeged : 1935.

*Szenvedés Krisztusért.* In: Krisztusi Szolidaritás folyóirat, 1999. április, pp. 7-8.

**THEODOZIUS RIKÁRD:** *Szovjet csillag Kína fölött.* Budapest : Ferences Missziók Országos Ügyvivősége, 1942. Ferences Világmissziók sorozat 9.

**THUN ALBIN:** *A magyar misszió végnapjai Kínában.* Sajtó alá rend., az előszót írta Fáy Zoltán. Szeged : Agapé Ferences Nyomda és Könyvkiadó, 1997. 168 p. ISBN 963 458 082 3

**VAMOS PÉTER:** *Két kultúra ölelésében : Magyar jezsuiták a Távol-Keleten : Vámos Péter interjúi.* Budapest : Jézus Társasága Magyarországi Rendtartománya, 1997. Anima una-könyvek 12. 341 p. ISBN 963 8014 16 4

**VAMOS PÉTER:** *Kína katolikusai az ezredvégén.* In: *Távlatok* 46. (1999. Karácsony). pp. 561-572.

**VAMOS PÉTER:** *Magyar jezsuiták Kínában.* In: *Korunk : Kultúra, haza, nagyvilág.*, 1998. III. Folyam IX/8. (1998. aug. 3.). pp. 110-116., elektronikus kiadás: [letölthető](#)

**VAMOS PÉTER:** *Magyar jezsuita misszió Kínában.* Budapest : Akadémiai Kiadó, 2004. Kőrösi Csoma Kiskönyvtár 26. 390 p. ISBN 963 05 7912 X

**VAMOS PÉTER:** *Magyar misszionáriusok Kínában : A magyar külmissziós mozgalom belpolitikai háttere az 1920-1930-as években.* In. *Vigilia* 2004. 69. évf. 7. szám. pp. 523-530

**VAMOS PÉTER:** *A kommunista valláspolitikai és a katolikus misszionáriusok helyzetének alakulása Kínában az 1940-50-es években.* In: *Mítoszok és vallások Kínában.* Szerk. Hamar Imre. Budapest : Balassi Kiadó, 2000. pp. 161-174.

**Vatikáni Rádió:** *A kínai katolikusok helyzete.* In: *Távlatok* 77. (2007. Magyarok Nagyasszonya), pp. 352-353.

*Vették a bátorságot.* In: *Krisztusi Szolidaritás folyóirat*, 1998. február, p. 4, elektronikus kiadás: [letölthető](#)

**WOERDEN, MIJNDERS-VAN:** *A könyves asszony.* [Gladys Aylward életéről szóló életrajzi regény]. Ford. Bálint Ágnes. Kolozsvár : Koinónia, 2004. (*The Women with The Book*). 295 p. ISBN 973 8022 88 6

XVI. *Benedek levele a kínai katolikusokhoz.* In: *Távlatok* 77. (2007. Magyarok Nagyasszonya), pp. 349-351.

### Zsidó vallás emlékei Kínában

**VAMOS PÉTER:** *Kínai zsidók – zsidók Kínában.* In: *Remény folyóirat*, 1999. 3-4. szám, pp. **???** [letölthető](#)

[vissza a lap tetejére](#)

### Kínai történelem (a kezdetektől az újkorig):

*Az ókori Kelet.* CD-ROM. Baja : Profi-Média Kft., 2002. Profi-Töri sorozat.

**CHISHOLM, JANE, MILLARD, ANNE:** *Az ókori Kelet : [története, művészete és hétköznapjai].* [ford. Zsolt Angéla]. Budapest : Park Könyvkiadó, 1994. Usborne képes világtörténelem. (*Early civilization*). 95 p. ISBN 963 530 037 9

ua. 2. kiad. Budapest : Park Könyvkiadó, 1995. Usborne képes világtörténelem. 95 p. ISBN 963 530 150 2

**COTTERELL, ARTHUR:** *Kína : Ismerkedjünk meg a császárkori Kína történelmével, a Nagy Fal építésétől kezdve az utolsó császár idejéig!*. Ford. Fery Veronika. Budapest : Park Könyvkiadó,

1996. Szemtanú 26. (*China*). 63 p. ISBN 963 530 089 1
- CSONGOR Barnabás:** *Kínai források az ázsiai avarokról.* Budapest : Balassi Kiadó - [MTA] Orientalisztikai Munkaközösség, 1993. Történelem és kultúra 9. 111 p. ISBN 963 7450 87 4
- ECSEDY Ildikó:** *A kínai állam kezdetei.* Budapest : Akadémiai Kiadó, 1986. Keleti Könyvtár. 406 p. ISBN 963 05 3668 4
- ECSEDY Ildikó:** *A kínai történelem rejtelmek.* Budapest : Eötvös József Könyvkiadó, 1999. 219 p. ISBN 963 9024 55 4
- ECSEDY Ildikó:** *A kínai történelmi források magyarországi tanulságai. Függelék: A kínai történelmi források fordításának gondjai.* In: *Kína kultúrája Magyarországon.* Szerk. Ferenczy Mária. Budapest : MTA Orientalisztikai Munkaközösség, 1985. pp. 9-20
- ECSEDY Ildikó:** *Kína és szomszédai : keleti művelődéstörténelmi tanulmányok.* Budapest : Eötvös József Könyvkiadó, 1997. 129 p. ISBN 963 9024 15 5
- ECSEDY Ildikó:** *Kínai császárok és alattvalók.* Budapest : Kossuth Könyvkiadó, 1992. A Világtörténelem nagy alakjai. 77 p. ISBN 963 09 3604 6
- ECSEDY Ildikó:** *Nomádok és kereskedők Kína határain.* Budapest : Akadémiai Kiadó, 1979. Kőrösi Csoma Kiskönyvtár 16. 237 p. ISBN 963 05 1769 8
- FITZGERALD, Patrick:** *Az ősi Kína.* Ford. Pálvölgyi Endre. Budapest : Helikon Kiadó, 1989. A múlt születése [17.]. (*Ancient China*). 158 p. ISBN 963 207 942 6 [HE 239]
- GERNET, Jacques:** *Kína hétköznapijai a mongol hódítás előestéjén 1250-1276.* Ford. Gyáros Erzsébet. Budapest : Gondolat Kiadó, 1980. (*La vie quotidienne en Chine à la veille de l'invasion mongole 1250-1276*). 295 p. ISBN 963 280 730 8
- GERNET, Jacques:** *A kínai civilizáció története.* Ford. Antóni Csaba. A fordítást szakmai szempontból ellenőrizte Ecsedy Ildikó. Budapest : Osiris Kiadó, 2001, 626 p. Osiris Tankönyvek. (*Le Monde chinois*). ISBN 963 389 111 6  
ua.: [2. kiad.]. Budapest : Osiris Kiadó, 2005. 626 p. Osiris Tankönyvek. ISBN 963 389 797 1
- GÖRÖG Imre:** *Yehonala : Cö Hi : Kína császárnője : 1861-1908.* Budapest : Fővárosi Könyv- és Lapkiadó Rt., [é.n.]. Női arcképek 2. 44 p.
- HATVANY Bertalan:** *Ázsia lelke.* Budapest : Franklin Kiadó, [1935]. 448 p.
- HESSLER, Peter:** *Kína : Mesélő Shang-kori bronz.* In: National Geographic Magyarország 2003. I. évfolyam 5. szám (2003. július). pp. 48-71  
*Ki kicsoda az ókori népeknél? : Egyiptom, Sumér, Babilónia, Kína, Japán, India, punok és hunok.* [Budapest] : Laude Kiadó, [1997]. Puska : sorozat diákoknak 15. 76 p. ISBN 963 7830 95 2  
*Kína.* Ford. Bíró Ágnes. [Budapest] : Elektra Kiadóház, 2006. Fedezd fel az ókor világát! sorozat [5.]. (*Step into the world of ancient China*). 44 p. ISBN 963 7053 42 5  
*Kína rövid története.* Ford. Forgács Marcell. Budapest : Gondolat Kiadó, 1960. (*An Outline History of China*). 374 p.
- [LUO Guan-zhong, 羅貫中] **Lo Kuan-csung:** *A három királyság története* [I-VI. fejezet]. Budapest : MTA Orientalisztikai Munkaközösség, 1987. Történelem és kultúra 4. (《三國演義》羅貫中 著). 77 p. ISBN 963 7256 18 0  
ua.: 2. jav. kiad. Budapest : MTA Orientalisztikai Munkaközösség, Balassi Kiadó, 1997. Történelem és kultúra 14. 99 p. ISBN 963 506 121 8
- Lóczy Lajos:** *A Mennyei Birodalom (Khina) története.* [Budapest] : Lampel Róbert Rt. Könyvkiadó Váll., [1902]. A Magyar Földrajzi Társaság Könyvtára 2. 288 p.

- dr. LÜTZNER, R. - dr. SCHULZE, J.:** *Kína történelme.* In: *Világtörténelmi Kisenciklopédia.* Budapest : Kossuth Kiadó, 1973. pp. 381-411.
- Marco Polo utazásai.* Ford. Vajda Endre. Budapest : Gondolat Kiadó, 1963. Világjárók, Klasszikus útleírások III. (*I viaggi di Marco Polo*). 458 p.
- MASPERO, Henri:** *Az ókori Kína.* Ford. Csongor Barnabás. Az utószót írta Tőkei Ferenc. Budapest : Gondolat Kiadó, 1978. 525 p. (*La Chine antique*). ISBN 963 280 595 X
- McKILLOP, Beth, PILBEAM, Mavis, BATEMAN, Penny:** *Nagy civilizációk : Kína, Japán, az aztékok és az inkák.* Ford. Árokszállás Zoltán. Budapest : Fabula Könyvkiadó, 1990. (*China : 1400 B.C.-A.D.1911 by Beth McKillop. Japan : 5000 Bc-Today by Mavis Pilbeam. Aztecs and Incas by Penny Bateman. The Great Civilizations*). 95 p. ISBN 963 7885 15 3
- MENZIES, Gavin:** *1421 : Amikor Kína felfedezte a világot.* Ford. Babits Péter. Pécs : Alexandra Kiadó, [2003]. (*1421 : The year China discovered the World*). 536 p. ISBN 963 368 644 X
- MORBY, John E.:** *A világ királyai és királynői : Az idők kezdetétől napjainkig.* Budapest : Maecenas Könyvkiadó, 1991. (*Dynasties of the World*). 341 p. ISBN 963 7425 48 9 [kínai vonatkozású részek: pp. 293-302.]
- POLONYI Péter:** *Kína rövid története.* [Budapest] : Corvina Kiadó, 2008. Corvina Tudástár. 91 p. ISBN 978 963 13 5718 9
- POLONYI Péter:** *Kína története.* Budapest : Kozmosz könyvek, 1988. 227 p. ISBN 963 11 5620 6  
ua.: 2. átdolg., bőv. kiad. Budapest : Maecenas Könyvkiadó, 1994. Maecenas történelem könyvek, 317 p. ISBN 963 8469 33 1
- [Qi Wen, 齐雯] **Qi Wen:** *Kína : Általános áttekintés.* Ford. Lukács Éva. Peking : Kínai Idegen Nyelvű Kiadó, Budapest : Interpress Kiadó, 1985. (*China : A General Survey*). 240 p. ISBN 963 7222 04 9
- RADEN, Matthias:** *Ókor : [Egyiptom, Kína, Görögország, Róma].* Ford. Rónaszegi Éva. Budapest : Tessloff és Babilon, 2004. Mi micsoda : rejtvényes barangoló [3.]. (*Wissens im Altertum*). 32 p. ISBN 963 9446 42 4
- RICHÁRD Balázs:** *Egy kínai térkép átírhatja a világtörténelmet.* [elektronikus dokumentum]. SG.hu Hírmagazin, 2006. január 18. [letölthető](#)
- [Sima Qian, 司馬遷] **Sima Qian:** *A hunok legkorábbi története : A Shiji 110. kötete.* Ford. Du Yaxiong [杜亚雄] és Horváth Izabella. Budapest : Magyar Ház, [2002]. Magyar Ház könyvek. (*《史記·匈奴列傳》司馬遷 著*). 123 p. ISBN 963 9335 03 1  
ua.: Budapest : Magyar Ház, [2005]. Magyar Ház könyvek. 123 p. ISBN 963 9335 06 1
- SALÁT Gergely:** *Az Első Császár évkönyvei a Shijiben.* In: *Kínai nyelv és irodalom : Tanulmányok Csongor Barnabás 80. születésnapjára.* Szerk. Hamar Imre – Salát Gergely. Budapest : Balassi Kiadó, 2003. pp. 151-177.
- SCARPARI, Maurizio:** *Az ősi Kína : A kínai civilizáció a kezdetektől a Tang-dinasztia végéig.* Ford. Székely András. Budapest : Officina '96 Kiadó, 2000. (*Antica Cina : La civiltà cinese dalle origini alla dinastia Tang*). 291 p. ISBN 963 9026 53 0
- SZEGŐ Iván Miklós:** *Világörökség lesz a hunok fővárosa? : Kínában a magyarokat tartják az utódoknak.* In: *National Geographic*, 2004.04.08., elektronikus kiadás: [letölthető](#)
- TOKAJI Zsolt:** *A régi Kína fegyverei.* Budapest : Zrínyi Könyvkiadó. Budapest : Terebess Kiadó, 1997. 155 p. ISBN 963 327 289 0 [letölthető](#)
- TOKAJI Zsolt:** *Bombák és aknák a régi Kínában.* elektronikus kiadás: Terebess Online,



[letölthető](#)

**TŐKEI Ferenc:** *Az ázsiai termelési mód kérdéséhez.* Budapest : Kossuth Könyvkiadó, 1965. 133 p.

ua.: [2.], jav. és bőv. kiad. [Budapest] : Kossuth Könyvkiadó, 1975. 229 p. ISBN 963 09 0265 6

**Őstársadalom és ázsiai termelési mód.** Szerk. Tőkei Ferenc. Budapest : Magvető Könyvkiadó, 1976. Elvek és utak. 344 p. ISBN 963 270 084 8

ua.: 2. bőv. kiad. Budapest : Magvető Könyvkiadó, 1982. Elvek és utak. 729 p. ISBN 963 271 633 7

**VAY Péter:** *Kelet császárai és császárságai.* Budapest : Franklin, 1906. 465 p.

[vissza a lap tetejére](#)

### **Kínai történelem (újkor és XX. század):**

*A Kínai Kommunista Párt 8. Országos Kongresszusának második ülészsaka : 1958. május 5-23.* [rövidített jegyzőkönyv]. Budapest : Kossuth Kiadó, 1958. 79 p.

*A Kínai Kommunista Párt története : 1921-1969.* [Budapest] : [Kossuth Kiadó], [1974]. 718 p.

*A Kínai Népköztársaság Országos Népi Gyűlésének I. ülészsaka : 1954. szeptember 15-28 : A Kínai Népköztársaság alkotmánya.* Budapest : Szikra Könyvkiadó, 1955. 122 p.

*A kínai forradalom diadalmas útja : Mao Ce-tung válogatott beszédei és írásai : (1939-1949).* Az anyagot összeáll. és részben ford. Makai György. Budapest : Szikra Könyvkiadó, 1950. 280 p.

*A maoizmus kritikája : Szocialista országok Kína-kutatóinak 1974-ben készült tanulmányaiból.* [2 kötet]. [Budapest] : Magyar Külügyi Intézet, 1974. Tanulmányok. 1. 240 p. 2. 207 p.

**ÁBRI Gábor:** *A népi forradalom győzelme Kínában : 1945-1949.* Budapest : A Magyar Szocialista Munkáspárt, Politikai Főiskola, Nemzetközi Munkásmozgalom Története Tanszék, 1974. 35 p.

**ALEKSZANDROV, I.:** *A Kínai Népköztársaság új alkotmánya: jelszavak és gyakorlat.* In: *Kína és a maoizmus.* Moszkva : Novosztvi Sajtóügynökség Kiadója, 1976. pp. 25-39.

**ALEKSZANDROV, I.:** *A népek létérdekeivel ellentétben.* In: *Kína és a maoizmus.* Moszkva : Novosztvi Sajtóügynökség Kiadója, 1976. pp. 40-54.

**B. FÜLÖP Ágnes:** *A szovjet-kínai kapcsolatok alakulása 1945-1952 között : [kézirát gyanánt].* Budapest : OM Marx-len. Oktatási Főosztály, 1980. Tudományos szocializmus füzetek 57. 83 p. ISBN 963 673 136 5

**BARACS Dénes:** *Mao, Csou és Teng : egy hatalom három arca.* In: *Korunk : Kultúra, haza, nagyvilág.*, 1998. III. folyam. IX/8. pp. 26-35.

**BARACS Dénes:** *Teng Hsziao-ping.* [Budapest] : Kossuth Könyvkiadó, 1987. 258 p. ISBN 963 09 3154 0

**BEREI Andor:** *A kínai népforgadalom világtörténelmi jelentősége.* Budapest : Szikra Irodalmi és Nyomdai Rt, 1950. A Magyar Dolgozók Pártja Politikai Akadémiája 6. 32 p.

**BRAUN, Otto:** *Menetelés Kínában : 1932-1939.* Ford. Tandori Dezső. Budapest : Kossuth Könyvkiadó, 1975. (*Chinesische Aufzeichnungen 1932-1939*). 406 p. ISBN 963 09 0401 2

**BRESZTOVSKY Ernő:** *Negyven kinézerek.* Nyugat, 1908. II. pp. 54-56. [letölthető](#)

- [CHEN Jian, 陈兼] **CSEN Csien:** *Peking és az 1956-os magyar válság. (Beijing and the Hungarian Crisis of 1956).* [Angolból] Ford. Somlai Katalin. In: *Évkönyv 1996/1997.* Budapest : 1956-os Intézet, 1997. pp. 186-195.
- BURCHETT, W[ilfred] G[raham]:** *Épül az új Kína.* Ford. Gábor György. Budapest : Szikra Kiadó, 1952. 351 p.
- ELVIN, Mark:** *Fejlődés és stagnálás a kínai történelemben.* Ford. Endreffy Zoltán. Budapest : Kossuth Kiadó, 1977. (*The Pattern of the Chinese Past*). 395 p. ISBN 963 09 0735 X
- EPSTEIN, I[srael]:** *Kína forradalma.* Ford. Gömöri Endre. Budapest : Szikra Kiadó, 1949. (*The Unfinished Revolution in China*). 456 p.
- FRANK László:** *Szun Jat-szen élete.* [regény]. Budapest : Móra Ferenc Ifjúsági Könyvkiadó, 1966. 216 p.
- GADDIS, John Lewis:** *Most már tudjuk : a hidegháború történetének újraértékelése.* Ford. Kovács Attila. Budapest : Európa Könyvkiadó, 2001. Memoria Mundi. (*We now know : Rethinking Cold War history*). 835 p. ISBN 963 07 6936 0
- GARAUDY, Roger:** *A kínai kérdés.* Ford. Várkonyi Tibor, Józsa Péter : Előszó: Darvasi István. Budapest : Kossuth Könyvkiadó, 1968. (*La probléme chinois*). 221 p.
- ГЕЦСЕ Марианн:** *Gázos szomszédság : Japán háborús bűnök Kínában.* In: HVG, 2003. XXV. évfolyam 39. szám (2003. szeptember 27.) pp 41-44.
- [ГЛУНИН, Владимир Иванович] **GLUNYIN, Vlagyimir [Ivanovics]:** *Szocialista forradalom Kínában.* Ford. Pírityi Sándor. Budapest : Kossuth Kiadó, 1961. (*Социалистическая революция в Китае*). 282 p.
- GÖMÖRI Endre:** *A sas és a sárkány : Washington-Peking 1844/1982.* [Budapest] : Kossuth Könyvkiadó, 1984. Nemzetközi Zsebkönyvtár. 313 p. ISBN 963 09 2240 1
- GÖMÖRI Endre:** *Kína : A tízezer mérföldes úton.* Budapest : Hungária Könyvkiadó, 1953. 89 p.
- [NEMERE István] **HAMILTON, Henry:** *Kínai kémek : A kínai titkosszolgálat viharos története a XX. században.* [Budapest] : Anno Kiadó Bt., 1999. 264 p. ISBN 963 375 051 2
- HIDAS Gábor:** *Gazdaság és politika a Kínai Népköztársaságban.* [Budapest] : Kossuth Könyvkiadó, 1979. 377 p. ISBN 963 09 1422 0
- [Hu Qiaomu, 胡乔木] **HU Csiao-mu:** *A Kínai Kommunista Párt harminc éve.* Budapest : Szikra Könyvkiadó, 1952. (《中国共产党的三十年》).
- IMRE György:** *A pekingi szemüveg.* [Budapest] : Kossuth Kiadó, 1973. 278 p.
- IVANOV, O.:** *A szovjet-kínai kapcsolatok : valóság és koholmányok.* In: *Kína és a maoizmus.* Moszkva : Novosztyi Sajtóügynökség Kiadója, 1976. pp. 55-68.
- IYER, Pico:** *Az ismeretlen lázadó. [The Unknown Rebel].* Ford. Bálint Emese. In: *Korunk : Kultúra, haza, nagyvilág.*, 1998. III. folyam. IX/8. pp. 60-68. [eredeti szöveg](#), [fordítás](#)
- JACSO Boglárka:** *A diplomáciai protokoll sajátosságai a Magyar Köztársaság és Japán, valamint a Kínai Népköztársaság viszonylatában.* [Disszertáció]. Budapest : Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, 2005.
- ЈАКАВИ Иштван:** *Kína – a béke országa.* Budapest : Országos Béketanács, 1954. Az Országos Béketanács külpolitikai füzetek 27. 32 p.
- [ЕФИМОВ Геронтий Валентинович] **ЈЕФИМОВ, Gerontyij V[alentyinovics]:** *Kína újkori és legújabb kori története.* Ford. Kozma Géza. Budapest : Szikra Könyvkiadó, 1951. (*Новая и Новейшая история Китая*). 430 p.
- JENSEN, F[ritz]:** *Kína győz.* Ford. Gergely Janka. Budapest : Franklin Könyvkiadó, 1950.

(*China siegt*). 264 p.

[ЕРМАШЕВ Исаак Израилевич] JERMASOV, **Iszaak [Izrailevics]**: *Kína tegnap és ma*. Budapest : Szikra Kiadó, 1953. (*Свет над Китаем*). 538 p.

[ЕРМАШЕВ Исаак Израилевич] JERMASOV, **Iszaak Izrailevics**: *Szun Jat-szen élete*. Ford. Perényi József. Budapest : Kossuth Könyvkiadó, 1969. (*Сунь Ят-Сен*). 316 p.

JORDÁN **Gyula**: *Átalakulás Kínában*. In: *Proletárdiktatúrákból a polgári demokráciákba (1989-1992) : Rendszerváltások Európában és a nagyvilágban*. Szerk. Glatz Ferenc. Budapest : MTA Társadalomkutató Központ, 2004. pp. 165-180.

JORDÁN **Gyula**: *Kína története*. [Budapest] : Aula Könyvkiadó, 1999. XX. század. 570 p. ISBN 963 9215 19 8

JORDÁN **Gyula**: *Kína: a civil társadalom (újja)születése*. In: *Társadalmi Szemle*, 1995. L. évf. 6. szám, pp. ???

JORDÁN **Gyula**, TÁLAS **Barna**: *Kína a modernizáció útján a XIX-XX. században*. Budapest : Napvilág Kiadó, 2005. 459 p. ISBN 963 9350 50 8

JÓZSA **Sándor**: *Kína és az Osztrák-Magyar Monarchia*. Budapest : Akadémiai Kiadó, 1966. Kőrösi Csoma Kiskönyvtár 2. 205 p.

[КАПИЦА, МИХАИЛ СТЕПАНОВИЧ] **KARISA M[ihail] Sz[tyepanovics]**: *Kína : Három évtized, három politika*. Ford. Polonyi Péter és Nyíró József. Budapest : Kossuth Könyvkiadó, 1982. (*КНР: Три десятилетия - три политики политиздат*). 299 p. ISBN 963 09 1993 1

[КАРА-МУРЗА Георгий Сергеевич] **KARA-MURZA, Georgij Sz[ergejevics]**: *A nagy kínai parasztháború 1850-1864*. Ford. Kozma Géza. Budapest : Művelt Nép Könyvterjesztő Vállalat, 1954. (*Тайпины, Великая крестьянская война и тайпинское государство в Китае. 1850-1864*). 136 p.

*Kína*. Szerk.: Félix Pál. Budapest : Szikra Könyvkiadó, 1955. 325 p.

*Kína és a maoizmus*. [*Cikkgyűjtemény a szovjet sajtóból*]. Moszkva : Novosztyi Sajtóügynökség Kiadója, 1976. (*Маоистский Китай*). 79 p.

*Kína Kommunista Pártjának VIII. kongresszusa, 1956. szeptember 15-27 : Rövidített jegyzőkönyv*. Budapest : Kossuth Kiadó, 1956. 371 p.

*Kínai múlt és jelen*. Szerk. Pálos Tamás, Polonyi Péter. Budapest : Kossuth Könyvkiadó, 1973. 552 p.

KAVAGUCSI **Judit**: *Nanking japán szemmel*. In: HVG XXV. évfolyam 39. szám (2003. szeptember 27.) p. 43.

KLEIN, **Shelley**: *A világ leggonoszabb diktátorai*. Ford. Kocsis Péter. Budapest : Gabo, 2007. (*The most evil dictators in history*). 206 p. ISBN 978 963 689 052 0

[КОНРАД, НИКОЛАЙ] **KONRAD, Nyikolaj**: *A történelem értelméről : Válogatott tanulmányok*. Ford. Bakcsy György, Király Zsuzsa, Polonyi Péter. Budapest : Magvető Könyvkiadó, 1977. Gyorsuló idő. (Válogatás a szerző *Zapad i Vostok* c. kötetéből.) 243 p. ISBN 963 270 578 5

KORKUNOV, **I.**, MOROZOV, **A.**, NYIKOLSZKIJ, **M.**: *A Kínai Népköztársaság gazdasági helyzete: az 1974-es év adatai*. In: *Kína és a maoizmus*. Moszkva : Novosztyi Sajtóügynökség Kiadója, 1976. pp. 69-80.

[КУЗЬМИН, В. В.] **KUZMIN, V.V.**: *A kínai kártya : Kína az amerikai imperializmus stratégiájában*. Ford. Dalos György, Szüszmann György. Budapest : Kossuth, 1979. Nemzetközi zsebkönyvtár. (*Китай в стратегии американского империализма*). 268 p. ISBN 963 09 1568

**KÖMÜVES Géza:** *Új Kína születik.* Bukarest : Állami Könyvkiadó, 1949.

**LENGYEL Miklós:** *Peking véres tavasza : Helyszíni beszámoló a diákmozgalom drámai napjairól.* Budapest : Háttér Kiadó : Gondolat Könyvkiadó, 1990. 192 p. ISBN 963 7403 61 2

**LIPKOVICS Károly:** *A Kínai Népköztársaság és a Kínai Kommunista Párt fejlődésének kérdései.* Budapest : Kossuth Kiadó, 1966. 56 p.

ua.: Budapest : Magyar Szocialista Munkáspárt Politikai Főiskola, 1968. 56 p.

ua.: [Budapest] : [Magyar Szocialista Munkáspárt] Politikai Főiskola, [1969]. 56 p.

ua.: Budapest : Tankönyvkiadó, [1970]. 56 p.

[LIU Shaoqi, 刘少奇] **LIU Sao-csi:** *A párton belüli harcról.* Ford. Gál Éva. [Budapest] : Kossuth Könyvkiadó, 1958. 84 p.

[LIU Shaoqi, 刘少奇] **LIU Sao-csi:** *Hogyan legyünk jó kommunisták?.* Budapest : Kossuth, 1958. 104 p.

**MALRAUX, André:** *Az ember sorsa.* [regény]. Ford. Réz Pál. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1969. (*La Condition Humaine*). 383 p.

ua. Bukarest : Kriterion Könyvkiadó : [Budapest] : [Európa Könyvkiadó], 1983.

Horizont könyvek. 277 p. ISBN 963 07 2399 9

ua.: Budapest : Szépirodalmi Könyvkiadó, 1988. Olcsó Könyvtár. 403 p. ISBN 963 15 3675 0

[MAO Zedong, 毛泽东] **MAO Ce-tung:** *A népen belüli ellentmondások helyes megoldásáról.* Budapest : Kossuth Könyvkiadó, 1957. 55 p.

[MAO Zedong, 毛泽东] **MAO Ce-tung:** *A szövetkezeti mozgalom kérdései Kínában : Beszámoló a Kínai Kommunista Párt tartományi, városi és területi bizottsági titkárainak 1955. július 31-én tartott értekezletén.* Budapest : Szikra, 1955. 31 p.

[MAO Zedong, 毛泽东] **MAO Ce-tung:** *Az ellentmondásról.* Budapest : Szikra, 1952. 58 p.

[MAO Zedong, 毛泽东] **MAO Ce-tung:** *Beszédek és írások : 1956-1974.* [Budapest] : [Kossuth Kiadó], [1974]. Az MSzMP KB tagok sorszámozott kötetei sorozat. 663 p.

[MAO Zedong, 毛泽东] **MAO Ce-tung:** *Válogatott művei I.* Budapest : Szikra Könyvkiadó, 1952. (《毛泽东选集》第一卷). 579 p.

[MAO Zedong, 毛泽东] **MAO Ce-tung:** *Válogatott művei II.* Budapest : Szikra Könyvkiadó, 1953. (《毛泽东选集》第二卷). 507 p.

[MAO Zedong, 毛泽东] **MAO Ce-tung:** *Válogatott művei III.* Budapest : Szikra Könyvkiadó, 1954. (《毛泽东选集》第三卷). 476 p.

[MAO Zedong, 毛泽东] **MAO Ce-tung:** *Válogatott művei IV.* Budapest : Szikra Könyvkiadó, 1954. (《毛泽东选集》第四卷). 670 p.

[MAO Zedong, 毛泽东] **MAO Ce-tung:** *Válogatott művei V.* Budapest : Kossuth Kiadó, 1978. Az MSzMP KB tagok sorszámozott kötetei sorozat. 517 p.

**MÉGYERI József:** *A mai Kína kialakulása.* Budapest : Toldi Lajos Könyvkereskedése és Zeneműraktára, 1936. 164 p.

**MÉSZÁROS Klára:** *A fiatalítás jegyében – az irányvonal nem változik.* Budapest : MTA Világgazdasági Kutatóintézet, 2002. Vélemények, kommentárok, információk 43. szám (2002. november 25.)

**MÉSZÁROS Klára:** *Elnökválasztás Tajvanon - a szavazatokat újra számlálják.* Budapest : MTA Világgazdasági Kutatóintézet, 2004. Vélemények, kommentárok, információk 77. szám

(2004. március 25.)

**MÉSZÁROS Klára:** *Hongkong a demokráciára szavaz.* Budapest : MTA Világgazdasági Kutatóintézet, 2003. Vélemények, kommentárok, információk 62. szám (2003. július 16.)

**MÉSZÁROS Klára:** *Stratégiai versenytársak vagy szövetségesek? : Az USA és a Kínai Népköztársaság közötti kapcsolatok.* Budapest : MTA Világgazdasági Kutatóintézet, 2002. Vélemények, kommentárok, információk 19. szám (2002. február 22.)

[MIAO Zhuhuang, 苗祝皇] **MIAO Csü-huang:** *A Kínai Kommunista Párt rövid története.* Ford. Szabó Mária. [Budapest] : Kossuth Könyvkiadó, 1959. (*Краткая история коммунистической партии Китая*). 245 p.

*Nemzeti identitás és külpolitika a Közel-Keleten és Kelet-Ázsiában.* Szerk.: N. Rózsa Erzsébet. Budapest : Teleki László Alapítvány, 2005. 349 p. ISBN 963 7081 04 6

**NEMERE István:** *Az igazi Sztalin : Mao, a diktátor.* Budapest : Anno, [2001]. Ez volt a XX. század. [A két mű hátlapjával egybekötve]. 80 p.+80 p. ISBN 963 9199 02 8

**NYÁRÁDY Gáborné Dr.:** *Külgazdasági sajtószemle kínai nyelven.* Budapest : Külkereskedelmi Főiskola, 1993. Keleti Füzetek 8. 125 p. nincs ISBN szám

**POLONYI Péter:** *A Kínai Kommunista Párt 9. kongresszusáról.* Kiadja az MSZMP Központi Bizottságának Társadalomtudományi Intézete. Budapest : Kossuth Kiadó, 1970. 152 p.

**POLONYI Péter:** *Birodalom-e Kína?* In: *Nemzeti identitás és külpolitika a Közel-Keleten és Kelet-Ázsiában.* Szerk.: N. Rózsa Erzsébet. Budapest : Teleki László Alapítvány, 2005. pp. 183-211.

**POLONYI Péter:** *Mi történt? : Tienanmen-tér, '89.* [Budapest] : Hírlapkiadó Vállalat, [1991]. Tabu. 189 p. ISBN 963 7328 22 x

**POLONYI Péter:** *Mao : A. САЈТИ Enikő:* *Tito.* Budapest : Pannonica, 2000. Fekete-fehér. 307 p. ISBN 963 9252 24 7

**PRŮŠEK, Jaroslav:** *A kínai nép szabadságharca.* Ford. Úrhegyi Emilia. Budapest : Szikra Kiadó, 1950. (*Čínský lid v boji za svobodu*). 172 p.

[Pu Yi, 溥仪] **Pu Ji:** *Az utolsó kínai császár voltam.* Kínaiból ford. és az utószót írta: Józsa Sándor. Budapest : Kossuth, 1969. (*《我的前半生》溥仪 著*). 420 p.

ua.: Budapest : Kossuth Kiadó, 1972. 420 p.

ua.: [3., teljes kiadás] Budapest : Láng Kiadó, 1990. 560 p. ISBN 963 02 5688 6

**Dr.RÁCZ Lajos:** *A kínai katonai hírszerzésről.* In: *Felderítő Szemle*, 2003/3. II. évf. 3. szám. pp. 47-57.

**Dr.RÁCZ Lajos:** *A kínai „összszemzeti erő” növekedésének hatása a nemzetközi kapcsolatokra és a nagyhatalmak geostratégiai törekvéseire.* In: *Felderítő Szemle*, 2006/2. V. évf. 2. szám. pp. 20-40.

[Dr.] **RÁCZ Lajos:** *Sárkány új tükörben : Kína a 21. században.* Budapest : Novella Kiadó, 2008. 282 p. ISBN 978 963 9886 01 8

**Dr.RÁCZ Lajos:** *„Vattába burkolt acél” : A kínai kultúra világméretű terjeszkedése.* In: *Felderítő Szemle*, 2006/4. V. évf. 4. szám. pp. 63-78.

**RICKETT, Allyn és Adele:** *Kémek voltunk Kínában.* Ford. Makay György. [Budapest] : Kossuth Kiadó, 1957. (*Prisoners of liberation*). 333 p.

**RUSSELL, Bertrand [Arthur William]:** *Kína és a kínai probléma.* Ford. Geszti Lajos. Budapest : Athenaeum, 1932. (*The Problem of China*). 261 p.

[XIAO San, 萧三] **SIAO, Emi:** *Mao Ce-tung gyermekkorra és ifjúsága.* Ford. Gellért György.

- Budapest : Ifjusági Könyvkiadó, 1951. (《毛泽东同志的青少年时代》). 55 p.  
 [ШИКИН, Иосиф Васильевич] **SIKIN, J[oszif] V[asziljevics]**, [САПОЖНИКОВ, Борис Григорьевич] **SZAPOZSNIKOV, B[orisz] G[rigorjevics]**: *A távol-keleti győzelem*. Ford. Horváth Zoltán. Budapest : Zrínyi Könyvkiadó, 1978. (*Подвиг на дальневосточных рубежах*). 226 p. ISBN 963 326 639 4
- [SHEN Zhihua, ] **SEN Cse-hua**: *Mao Ce-tung szerepe a katonai beavatkozásról hozott szovjet döntésben*. [*Mao and the 1956 Soviet military intervention in Hungary*]. In: 2006-2007 : az 1956-os forradalom visszhangja a szovjet tömb országában. Szerk. Rainer M. János, Somlai Katalin. Budapest : 1956-os Magyar Forradalom Történetének Dokumentációs és Kutatóintézete, 2007. pp. 109-125.
- SMEDLEY, Agnes**: *A hosszú menetelés hadserege*. Ford. Gábor Jozefa. Budapest : Szikra Kiadó, 1950. (*China's Red Army Marches*). 275 p.
- SMEDLEY, Agnes**: *A vérző Kína*. Ford. Benamy Sándor. Budapest : EPOCHA Kiadó, 1938. (*Red Flood Over China*). 192 p.
- SMEDLEY, Agnes**: *Kína harci dala*. Ford. Gáspár Endre. Budapest : Szikra Kiadó, 1948. (*Battle Hymn of China*). 472 p.
- SMEDLEY, Agnes**: *Kína visszaiüt*. Szerk. Székely Sándor. Budapest : Szikra Kiadó, 1950. (*China Fights Back : An American Woman With the Eighth Route Army*). 274 p.
- SORMAN, Guy**: *Kifelé a szocializmusból*. [Budapest] : Editorg, 1991. (*Sortir du socialisme*). 407 p. ISBN 963 7438 17 3
- SPENCE Jonathan D.**: *Mao Ce-tung*. Ford. Szántai János. In: *Korunk : Kultúra, haza, nagyvilág.*, 1998. III. folyam. IX/8. pp. 60-68.
- [СИМОНОВ, КОНСТАНТИН МИХАЙЛОВИЧ] **SZIMONOV, Konsztantyin [Mihajlovics]**: *Harcoló Kína*. Szerk. Székely Sándor. Budapest : Szikra Kiadó, 1950. (*Сражающийся Кумаю*). 156 p.
- [SONG Qingling, 宋庆龄] **SZUNG Csing-ling**: *Az új Kína a haladás útján*. Ford. Siklósi Mihály. Budapest : Szikra Kiadó, 1951. 54 p.
- TÁLAS Barna**: *Japán Kínából nézve: A japán-kínai kapcsolatok* In: *Japán a kilencvenes években I., Gazdaság, politikai, külkapcsolatok*, 1995, pp. ???
- TÁLAS Barna**: *Kína az ezredforduló küszöbén*. In: *Korunk : Kultúra, haza, nagyvilág.*, 1998. III. folyam. IX/8. pp. 14-20.
- TÁLAS Barna**: *Kína az ezredfordulón : (China at the Turn of Millennium)*. Budapest : Külkereskedelmi Főiskola, 1998. Keleti Füzetek 22. 99 p. nincs ISBN szám
- TÁLAS Barna, JORDÁN Gyula**: *Kína az új évezred küszöbén : Tanulmányok Kínáról*. Budapest : Stratégiai Védelmi Kutatóintézet, 1999. Védelmi tanulmányok 33. ISBN 963 8117 76 1
- VÁMOS Péter**: *A magyar forradalom szerepe a Kínai Kommunista Párt politikájában*. In: 2006-2007 : az 1956-os forradalom visszhangja a szovjet tömb országában. Szerk. Rainer M. János, Somlai Katalin. Budapest : 1956-os Magyar Forradalom Történetének Dokumentációs és Kutatóintézete, 2007. pp. 154-176.
- VÁMOS Péter**: *Együttműködő ellenfelek : Az Egyesült Államok Kína-politikája*. In: *Külügyi Szemle*, 2003. [II. évf.] 4. szám. pp. 88-116.
- VÁMOS Péter**: *EU-Kína kapcsolatok : A fegyverembargó vége?*. In: *Külügyi Szemle*, 2005. [IV. évf.] 1-2. szám. pp. 181-196.
- VÁMOS Péter – SÁRDY Lóránt**: *Kína és Magyarország, 1959*. In: *História folyóirat*, 2003. XXV. évf. 05-06. szám. pp. 47-49. [letölthető](#)

**VAMOS Péter:** *Nemzet és azonosságtudat. Megjegyzések a kínai külpolitika értelmezéséhez.* In: *Nemzeti identitás és külpolitika a Közel-Keleten és Kelet-Ázsiában.* Szerk.: N. Rózsa Erzsébet. Budapest : Teleki László Alapítvány, 2005. pp. 213-241.

**VÁRNAI Ferenc:** *A maoisták útja.* [Budapest] : Kossuth Könyvkiadó, 1976. Nemzetközi zsebkönyvtár. 314 p. ISBN 963 09 0605 8

**VÁRNAI Ferenc:** *A maoizmus a nemzetközi kommunista mozgalom ellen.* [Budapest] : Kossuth Könyvkiadó, 1980. 124 p. ISBN 963 09 1687 8

**VÁRNAI Ferenc:** *A hosszú meneteléstől az agresszióig.* Budapest : Zrínyi Kiadó, 1979. 241 p. ISBN 963 326 062 0

**VIDAL, Jean Emile:** *Jelentés Kínáról.* Ford. Fekete Sándor. Budapest : Kossuth Könyvkiadó, 1967. (*Ou va la Chine?*). 253 p.

**VINCZE Attila:** *Kína bel- és külpolitikája a KKP XII. kongresszusának tükrében.* Budapest : Magyar Külügyi Intézet, 1983. Tanulmányok. 82 p. ISBN 963 00 0614 6

**VLADYIMIROV, O.:** *A maoizmus ideológiájának osztályjellege.* In: *Kína és a maoizmus.* Moszkva : Novosztyi Sajtóügynökség Kiadója (*Маоистский Китай*). 1976. pp. 8-24.

[ВЛАДИМИРОВ, Пётр Парфёнович] **VLADYIMIROV, P[jotr] P[arfjonovics]:** *Kína különleges körzete : 1942-1945.* Ford. Fazekas István és Kassai Csaba. Budapest : Kossuth Kiadó; Uzsgorod : Kárpátia Kiadó, 1976. (*Особый район Китая*). 643 p. ISBN 963 09 0589 2

**WHITE, T[heodore] H. – JACOVY, A[nnalee]:** *Kínában reng a föld.* Ford. Fraknoi Júlia. Budapest : Magyar Könyvbarátok Kultúregyesülete, 1949. (*Thunder Out of China*). 378 p.

[vissza a lap tetejére](#)

### **Kínai irodalom (klasszikus, a XIX. századig):**

*A fej nélküli szellem* [Jüan-kori drámák] : *Régi kínai komédiák.* Vál., ford., az utószót és a jegyzeteket írta Kalmár Éva : a verseket Eörsi István ford. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1978. (《秋胡戲妻》石君寶 著、《看錢奴》鄭廷玉 著、《生金閣》武漢臣 著). 221 p. ISBN 963 07 0991 0

*A hét taoista mester : Kínai elbeszélés.* [kínairól angolra] Ford. Eva Wong : [angolról magyarra] Ford. Kiss Zoltán. Budapest : Libruna Kft., 2005. (《七真因果傳》). (*Seven Taoist Masters, A Folk Novel of China translated by Eva Wong*). 195 p. ISBN 963 86839 0 2

*A kilenc intés* [*Lianggong jiu jian*] 《梁公九諫》 : *Régi kínai históriás elbeszélés.* Kínaiból fordította: Kádár Zoltán Dániel, A fordítást az eredetivel egybevetette: Kalmár Éva. Szentendre : Tillinger Péter műhelye, 2002. 53 p. [a kínai szöveg 36 p.]. ISBN 963 440 861 3

*A kínai bor dícsérete* : 《古代酒頌》. Vál. és kommentálta Tókei Ferenc : Ford. Eörsi István et al. Budapest : Eötvös József Könyvkiadó, 2001. Kínai-magyar füzetek. (《酒賦》鄒陽 著、《酒德頌》劉伶 著、《搜神記·千日酒》、《飲酒-其一、三、七、十四》陶淵明 著、《五柳先生傳》陶淵明 著、《待酒不至》李白 著、《月下獨酌四首》李白 著). 41 p. ISBN 963 9316 28 8

[*Chajiulun*] 《茶酒論》 : *A tea és a bor vetélkedése.* Az eredeti kínai szöveg Csongor Barnabás és Donga György fordításával : Tókei Ferenc jegyzeteivel. Budapest : Balassi Kiadó, 1996. Kínai-magyar könyvek [5.]. 46 p. ISBN 963 506 093 9

*A rászédett kísértet* : *Régi kínai kísértethistóriák és más különös történetek.* Vál., szerk., az utószót és a jegyzeteket írta: Tókei Ferenc : Ford. Csongor Barnabás et al. Budapest :

Nippon Grafikai Stúdió, 1995. 142 p. ISBN 963 85356 0 1

*A sárkánykirály lánya : Tang-kori történetek.* [Angolból] ford. Viktor János. Budapest : Új Magyar Könyvkiadó, 1956. (*The Dragon King's Daughter*). 129 p.

*A sárkánykirály palotája : Kínai, tibeti ... mesék.* Ford. Viktor János et al. : Vál. Tókei Ferenc. Budapest : Móra Ferenc Könyvkiadó, 1959. Népek meséi IV. 463 p.

ua.: 2. kiad. Budapest : Móra Ferenc Ifjúsági Könyvkiadó, 1967. Népek meséi IV. 450 p.

ua.: 3. kiad. [Budapest] : Kossuth Könyvkiadó, 1996. 355 p. ISBN 963 09 3800 6

*A szépség szíve : Régi kínai esztétikai írások.* Vál., szerk., ford. és a bevezető tanulmányt írta Tókei Ferenc : A verseket ford. Szerdahelyi István. Budapest : Gondolat Kiadó, 1973. 327 p.

ua.: 2. kiad. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1984. Mérleg sorozat. 356 p. ISBN 963 07 3206 8

*A Távol-Kelet varázsa : Népmesék, legendák, történetek.* Vál., ford., szerk. Maróczy Magda. [Budapest] : Gazella Kiadó, 1999. 142 p. ISBN 963 85628 1 1

*Az olajárus és a kurtizán : Négy elbeszélés a Csin ku csi kuan gyűjteményből.* Ford. Kemény Katalin : Az utószót írta Tókei Ferenc. [Budapest] : Európa Könyvkiadó, 1958.

Világirodalmi kiskönyvtár. (《賣油郎獨占花魁》、《灌園叟晚逢仙女》、《錢秀才錯佔鳳凰儔》、《金玉奴棒打薄情郎》). 155 p.

[CAO Zhi, 曹植] *Cao Cse versei* : [CAO Cao, 曹操] *Cao Cao* és [CAO Pi, 曹丕] *Cao Pi verseiből.* Ford. Csukás István et al. : Vál., kínai eredetiből magyar prózára ford., utószóval és jegyzetekkel ellátta Tókei Ferenc. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1960. (《曹植詩選》). 126 p.

[CAO Xueqin, 曹雪芹] **CAO Hszüe-csin**, [GAO E, 高鶚] **KAO O:** *A vörös szoba álma I-II.* [Franz Kuhn rövidített német szövegéből] ford. Lázár György : A versbetéteket ford. Szerdahelyi István : Az előszót írta Tókei Ferenc. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1959. A világirodalom klasszikusai. (《紅樓夢》). (*Der Traum der roten Kammer*). 348 p.+349 p.

ua.: 2. kiad. [egy kötetben]. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1962. 692 p.

ua.: 3. kiad. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1964. A világirodalom remekei. 679 p.

ua.: 1976

ua.: 1988

[CAO Xueqin, 曹雪芹] **CAO Hszüe-csin**, [GAO E, 高鶚] **KAO O:** *A vörös szoba álma.* [Franz Kuhn rövidített német szövegéből] ford. Lázár György : A versbetéteket ford. Szerdahelyi István : Az előszót írta Tókei Ferenc. Bukarest : Kriterion Könyvkiadó, 1975. Horizont Könyvek. (《紅樓夢》). (*Der Traum der roten Krammer*). 683 p.

[SHI Nai'an, 施耐庵] **Csi Nai Ngan:** *Vu Szung, a szegénylegény.* A kínai eredeti után átköltötte Albert Ehrenstein, A német kiadásból ford. Jankovics András. Budapest : Dante Könyvkiadó, 1943. (《水滸傳》). 300 p.

[QU Yuan, 屈原] *Csü Jüan versei.* Ford. Weöres Sándor : A verseket kínaiból magyar prózára ford., utószóval és jegyzetekkel ellátta Tókei Ferenc. [Budapest] : Szépirodalmi Könyvkiadó, 1954. (《屈原詩選》). 109 p.

[QU Yuan, 屈原] **Csü Jüan:** *Száműzetés.* Ford. Nagy László : Kínai eredetiből magyar prózára ford., az utószót, a magyarázó jegyzeteket írta Tókei Ferenc. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1959. (《離騷》). 61 p. [letölthető](#)

[QU Yuan] 屈原, **Csü Jüan:** [*Lisao*] 《離騷》 : *Száműzetés.* Az első kínai költő



főművének eredeti kínai szövege Nagy László műfordításával, Tőkei Ferenc kommentárjaival. [Budapest] : Balassi Kiadó, 1994. Kínai-magyar könyvek. 110 p.

[letölthető](#)

[*Shijing*] *Dalok Könyve (Si King)*. Ford. Csanádi Imre et al. : Kínai eredetiből magyar prózára fordította és a magyarázó jegyzeteket írta Tőkei Ferenc. Budapest: Európa Könyvkiadó, 1957. (《詩經》). 473 p.

ua.: 2. kiad. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1959. 485 p.

*Han mesék*. Ford. Striker Judit : A válogatás Zalka Miklós munkája. Budapest : Littoria Könyvkiadó, 1994. (*Folk Tales from China*). 106 p. ISBN 963 7854 21 5

[HAN Shan, 寒山] **HAN San**: *A bölcs vigyor*. [*Han Shan válogatott versei*]. Ford. Károlyi Amy : Vál., kínaiból ford. és a jegyzeteket írta Tokaji Zsolt : Károlyi Amy részére a verseket vál., a nyersfordítást készítette, mindkét műfordító verseit az eredetivel egybevetette és az előszót írta Csongor Barnabás. Budapest : Terebess Kiadó, 1997. 119 p. ISBN 963 85723 7 X

[TE 18] [letölthető](#)

[SHI Nai'an, 施耐庵] **Hsi Nai An (Si Nai-an)**: *Vízparti történet*. Ford. Goda Géza. Budapest : Athenaeum Könyvkiadó, 1950. (《水滸傳》). 570 p.

*Japán és kínai költők*. Ford. Kosztolányi Dezső : Sajtó alá rend. Réz Pál. [Budapest] : Könyvesház Ker. és Kiadói Kft. : Pantheon Kiadó, 1995. 193 p. ISBN 963 225 035 4

**KÉPES Géza**: *Fordított világ : Képes Géza műfordításai*. Budapest : Magvető Könyvkiadó, 1973. pp. 142-173.

[*Jiuge*] 《九歌》 : *Kilenc varázsének* (Csü Jüan [Qu Yuan, 屈原]: Kilenc dal). Az eredet szöveg Weöres Sándor műfordításával, Tőkei Ferenc előszavával, Tokaji Zsolt jegyzeteivel. Budapest : Balassi Kiadó, 1998. Kínai-magyar könyvek [7.]. (《九歌》). 68 p. ISBN 963 506 195 1

*Kínai és japán költők*. Ford. Kosztolányi Dezső. [Budapest] : Szépirodalmi Könyvkiadó, [1957]. Kosztolányi válogatott műfordításai sorozat. 237 p.

*Kínai és japán költők*. Ford. Kosztolányi Dezső. Budapest : Sziget Könyvkiadó, 1999. Sziget Verseskönyvek sorozat. 207 p. ISBN 963 8138 39 4

ua.: 2. kiad. Budapest : Sziget Könyvkiadó, 2004. Sziget Verseskönyvek sorozat. 207 p. ISBN 963 8138 88 2

*Kínai és Japán versek*. Ford. Kosztolányi Dezső. [Budapest] : Révai Kiadó, 1931. 139 p.

ua. [Budapest] : Révai Kiadó, 1940. 139 p.

ua. [Budapest] : Révai Kiadó, 1943. 139 p.

ua. [Budapest] : Révai Kiadó, 1947. 139 p.

ua. Budapest : Laude Kiadó, [1998]. 139 p. ISBN 963 9120 18 9

*Kínai és Japán versek*. Ford. és bev. Kosztolányi Dezső. Budapest : Genius, 1932. 104 p.

ua.: 2. kiad. Budapest : Genius, 1940.

ua.: Budapest : Genius, 1942.

ua.: Budapest : Genius, 1943.

ua.: Budapest : Genius, 1947. 104 p.

ua.: Budapest : Magyar Könyvklub, 1999. 139 p. [letölthető](#)

*Kínai költészet [- kínai festményekkel]*. Ford. Faludy György. Budapest : Glória Kiadó, 2000. Faludy Tárlata. 96 p. ISBN 963 9283 06 1

*Kínai költők antológiája*. [Eszperantóból magyarra] ford. Papp Tibor : [műfordítás] D.

Kovács Éva. [Hajdúszoboszló] : [Hírforrás], 2000. (*El cina poezio*). 140 p. ISBN 963 00 4392 0 [letölthető](#)

*Kínai szelence*. Ford., a jegyzeteket és a bevezetést írta Illyés Gyula. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1958. 174 p.

*Kínai verseskönyv : Négy évezred költészetéből*. Ford. Franyó Zoltán. Bukarest : Állami Nyomda és Művészeti Könyvkiadó, 1959. 237 p. [letölthető](#)

*Klasszikus kínai elbeszélések*. Ford. Csongor Barnabás et al. : A verseket ford. Kalász Márton et al. : Vál. és az előszót írta Tókei Ferenc. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1962. A világirodalom klasszikusai. 424 p.

*Klasszikus kínai mesék*. [Angolból] ford. Striker Judit. Budapest : Nótárius Könyvkiadói GMK, 1991. (*Chinese Ancient Fables*). 118 p. ISBN 963 7503 07 2 [letölthető](#)

*Klasszikus kínai költők I-II*. Ford. András László et al. : Vál., szerk. és életrajzi jegyzetekkel ellátta Csongor Barnabás (IV-VI. rész) és Tókei Ferenc (I-III. rész) : Az előszót és a jegyzeteket írta Csongor Barnabás. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1967. 713 p.+660 p.

[GUAN Hanqing, 關漢卿] **KUAN Han-csing**: *Tou O ártatlan halála : Csao Pen-er, a mentőangyal*. Két dráma. Ford. Tókei Ferenc, Miklós Pál : A verseket ford. Nagy László : Az utószót írta Tókei Ferenc. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1958. (《竇娥冤》、《救風塵》). 86 p.

[LI Xingdao, 李行道] **LI Hszing-tao**: *A krétakör*. [Dráma]. Ford. és az utószót írta Tókei Ferenc : A verseket ford. Garai Gábor. [Budapest] : Magyar Helikon, 1960. (《灰闌記》). 254 p.

[LI Yu, 李漁] **LI Jü**: *A szerelem imaszőnyege : Erotikus regény a Ming-korból*. Angolból ford. Kiss Imre. Budapest : Medicina Könyvkiadó, 1989. (《肉浦團》). 339 p. ISBN 963 241 698 8

[LI Bai, 李白] *Li Taj-po versei*. Ford. András László et al. : Vál., az utószót és a jegyzeteket írta Csongor Barnabás. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1961. (《李白詩選》). 341 p.

[LI Bai, 李白] **LI Taj-po**, [DU Fu, 杜甫] **TU Fu**, [BAI Juyi, 白居易] **PO Csü-ji válogatott versei. Ford. András László et al. : Vál. és a jegyzeteket írta Csongor Barnabás. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1976. Lyra Mundi. (《李白、杜甫、白居易詩選》). 417 p. ISBN 963 07 0730 6**

[LIU Zhang, 劉璋] **LIU Csang**: *Csung Kuj, az ördögűző*. Ford. Tokaji Zsolt. Budapest : Terebess Kiadó, 1999. (《鐘馗斬鬼傳》). 151 p. ISBN 963 9147 16 8 [TE 66] [letölthető](#)

[LIU Zongyuan, 柳宗元] **LIU Cung-jüan**: *Megszerettem a száműzetést*. Ford. Ecsedy Ildikó et al. Budapest : Terebess Kiadó, 1997. 131 p. ISBN 963 85631 2 5 [TE 7] [letölthető](#)

[LIU E, 劉鶚] **LIU O**: *Öreg Can kóborlásai*. Ford. és az utószót írta Polonyi Péter : A versbetéteket ford. Csongor Barnabás, Kiss Zsuzsa. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1985. (《老殘游記》). 301 p. ISBN 963 07 3612 8

*Mennék én utánad : Kínai szerelmes versek*. Vál. és az előszót írta Baranyi Ferenc. [Budapest] : General Press Kiadó, [2001]. Szép versek, szép köntösben. 63 p. ISBN 963 9282 50 2

*Mostani és régi idők csodálatos látoányai (Csin ku csi kuan) [Jin gu qi guan]*. Ford. Kemény Katalin : A verseket ford. Kalász Márton : Az utószót írta Tókei Ferenc. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1960. (《今古奇觀選》). 537 p.

**NAGY László**: *Versek és versfordítások II. : Versfordítások 1957-1973*. Budapest : Magvető Könyvkiadó, 1975. pp. 551-600.

*Ó, jössz-e már? : Szerelmes versek a világ minden tájáról*. Ford. Baranyi Ferenc. Budapest : K.u.K. Kiadó, 2001. 114 p. ISBN 963 9384 03 8

*Ó, jössz-e már? : A világirodalom szerelmes versei*. Vál. Réz Pál : Ford. Áprily Lajos et al.

Budapest : Sziget Könyvkiadó, 2003. 210 p. ISBN 963 8138 85 8

Ó-kínai tanmesék. Ford. Rozsnyai Katalin. Budapest : Littoria Könyvkiadó, 1993. (*Wit and Humor from ancient China*). 104 p. ISBN 963 7854 12 6

[PEI Xing, 裴鏞] **PEI Hszing**: *A déltengeri rabszolga*. Kínaiból ford., illusztrálta és az utószót írta Tokaji Zsolt. Budapest : Terebess Kiadó, 1999. (《裴航》、《昆侖奴》、《聶隱娘》、《陳鸞鳳》、《崔煒》). 68 p. ISBN 963 9147 07 9 [TE 43] [letölthető](#)

[BAI Juyi, 白居易] *Po Csü-ji versei*. Ford. Weöres Sándor : Nyersford. és jegyz.: Csongor Barnabás. Budapest : Szépirodalmi Könyvkiadó, 1952. (《白居易詩選》). 139 p.

[PU Songling, 蒲松齡] **Pu Szung-ling**: *A pokolbíró : Kisértethistóriák és más különös történetek*. Ford. Tókei Ferenc. 2. átdolg. kiad. Budapest : Nippon Grafikai Stúdió, 1995. (《聊齋志異》(選集)). 190 p. ISBN 963 85356 1 X

[PU Songling, 蒲松齡] **Pu Szung-ling**: *A templom démona*. Ford. Tokaji Zsolt. Budapest : Terebess Kiadó, 1997. (《聊齋志異》(選集)). 202 p. ISBN 963 85632 3 3 [TE 11] [letölthető](#)

[PU Songling, 蒲松齡] **Pu Szung-ling**: *Furcsa históriák*. Ford., az utószót és a jegyzeteket írta Tókei Ferenc. Budapest : Magyar Helikon, 1959. (《聊齋志異》(選集)). 294 p.

*Régi kínai kísértetmesék : 《古代鬼記》*. Vál. Tókei Ferenc, Ford. Csongor Barnabás, Kara György, Tókei Ferenc. Budapest : Eötvös József Könyvkiadó, 2001. Kínai-magyar füzetek. (《幽明錄·新死鬼》、《列異傳·張奮》、《列異傳·宗定伯》、《列異傳·談生》、《搜神記·秦巨伯》、《搜神記·干將莫邪》). 25 p. ISBN 963 9316 27 X

*Régi kínai viccek : 《古代笑話》*. Vál., ford. Tókei Ferenc. Budapest : Eötvös József Könyvkiadó, 2001. Kínai-magyar füzetek. (《屁文章》、《腹內全無》、《醫生》、《醫屁》、《墜轎底》、《不哭》、《虱子》、《不留客》、《請客》、《和尚》、《遠近》、《懼內(避打)》、《不寡》、《一人好酒》、《好酒》、《好飲》、《善忘》、《廚子》、《僧與士人》、《想得我好》). 25 p. ISBN 963 9316 26 1

**SARKADY Sándor**: *Régi kínai költők [versei Sarkady Sándor fordításában] : (Jegyzetek a nyersfordításból készült műfordításokról)*. In: Új Dunatáj, 2001. VI. évf. 3. szám. pp. 88-90. [letölthető](#)

[Shijing] *Si King : Dalok Könyve*. Ford. Csanádi Imre et al. : [Kínai eredetiből a nyersfordításokat készítette Tókei Ferenc]. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1974. Lyra Mundi. (《詩經》). 342 p. ISBN 963 07 0346 7

ua.: Budapest, Európa Könyvkiadó, 1976, Lyra Mundi

ua.: 3. kiad., Budapest, Európa Könyvkiadó, 19??, Lyra Mundi

ua.: 4. kiad. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1994. Lyra Mundi. 363 p. ISBN 963 07 5606 0

[SHI Nai'an, 施耐庵] **Si Naj-an**: *Vízparti történet (Suj hu csuan) I-II*. Ford., az előszót és a jegyzeteket írta Csongor Barnabás. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1961. A Világirodalom Klasszikusai. (《水滸傳》). 554 p.+614 p.

[SHI Nai'an, 施耐庵] **Si Naj-an**: *Vízparti történet I-III*. Ford., a jegyzeteket és az utószót írta Csongor Barnabás. 2., bőv. kiad. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1977. A Világirodalom Remekei. (《水滸傳》). 397 p.+402 p.+330 p. ISBN 963 07 1168 0

[Shiwen] *《十問》 : Tíz kérdés*. [Ford. Vámos Péter]. In: *A szeretkezés kínai tankönyveiből*. Budapest : [MTA] Orientalisztikai Munkaközösség : Balassi Kiadó, 1998. pp. 15-41.

*Száz kínai vers*. Ford. Ágner Lajos. Budapest : Bethlen Nyomda, 1937. 141 p. [letölthető](#)  
*Szép asszonyok egy gazdag házban (Csin Ping Mei) [Jin Ping Mei] : Ismeretlen kínai szerző regénye a XVI. század végéről*. [Franz Kuhn német szövegéből] ford. Mátrai Tamás : A

verseket ford. Pór Judit : Az utószót írta Tókei Ferenc. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1964. (*Kin Ping Meh, oder die abenteuerliche Geschichte von Hsi Men und seinen sechs Frauen*). (《金瓶梅》). 447 p.+422 p.

ua.: 2. kiad. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1968. A Világirodalom remekei. 436 p.+403 p.

ua.: 3. kiad. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1971. 526 p.+491 p.

ua.: 4. kiad. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1973. 449 p.+416 p.

ua.: 5. kiad. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1978. 436 p.+405 p. ISBN 963 07 0967 8

ua.: [6. kiad.]. Budapest : Árkádia Könyvkiadó, 1983. 457 p.+429 p. ISBN 963 307 011 2

ua.: Budapest : Fátum-Ars Könyvkiadó, 1993[1994]. 455 p.+415 p. ISBN 963 8214 33 3

ua.: [Budapest] : Tercium, [2002]. 437 p.+405 p. ISBN 963 8453 59 1

*Titkos találkák : Részlet a Szép asszonyok egy gazdag házban című XVI. századi kínai regényből.* Ford. Mátrai Tamás. Budapest : Népszava, 1989. Pajzán történetek. (《金瓶梅》). 55 p. ISBN 963 322 889 1

[DU Fu, 杜甫] *Tu Fu versei.* Ford. Illyés Gyula et al. : A verseket vál., kínaiból magyar prózára ford., az előszót és a magyarázó jegyzeteket írta Csongor Barnabás. Budapest : Új Magyar Kiadó, 1955. (《杜甫詩選》). 122 p.

[DONG Yue, 董悅] **TUNG Jüe:** *Ami a Nyugati utazásból kimaradt.* Ford., a jegyzeteket és az utószót írta Csongor Barnabás. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1980. (《西游補》). 208 p. ISBN 963 07 2289 5

*Tündérek, törpék, táltosok : Tündérmesék a világ minden tájáról.* Vál. T. Aszódi Éva. Budapest : Móra Ferenc Ifjúsági Könyvkiadó, 1973. 204 p.

[WANG Shifu, 王實甫] **WANG Si-fu:** *A nyugati szoba.* Kínaiból ford. és az utószót írta Tókei Ferenc : A jegyzeteket írta Csongor Barnabás : A verseket ford. Károlyi Amy. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1960. (《西廂記》). 260 p.

*Virágok árnya a függöny mögött : Ismeretlen kínai szerző regénye.* [Franz Kuhn német szövegéből] Ford. Mátrai Tamás : A verseket ford. Pór Judit : Az utószót írta Tókei Ferenc. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1965. (*Mondfrau und Silbervase*). (《隔帘花影》). 295 p.

*Virágos gyertyák : Kínai regény.* Magyarra átdolgozta Varga Ilona. [h.n.] : Auróra Kiadás. [é.n.]. 494 p.

ua. II. kiad. [h.n.] : Auróra Kiadás. [é.n.]. 494 p.

*Virágos gyertyák avagy egy jó házasság története : Kínai regény a XVII. századból.* [Franz Kuhn német szövegéből] ford. Varga Ilona : A verseket ford. Károlyi Amy : Az előszót írta Tókei Ferenc. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1959. (*Eisherz und Edeljaspis, oder die Geschichte einer glücklichen Gattenwahl*). (《好逑傳》). 398 p.

ua.: [két kötetben]. Budapest : Szépirodalmi Könyvkiadó, 1961. Olcsó Könyvtár 19-20. 223 p.+213 p.

ua.: 2. kiad. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1969. A Világirodalom Remekei. 317 p.

ua.: 3. kiad. [Budapest] : Európa Könyvkiadó, 1974. 310 p. ISBN 963 07 0315 7

[WU Cheng'en, 吳承恩] **VU Cseng-en:** *Nyugati utazás avagy a majomkirály története I-II.* Ford., a jegyzeteket és a bevezetőt írta Csongor Barnabás. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1969.

(《西游記》). 607 p.+578 p.

ua.: 2. kiad. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1980. 569 p.+539 p. ISBN 963 07 2234 8 [Wu Jingzi, 吳敬梓] **Vu Csing-ce: Írástudók [Rulin waishi]**. Kínai eredetiből ford. s az utószót írta Polonyi Péter : A szöveget a kínai eredetivel egybevetette s a jegyzeteket írta Ecsedy Ildikó. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1966. (《儒林外史》). 723 p.

**WEÖRES Sándor: A lélek idézése : Műfordítások.** Budapest : Európa Könyvkiadó, 1958. 904 p. *Zenepalota (Jo Fu)*. Ford. Fodor András et al. : Vál., kínai eredetiből magyar prózára ford., az utószót, a magyarázó jegyzeteket írta Tókei Ferenc. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1959. (《樂府詩選》). 125 p.

A fentiekén túl érdemes megnézni a Világirodalmi Lexikon és a Magyar Nagylexikon kínai tárgyú címszavait

Kínai szerzők versei találhatóak az alábbi antológiákban is:

*88 híres vers a világirodalomból.* Ford. Bárdos László et al. Budapest : Móra Ferenc Ifjúsági Könyvkiadó, 1996. 547 p. ISBN 963 11 7334 8

*A világirodalom legszebb versei : Az ókortól a XIX. századig.* Ford. Arany János et al. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1966. A Világirodalom Remekei sorozat. 549 p.

*A világirodalom legszebb versei I-II.* Ford. Arany János et al. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1971. 1137 p.

*Egyetlen verseink.* Vál. és szerk. Somos Béla. Budapest : Szépirodalmi Könyvkiadó, 1991. 215 p. ISBN 963 15 4347 1

*Énekek éneke : Az örök szerelem versei.* Ford. Ady Endre et. al. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1957. 653 p.

*Énekek éneke : A világirodalom szerelmes verseiből.* Ford. Ady Endre et al. Budapest : Magyar Helikon, 1966. 721 p.

*Énekek éneke : A világirodalom szerelmes verseiből.* Ford. Ady Endre et al. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1966. 721 p.

*Énekek éneke : A világirodalom szerelmes verseiből.* Ford. Ady Endre et al. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1973. A Világirodalom Remekei sorozat. 511 p.

*Esti Kornél éneke : Versek és műfordítások.* Ford. Kosztolányi Dezső. Kolozsvár-Napoca : Dacia Könyvkiadó, 1979. 279 p.

*Évszakok : Versek az örök természetről.* Ford. Ady Endre et al. Budapest : Móra Ferenc Ifjúsági Könyvkiadó, 1957. 365 p.

*Ezernyi árnyalatban : A világirodalom legszebb versei.* Ford. Ady Endre et. al. Budapest : Magyar Könyvklub-Sziget Kiadó, 1996. 387 p. ISBN 963 548 387 2

*Fiúk évkönyve 1960.* Budapest : Móra Ferenc Ifjúsági Könyvkiadó, 1959. 470 p.

*Idegen költők : Összegyűjtött műfordítások.* Ford. Kosztolányi Dezső. Budapest : Révai, 1944. 541 p.

ua.: Budapest : Révai, 1947. 541 p.

*Idegen költők : Összegyűjtött műfordítások.* Ford. Kosztolányi Dezső. Budapest : Szépirodalmi Könyvkiadó, 1966. 1023 p.

*Kezek dicsérete.* Ford. Áprily Lajos et. al. Budapest : Kozmosz Könyvek, 1975. A világirodalom gyöngyszemei sorozat. 602 p. ISBN 963 211 084 6

*Külföldi versek könyve.* Ford. Ady Endre et. al. Budapest : Móra Ferenc Ifjúsági Könyvkiadó, 1964. Az én könyvtáram sorozat. 430 p.

*Mindenkori mesterek.* Ford. Babits Mihály et. al. : Szerk. Sík Csaba. Budapest : Magvető Könyvkiadó, 1977. 571 p. ISBN 963 270 574 2

*Nyitott ajtó : Válogatott versfordítások.* Ford. Illyés Gyula. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1963. 674 p.

*Nyitott ajtók 1-2 : Összegyűjtött versfordítások.* Ford. Illyés Gyula. Budapest : Szépirodalmi Könyvkiadó, 1978. 985 p. ISBN 963 15 1245 2

*Ó, jössz-e már? : A világirodalom szerelmes versei.* Ford. Áprily Lajos et. al. Budapest : Sziget Könyvkiadó, 2003. 210 p. ISBN 963 8138 85 8

*Örök barátaink I-II. : A költő kisebb lírai versfordításai.* Ford. Szabó Lőrinc. Budapest : Szépirodalmi Könyvkiadó, 1958. 1832 p.

ua.: Budapest : Szépirodalmi Könyvkiadó, 1964. 1832 p.

*Szárzavillám : Versek és műfordítások.* Ford. Nemes Nagy Ágnes. Budapest : Magvető Könyvkiadó, 1957. 206 p.

*Szerelmes arany kalendárium : Háromszázhatvanöt költő háromszázhatvanöt verse.* Ford. Áprily Lajos et. al. Budapest : Kozmosz Könyvek, 1965. 562 p.

*Szerelmes ezüst kalendárium : Háromszázhatvanöt költő háromszázhatvanöt verse.* Ford. Áprily Lajos et. al. Budapest : Kozmosz Könyvek, 1967. 532 p.

*Szerelmes kalendárium : Háromszázhatvanöt költő háromszázhatvanöt verse.* Ford. Arany János et. al. Budapest : Móra Ferenc Könyvkiadó, 1962. A világirodalom gyöngyszemei sorozat. 577 p.

*Új szerelmes kalendárium : Háromszázhatvanöt költő háromszázhatvanöt verse.* Ford. Áprily Lajos et. al. Budapest : Móra Ferenc Könyvkiadó, 1963. 448 p.

*Új szerelmes kalendárium : Háromszázhatvanöt költő háromszázhatvanöt verse.* Ford. Áprily Lajos et. al. Budapest : Kozmosz Könyvek, 1965. 448 p.

*Vallomás : Szerelmes versek.* Ford. Ady Endre et. al. Budapest : Ifjúsági Könyvkiadó, 1956. A világirodalom gyöngyszemei sorozat. 333 p.

*Vallomás : Szerelmes versek.* Ford. Ady Endre et. al. Budapest : Móra Ferenc Könyvkiadó, 1957. 282 p.

[vissza a lap tetejére](#)

### **Kínai irodalom (modern, a XIX. századtól):**

[Ai Xuan, 艾煊] **Aj Hszüan:** *Orchideaszerelem.* [elbeszélés]. Ford. Kalmár Éva. In: *Égtájak : Öt világrész elbeszélései.* Budapest : Európa Könyvkiadó, 1986. pp. 7-16. (《兰花恋》).

[Ai Xuan, 艾煊] **Aj Hszüan:** *Virágeső-játék.* [elbeszélés]. Ford. Kalmár Éva. In: *Nagyvilág : Világirodalmi folyóirat,* 1986. XXXI. évf. 3. szám. pp. 366-369. (《雨花棋》).

[Ai Wu, 艾芜] **Aj Vu:** *Vad hegyek között.* [regény]. Ford. Józsa Sándor : A fordítást átdolg. Institoris Irén. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1958. (《山野》). 308 p.

[CAO Yu, 曹禺] **CAO Jü:** *Pekingi emberek : Dráma három felvonásban.* Ford. és az utószót írta Mészáros Vilma. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1961. (《北京人》). 398 p.

[CAO Yu, 曹禺] **CAO Jü:** *Zivatar : Színmű négy felvonásban.* Kínai eredetiből ford. és az

utószót írta Miklós Pál. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1959. (《雷雨》). 262 p.  
 [CAO Ming, 草明] **CHAO Ming: Energia.** [regény]. [oroszról] Ford. Szöllősy Klára. Budapest : Szépirodalmi Könyvkiadó, 1951 (《原动力》). 127 p.  
 [ZENG Bu, 曾补] **CENG Pu: Virág a bűn tengerében.** [regény]. [Oroszból] ford. Hágy Gyula : A verseket Polonyi Péter kínaiból készült prózája alapján ford. Szerdahelyi István. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1962. (《Цветы в море зла, Перевод В. Семанова》). (《孽海花》). 502 p.  
 ua.: 2. kiad. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1988. 550 p. ISBN 963 07 4685 9  
 [ZHANG Rong, 张戎] **Jung Chang, Halliday, Jon: Mao : Az ismeretlen történet.** Ford. Frank Orsolya, Latorre Ágnes, Révész Ágota. Budapest : Európa Könyvkiadó, 2006. (Mao, The Unknown Story). 878 p. ISBN 963 07 8158 1  
 [ZHANG Rong, 张戎] **Jung Chang: Vadhattyúk : Kína három lánya.** [regény]. [Angolból] ford. Kalmár Éva [1-13. fej.], Révész Ágota [14-28. fej.]. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1994. (Wild Swans, Three Daughter of China), (《鸿》). 590 p. ISBN 963 07 5680 3  
 ua.: Budapest : Magyar Könyvklub, 1995. 590 p. ISBN 963 548 129 2  
 ua.: Budapest : Európa Könyvkiadó, 1995. 590 p. ISBN 963 07 5778 8  
 ua.: Budapest : Európa Könyvkiadó, 1997. 590 p. ISBN 963 07 6175 0  
 ua.: Budapest : Európa Könyvkiadó, 2002. 590 p. ISBN 963 07 6890 9  
 ua.: Budapest : Európa Könyvkiadó, 2006. 609 p. ISBN 963 07 8148 4  
 [ZHAO Shuli, 赵树理] **Csao Su-li: Kis Er-hei házassága.** [elbeszélések]. [angolból] Ford. Kürti Pál és [oroszról ford.] Makai Imre. [Budapest] : Szépirodalmi Könyvkiadó, 1952. (《小二黑结婚》 (短篇小说选集)). 140 p.  
 [ZHAO Shuli, 赵树理] **Csao Su-li: Li Ju-caj dalocskái.** [elbeszélés]. Kínaiból ford. Csongor Barnabás. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1959. (《李有才板话》). 126 p.  
 [ZHAO Shuli, 赵树理] **Csao Su-li: Változás Lic Jac Zsuanban.** [regény]. [oroszról] Ford. Vargyas Lajos. [Budapest] : Révai Könyvkiadó, 1950. (《李家庄的变迁》). 211 p.  
 [SHENG Cheng, 盛成] **CHENG Tcheng: Egy kínai anya.** [regény]. Ford. Pap László. Budapest : Bibliotheca, [é.n.]. (Ma Mère). 158 p.  
 [ZHENG Nian, 郑念] **Nien Cheng: Élet és halál Sanghajban.** [regény]. Ford. Németh Ferenc. Pécs : Alexandra Könyvkiadó, 1986. (Life and Death in Shanghai). 510 p. ISBN 963 8086 99 8  
 ua.: Budapest : Novotrade Kiadó, 1989. 630 p. ISBN 963 585 035 2  
 ua.: [Pécs] : Alexandra Kiadó, 1995. 510 p. ISBN 963 8086 99 8  
 [ZHOU Libo, 周立波] **Csou Li-po: Orkán.** [regény]. Kínai eredetiből ford. Somogyi Györgyné. [Budapest] : Szépirodalmi Kiadó, 1951. (《暴风骤雨》). 211 p.  
 [CHEN Da, 陈达] **Da Chen: Féltestvérek.** [regény]. [angolból] Ford. Loósz Vera. [Budapest] : Trivium, 2008. (Brothers). 504 p. ISBN 978 963 9711 22 8  
 [DAI Sijie, 戴思杰] **Dai Sijie: Balzac és a kis kínai varrólány.** [regény]. Ford. Gulyás Adrienn. Budapest : Európa Könyvkiadó, 2002. (Balzac et la Petite Tailleur Chinoise). 210 p. ISBN 963 07 7130 6  
 [DAI Sijie, 戴思杰] **Dai Sijie: A Di-komplexus.** [regény]. Ford. Tótfalusi Ágnes. Budapest : Európa Könyvkiadó, 2006. (Le Complexe de Di). 293 p. ISBN 963 07 8159 X  
 [DING Ling, 丁玲] **Din Lin: Felkelt a nap a Szangan folyó felett.** [regény]. Ford. Gyöngyi László. Budapest : Szikra, 1950. (《太阳照在桑干河上》). 296 p.  
 [GAO Xingjian, 高行健] **Gao Xingjian: Lélekhegy.** [《灵山》]. [regény]. (részlet). Ford.

Zombory Klára. In: *Vigilia* 2004. 69. évf. 7. szám. pp. 532-538.

[GAO Xingjian, 高行健] **GAO Xingjian: Lélek-hegy.** [regény]. Ford. Kiss Marcell. Budapest : Noran Kiadó, 2008. (《灵山》高行健 著). 604 p. ISBN 978 963 9716 57 5

[HA Jin, 哈金] **HA Jin: Várakozás.** [regény]. [angol eredetiből] Ford. Loósz Vera. Budapest : Ulpius-ház Könyvkiadó, 2000. (*Waiting*). (《等待》). 283 p. ISBN 963 85931 6 4

[HE Jingzhi, 贺敬之] **HO Csing-cse, [DING Yi, 丁毅] TING Ji: A fehér hajú lány.** [opera-dráma]. A prózai részeket Galla Endre : a verseket Molnár Imre ford. : Az utószót írta Galla Endre. [Budapest] : Magyar Helikon, 1961. (《白毛女》贺敬之、丁毅 执笔). 227 p.

[HONG Ying, 虹影] **HONG Ying: A szerelem művészete.** [regény]. [angolból] Ford. Sipos Kitti. [Budapest] : Jokerex Kiadó, 2004. Világsiker sorozat. (*K : The Art of Love*). (《K》). 277 p. ISBN 963 9368 32 6

[XIE Bingying, 谢冰莹] **HSZIEH Ping-Ying: Lázadó lányok.** [Önéletrajz és naplórészletek : Lin Yutang előszavával]. Ford. Szinnai Tivadar. [Budapest] : Pantheon Irodalmi Intézet, [1941]. (《女兵自传》). 289 p.

*Huszedik századi kínai novellák.* Vál. és szerk. Kalmár Éva. Budapest : Noran-Kiadó, 2008. Modern dekameron. 486 p. ISBN 978 963 9716 67 4

[JIANG Rong, 姜戎] **JIANG Rong: Farkastotem.** [regény]. [kínai eredetiből] Ford. Zombory Klára. Budapest : Magvető, 2008. (《狼图腾》). 686 p. ISBN 978 963 14 2626 7

**KAO Ping: Mai kínaiak : a budapesti Iparművészeti Múzeumban**[Kalmár Éva nyersfordítása alapján] ford. Tandori Dezső. In: *Nagyvilág : Világirodalmi folyóirat*, 1986. XXXI. évf. 3. szám. p. 365. (《现代的中国入 : 参观匈牙利工艺美术博物馆》)

*Kína 1958 : A nagy kohó.* [elbeszélések, versek]. Ford. Árvay János et al. : Az utószót írta Galla Endre. Budapest : Európa Kiadó, [1959]. Modern könyvtár 26. 145 p.

*Kínai versek.* [Rewi Alley: *The People Speak Out* (Pekig, 1954) című angol nyelvű gyűjteménye nyomán] Ford. Szemplér Ferenc. In: **SZEMPLÉR Ferenc: Ötsarkú égi csillag : Műfordítások angol, kínai, német, román és szovjet versekből.** Bukarest : Állami Irodalmi és Művészeti Kiadó, 1959. pp. 55-64.

[GU Hua, 古华] **KU Hua: Hibiszkuszháza.** [regény]. Ford. és az utószót írta Polonyi Péter. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1987. (《芙蓉镇》). 369 p. ISBN 963 07 4514 3

[KONG Jue, 孔厥] **KUNG Csue, [YUAN Jing, 袁静] JUAN Csin: Új hősök.** [regény]. Oroszból ford. Zalai Edvin. [Budapest] : Ifjúsági Könyvkiadó, 1954. (《新儿女英雄》孔厥、袁静 合作). 290 p.

[GUO Moruo, 郭沫若] **Kuo Mo-zso: Csü Jüan : Tragédia öt felvonásban.** Kínai eredetiből ford. és az utószót írta Miklós Pál. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1958. (《屈原》). 210 p.

[GUO Moruo, 郭沫若] **Kuo Mo-zso: Egyetemi éveim.** Kínai eredetiből ford. és a jegyzeteket írta Miklós Pál. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1962. (《学生时代》). 376 p.

[GUO Moruo, 郭沫若] **Kuo Mo-zso: Ifjúkor.** Kínai eredetiből ford. Miklós Pál : A jegyzeteket írta Csongor Barnabás. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1961. (《少年时代》). 322 p.

[LAO She, 老舍] **LAO Sö: A tigriskisasszony meg a férje.** [regény]. Kínai eredetiből ford. Miklós Pál. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1957. ([《骆驼祥子》](#)老舍 著). 270 p.

[LAO She, 老舍] **LAO Sö: Fekete Li és Fehér Li : A holdsarló.** [elbeszélések]. Kínaiból ford. Lomb Kató : A fordítást az eredetivel egybevetette és az utószót írta Miklós Pál. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1959. ([《黑白李》](#)、《月牙儿》老舍 著). 123 p.

[LAO She] **LAO Sö: Macskaváros krónikája.** [regény]. Ford. és az utószót írta Galla Endre.



- Budapest : Európa Könyvkiadó, 1981. (《猫城记》老舍 著). 246 p. ISBN 963 07 2318 2  
 [LAO She, 老舍] LAO SÖ: *Teaház*. [színmű 3 felvonásban]. Kínaiból ford. s az utószót írta Miklós Pál. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1960. (《茶馆》老舍 著). 124 p.  
 [LIU Fulian, 刘福莲] LAU, **Evelyn**: *Szökevény : Egy utcagyerek naplója*. Ford. Nagy Veronika. [Budapest] : Konkrét Könyvek, 2005. (*Runaway : Diary of a Street Kid*). 285 p. ISBN 963 86486 9 4
- [LIN Yutang, 林语堂] LIN **Yutang**: *A bölcs mosoly*. [Angolból] ford. Benedek Marcell. Budapest : Révai [Nyomda], 1939. (*The Importance of Living*). (《生活的艺术》). 383 p.  
 ua.: Budapest : Révai [Nyomda], [1940]. 383 p.  
 ua.: Budapest : Révai [Nyomda], [1940]. 383 p.  
 ua.: Budapest : Révai [Nyomda], [1941]. 383 p.  
 ua.: Budapest : Révai [Nyomda], 1942. 383 p.  
 ua.: Budapest : Révai [Nyomda], 1943. 383 p.  
 ua.: Budapest : Révai [Nyomda], 1944. 383 p.  
 ua.: Budapest : Révai [Nyomda], 1946. 383 p.  
 ua.: Budapest : Révai [Nyomda], 1947. 383 p.
- [LIN Yutang, 林语堂] LIN **Yutang**: *Az élet sója, avagy az élet megélésének fontosságáról*. [Angolból] ford. Pavlov Anna. Budapest : Tercium, 2000. [korábban: *A bölcs mosoly*]. (*The Importance of Living*). 558 p. ISBN 963 8453 49 4
- [LIN Yutang, 林语堂] LIN **Yutang**: *Egy múlt pillanat*. I-II. [regény]. [Angolból] Ford. Pünkösti Andor. Budapest : Révai [Nyomda és Kiadó], 1941. (*Moment in Peking*). (《京华烟云》). 475 p.+633 p.  
 ua.: Budapest : Révai [Nyomda], [1942]. 475 p.+633 p.  
 ua.: Budapest : Révai [Nyomda], 1943. 475 p.+633 p.  
 ua.: Budapest : Révai [Nyomda], 1944.  
 ua.: Budapest : Révai [Nyomda], 1945. 475 p.+633 p.  
 ua.: Budapest : Árkádia Könyvkiadó, 1990. 484 p.+662 p. ISBN 963 307 162 3  
 ua.: Budapest : Tercium, 2006. 371 p.+504 p. ISBN 963 9633 17 8
- [LIN Yutang, 林语堂] LIN **Yutang**: *Falevél a viharban*. [regény]. Ford. Némethkéry Zoltán. Budapest : Révai Irodalmi Intézet, 1945. (*Leaf in the Storm*). (《暴风雨中之落叶》). 435 p.  
 ua.: Budapest : Révai Irodalmi Intézet, 1946. 435 p.
- [LIN Yutang, 林语堂] LIN **Yutang**: *Fehérek és színesek*. Budapest : Révai Kiadás, 1943. (*Between tears and laughter*). (《眼泪与笑之间》(论文集)).  
 ua.: Budapest : Révai [Irodalmi Intézet], 1947. 251 p.  
 ua.: Budapest : Révai [Nyomda], 1949.
- [LIN Yutang, 林语堂] LIN **Yutang**: *Méz és bors*. [Angolból] ford. Hertelendy István. Budapest : Révai, 1943. (*With Love and Irony*). (《热爱和冷嘲》(散文集)). 348 p.  
 ua.: Budapest : Révai, 1944. 348 p.  
 ua.: [Budapest] : Filum Kiadó, [2002]. 360 p. ISBN 963 9351 17 2  
 ua.: [hangk.]. Előadó: Korompai Vali. [Budapest] : Magyar Vakok és Gyengénlátók Országos Szövetsége, [2006]. [7 hangk. közös műanyag dobozban].
- [LIN Yutang, 林语堂] LIN **Yutang**: *Mi, kínaiak*. Budapest : Révai [Nyomda és Kiadó], 1939. (*My Country and My People*). (《吾国与吾民》(散文集)). 371 p.  
 ua.: Budapest : Révai, 1943. 371 p.

ua.: Budapest : Révai, 1945. 371 p.

[LIN Yutang, 林语堂] **LIN Yutang:** *Mi, kínaiak.* Ford. és az utószót írta Mártonffy Attila. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1991. (*My Country and My People*). (《吾国与吾民》(散文集)). 357 p. ISBN 963 07 5337 5

[LIN Yutang, 林语堂] **LIN Yutang:** *Mi, kínaiak.* Ford. Kulcsár Dalma és Sümegi Balázs. Budapest : Tercium, 2002. (*My Country and My People*). (《吾国与吾民》(散文集)). 414 p. ISBN 963 8453 58 3

[LIU Qing, 柳青] **LIU Csing:** *A kezdet kezdete.* [regény]. [kínai eredetiből] Ford. Éliás Béláné (Hszie Kun-hua). Budapest : Európa Könyvkiadó, 1963. (《创业史》). 372 p.

[LIU Baiyu, 刘白羽] **LJU Paj-jü:** *A három harcos.* [elbeszélések]. Budapest : Szépirodalmi Könyvkiadó, 1951. (《无敌三勇士》). 65 p.

[LU Xun, 鲁迅] **LU Hszin:** *A-Q hiteles története : Válogatott elbeszélések.* Ford. R. Bakonyi Vali et al. : A bevezető tanulmányt és a jegyzeteket írta, a fordításokat az eredeti kínai szövegekkel egybevetette Mészáros Vilma. Budapest : Új Magyar Könyvkiadó, 1956. A Világirodalom Klasszikusai. (《阿 Q 正传》(小说选集)). 342 p.

[LU Xun, 鲁迅] **LU Hszin:** *A vihar visszhangja.* [Elbeszélések, kisebb írások, cikkek].

[Oroszból] Ford. Makai Imre. [Budapest] : Szépirodalmi Könyvkiadó, 1953. 186 p.

[LU Xun, 鲁迅] **LU Hszün:** *Hajnali virágok alkonyi csokorban.* Ford. és az utószót írta Galla Endre : A jegyzeteket Galla Endre és Kalmár Éva írta. Budapest : Európa Könyvkiadó, 2008. (《朝花夕拾》). 155 p. ISBN 978 963 07 8572 3

[LU Xun, 鲁迅] **LU Hszün:** *Irodalom, forradalom, társadalom : Válogatott irodalompublicisztikai írások.* Vál. és ford., az utószót és a jegyzeteket írta Galla Endre. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1981. 308 p. ISBN 963 07 2552 5

[LU Xun, 鲁迅] **LU Hszin:** *Szülőföldem. Elbeszélések.* Ford. Gyöngyi László. Budapest : Szépirodalmi Kiadó, 1951. (《故乡》).

[LU Xun, 鲁迅] **LU Hszin:** *Régi mesék mai szemmel.* [elbeszélések]. Kínaiból ford. és az utószót írta Tókei Ferenc. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1959. A Világirodalom Klasszikusai. (《故事新编》). 188 p.

[LU Xun, 鲁迅] **LU Hszin:** *Vadfüvek : Versek prózában.* Ford., az utószót és a jegyzeteket írta Tókei Ferenc. [Budapest] : Magyar Helikon, 1961. (《野草》). 188 p.

[MA Feng, 马烽] **MA Feng – [XI Rong, 西戎] Hszü Zsung:** *A lüliangi hegyekben.* [regény]. Ford. Kürti Pál. Budapest : Szépirodalmi Könyvkiadó, 1952. (《吕梁英雄传》). 463 p.

[MAO Zedong, 毛泽东] *Mao Ce-tung huszonegy verse.* Ford. Weöres Sándor et al. : A nyersfordítás, a jegyzetek és az utószó Józsa Sándor munkája. Budapest : Magvető Könyvkiadó, 1959. (《诗二十一首》) 42 p. [letölthető](#)

[MAO Dun, 茅盾] **MAO Tun:** *A selyemhernyó.* [elbeszélés]. A nyersfordítást Józsa Sándor készítette : A szöveget gondozta és az utószót írta Wessely László. [Budapest] : Európa Könyvkiadó, 1958. (《春蚕》). 62 p.

[MAO Dun, 茅盾] **MAO Tun:** *Éjfél.* [regény]. [Angolból] ford. Szijgyártó László : Az előszót írta Galla Endre. Budapest : Magvető Kiadó, 1977. Világkönyvtár. (*Minuit*). (《子夜》). 625 p. ISBN 963 270 526 2

[MAO Dun, 茅盾] **MAO Tun:** *Hajnal előtt.* [regény]. Ford. Kemény Ferenc. Budapest : Új Magyar Könyvkiadó, 1955. (《子夜》). 440 p.

*MetaGalaktika 10.: Kína : a kultúrák bölcsője.* Főszerk. Burger István. [a 14 kínai Sci-fi

elbeszélést kínai eredetiből ford. Bancsi Judit et. al.] Budapest : Metropolis Media, 2008. 194 p. HU-ISSN 0209-9934

[MIN, Anqi, 闵安琪] **MIN, Anchee: Katherine.** [regény]. Ford. Császár Mariann. [Budapest] : Tiara Rt., 2001. (*Katherine*). (《卡瑟琳》). 205 p. ISBN 963 00 6737 4

[MIN, Anqi, 闵安琪] **MIN, Anchee: Madame Mao.** [regény]. Ford. Tóth Zsuzsa. [Budapest] : Tiara Rt., 2001. (*Becoming Madame Mao*). (《江青传》). 302 p. ISBN 963 00 6034 5

[MIN, Anqi, 闵安琪] **MIN, Anchee: Vörös azalea : Élet és szerelem Kínában.** [regény]. Ford. Burns Katalin. [Budapest] : Tiara Rt., 2001. (*Red Azalea*). (《红杜鹃》). 253 p. ISBN 963 008085 0

[MIN, Anqi, 闵安琪] **MIN, Anchee: Vörös azalea : Kína leánya.** [regény]. Ford. Hazai Attila, Turai Katalin. [Budapest] : Ulpius-ház, 2007. (*Red Azalea*). (《红杜鹃》). 348 p. ISBN 978 963 254 073 3

*Modern kínai elbeszélők : Tanulmányok és fordítások Galla Endre 80. születésnapjára.* Szerk. Hamar Imre, Salát Gergely. Budapest : Balassi Kiadó, 2007. Sinológiai műhely 6. 203 p. ISBN 978 963 506 91 9

*Modern kínai költők.* Ford. Demény Ottó et al. : Vál. s kínaiából magyar prózára ford. Galla Endre és Miklós Pál : A jegyzeteket írta Galla Endre. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1961. 146 p.

[Mo Ying-feng, 莫应丰] **Mo Jing-feng: Túl szép a menyasszony.** [kisregény]. Ford. Polonyi Péter. Budapest : Kossuth Kiadó, 1987. Nők Magazinja Kiskönyvtára. (《难与人言的故事》). 110 p. ISBN 963 09 2822 1

*Modern kínai tanmesék.* [Németből] ford. Striker Judit. Budapest : Littoria Könyvkiadó, 1993. (*Moderne chinesische Fabeln*). 107 p. ISBN 963 7854 11 8

[NIE Hualing, 聂华苓] **NIE Hua-ling: Két asszony Kínából.** [regény]. [Angolból] ford. Rakovszky Zsuzsa : Az utószót írta Tóth Éva. Budapest : Magvető Kiadó, 1986. Világkönyvtár. (*Two women of China, Mulberry and Peach*). (《桑青与桃红》). 325 p. ISBN 963 14 0905 8 [MA 5085]

*Nők egy fedél alatt : Mai kínai kisregények.* Vál., ford. és az életrajzi jegyzeteket írta Zombory Klára. Budapest : Európa Könyvkiadó, 2003. (《妻妾成群》苏童著、《世事如烟》余华著、《一地鸡毛》刘震云著、《虚构》马原著、《爸爸爸》韩少功著). 395 p. ISBN 963 07 7314 7

[OUYANG Shan, 欧阳山] **OU-JANG San: A nép szolgája.** [regény]. Ford. Nánási György. Budapest : Szépirodalmi Könyvkiadó, 1952. (《高干大》). 214 p.

[BA Jin, 巴金] **PÁ Csin: A család.** [regény]. Kínaiából ford. Lomb Kató : A jegyzeteket összeáll. Csongor Barnabás. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1957. (《家》). 351 p.

[BA Jin, 巴金] **PA Csin: A nyugalom kertje.** [elbeszélés]. [kínai eredetiből] Ford. Pálos István : [Az utószót írta Tőkei Ferenc]. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1962. (《憩园》). 215 p.

[BA Jin, 巴金] **PA Csin: Az örök élet tornya.** [elbeszélések]. [kínai eredetiből] Ford. Pálos István. [Budapest] : Európa Könyvkiadó, 1959. (《长生塔》(童话集)). 112 p.

[PU Yi, 溥仪] **PU Ji: Az utolsó kínai császár voltam.** [önéletrajzi regény]. Kínaiából ford. és az utószót írta: Józsa Sándor. Budapest : Kossuth, 1969. (《我的前半生》). 420 p.

ua.: Budapest : Kossuth Kiadó, 1972. 420 p.

ua.: [3., teljes kiadás] Budapest : Láng Kiadó, 1990. 560 p. ISBN 963 02 5688 6

[QIU Xiaolong, 裘小龙] **QIU Xiaolong: Egy vörös hősnő halála.** [regény]. Ford. Uram Tamás.

- Budapest : Európa Könyvkiadó, 2002. (*Death of a Red Heroine*). 510 p. ISBN 963 07 7215 9
- [SAN Mao, 三毛] **SAN Mao:** *A kő története.* [《石头记》]. Ford. Kalmár Éva. In: *Korunk : Kultúra, haza, nagyvilág.*, 1998. III. folyam. IX/8. pp. 52-59.
- [SHAO Zinan, 邵子南] **SAO Ci-nan:** *Mindenütt aknák.* [elbeszélések]. Budapest : Ifjúsági Könyvkiadó, 1951. (《地雷阵》).
- [SHAN Sa, 山飒] **SHAN Sa:** *A gójátékos.* Ford. Tótfalusi Ágnes : a versbetéteket N. Kiss Zsuzsa ford.. Budapest : Ulpius-ház, 2007. (*La Joueuse de go*). 263 p. ISBN 963 9752 59 7
- [SHEN Rong, 湛容] **SEN Zsung:** *Az élet derekán.* Kisregény. Ford. Krasznai Márton : Az utószót Kalmár Éva írta. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1989. Modern Könyvtár 590. (《人到中年》). 111 p. ISBN 963 07 4940 8
- [SU Tong, 苏童] **SZU Tung:** *Így éltem császár koromban : Riasztó álmom egy esős éjszakán.* [Angolból] ford. Juhász Viktor. Budapest : Ulpius-Ház, 2007. (*My Life as Emperor*). (《我的帝王生涯》). 326 p. ISBN 978 963 254 071 9 [letölthető](#)
- [TAN Enmei, 谭恩美] **TAN, Amy:** *A Mennyei Örömek Klubja.* [regény]. Ford. Arató Katalin. [Budapest] : Geopen Könyvkiadó, 2006. (*The Joy Luck Club*). 364 p. ISBN 963 9574 73 2
- [TAN Enmei, 谭恩美] **TAN, Amy:** *A száz titkos érzék.* [regény]. Ford. Ladányi Katalin. [Budapest] : Magyar Könyvklub, 2003. (*The Hundred Secret Senses*). 422 p. ISBN 963 547 811 9
- [TAN Enmei, 谭恩美] **TAN, Amy:** *Tűzisten asszonya.* Ford. Tandori Dezső. [Budapest] : J LX Kiadó, 1994. (*The Kitchen God's Wife*). 463 p. ISBN 963 7822 65 9 [! 963 7822 65 8]
- [TIAN Jian, 田间] **TIEN Csien:** *Egy kordé története.* [elbeszélő költemény]. Ford. Kormos István : A nyersfordítást készítette Csonka Ernő, Nagy Bálint. Budapest : Szépirodalmi Könyvkiadó, 1954. (《赶车传》). 130 p.
- [TIAN Han, 田汉] **TIEN Han:** *Egyfelvonások : Dokumentumok a kínai polgárháború korszakából, az 1920-30-as évekből.* Ford. Ecsedy Ildikó és Tőkei Ferenc. Budapest : MTA Orientalisztikai Munkaközösség, 1991. Történelem és kultúra 7. (《咖啡点之一夜》、《南归》、《洪水》、《江村小影》). 113 p. ISBN 963 7450 67 X
- Új kínai elbeszélők.* Ford. Csanádi Imre et al. Budapest : Szépirodalmi Könyvkiadó, 1952. 224 p.
- [WANG Lulu, 王露露] **WANG, Lulu:** *Tavirózsa Színház : Egy kínai lány visszaemlékezései.* [Németből] ford. Nagy Imre. Budapest : Trivium, 2001. (*Das Seerosenspiel*). (*Lelietheater*). 488 p. ISBN 963 9367 08 7
- [WANG Meng, 王蒙] **WANG Meng:** *A csirizgyár igazgatója.* [elbeszélések]. Ford. Polonyi Péter. [Budapest] : Európa Könyvkiadó, 1985. Modern könyvtár. (《悠悠寸草心》、《最宝贵的》、《蝴蝶》、《说客盈门》、《春之声》). 170 p. ISBN 963 07 3529 6
- [WEI Hui, 卫慧] **WEI Hui:** *Shanghai Baby, Igaz történet szerelemről, szexről és önmagunk megtalálásáról.* [regény]. Budapest : BestLine, 2001. (*Shanghai Baby*), (《上海宝贝》). 249 p. ISBN 963 528 546 9
- [WEI Liang, 擘梁] **WEI Liang, Diane:** *A jáde átka.* Ford. Gálvölgyi Judit. Budapest : Ulpius-ház, 2007. (*The Eye of Jade*). 255 p. ISBN 963 9752 57 3
- [WU Yimao, 巫一毛] **WU, Emily, ENGELMANN, Larry:** *Madártoll a szélben.* [regény]. Ford. Mártha Bence. Budapest : General Press, 2008. (*Feater in the Storm : A Childhood Lost in Chaos*). (《暴风雨中一羽毛》). 376 p. ISBN 978 963 6430 44 3
- [WU Fan, 吴帆] **FAN WU:** *Február virágai : Kína leánya.* [regény]. Ford. Zombory Klára.

Budapest : Ulpius-ház, 2008. (*February Flowers*). (《二月花》). 293 p. ISBN 978 963 254 092 4  
**ZOMBORY Klára:** *Gao Xingjian* [Életrajz]. In: *Vigilia* 2004. 69. évf. 7. szám. p. 531.

A fentieken túl érdemes megnézni a Világirodalmi Lexikon és a Magyar Nagylexikon kínai tárgyú címszavait.

[vissza a lap tetejére](#)

### **Kínai irodalom-, művészet- és kultúrtörténet:**

*A forradalmi Kína fametszetei.* [Budapest :] Művészeti Alkotások N. V., 1950. 91 p.

*A terrakotta hadsereg : Az első kínai császár agyaghadserege.* Szerk. Roberto Ciarla : Ford.

Leyrer Ginda. Pécs : Alexandra, 2005. (*The eternal army*). 287 p. ISBN 963 369 273 3

*A Tíz Bambusz Csarnoka : Könyv- és nyomdászattörténeti kiállítás a Kínai Nemzeti Könyvtár kincseiből : The Ten Bamboo Studio, Ancient Rare Books with Block Printing and other Treasures from the Collection of the National Library of China : 《書墨香》中國古代版刻印刷珍品展, 中國國家圖書館.* Szerk. és a bevezető szöveget írta: [Dr.]Ferenczy Mária. Budapest : Országos Széchényi Könyvtár, National Széchényi Library, 2003. 267 p. ISBN 963 200 471 x

*Az első kínai császár cseréphadserege : A Művelődési Minisztérium, a Kínai Népköztársaság Senhszi Tartománya Kultúrjavadó Külföldi Kiadóvállalata, a Magyar Nemzeti Múzeum és az Artunion közös időszaki kiállítása : Magyar Nemzeti Múzeum 1988. március 8. - május 15.* [katalógus]. A kiállítást rend. Nagy Mihály : a katalógus szövegét írta Miklós Pál. [Budapest] : Artunion Széchényi Kiadó, [1988]. [60 p.] ISBN 963 01 8901 1

**BÁNYÁSZ Edit:** *Kínai irodalom a népköztársaság első évtizedeiben.* [Szakdolgozat]. Budapest : ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 2001.

**BÁNYÁSZ Edit:** *Az „Új Érzék” irodalmi társaság rövid története.* In: *Kínai nyelv és irodalom : Tanulmányok Csongor Barnabás 80. születésnapjára.* Szerk. Hamar Imre – Salát Gergely. Budapest : Balassi Kiadó, 2003. pp. 110-132.

**BARÁTH [Béla], ÉBER [László], [FELVINCZI] TAKÁCS [Zoltán]:** *A művészet története.* Budapest : Világirodalom Könyvkiadóvállalat, 1926. 671 p.

ua.: [kétkötetes]. Budapest : Dante Kiadó, 1934. 780 p. [a kínai művészetről szóló rész: pp. 633-735.]

ua.: [egykötetes]. Budapest : Dante Kiadó, 1934. 798 p.

ua.: [egykötetes]. bőv. és jav. kiad. Budapest : Dante Kiadó, 1939. 802 p.

ua.: lényegesen bőv. és jav. ötödik kiad. Budapest : Dante Kiadás, 1943. 804 p.

ua.: [hasonmás kiad.]. Budapest : Maecenas Könyvkiadó, 1993. 674 p. ISBN 963 7425 89 6

*Chinart, Kínai kortárs művészet /Chinese Contemporary Art, 《中国当代艺术》, [Az azonos című kiállítás bulletinje].* Budapest : Ludwig Múzeum Budapest – Kortárs Művészeti Múzeum, 2003.

**COTTERELL, Maurice M.:** *Az agyagharcosok : A császár seregének titkos jelei.* Ford. Tamás Gábor. [Debrecen] : Gold Book, [2004]. (*The terracotta warriors*). 307 p. ISBN 963 425 010 6

[SHENG Cheng, 盛成] **CHENG Tcheng:** *Egy kínai anya.* [regény]. Ford. Pap László. Budapest :

Bibliotheca, [é.n.]. (*Ma Mère*). 158 p.

**CSIBRA Zsuzsanna:** *Buddhista barlangtemplomok faragott Buddha-szobrai az Északi Weidinasztia korából* [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 1994.

**CSIBRA Zsuzsanna:** *Tenyérnyi selymen végtelen tér : Kínai költők magyar fordításokban.*

Budapest : Argumentum, 2006. Irodalomtörténeti füzetek 159. 245 p. ISBN 963 446 363 0

**CSONGOR Barnabás:** *Emberi világ egy kínai regényben.* In: *Kína kultúrája Magyarországon.*

Szerk. Ferenczy Mária. Budapest : MTA Orientalisztikai Munkaközösség, 1985. pp. 44-56.

**DAWSON, Raymond:** *A kínai civilizáció világa.* Ford. Salát Gergely (1-3. fejezet), Antóni Csaba (4-10. fejezet) : A fordítást az eredetivel egybevetette Antóni Csaba, Salát Gergely.

Budapest : Osiris Kiadó, 2002. (*The Chinese Experience*). 271 p. ISBN 963 389 322 4

**DEMÉNY István Pál:** *Kínai és magyar dalok hasonlóságai.* In: *Honismeret*, 1993. XXI. évf. 2. szám. pp. 58-60.

ua.: In: **DEMÉNY István Pál:** *Táltosok, kerekék, lángok.* Csíkszereda : Pallas-Akadémiai Kiadó, 1999. pp. 11-16.

[DU Yaxiong, 杜亚雄] **DU Ya-xiong:** *Rokon vonások a magyar és észak-kínai népzene között.*

Ford. Végvári József. Debrecen : [Dél-nyírségi Bihari Tájvédelmi és Kulturális Értéktörző Egyesület], 1998. Főnix Könyvek sorozat. 58 p. ISBN 963 03 6079 9

**ECSEDY Ildikó:** *A magyar „Attila sírja” hagyomány keleti hátteréről.* In: *Kínai nyelv és irodalom : Tanulmányok Csongor Barnabás 80. születésnapjára.* Szerk. Hamar Imre, Salát Gergely.

Budapest : Balassi Kiadó, 2003. pp. 205-219.

**ECSEDY Ildikó:** *Álom és álomfejtés a régi Kínában.* Budapest : Eötvös József Könyvkiadó, 2001. 46 p. ISBN 963 9316 25 3

**ECSEDY Ildikó:** *Ex oriente lux : Bevezetés a régi Kína társadalmának és kultúrájának történetébe : Tanulmányok Kínáról Európa ókorában.* Miskolc : Miskolci Bölcsész Egyesület, 1992. Keleti művelődéstörténeti tanulmányok 1. 253 p.

**ECSEDY Ildikó:** *Hétköznapok és ünnepek a régi Kínában.* Budapest : Corvina, 1990. Irisz [sorozat]. 93 p. ISBN 963 13 2894 5

**FAJCSÁK Györgyi:** *A kínai buddhizmus művészete a 10-19. században.* Budapest : Hopp Ferenc Kelet-Ázsiai Művészeti Múzeum, 1994. A buddhizmus művészete 1. 82 p. ISBN 963 7098 40 2

**FAJCSÁK Györgyi:** *A lélek útja a túlvilágra: A Song-kor (960-1279) taoista túlvilágkép-ábrázolása urnavázák vallomása alapján.* In: *Mítoszok és vallások Kínában.* Szerk. Hamar Imre. Budapest : Balassi Kiadó, 2000. pp. 22-36.

**FAJCSÁK Györgyi:** *Az irodalmi hagyomány és az archaizálás néhány kérdése a kínai kerámiaművészetben.* In: *Kínai nyelv és irodalom : Tanulmányok Csongor Barnabás 80. születésnapjára.* Szerk. Hamar Imre – Salát Gergely. Budapest : Balassi Kiadó, 2003. pp. 276-291.

**FAJCSÁK Györgyi:** *A Ming-bútor : A kínai bútorművészet fénykora a 16-18. században.* Budapest : Terebess, 2001. 136 p. ISBN 963 9147 38 9 [letölthető](#)

**FELVINCZI TAKÁCS Zoltán:** *A Kelet művészete.* Budapest : Dante Kiadó, 1943. 234 p.

**FELVINCZI TAKÁCS Zoltán:** *Buddha útján a Távol-Keleten I.* Budapest : Révai [Kiadó], 1938. 260 p. [kínai vonatkozású részek: pp. 148-153.]

ua.: Budapest : Székely Egyetemi és Főiskolai Hallgatók Egyesülete, 1938. A SZEFEHE magyar regényei. 260 p.

ua.: [hasonmás kiad.]. Budapest : Akadémiai Kiadó, 1990. Az Akadémiai Kiadó Reprint Sorozata. 260 p. ISBN 963 05 5602 2

**FELVINCZI TAKÁCS Zoltán:** *Buddha útján a Távol-Keleten II.* Budapest : Révai [Kiadó], 1938. 242 p. [kínai vonatkozású részek: pp.5-121.]

ua.: Budapest : Székely Egyetemi és Főiskolai Hallgatók Egyesülete, 1938. A SZEFE magyar regényei. 242 p.

ua.: [hasonmás kiad.]. Budapest : Akadémiai Kiadó, 1990. Az Akadémiai Kiadó Reprint Sorozata. 242 p. ISBN 963 05 5603 0

**FERENCZY Mária:** *Kína kultúrája magyarul : Válogatás az utolsó harmincöt év könyvterméséből. Függelék: Harmincöt év prózafordítói és nyersfordítói kínai eredetiből; Harmincöt év kínai műfordítói; A kiállított könyvek jegyzéke* In: *Kína kultúrája Magyarországon.* Szerk. Ferenczy Mária. Budapest : MTA Orientalisztikai Munkaközösség, 1985. pp. 83-95.

**HALZER Györgyi:** *Válogatás a császári Kína és Japán díszítő motívumaiból : Kína és Japán.* Budapest : Komáromy Publ., 2003. Díszítőművészeti mintakönyv 3. 64 p. ISBN 963 86423 2 7

**HAMAR Imre:** *Buddhista kommentáriróladom Kínában.* In: *Kínai nyelv és irodalom : Tanulmányok Csongor Barnabás 80. születésnapjára.* Szerk. Hamar Imre – Salát Gergely. Budapest : Balassi Kiadó, 2003. pp. 253-275.

**HATVANY Bertalan:** *Ázsia lelke.* Budapest : Franklin-Társulat, [1935]. 446 p.

**HORVÁTH Tibor:** *Kína szobrászata.* Budapest : Egyetemi Nyomda, 1955. Útmutató a Társadalom- és Természettudományi Ismeretterjesztő Társulat előadói számára 7. 20 p.

**HORVÁTH Tibor:** *Ázsia művészete a Budapesti Hopp Ferenc Keletázsiai Művészeti Múzeum gyűjteményében.* Budapest : Képzőművészeti Alap, 1954. 26 p.

**KALMÁR Éva:** *A kínai színjáték és a magyar színpad.* In: *Kína kultúrája Magyarországon.* Szerk. Ferenczy Mária. Budapest : MTA Orientalisztikai Munkaközösség, 1985. pp. 21-26.

**KALMÁR Éva:** *Lelkes kövek.* In: *Korunk : Kultúra, haza, nagyvilág.,* 1998. III. folyam. IX/8. pp. 60-68.

**KALMÁR Éva:** *Mutatványok és átváltozások : A kínai színjáték előtörténetéből.* In: *Kínai nyelv és irodalom : Tanulmányok Csongor Barnabás 80. születésnapjára.* Szerk. Hamar Imre – Salát Gergely. Budapest : Balassi Kiadó, 2003. pp. 92-109.

**KÁDÁR Zoltán Dániel:** *A kilenc intésről.* In: *Kínai nyelv és irodalom : Tanulmányok Csongor Barnabás 80. születésnapjára.* Szerk. Hamar Imre – Salát Gergely. Budapest : Balassi Kiadó, 2003. pp. 66-91.

**KÁRPÁTI Andrea:** *India, Kína, Japán és a prekolumbián Amerika művészete 7-8. o..* Pécs : JPTE PSZM Projekt Programiroda, 1997.

**KÁRPÁTI Andrea:** *Művészettörténet IV. : India, Kína, Japán és a prekolumbián Amerika művészete.* Pécs : JPTE PSZM Projekt Programiroda : Budapest : Tárogató Kiadó, 1995. 68 p.

**KÁRPÁTI János:** *Kelet zenéje.* Budapest : Zeneműkiadó, 1981. 326 p. ISBN 963 330 375 3

ua.: Budapest : Gemini Budapest Kiadó, 1998. 240 p. ISBN 963 8168 30 7

*Keleti művészeti lexikon.* Szerk. Fajcsák Györgyi. [Budapest] : Corvina Kiadó, 2007. 387 p. ISBN 978 963 13 5558 1

*Kína kultúrája Magyarországon.* Szerk. Ferenczy Mária. Budapest : MTA Orientalisztikai Munkaközösség, 1985. Történelem és kultúra 2. 99 p.

*Kínai nyelv és irodalom : Tanulmányok Csongor Barnabás 80. születésnapjára.* Szerk. Hamar

Imre – Salát Gergely. Budapest : Balassi Kiadó, 2003. Sinológiai Műhely 4. 319 p. ISBN 963 506 559 0

*Kínaiak a színházról.* Ford. Miklós Pál. Budapest : Színháztudományi Intézet, 1960.

Korszerű színház, a Művészeti Szakszervezetek Szövetsége Színházművészeti szakosztályának Kiskönyvtára [16.]. 87 p.

**MAJOR Kornélia:** *Mérleg és ökrösszékér: irodalom és társadalom Taiwanon az 1920-30-as években.* In: *Kínai nyelv és irodalom : Tanulmányok Csongor Barnabás 80. születésnapjára.* Szerk. Hamar Imre – Salát Gergely. Budapest : Balassi Kiadó, 2003. pp. 133-150.

**MÁRTONFI Ferenc:** *Az írástól a versig, [Különböző kiadókánál megjelent tanulmányok hasonmás kiadása],* Budapest : Kőrösi Csoma Társaság, 1992. Keleti értekezések 4. 334 p.

**MÉSZÁROS Klára:** *Kína-kutatás a Világgazdasági Intézetben.* In: *Kína kultúrája Magyarországon.* Szerk. Ferenczy Mária. Budapest : MTA Orientalisztikai Munkaközösség, 1985. pp. 74-77.

**MIKLÓS Pál:** *A kínai művészet és műgyűjtés hazánkban.* In: *Kína kultúrája Magyarországon.* Szerk. Ferenczy Mária. Budapest : MTA Orientalisztikai Munkaközösség, 1985. pp. 27-30.

**MIKLÓS Pál:** *A sárkány szeme : Bevezetés a kínai piktúra ikonográfiájába.* Budapest : Corvina Kiadó, 1973. 271 p.

**MIKLÓS Pál:** *A tunhuangi Ezer Buddha barlangtemplomok.* [Budapest] : Magyar Helikon, 1959. 125 p.

**MIKLÓS Pál:** *A Zen és a művészet.* Budapest : Magvető Könyvkiadó, 1978. Gyorsuló idő. 169 p. ISBN 963 270 689 7

ua.: Szeged : Lazi Bt., 2000. 129 p. ISBN 963 9227 40 4

**MIKLÓS Pál:** *Csi Paj-si (1862-1957).* Budapest : Képzőművészeti Alap, 1962. A művészet kiskönyvtára XXXIII. 35 p.

**MIKLÓS Pál:** *Kína művészete : Vezető a Keletázsiai Művészeti Múzeum Kína Múzeumának kiállításához.* Budapest : Iparművészeti Múzeum, 1956. 32 p.

**MIKLÓS Pál:** *Kína művészete / Chinese Arts : Az Iparművészeti Múzeum Ráth György Múzeuma Budapest,* 1987. Budapest : Iparművészeti Múzeum, 1990. 58 p.

**MIKLÓS Pál:** *Tus és ecset : Kínai művelődéstörténeti tanulmányok.* [Budapest] : Liget Műhely Alapítvány, 1996. 209 p. ISBN 963 7907 52 1

**OLÁH Csaba:** *Kínai irodalom, kínai nyelv és a gozan-szerzetesek a középkori Japánban.* In: *Kínai nyelv és irodalom : Tanulmányok Csongor Barnabás 80. születésnapjára.* Szerk. Hamar Imre – Salát Gergely. Budapest : Balassi Kiadó, 2003. pp. 292-312.

[ОБРАЗЦОВ, Сергей Владимирович] **OBRAZCOV, Sz[ergej Vlagyimirovics]:** *A kínai színház.* Ford. Siklósi Mihály. Budapest : Gondolat Kiadó, 1960. (*Театр кита́йского народа*). 321 p.

**PAJOR Géza:** *Kínai kerámiaművészet : Vezető a Hopp Ferenc Keletázsiai Művészeti Múzeum Kínai kerámia kiállításához.* Budapest : Népművészeti Propaganda Iroda, [1975]. [24 p.]

**P. SZABÓ Sándor:** *Újonnan felfedezett ókori kínai szövegleletek.* In: *Kínai nyelv és irodalom : Tanulmányok Csongor Barnabás 80. születésnapjára.* Szerk. Hamar Imre – Salát Gergely. Budapest : Balassi Kiadó, 2003. pp. 192-204.

**RAJKAI Zsombor:** *Történelem és irodalom: képzelet és valóság a kínai elbeszélő irodalomban.* In: *Kínai nyelv és irodalom : Tanulmányok Csongor Barnabás 80. születésnapjára.* Szerk. Hamar Imre – Salát Gergely. Budapest : Balassi Kiadó, 2003. pp. 178-191.

**RÉVÉSZ Ágota:** *Opera, pekingi módra.* In: *Korunk : Kultúra, haza, nagyvilág.,* 1998. III. folyam. IX/8. pp. 69-75.



[ШНЕЕРСОН, Григорий Михайлович] SNEJERSZON, **Grigorij Mihajlovics**: *Kína zenekultúrája*. Ford. Hídvégi István. Röv. kiad. Budapest : Művelt Nép Tudományos és Ismeretterjesztő Kiadó, 1954. (*Музыкальная культура Китая*). 194 p.

**SZABOLCSI Bence**: *Zenei tanulmányúton Kínában*. [Budapest] : MTA Nyelv- és Irodalomtudományi Osztály, [1956]. Kiny. a MTA Nyelv- és Irodalomtudományi Osztályának Közleményeiből. VIII. kötet 1/4.

*Távol-keleti festmények és kalligráfiák a Prágai Nemzeti Galéria gyűjteményéből*. Rend. Oldrich Král : A katalógust szerk. Miklós Pál : Ford. Kozlovsky Kázmér. Budapest: Iparművészeti Múzeum, 1987. 55 p. ISBN 963 01 7990 3

**ТИЛО Thomas**: *Hagyományos kínai építészet*. Ford. Halmy Ferenc. Budapest : Corvina Kiadó, 1985. (*Klassische chinesische Baukunst*). 172 p. ISBN 963 13 1172 4

**TÓKEI Ferenc**: *A kínai elégia születése : K'ü Jüan és kora*. Budapest : Akadémiai, 1959. Esztétikai Kiskönyvtár. 236 p.

ua.: [Budapest] : Kossuth Könyvkiadó, 1986. Esztétikai Kiskönyvtár. 201 p. ISBN 963 09 2827 2

**TÓKEI Ferenc, MIKLÓS Pál**: *A kínai irodalom rövid története*. [Budapest] : Gondolat Kiadó, 1960. 292 p.

**TÓKEI Ferenc**: *Műfajelmélet Kínában a III-IV. században : Liu Hie elmélete a költői műfajokról*. Budapest : Akadémiai Kiadó, 1967. 325 p.

**TÓKEI Ferenc**: *Sinológiai műhely*. Budapest : Magvető Könyvkiadó, 1974. Elvek és utak. 438 p.

**TÓKEI Ferenc**: *Vázlatok a kínai irodalomról*. [Budapest] : Kossuth Könyvkiadó, 1970. Esztétikai Kiskönyvtár. 197 p.

**TÓKEI Ferenc**: *A régi kínai „hálósobai” tankönyvekről*. In: *A szeretkezés kínai tankönyveiből*. Válogatta és bevezetéssel ellátta Tókei Ferenc : A jegyzeteket írta Vámos Péter. Fordította Tókei Ferenc, Vámos Péter. Budapest : [MTA] Orientalisztikai Munkaközösség : Balassi Kiadó, 1998. pp. 7-14

[ВАСИЛЬЕВ, Леонид Сергеевич] VASZILJEV, **L[eonid] Sz[ergejevics]**: *Kultuszok, vallások és hagyományok Kínában*. Ford. Kovács Zoltán : A fordítást ellenőrizte és a jegyzeteket kiegészítette dr. Ferenczy Mária. Budapest : Gondolat Kiadó, 1977. (*Культы, религии, традиции в Китае*). 386 p. ISBN 963 280 475 9

**VÁRNAI András**: *A Kína-kép változásai a magyar történelmi szemléletben (Szemelvények a kezdetektől századunkig)*. In: *Kína kultúrája Magyarországon*. Szerk. Ferenczy Mária. Budapest : MTA Orientalisztikai Munkaközösség, 1985. pp. 31-43.

A fentiekén túl ajánlható még az Iparművészeti Múzeum évkönyvei közül számos kötet, különösen a VII (1964), VIII (1965), X (1967), XIII (1971)

[vissza a lap tetejére](#)

### **Kétnyelvű könyvek (kínai-magyar):**

*A szeretkezés kínai tankönyveiből*. Vál. és bevezetéssel ellátta Tókei Ferenc : A jegyzeteket írta Vámos Péter : Ford. Tókei Ferenc, Vámos Péter. Budapest : [MTA] Orientalisztikai

- Munkaközösség - Balassi Kiadó, 1998. Történelem és kultúra 16. (《十問》、《合陰陽》、《天下至道談》、《素女經·玄女經》、《洞玄子》). 130 p. ISBN 963 506 241 9
- A kínai bor dícsérete*: 《古代酒頌》. Vál. és kommentálta Tőkei Ferenc : Ford. Eörsi István et al. Budapest : Eötvös J. Könyvkiadó, 2001. Kínai-magyar füzetek. (《酒賦》鄒陽 著、《酒德頌》劉伶 著、《搜神記·千日酒》、《飲酒-其一、三、七、十四》陶淵明 著、《五柳先生傳》陶淵明 著、《待酒不至》李白 著、《月下獨酌四首》李白 著). 41 p. ISBN 963 9316 28 8
- [Chajiulun] 《茶酒論》 *A tea és a bor vetélkedése*. Az eredeti kínai szöveg Csongor Barnabás és Donga György fordításával : Tőkei Ferenc jegyzeteivel. Budapest : Balassi Kiadó, 1996. Kínai-magyar könyvek [5.]. 46 p. ISBN 963 506 093 9
- [Jiuge] 《九歌》 *Kilenc varázsének* (Csü Jüan [QU Yuan, 屈原]: Kilenc dal). Az eredet szöveg Weöres Sándor műfordításával : Tőkei Ferenc előszavával : Tokaji Zsolt jegyzeteivel. Budapest : Balassi Kiadó, 1998. Kínai-magyar könyvek [7.]. (《九歌》). 68 p. ISBN 963 506 195 1
- [QU Yuan] 屈原, Csü **Jüan**: [Lisao] 《離騷》 *Száműzetés*. Az első nagy kínai költő főművének eredeti kínai szövege Nagy László műfordításával : Tőkei Ferenc kommentárjaival. Budapest : Balassi Kiadó, 1994. Kínai-magyar könyvek. 110 p. ISBN 963 7873 92 9 [Letölthető](#)
- A kilenc intés* [Lianggong jiu jian] 《梁公九諫》 : *Régi kínai históriás elbeszélés*. Kínaiból ford. Kádár Zoltán Dániel : A fordítást az eredetivel egybevetette: Kalmár Éva. Szentendre : Tillinger Péter műhelye, 2002. 53 p. ISBN 963 440 861 3
- [KONG-zi] 孔子, **KONFUCIUSZ**: [Lunyu] 《論語》 *Beszélgetések és mondások*. A kínai szövegeket vál., gond. és magyarra ford., valamint a jegyzeteket írta Tőkei Ferenc. Budapest : Argumentum - [MTA] Orientalisztikai Munkaközösség, 2001. 158 p. ISBN 963 446 168 9
- [LAO-zi] 老子, **LAO-ce**: [Daodejing] 《道德經》 *Az Út és Erény Könyve*. Versbe fordította Weöres Sándor : Kínaiból magyar prózára fordította és kommentálta Tőkei Ferenc. Budapest : Balassi Kiadó, 1996. Kínai-magyar könyvek [4.]. 169 p. ISBN 963 506 094 7
- [Mou Guoliang, ] **Mou Guoliang (szerk.)**: *Tisztelet a Dunának : A kínai-magyar baráti kapcsolatok dokumentumai a 90-es években*. Budapest : Duo Nao Nemzetközi Kereskedelmi Kulturális és Művészeti Kft., 1996. 156 p. ISBN 963 04 6413 6
- [Sunzi bingfa] 《孫子兵法》 **SZUN-ce**: *A hadviselés törvényei*. Az eredeti szöveg Tőkei Ferenc fordításával. Budapest : Balassi Kiadó, 1995. Kínai-magyar könyvek [2.]. 118 p. ISBN 963 506 052 1
- ua.: 2. kiad. Budapest : Balassi Kiadó, 1998. Kínai-magyar könyvek [2.]. 118 p. ISBN 963 506 194 3
- [Gushi shijiu shou] 《古詩十九首》 *Tizenkilenc régi vers*. Az eredeti kínai szöveg Tellér Gyula műfordításával : Tőkei Ferenc jegyzeteivel. Budapest : Balassi Kiadó, 1996. Kínai-magyar könyvek [3.]. 86 p. ISBN 963 506 081 5
- [Zhonnguo huishu xuan] 《中國繪書選》 *A kínai festészet elmélete*. Vál., a kínai szövegeket gondozta és magyarra ford. Tőkei Ferenc. Budapest : [MTA] Orientalisztikai Munkaközösség - Argumentum Kiadó, 1997. 86 p. ISBN 963 446 066 6
- [Zhongguo wenlun xuan] 《中國文論選》 *A kínai költészet elméletéből*. Vál., a kínai szövegeket gondozta és magyarra ford. Tőkei Ferenc. Budapest : Argumentum - [MTA] Orientalisztikai Munkaközösség, 1998. 75 p. ISBN 963 446 080 1

[*Zhongguo yinyue lun*] 《中國音樂論》 *A kínai zene elméletéből*. A kínai szövegeket vál., gondozta és magyarra ford. Tókei Ferenc. Budapest : Argumentum - [MTA] Orientalisztikai Munkaközösség, 2000. 101 p. ISBN 963 446 125 5

[*Yuefu shi xuan*] 《樂府詩選》 *A Zenepalota verseiből : Az eredeti szöveg magyar műfordításokkal : Vál., magyar prózára ford., az előszót írta és jegyzetekkel ellátta Tókei Ferenc : Versbe öntötte Fodor András [et al].* Budapest : Balassi Kiadó, 1997. Kínai-magyar könyvek [6.]. 156 p. ISBN 963 506 150 1

[*Zhong Xiong wenxuan, di yi*] 《中匈文選》 第一 : *Kínai-magyar irodalmi gyűjtemény I.. Az eredeti szövegek magyar műfordításokkal : Szerk. Tókei Ferenc.* Budapest : Balassi Kiadó, 1997. ISBN 963 506 157 9

[*Zhong Xiong wenxuan, di er*] 《中匈文選》 第二 : *Kínai-magyar irodalmi gyűjtemény II.. Az eredeti szövegek magyar műfordításokkal : Szerk. Tókei Ferenc.* Budapest : Balassi Kiadó, 1999. ISBN 963 506 301 6

*Régi kínai kísértetmesék : 《古代鬼記》.* Vál. Tókei Ferenc : Ford. Csongor Barnabás : Kara György : Tókei Ferenc. Budapest : Eötvös J. Könyvkiadó, 2001. Kínai-magyar füzetek. (《幽明錄·新死鬼》、《列異傳·張奮》、《列異傳·宗定伯》、《列異傳·談生》、《搜神記·秦巨伯》、《搜神記·干將莫邪》). 25 p. ISBN 963 9316 27 X

*Régi kínai viccek : 《古代笑話》.* Vál., ford. Tókei Ferenc. Budapest : Eötvös J. Könyvkiadó, 2001. Kínai-magyar füzetek. (《屁文章》、《腹內全無》、《醫生》、《醫屁》、《墜轎底》、《不哭》、《虱子》、《不留客》、《請客》、《和尚》、《遠近》、《懼內(避打)》、《不寡》、《一人好酒》、《好酒》、《好飲》、《善忘》、《廚子》、《僧與士人》、《想得我好》). 25 p. ISBN 963 9316 26 1

[vissza a lap tetejére](#)

## **Kínai tárgyú szakdolgozatok és egyéb tudományos értekezések:**

### **Diploma- és Szakdolgozatok:**

**ANYISZONYÁN Diána:** *Arany sárkányok, vörös denevérek : A férfiak udvari ruházatkodása a Qing-korban.* [Szakdolgozat]. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 2003. 125 p.

**APATÓCZKY Ákos Bertalan:** *Szintaktikai sajátosságok a kínai nyelvben (A ba és bei szerkezetek esete),* [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 2002

**BANCSI Judit (ford.):** *Lü Dong-bin megmenekíti a vasbotos Lit.* [Szakdolgozat]. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 2001. (《鐵拐李岳》岳伯川 著). 87 p.

**BÁNYÁSZ Edit:** *Kínai irodalom a népköztársaság első évtizedeiben,* [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 2001

**BARTOS Huba:** *Some problems of Chinese syntax: topic, ba-phrase, and thematic roles,* [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 1992

**BUKTA Orsolya:** *Szent nász : A nemek egyesülésének misztériuma a taoista és a tantrikus hagyományban.* [Szakdolgozat]. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 2001. 67 p.

**CSIBRA Zsuzsanna:** *Buddhista barlangtemplomok faragott Buddha-szobrai az Északi Weidinasztia korából,* [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 1994.

**CSORNAI Katalin:** *Mani és tanításai a kínai szövegek.* [Szakdolgozat]. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 1999. 118 p.

**CZÉKMÁNY Péter:** *Mao Dun élete és munkássága,* [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK

Kelet-Ázsiai Tanszék, 1996

**DOBOS Diana:** *Kína turizmusfejlődése napjainkban.* [Szakdolgozat]. Székesfehérvár : Kodolányi János Főiskola Idegenforgalmi Szakmenedzser szakirány, 2005. 32 p.

**FAJCSÁK Györgyi:** *A kínai lakkművészet története a kezdetektől a Yüan-korig,* [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 1991

**FARKAS Gábor:** *A taoista gyakorlat.* [Szakdolgozat]. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 1999. 82 p.

**FEHÉR Tamás:** *A Három Szurdok Erőmű és annak társadalmi, környezeti és gazdasági problémái,* [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 2001

**FÓDI Attila:** *Kínai-magyar bibliográfia 1980-2000.* [Szakdolgozat]. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 2004. 66 p.

**FÖLDES Péter:** *„A kínai fenyegetés”.* [Diplomadolgozat]. Budapest : Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, 2003. 126 p.

**GALAMBOS Imre:** *Csuang-ce filozófiája (tanulmány és fordítás),* [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 1993

**GERHARD Ákos:** *A Naxi kultúra.* [Szakdolgozat]. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 2000. 78 p.

**HAMAR Imre:** *A függő keletkezés.* [Szakdolgozat]. Budapest : ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 1992.

**HAVASSY Dóra:** *Ai Qing és a francia költészet,* [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 1995

**HORVÁTH Brigitta:** *A Feng Shui lényege és népszerűsége a nyugati világban.* [Diplomadolgozat]. [Budapest] : Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar. 2004. 71 p.

**JOANOVICS Ákos:** *Kína és a fenntartható fejlődés.* [Szakdolgozat]. Budapest : Budapesti Corvinus Egyetem, Gazdálkodástudományi Kar, Gazdaságföldrajz Tanszék, 2005. 100 p.

**JOKÁN András:** *Az akupunktúra és a nyugati medicina kapcsolódásának lehetőségei,* [Szakdolgozat], Budapest, Semmelweis Egyetem, Általános Orvosi Kar, 2004

**JUHÁSZ Katalin:** *Kína, a jövő tudományos világhatalma?.* [TDK dolgozat]. Budapesti Corvinus Egyetem, Világgazdasági Szekció, 2007. 39 p.

**KÁTAI Zsuzsanna:** *Mezőgazdasági munkák és földművelési szertartások a régi Kínában,* [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 1999

**KEVÉLY Flóra:** *Mu-lientörténete.* [Szakdolgozat]. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 1997. 38 p.

**KICSI László:** *Kü ju: Cien-teng szin-hua első részének műfordítása és kommentálása,* [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 1989

**KONCZ Viktória:** *A két Kína : Van közös út?.* [Diplomadolgozat]. Budapest : Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, 2006. 107 p.

**KÓSA Gábor:** *Hegyek és tengerek könyve (Shanhaijing),* [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 1997.

**LEHR Ágnes:** *Az álom motívuma a buddhizmusban és a kínai hagyományban.* [Szakdolgozat]. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 1998. 48 p.

**MAJOR Kornélia - VERESTÓI Nárcisz:** *Kankovszky Ede fényképhagyatéka (feldolgozási kísérlet és háttér),* [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 1993

**MAGYAR Vilma:** *Áttöri-e a tőke a kínai Nagy falat?.* [Diplomadolgozat], Budapest,

- Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, 2004
- MÁRTONFFY Attila:** *Lin Jü-tang – elmúlt pillanat?*, [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 1989
- MEDVE Linda:** *Holografikus merián-dörzsöléses terápia.* [Szakdolgozat]. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 2003. 53 p.
- MEGYERI Luca:** *A Kínában élő nemzeti kisebbségek lakodalmi szokásai.* [Szakdolgozat]. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 2005. 52 .
- MIKLÓS Katalin:** *Az egyikikötős kereskedelem - külföldiek Kantonban 1757-1842 között, A kereskedelem sajátos feltételei,* [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 2000
- MOHR Richárd:** *A kínai nyomtatás története a nyomóúdtól a számítógépig,* [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 2001
- NAGY Ibolya:** *A kínai beutazó turizmus lehetőségei és feltételei Magyarországon.* [Diplomadolgozat]. Budapest : Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, 2003. 69 p.
- NAGY Réka:** *Néhány gondolat Mao Ce-tung és a „vörösgárdista” mozgalom viszonyáról,* [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 1994
- NAGY Zoltán (ford.):** *Bodhidharma: Yijin jing, azaz „Értekezés az inak és izmok átalakításáról” c. műve a taoista belső alkímia tükrében.* [Szakdolgozat]. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 2002. (《易筋經》). 95 p.
- NÉMETH Zoltán:** *Új piac a magyar beutazó turizmusban : a kínaiak.* [Szakdolgozat]. Székesfehérvár : Kodolányi János Főiskola Idegenforgalmi és Szálloda Szak, 2004. 39 p.
- ÓRI Sándor:** *Konfuciusz élete,* [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 2001
- PAP Melinda:** *A buddhizmus hatása a Song-kori festészetre.* [Szakdolgozat]. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 2006. 62 p.
- PÁL Adrien:** *A prefekturális rendszer és a centralizáció összefüggései a Tang-korban,* [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 2001
- PETŐCZ Zsolt:** *Kínai gondolkodás és gyógyászat kapcsolata.* [Szakdolgozat]. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 1997. 38 p.
- PRUTKAY Csaba:** *A kínai taoista talizmánok hagyománya régen és ma,* [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 2000.
- PRUTKAY Csaba:** *A taoizmus gyakorlata.* [Szakdolgozat]. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 1997. 82 p.
- RAJKAI Zsombor:** *A tajvani családszerkezet átalakulása az elmúlt ötven évben,* [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 1998
- SALLAI Ervin:** *Tang Kalendárium.* [Szakdolgozat]. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 2001. 100 p.
- SÁRKÖZI Ildikó Gyöngyvér:** *Kép(más)világ : A buddhizmus térhódításának folyamata Kínában a dunhuangi Mogaoku szakrális művészetének tükrében : különös tekintettel a 249-es barlang mennyezeti festményeire.* [Szakdolgozat]. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 2007. 103 p.
- SCHÄFFER Ildikó:** *Wu császárnő, Egy erősekező asszony a sárkánytrónon,* [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 2001
- SOMFAI Vera:** *A kínai beutazó turizmus Magyarországon.* [Diplomadolgozat]. Budapest :

- Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, 2004. 79 p.
- SZABÓ Anikó (ford.):** *Gyűjteményes példázatok könyvének fordítása.* [Szakdolgozat]. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 1999. (《雜譬喻經》). 77 p.
- SZABADOS Levente:** *Alkímia a buddhizmusban : avagy a nem-kettős szemlélet gyakorlati hátteréről.* [Szakdolgozat]. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 2006.
- SZEGŐ László:** *Zsou Si (kor- és műelemzés),* [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 1972
- TÉRMEG Vera:** *Tajvan, Európa egyik kelet-ázsiai partnere,* [Diplomadolgozat], Budapest, Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, 2003
- TOKAJI Zsolt:** *Wuzi: A hadviselés törvényei, A Wuzi bingfa fordítása és történeti vonatkozásai,* [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 1998 (《武子兵法》)
- VÁMOS Péter:** *Az egészségmegőrzés kínai módja: a qigong fogalma, elmélete és módszerei,* [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 1992.
- VÉRTES Róbert:** *A kínai „nyitás politika” különös tekintettel annak politikai hátterére és a bankrendszer reformjára,* [Diplomadolgozat], Budapest, Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, 2002
- VIZI Balázs:** *Egy Lu Xun esszé fordítása, Filológiai apparátus és kísérő tanulmány,* [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 1996
- WORTMANN Gabriella:** *Esküvői rítusok az ókori Kínában – a Qing-kor,* [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 1997
- ZILAHÍ Gábor:** *A kínai gondolkodók világképe : Miért támadta Modi mester Konfuciusz mester tanításait.* [Szakdolgozat]. Budapest : A Tan Kapuja Buddhista Főiskola, 2002. 65 p.
- ZÓLYOMI Ágnes:** *Kelet és Nyugat találkozása Shanghaiban,* [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 1992

#### **Disszertációk:**

- [DR.] BAJCSY Előd:** *A Harco tojóhibrid baromfi piacának sajátosságai, különös tekintettel a kínai piacra.* [Disszertáció]. Budapest : Külkereskedelmi Főiskola, 1995. 66 p.
- [BAO Xin] BAO Xin:** *A Chinese Travel Service how to entry Hungarian market : Hungarian CM Travel case study.* [Disszertáció]. Budapest : Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, 2005. 57 p.
- CSEKE Miklós:** *A délkelet-ázsiai gazdasági válság elemzése és hatásai.* [Disszertáció]. Budapest : Külkereskedelmi Főiskola, 1998. 75 p.
- ÉLTETŐ Éva:** *A kínai kommunikáció sajátosságai.* [Disszertáció]. Budapest : Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, 2000. 76 p.
- FERKÓ Adrienn:** *A kínai gazdasági csoda és a környezetvédelem.* [Disszertáció]. Budapest : Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, 2007. 57 p.
- FÜLÖP Andrea:** *A 90-es évek gazdasági robbanása Kínában és annak következményei.* [Disszertáció]. Budapest : Külkereskedelmi Főiskola, 1997. 61 p.
- GULYÁS Olivér:** *Gazdasági válságok az ázsiai gazdasági válságokon keresztül,* [Disszertáció], Budapest, Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, 2001
- HAMAR Imre:** *Változások a huayan hagyományban a 8-9. században : Chengguan élete és a négy dharma-dhātu elmélete.* [Disszertáció]. Budapest : ELTE BTK Kelet-ázsiai Tanszék, 1997.
- Jacsó Boglárka:** *A diplomáciai protokoll sajátosságai a Magyar Köztársaság és Japán, valamint a*

- Kínai Népköztársaság viszonylatában.* [Disszertáció]. Budapest : Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, 2005. 97 p.
- KÖVECSES Linda:** *A kétféjú sárkány : A Kínai Köztársaság és a Kínai Népköztársaság feszültségei.* [Disszertáció]. Budapest : Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, 2005. 94 p.
- KUBÁT Erzsébet:** *A kínai bankrendszer fejlődése.* [Disszertáció]. Budapest : Külkereskedelmi Főiskola, 1996. 65 p.
- KUCSORA Erika:** *A jelszó: "Irány Kína!" : Útmutató a kínaiakkal való kereskedelemre.* [Disszertáció]. Budapest : Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, 2004. 79 p.
- LAFFERTHON Ágnes:** *A Kínában tanuló külföldiek kommunikációs és beilleszkedési problémái.* [Disszertáció]. Budapest : Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, 2007. 74 p.
- LÁSZLÓ Róbert:** *Felnőttek a kistigrisek?,* [Disszertáció], Budapest, Külkereskedelmi Főiskola, 1995
- MÉSZÁROS Klára:** *Tudományos-technikai modernizáció és gazdasági fejlődés Kínában : A multipoláris világrend egy új nagyhatalmának születése.* [PhD értekezés]. Budapest : Budapesti Közgazdaság-tudományi Egyetem, Posztgraduális Kar, Nemzetközi Kapcsolatok Doktori Program, 1999. 260 p. [Forrás: <http://phd.lib.uni-corvinus.hu/128/>]
- NAGY Katalin:** *Egy távol-keleti import ügyletről közelről,* [Disszertáció], Budapest, Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, 2001
- PINTÉR Veronika:** *A "900-pound gorilla" running amok in the world trading system : Economic and political aspects of China's entry to the World Trade Organisation.* [Disszertáció]. Budapest : Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, 2000. 26 p.
- RÁDL Nikolett:** *A kínai nagy faltól a "világ műhelyéig" avagy a magyarországi kínaiak beilleszkedése, megítélése a hazai közvéleményben és megjelenése a magyar médiában.* [Disszertáció]. Budapest : Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, 2006. 88 p.
- TAKÁCS Mónika:** *A kínai gazdasági csoda árnyoldala.* [Disszertáció]. Budapest : Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, 2007. 75 p.
- VIDA Krisztina:** *A sanghaji és sencseni értéktőzsdék története, az A-, B-, és H-részvénykategóriák alakulása,* [Disszertáció], Budapest, Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, 2001
- [WANG Xin] **WANG Xin:** *A kínai mezőgazdaság jelenének és jövőjének egyes kérdései.* [Disszertáció]. Budapest : Külkereskedelmi Főiskola, 1996. 61 p.

### **Tudományos értekezések:**

- Állandóság a változásban : T'ung-pien : Tóki Ferenc 70. születésnapjára.* Szerk. Puskás Ildikó. Budapest : Politika+Kultúra Alapítvány, 2000. 467 p. ISBN 963 00 4426 9
- ECSEDY Ildikó:** *A magyar keletkutatás útjai a Nagy Falon innen és túl (Az Orientalisztikai Munkaközösség Kőrösi Csoma-Emlékülésének anyagából).* In: *Kína kultúrája Magyarországon.* Szerk. Ferenczy Mária. Budapest : MTA Orientalisztikai Munkaközösség, 1985. pp. 96-100.
- Kína kultúrája Magyarországon.* Szerk. Ferenczy Mária. Budapest : MTA Orientalisztikai Munkaközösség, 1985. Történelem és kultúra 2. 99 p.
- Kínai filozófia és vallás a középkor hajnalán.* Szerk. Hamar Imre – Salát Gergely. Budapest :

Balassi Kiadó, 2005. Sinológiai Műhely 5. 299 p. ISBN 963 506 634 1

*Kínai nyelv és irodalom : Tanulmányok Csongor Barnabás 80. születésnapjára.* Szerk. Hamar Imre – Salát Gergely. Budapest : Balassi Kiadó, 2003. Sinológiai Műhely 4. 319 p. ISBN 963 506 559 0

[vissza a lap tetejére](#)

## Harcművészeti könyvek:

### **Kung-fu** 功夫:

**BALÓ Júlia:** *Harcos szerzetes : Kelet bölcsessége és harcművészete a szívünkben.* Pécs : Alexandra, 2004. 231 p. ISBN 963 368 982 1

**CHOW, David - SPANGLER, Richard:** *A Kung Fu történelme, filozófiája és technikái.* Budapest : Hunor Vállalkozás, 1992. Budo Ismeretterjesztő Kiskönyvtár. (*Kung fu history, philosophy & techniques*). ISBN megj. nélkül

ua.: Budapest : Hunor Vállalkozás, [1995]. 120 p. ISBN 963 85364 9 7

**ESZTERGOMI László:** *Ki ölte meg Bruce Lee-t?.* [Budapest] : Esztergomi László, 1990. 118 p. ISBN 963 400 197 1

[LIANG Ting, 梁挺] **DR. LEUNG Ting:** *A legendás Shaolin hosszúbot technikája.* Ford. Szabó Dénes. Kecskemét : Magyar Wing Tsun Egyesület, 1992. 95 p. ISBN 963 02 9375 7

[LIANG Ting, 梁挺] **DR. LEUNG Ting:** *Wing Tsun Kuen 1.* Ford. Máday Norbert. Kecskemét : magánkiadás, 1992. (《咏春拳》梁挺 著). 186 p. ISBN szám megj. nélkül

**LEYRER Richárd, SZABÓ Julianna:** *A kung-fu királya : Bruce Lee és a Jeet Kune Do.* [Budapest] : Lapkiadó Vállalat, [1987]. 199 p. ISBN 963 272 075 X

**MÁDAY Norbert:** *A Gyönyörű Tavasz Virága.* Kecskemét : magánkiadás, 1994. 74 p. ISBN megj. nélkül

**DR. MOLNÁR Csaba:** *Wing Chun Kung Fu.* Debrecen : magánkiadás, 1991. 116 p. ISBN 963 400 656 6

ua.: 2. kiad. Debrecen : magánkiadás, 1991. 121 p. ISBN 963 400 727 9

ua.: 3. kiad. Debrecen : Tigrisszív Bt., 1995. 119 p. ISBN 963 04 6120 X

[DR.] **MOLNÁR Csaba:** *Tapadó kezek : [Harmónia és önvédelem].* Debrecen : Tigrisszív Bt., 1997. 32 p. ISBN 963 03 6728 9

**PATAKI Ferenc, MÁRTON László:** *Az önvédelem művészete II. : A Hong Lung Ch'uan Tao (紅龍拳道館).* [Budapest] : Lunarimpex Kiadó, 2005. Mesterek és harci művészetek. 128 p. ISBN 963 9219 50 9

**PLAVECZ Tamás, PLAVECZ Nándor:** *Bruce Lee.* Budapest : Népszava Kiadó Vállalat, 1987. 159 p. ISBN 963 322 602 3

**PLAVECZ Tamás, PLAVECZ Nándor:** *Bruce Lee mozaik : Harcművész, ember, legenda.* [2. kiad.]. Budapest : Hunor Vállalkozás, 1995. 144 p. ISBN 963 85365 4 3

**TÓTH Zoltán - KISS Zsolt:** *Ving Chun : Önvédelem és harci művészet.* Budapest : Lunarimpex Kiadó, 2001. Mesterek és harci művészetek 19. 231 p. ISBN 963 9219 13 4

[YANG Junmin, 杨俊敏] **DR. YANG Jwing-Ming:** *A Shaolin-kolostor Chin Na-technikái : Oktatói kézikönyv minden harcművészeti rendszerhez.* Ford. Pavelcze István. [Budapest] : Lunarimpex Kiadó, 1996. Mesterek és harci művészetek VIII. (*Analysis of Shaolin Chin Na*). 218 p. ISBN



963 85565 7 9

ua.: utánnny. [Budapest] : Lunarimpex Kiadó, 2000. 218 p. ISBN 963 85565 7 9

[YANG Junmin, 扬俊敏] **DR. YANG Jwing-Ming:** *Shaolin Chin Na haladóknak : [Gyakorlati önvédelmi útmutató a cseles fogások kínai művészete alapján minden harcművészeti irányzat részére]*. Ford. Szalai Balázs. [Budapest] : Lunarimpex, 2004. Mesterek és harci művészetek. (*Comprehensive Application of Shaolin Chin Na*). 413 p. ISBN 963 9219 36 3

### **Tai Chi Chuan** [Taijiquan] 太极拳:

**CROMPTON, Paul:** *Taj Csi : A kínai hagyomány ajándéka : Több ezer éves mozgásrendszer a test és a lélek egészségéért és harmóniájáért.* Ford. Vásárhelyi Mária. Budapest : Édesvíz Kiadó, 1994. (*The Elements of Tai Chi*). 206 p. ISBN 963 528 010 6

**CROMPTON, Paul:** *Taj Csi : gyakorlati útmutató.* Ford. Nagy Attila. [Pécs] : Alexandra Kiadó, [1999]. (*Tai Chi : A practical introduction*). 119 p. ISBN 963 367 640 1

**HAVASI András:** *Gyakorlati Tai Chi Chuan és Chi Kung.* [Budapest] : Lunarimpex Kiadó, 1994. Mesterek és harci művészetek I. 82 p. ISBN 963 04 4690 1

ua.: utánnny. [Budapest] : Lunarimpex Kiadó, 1996. 82 p. ISBN 963 85565 0 1

ua.: 3. utánnny. [Budapest] : Lunarimpex Kiadó, 1999. 82 p. ISBN 963 85565 0 1

**HAVASI András:** *A nagy Tai Chi Chuan könyv : Yang-stílus.* [Budapest] : Lunarimpex Kiadó, 1996. Mesterek és harci művészetek VII. 358 p. ISBN 963 85565 6 0

**HAVASI András:** *A Taijiquan elmélete és filozófiája.* [Budapest] : Lunarimpex, 2004. Mesterek és harci művészetek sorozat. 288 p. ISBN 963 9219 32 0

[HUANG Zhongliang, ] **HUANG, Chung-liang Ai:** *Öleld át a tigrist, és vidd vissza a hegyekbe! : a taj csi lényege.* Ford. Somogyvári Szabolcs. Budapest : Édesvíz Kiadó, 1998. (*Embrace Tiger, Return to Mountain : The Essence of Tai Ji*). 207 p. ISBN 963 528 308 3

**PANTHER, John:** *The Art of Taoist Tai Chi : Cultivating Mind and Body : A reference Guide for the Student of Taoist Tai Chi / A taoista Tai Chi művészete : A szellem és test művelése : A taoista Tai Chi tanulók útmutató kézikönyve.* Fót : Mo. Taoista Tai Chi Társaság, 2002. 108 p. ISBN 963 202 456 7

**RÁCZ József - MOLNÁR Csaba:** *A csodálatos Tai Chi Chuan : [Az önvédelemtől a testformálásig].* Debrecen : Tigrisszív Bt, 1995. ISBN 963 04 6119 6

ua.: Debrecen : Tigrisszív Bt., 1996. 155 p. ISBN 963 04 3119 6

**ROCHFORD, Matthew:** *Taj Csi mindenkinek.* Ford. Béresi Csilla. [Budapest] : Kossuth Könyvkiadó, [2005]. (*Total Tai Chi*). 192 p. ISBN 963 09 4650 5

[CAO, Fengshan, 曹凤山] **TSAO, Jesse:** *Tai Chi szűk térben : Kis helyigényű kombinált tai chi gyakorlatok.* Ford. Matolcsi Gábor. Budapest : Bioenergetic, 2001. (*Compact Tai Chi, Combined Forms for Practice in Limited Place*). 241 p. ISBN 963 9343 22 6

**TÓTH Zoltán:** *Wu stílusú Tai Chi Chuan, A 37 lépéses formagyakorlat és alkalmazási lehetőségei,* Budapest, Lunarimpex, Szeged, T-M Worldtrade Kiadó, 2005, Mesterek és harci művészetek, ISBN 963 9219 47 9

**TUCKER, Paul:** *Tai Chi : Áramló mozdulatok: a harmónia és az egyensúly megteremtése.* Ford. Pete Klára és Sudár Balázs. Pécs : Alexandra, [2000]. New Life könyvek. (*Tai Chi*). 64 p. ISBN 963 367 770 X

**VADAS Mihály:** *Taijiquan.* [Budapest] : Spirit Kft. : Lunarimpex Kiadó, 1998. Mesterek és harci művészetek különkiadás. 106 p. ISBN 963 85739 7 X

VAN LOO, **Geert**: *Tai Chi Chuan : Harmónia, egészség, harcművészet*. Ford. Szigeti Livia. [Budapest] : Print-X, 2004. (*Tai Ch Chuan*). 212 p. ISBN 963 212 10 8

[YANG Junmin, 扬俊敏] DR. **YANG Jwing-Ming**: *A legendás mesterek Taiji-titkai*. Ford. Drimál István. [Budapest] : Lunarimpex Kiadó, 2004. Mesterek és harci művészetek. (*Taichi Secrets of the Ancient Masters*). 119 p. ISBN 963 9219 31 2

[YANG Junmin, 扬俊敏] DR. **YANG Jwing-Ming**: *Klssziikus Yang-stílusú Taijiquan : a teljes formagyakorlat és qigong*. Ford. Kovács Magda. [Budapest] : Lunarimpex, 2001. Mesterek és harci művészetek 11. (*Taijiquan : Classical Yang style*). 342 p. ISBN 963 9219 15 0

[YANG Junmin, 扬俊敏] DR. **YANG Jwing-Ming**: *Yang-stílusú Tai Chi Chuan*. Ford. Pavelcze István. [Budapest] : Lunarimpex Kiadó, 1997. Mesterek és harci művészetek XI. (*Yang Style Tai Chi Chuan*). 235 p. ISBN 963 85739 2 9

[YU Funian, 于福年 博士] DR. **YU Fu-nian**, **SCHWANBERGER József**: *A Taijiquan művészete : elmélet és gyakorlat*. Budapest : Lunarimpex Kiadó, 1997. Mesterek és harci művészetek X. 232 p. ISBN 963 85565 9 5

[YU Cuixia, 余翠霞] **YU, Tricia**: *Taj Csi : a test és szellem számára*. Ford. Stern Gabriella. [Budapest] : Magyar Könyvklub, 2004. (*Tai Chi*). 160 p. ISBN 963 549 134 4

*A harcművészet ókori klasszikusai : Forrásgyűjtemény*. [Szerk. és bev. Hahn István]. Budapest : Zrínyi Kiadó, 1963. 693 p.

*Az egyik "Út" a harcművészetekhez a Tao*. Szerk. Zsolt Péter. [Budapest] : Hunor Vállalkozás, 2007. 81 p. ISBN 978 963 87109 3 2

[CHENG Long, 成龙] **CHAN, Jackie, YANG, Jeff**: *Íme Jackie Chan : Akciófilm az életem*. Budapest : Lunarimpex Kiadó, 1999. (*I am Jackie Chan, My Life in Action by Jackie Chan with Jeff Yang*). 345 p. ISBN 963 921902 9

**KAPECSKA Attila**: *Xing yi quan : A forma és a tudat ökle*. [Budapest] : Kapecska Attila, 2005. 105 p. ISBN 963 219 747 X

[LIANG Shouyu, 梁守渝] **LIANG Shou-Yu**, [YANG Junmin, 扬俊敏] DR. **YANG Jwing-Ming**: *Xingyiquan : Teória, gyakorlat, küzdőtechnika és szellemiség*. Ford. Héjjas Balázs. Budapest : Lunarimpex Kiadó, 2005. Mesterek és Harci művészetek. (*Xingyiquan, Theory, Applications, Fighting Tactics and Spirit*). 270 p. ISBN 963 9219 52 5

**RALSTON, Peter**: *Cheng Hsin : Az erőfeszítés nélküli erő alapelvei*. Ford. Kis Zsuzsanna. [Budapest] : Lunarimpex Kiadó, 2004. Mesterek és harci művészetek. (*Cheng Hsin: The Principles of Effortless Power*). 224 p. ISBN 963 9219 39 8

[Sunzi bingfa] 《孫子兵法》 **SZUN-ce**: *A hadviselés törvényei*. Az eredeti szöveg Tőkei Ferenc fordításával. Budapest : Balassi Kiadó, 1995. Kínai-magyar könyvek [2.]. 118 p. ISBN 963 506 052 1

ua.: 2. kiad. Budapest : Balassi Kiadó, 1998. Kínai-magyar könyvek [2.]. 118 p. ISBN 963 506 194 3

[SUN-zi] **SUN Tzu**: *Ping-Fa : A hadviselés művészete*. Magyarra átdolg. Hahn István. [Budapest] : Kobudo-Iaido Távolkeleti Harcművészetek Baráti Köre, [1996]. Budo Ismeretterjesztő kiskönyvtár. (《孫子兵法》). 118 p. ISBN 963 04 2882 3

ua.: [Budapest] : Kobudo-Iaido Távolkeleti Harcművészetek Baráti Köre, [1997]. Budo Ismeretterjesztő kiskönyvtár. 70 p. ISBN 963 04 4882 3

ua.: Budapest : Kobudo-Iaido Távolkeleti Harcművészetek Baráti Köre, [1998]. 70

p. ISBN 963 04 2882 3

ua.: [Budapest] : Hunor Vállalkozás, [2003]. Budo kiskönyvtár 8. 70 p. ISBN 963 04 4884 3

ua.: 4. jav. kiad. Budapest : Hunor Vállalkozás, 2007. Budo kiskönyvtár. 69 p. ISBN 978 963 87109 5 6

[SUN-zi] **SZUN Ce**: *A hadviselés tudománya*. Ford. Édes Bálint. Budapest : Göncöl Kiadó, 1996. (A ford. Lionel Giles "The art of war" c., 1906-ban megjelent fordítása alapján készült). (《孫子兵法》). 125 p. ISBN 963 7875 85 9

ua.: 2. kiad. Budapest : Göncöl Kiadó, 1998. 125 p. ISBN 963 9183 03 2

ua.: 3. kiad. Budapest : Göncöl Kiadó, 2002. 125 p. ISBN 963 9183 39 3

[SUN-zi] **SZUN Ce**: *A háború művészete*. Ford. Tokaji Zsolt és Szántai Zsolt. [WU-zi] **WU Ce**: *A hadviselés szabályai*. Ford. Tokaji Zsolt. [SIMA Rangju] **SIMA Rangju**: *A tábornagy metódusa*. Ford. Tokaji Zsolt. Budapest : Cartaphilus Kiadó, 2006. (《孫子兵法》、《武子兵法》、《司馬法》 司馬穰苴). 173 p. ISBN 963 744 854 3

[SUN-zi] **SZUN mester**: *A' hadakozás regulái*. [Zrínyi Miklós XVII. századi stílusában] ford. Tokaji Zsolt. Budapest : Terebess Kiadó, 1997. (《孫子兵法》). 62 p. ISBN 963 85631 8 4 [TE 9] [letölthető](#)

[SUN Bin, 孫臏] **SZUN Pin**: *A hadviselés művészete*. Ford. és a jegyzeteket összeáll. Tokaji Zsolt. [Szeged] : Szukits Könyvkiadó, 2003. (《孫臏兵法》). 239 p. ISBN 963 9344 63 X

[Dr.] **UJVÁRI Miklós**: *Kung fu-technikák és edzés módszerek*. [Budapest] : Origo-press, 1989. 170 p. ISBN 963 7405 26 7

[Dr.] **UJVÁRI Miklós**: *A délkelet-ázsiai harci művészetek*. Budapest : szerzői kiadás, 1990. 239 p. ISBN 963 500 390 0

[WU-zi] **WU Ce**: *A háború útja*. Kínai eredetiből ford., az előszót és a jegyzeteket írta Tokaji Zsolt. Budapest : Terebess Kiadó, 1999. (《武子兵法》). 67 p. ISBN 963 9147 09 5 [TE 45]

[letölthető](#)

[vissza a lap tetejére](#)

## Kínai orvoslás:

### Általános művek:

*A hagyományos kínai orvoslás (TCM) gyógyszer-tani alapjainak rövid összefoglalása és kínai receptúrák ismertetése*. Összeáll. [Dr.] Pálos István. München : Budapest : Egészség Biztonság Alapítvány, 2004. 58 p. ISBN 963 214 969 6

[ZHANG Xutong, 张绪通] **DR. CHANG, Stephen T[homas]**: *Az öngyógyítás teljes rendszere : Belső taoista gyakorlatok*. Szerk. Tésztabó Júlia. [Budapest] : Top Trading Hungary Ker. Kft., [1992]. (*Le système complet d'autoguérison*). 240 p. ISBN 963 7881 05 0

ua. [Budapest] : Top Trading Hungary Ker. Kft., 1995. 241 p. ISBN 963 7881 05 0

ua. [Budapest] : R.A. Kft., [1997]. 241 p. ISBN 963 7881 05 0

ua. [Budapest] : Duna Könyvkiadó, 1998. 242 p. ISBN 963 7881 05 0

ua. [Nyíregyháza] : Black&White Kiadó, 2005. 216 p. ISBN 963 7095 54 3

**ECKERT, Achim**: *A gyógyító Tao : Az öt elem egyensúlyán alapuló egészség*. Ford. Márton Ferenc. Budapest : Bioenergetic Kft, 1998. (*Das Heilende Tao*). 117 p. ISBN 963 8120 47 9

**DR. EKE Károly:** *A keleti gyógyítás útjain.* Budapest : Medicina Kiadó, 1986. 255p. ISBN 963 241 514 0

**GASCOIGNE, Stephen:** *Kínai gyógymódok : Gyógyulás a hagyományos kínai orvoslás segítségével.* Ford. Haiman Ani. Budapest : Magyar Könyvklub, 2001. (*The Chinese way to Health*). 160 p. ISBN 963 547 257 9

**HARPER, Jennifer:** *A tudatos test : Kínai orvoslástan és természetgyógyászat az öngyógyítás szolgálatában.* Ford. Márton Ferenc. Budapest : Bioenergetic Kft., 1999. (*Body Wisdom*). 213 p. ISBN 963 8120 77 0

**KAPTCHUK, Ted J.:** *Évezredek hagyománya: A kínai orvostudomány : Filozófiai, elméleti és gyakorlati alapok.* Ford. Dr. Decastello Aliz et al. Budapest : Magyar Akupunktúra és Moxatherápiás Egyesület, 1992. A hagyományos kínai gyógyászat kiskönyvtára, (*The web that has no weaver*). 397 p. ISBN 963 04 2202 6

**LENCZ László:** *A hagyományos kínai orvoslás elméleti alapjai és gyakorlati módszerei.* Budapest : Medicina, 2001. 379 p. ISBN 963 242 741 6

[LIAO Yuqun, 廖育群] **LIAO Jü-csün:** *Hagyományos kínai orvoslás.* Ford. Bódogh-Szabó Pál. [Budapest] : Kossuth, 2008. (*Traditional Chinese Medicine*). (《中国传统医药》). 134 p. ISBN 978 963 09 5766 3

[Ni Huajing, 倪华经] **Ni Hua-Ching:** *Belső alkímia : A halhatatlansághoz vezető természetes út.* Ford. Berkics Mihály. Budapest : Lunarimpex Kiadó, 2000. Mesterek, életek, tanítások. (*Internal Alchemy: The Natural Way to Immortality by Ni, Hua-Ching*). 271 p. ISBN 963 9219 03 7

**DR. PÁLOS István:** *A hagyományos kínai orvoslás.* Budapest : Gondolat Kiadó, 1963. 206 p.

**SCHRAMM, G.:** *A klasszikus kínai orvostudomány segédeszközei.* In: Orvosi Hetilap, 1961. 102. szám. pp. 12-35.

**SIMONCSICS Péter:** *Betegségeink jelei : Távol-keleti diagnosztika.* [Budapest] : Westinvest Magyar-Osztrák Befektetési és Külkereskedelmi Kft., [1992]. 247 p. ISBN 963 7609 09 1

**SVOBODA, Robert, LADE, Arnie:** *A Tao és a Dharma : A kínai orvoslásról és az ajurvédáról.* Ford. Bokor Erzsébet. [Pilisszentiván] : Forever Kiadó, 2003. (*Tao and Dharma : Chinese Medicine and Ayurveda*). 183 p. ISBN 963 204 144 5

### **Akupunktúra** 针灸:

*A legsikeresebb kiegészítő gyógymódok : Akupunktúra, aromaterápia, homeopátia, masszázs.* Ford. Bódizs Barbara. Budapest : József Műhely, 2001. Családi zsebkönyvtár. (*Complementary Therapies*). 173 p. ISBN 963 9134 49 X

*Az akupunktúra problémája* In. Orvosi Hetilap, 118. szám, p. 2641, 1977, (Szerkesztőségi közlemény)

*Akupunktúra az állatorvoslásban : [a kínai állatorvoslásban alkalmazott akupunktúra pontok gyűjteménye].* Főszerk. Li Chang-qing, Fan Wen-xue. Ford. Szegedi Andrea, Szentkirályi Zoltán. Budapest : AniVet, [1992]. (*Sammlung der Akupunkturpunkte von der chinesischen Tier Medizin*). 402 p. ISBN 963 85097 0 8

**AUTEROCHE, B. et al.:** *Hagyományos kínai orvoslási technikák: A tűk, a moxák, a köpölyök, a kézi módszerek gyakorlata,* Fordította: Berendy Éva, 3\*8\*3 Publishing Ltd. (Ireland), 1993, Az akupunkturista a mindennapi gyakorlatban [3.], (中医技术针灸拔罐手法实际), ISBN 963-04-3635-3

- BOROS M.:** *Az akupunciós dilemma: paramedicinális mágia vagy potenciális anaesthesiológiai módszer?* In: Orvosi Hetilap, 118 szám, 1977, pp. 26-27
- BOROS M. - MATKÓ I. - KOVÁCS G. - TANOS B. - TÁRNOKY K.:** *Az elektroakupunktio alkalmazása és hatásai a szívsebészeti anaesthesiában* In: Orvosi Hetilap, 118 szám, 1977, pp. 26-32
- DALET, Roger:** *Gyógyító pontok enciklopédiája.* Ford. Nyerges Mária. Budapest : Victoria, 2007. (*Encyclopédie des points qui guérissent*). 320 p. ISBN 978 963 9803 07 7
- [Dr.] **DEBRECENI László:** *A korszerű akupunktúra elmélete és gyakorlata.* Pécs : Victoria, 1996. 371 p. ISBN 963 7660 64 X
- DR. DEBRECENI László:** *Akupunktúra a gyógyításban.* Budapest : Medicina Könyvkiadó, 1989. 134 p. ISBN 963 241 770 4
- [Dr.] **DEBRECENI László:** *Klinikai akupunktúra.* Budapest : Medicina, 1988. 299 p. ISBN 963 241 683 X
- ua. 2. kiad. Budapest : Medicina, 1994. 299 p. ISBN 963 242 230 9
- DRAVETZKY Éva:** *Akupunktúra, Elmélet, gyakorlat, A hagyományos kínai orvoslás Pálos professzor előadásai alapján,* Pécs, Dr. Haller Média Kiadó, 2000, ISBN 963 85884 0 3
- HEMPEN, Carl-Hermann:** *Atlasz Akupunktúra : 361 akupunktúrás kezelés, 135 színes oldal.* Ford. Dr. Pesztenlehrer István és Dr. Pesztenlehrer Norbert : Szerk. Dr. Laboda Edit. Budapest : Athenaeum 2000 Kiadó, 2000. Atlasz [sorozat] 7. (*Atlas Akupunktur*). 303 p. ISBN 963 9261 25 4
- ua.: utánnny. Budapest : Athenaeum 2000 Kiadó, 2004. 303 p. ISBN 963 9261 25 4
- HRABOVSZKI Mihály, RÉDEY Tibor:** *Az akupunktúra alapjai.* 3 vol. Pécs : Pécsi Szikra Nyomda, 1989. ISBN 963 02 7140 0
- JOKÁN András:** *Az akupunktúra és a nyugati medicina kapcsolódásának lehetőségei,* [Szakdolgozat], Budapest, Semmelweis Egyetem, Általános Orvosi Kar, 2004
- DR. JÓZSA László:** *Akupunktúra és moxibusztio : Gyógymód vagy mágia?.* Budapest : Medicina Könyvkiadó, 1986. 141 p. ISBN 963 241 519 1
- KALMÁR I. - SZÁZADOS M.:** *Nyitott és zárt szívűműtétek során végzett kombinált elektroakupunktúrás érzéstelenítéssel szerzett tapasztalataink* In: Orvosi Hetilap 118 szám, 1977, pp. 26-41
- LANER Antal:** *Dissertatio de Acupunctura : Az akupunktúráról.* Ford. Magyar László. Budapest : Akadémiai Kiadó, 1988. 109 p. ISBN 963 05 4667 1
- LIPÓCZKI Imre:** *Amit az akupunktúráról tudni érdemes : egészségmegőrzés és gyógyítás az alternatív orvoslás lehetőségeivel.* Nyíregyháza : Napfény Életmód és Közművelődési Egyesület, 2008. Egészségvédő füzetek 12. 80 p. ISBN 978 963 06 3978 1
- MARTON Sándor.:** *1390 beteg akupunktúrás kezelésének tapasztalatairól* In: Akupunktúra-szimpózium, 1984. V. 12., ed. SZOT, Hévíz, 1984, pp. 32-35
- MARTON Sándor, CSÁKI László:** *Akupunktúra therápiás ABC,* Budapest, Med-Contact Kft., Budapest, Alfa Trade Bt., 1994, ISBN ???
- MARTON Sándor:** *Kritikus bevezetés az akupunktúra elméletébe és gyakorlatába.* Kaposvár : szerzői kiadás, 1986. 42 p. ISBN 963 500 545 8
- DR. PÁLOS István, DR. WERNER, Inge:** *Akupunktúrás kézikönyv A-tól Z-ig : Esetismertetések a TCM alapján a keleti és a nyugati orvoslás tünettájának párhuzamba állításával.* Ford. Borodi Judit. Budapest : Golden Book, 1997. (*Consilium Cedip acupuncturae*). 252 p. ISBN 963 8232

ua.: 2. jav. kiad. Budapest : Golden Book, 2003. 252 p. ISBN 963 9275 31 X

**POLÓNYI Károly:** *Ráckeve '85 : Sebészet helyett akupunktúra.* In: *Ráckeve '85 : Sebészet helyett akupunktúra : A minimális beavatkozás stratégiája : Építészhallgatók Nemzetközi Alkotótábor.* Főszerk. Polónyi Károly. [Budapest] : BME, [1986]. pp. 5-8.

*Ráckeve '85 : Sebészet helyett akupunktúra : A minimális beavatkozás stratégiája : Építészhallgatók Nemzetközi Alkotótábor.* [Rend. a Budapesti Műszaki Egyetem és a Magyar Építőművészek Szövetsége]. Főszerk. Polónyi Károly. [Budapest] : BME, [1986]. 155 p. ISBN 963 420 044 3

**RÉDEY Tibor:** *Beszámoló a Szovjetunióban tett tanulmányútról* In: *Akupunktúra-szimpozium, 1984. V. 12., Ed. SZOT, Hévíz, 1984, pp. 49-58.*

**RÉDEY Tibor, KOZMA László:** *Laser terápia – akupunktúra kézikönyv,* Pécs, Kozág Bt., 1995, ISBN ???

**SIMONCSICS Péter:** *Akupunktúra, életenergia, egészség.* [Budapest] : Téka, 1990. 206 p. ISBN 963 7392 96 3

**SIMONCSICS Péter:** *A kínai akupunktúra régen és ma.* Budapest : Gondolat Könyvkiadó, 1988. 326 p. ISBN 963 282 145 9

**SIMONCSICS Péter:** *A tradicionális kínai integrálterápia* In: *Akupunktúra-szimpozium, 1984. V. 12., Ed. SZOT, Hévíz, 1984, pp. 12-17*

**SIMONCSICS Péter:** *Az akupunktúra csodája.* [Budapest] : Lunarimpex Kiadó, 2003. Mesterek, életek, tanítások. 477 p. ISBN 963 9219 21 5

**SIMONCSICS Péter:** *Az akupunktúrás érzéstelenítés neurophysiológiai alapjairól* In: *Anaesthesia és reanimáció, 3. szám, 1975. pp. 155-160*

**SZÉCHENYI István:** *Fülakupunktúra a gyakorlatban : terápiás javaslatok különböző betegségek kezelésére.* Budapest : Széchenyi Eü. Központ, 2007. 124 p. ISBN 978 963 06 4023 7

**VINAI A.:** *A kínai akupunktúra és filozófiai alapjai* In: *Orvosi Hetilap, 100. szám, 1959, pp. 8-74*

**ZAHARJÁN, Ruben:** *Meridiánok közötti energetikai kapcsolatok a modern értelmezés szerint : akupunktúra.* Ford. Németh Rita. [közreadja] Budapest : Ármád Kft., 1999. 61 p. ISBN 963 03 6296 1

### **Akupresszúra és különböző masszázstechnikák:**

**AUTEROCHE, B. et al.:** *Hagyományos kínai orvoslási technikák: A tűk, a moxák, a köpölyök, a kézi módszerek gyakorlata,* Fordította: Berendy Éva, 3\*8\*3 Publishing Ltd. (Ireland), 1993, *Az akupunkturista a mindennapi gyakorlatban [3.], (中医技术针灸拔罐手法实际),* ISBN 963 04 3635 3

**CHIA, Mantak:** *Tao Yin, Élénkítő, egészségmegőrző és életmegg hosszabbító gyakorlatok,* Ford. Kovács Magdolna, Budapest, Lunarimpex, 2005, *Mesterek és harci művészetek, (Tao Yin),* ISBN 963 9219 48 7

**BENESCH, Horst:** *Kopogtass az egészségedért! : Blokkok feloldása és a fájdalom megszüntetése EFT kopogtatós akupresszúrával.* Ford. Makra Júlia. Budapest : Bioenergetic, 2007. *(Klopf dich gesund).* 122 p. ISBN 978 963 9652 28 6

**DALET, Roger:** *Egészség és szépség akupresszúrával.* Ford. Nyerges Mária. [Budapest] : Jokerex Kiadó, 2005. *(Sauvegardez vous-même votre santé et votre beauté par simple pression d'un doigt).* 160 p. ISBN 963 9368 41 5

- DALET, Roger:** *Gyógyító pontok enciklopédiája*. Ford. Nyerges Mária. [Budapest] : Jokerex Kiadó, 2004. (*Encyclopédie des points qui guérissent*). 320 p. ISBN 963 9368 31 8
- DALET, Roger:** *Gyógyító pontok enciklopédiája*. Ford. Nyerges Mária. Budapest : Victoria, 2007. (*Encyclopédie des points qui guérissent*). 320 p. ISBN 978 963 9803 07 7
- De LANGRE, Jacques:** *Dō-in 1 klasszikus hagyományai : A tested és lelked harmóniáját ezeid formálják*. Ford. Keömley Anna. Átd., bőv. kiad. [Budapest] : JLX Kiadó, [2007]. (*The ancient tradition of Dō-In 1 : Your body and spirit... nurtured and cared-for by your own hands*). 81 p. ISBN 978 963 305 252 5
- DR. EÖRY Ajándok:** *A kínai masszázis hatása az iskoláskori rövidlátásra*. Budapest : Egészség Biztonság Alapítvány, 1996. 39 p. ISBN 963 04 6663 5
- DR. EÖRY Ajándok:** *Akupressúra*. [Kecskemét] : Magyar Természetgyógyászok Tudományos Egyesülete, 1988. 90 p. ISBN 963 01 8613 6
- ua.: 2. jav. bőv. kiad. Budapest : Budapesti Természetgyógyászok és Egészségvédők Tudományos Egyesülete, 1988. 93 p. ISBN 963 01 9164 4
- ua.: 3. kiad. Budapest : BRG Fejlesztési Intézet, 1990. Természetes gyógymódok. 93 p. ISBN 963 04 0915 1
- ua.: 4. átd., bőv. kiad. [Budapest] : Editorg Kiadó, 1992. 101 p. ISBN 963 7438 29 7
- ua.: 5. átd. és bőv. kiad. [Budapest] : Egészség Biztonság Alapítvány, 1996. 109 p. ISBN 963 04 6518 3 4
- ua.: 6. kiad. [Budapest] : Egészség Biztonság Alapítvány, 2004. 109 . ISBN 963 214 260 8
- Házi természetgyógyász, Gyógynövény terápia, korszerű táplálkozás, reflexológia, gyögymasszázsok, akupressúra, csípésterápia, vízkúrák*, Szerk. Koronczai Magdolna, Budapest, Kossuth Könyvkiadó, 1995, ISBN 963 09 3788 3
- ua.: Budapest, Kossuth Könyvkiadó, 1996, ISBN 963 09 3874 X
- HILLEBRECHT, Maitri:** *Akupressúra, Egy út az egészséghez*, Ford. Magyar Vivien, Piliscsaba, Bioenergetic Kft., 1998, (*Akupressur*), ISBN 963 8120 40 1
- JARMEY, Chris, TINDALL, John:** *Akupressúra hétköznapi bajokra*, Budapest, Magyar Könyvklub, 1996, (*Acupressure for common ailments*), ISBN 963 548 238 8
- KAISER, Jürgen - SCHARMANN, Alexander - POYCK-SCHARMANN, Beate:** *A kéz reflexmassázsa, [Hatásos fájdalomcsillapítás és gyógykezelés]*, Ford. Körber Ágnes, Budapest, Magyar Könyvklub, 1997, (*Handreflexzonenmassage*), ISBN 963 548 463 1
- Kínai akupressúra otthon*, Nyíregyháza, Black & White, 2002, ISBN 963 9407 35 6
- Kínai akupressúra otthon*. [Tyukod] : Black & White, 2006. 142 p. ISBN 963 7095 92 6
- KIRCHER, Nora:** *Drágakő-akupressúra : Holisztikus gyógyítás drágakő rudakkal*. Ford. Szabó Judit. Budapest : Bioenergetic, 2007. (*Edelstein-Akupressur*). 109 p. ISBN 963 9652 15 6
- PENZEL, Willy:** *Penzel-féle Akupunkt-Massage 1. : F.K.M. Feszültség-kiegyenlítő masszázis*. Ford. Zeberer Ervin. Sopron : Magánkiadás, [2003]. (*Akupunkt-Massage nach Penzel*). 109 p. ISBN 963 430 073 1
- PENZEL, Willy:** *Penzel-féle Akupunkt-Massage 2. : Energiatan*. Ford. Zeberer Ervin. Sopron : Magánkiadás, [2004]. (*Akupunkt-Massage nach Penzel*). 76 p. ISBN 963 430 380 3
- TEMESVÁRI Gabriella:** *Gyógyító eleink hagyatéka, Pontmassázis – akupressúra*, Budapest, BioTer Bt., 2002, ISBN 963 204 387 1
- DR. WAGNER, F[ranz]:** *Akupressúra otthon*, Ford. Brencsán János, Budapest, Medicina

Könyvkiadó, 1988, (*Akupressur leicht gemacht*), ISBN 963 241 689 9

ua.: 2. kiad., Budapest, Medicina, 1990, ISBN 963 241 244 3

**DR. WAGNER, Franz:** *Reflexzóna-massázs mindenkinék*, [Ford. Brencsán János], Budapest, Medicina Könyvkiadó, 1989, (*Reflexzonen Massage für jeden*), ISBN 963 241 921 9

ua.: 2. kiad., Budapest, Medicina, 1990, ISBN 963 241 243 5

**DR. WAGNER, Franz:** *Akupressúra, A gyógyító pontok, A gyors önszegély gyakori panaszok, fájdalmak ujjnyomással történő gyógyításához, energiafeltöltéshez és belső nyugalom megteremtéséhez percek alatt*, Ford. Kovács Melinda, [Kaposvár], Holló és Tsa., 2001, *Egészséges életmód, (Akupressur)*, ISBN 963 9388 03 3

**WRIGHT, Janet:** *Reflexterápia és akupressúra*. Ford. Sárközy Judit. [Budapest] : Gabo, 2004. (*Reflexology and Acupressure*). 127 p. ISBN 963 9526 94 0

**DR. WANG Jun:** *Hagyományos kínai orvoslás, A kínai felnőttmasszázs technikái*, Budapest, n.a.

### **Diagnosztikai módszerek:**

**CHI An Kuei:** *Arcunk titkai, Hogyan lehet egyetlen pillantással felismerni azt, aki szembejön velünk, felismerni jó és rossz tulajdonságait, reményeit és félelmeit*, Ford. Almássy Ágnes, Budapest, Magyar Könyvklub, 1997, (*Geheimnisse, die das Gesicht verrät*), ISBN 963 548 480 1

**MACIOCIA, Giovanni:** *Nyelvdiagnózis a kínai orvoslásban*. Ford.: Michael O. Lentulay. 3\*8\*3 Publishing Ltd. (Ireland), 1994. Az akupunkturista a mindennapi gyakorlatban [4.]. (中医舌诊). 155 p. ISBN 963-04-4169-1

**ROSTA Erzsébet:** *A kezed nem hazudik, Nagy tenyérkönyv*, Budapest, Hungarprint Kiadó, 1994, ISBN 963 8413 31 X

**ROSTA Erzsébet:** *Kézdiagnosztika avagy Milyen betegséghajlamokat hordoz a kezünk?*, [Budapest], Szerzői kiadás, 1996, ISBN 963 650 489 X

**ROSTA Erzsébet:** *Kínai kézdiagnosztika*, Budapest, Terebess Kiadó, 1998, ISBN 963 9147 03 6 [letölthető](#)

### **Qigong [Qigong] 气功:**

**CHIA, Mantak:** *Chi-fejlesztő önmasszázs, A fiatalság megőrzésének és visszaszerzésének taoista módszere*, Ford. Erdei Edit, Budapest, Lunarimpex Kiadó, 1996, *Mesterek és harci művészetek VI., (Chi Self-massage)*, ISBN 963 85565 5 2

**CHIA, Mantak, CHIA, Maneewan:** *A Tao Gyógyító fényének felébresztése I.*, Ford. Pavelcze István, Budapest, Lunarimpex Kiadó, 1997, *Mesterek és harci művészetek IX/1., (Awaken Healing Light of the Tao I.)*, ISBN 963 85565 8 7

**CHIA, Mantak, CHIA, Maneewan:** *A Tao Gyógyító fényének felébresztése II.*, Ford. Pavelcze István, Budapest, Lunarimpex Kiadó, 1997, *Mesterek és harci művészetek IX/2., (Awaken Healing Light of the Tao II.)*, ISBN 963 85739 1 0

**CLARK, Angus:** *Csi-kung*. Ford. Gebula Judit. Budapest : Scholar, 2008. Titkok nélkül. (*Secrets of Qigong*). 223 p. ISBN 978 963 244 010 1

[LIN Jinquan, 林锦全] **LAM Kam Chuen:** *Éltető erő : Gyakorlatok a test és az elme hatékony működésének segítésére*. Ford. Csordás Dóra. Budapest : Bioenergetic, 2004. (*The Way of Power, Reaching Full Strength in Body and Mind*). 160 p. ISBN 963 9569 21 6

**PÁLOS István:** *A kínai légzésterápia : Qigong*. A fordításban közreműködött: [Dr.] Eőry Ajándok, Kovács Ildikó, Virágh Dénes. Budapest : Magyar Akupunktúra és Moxatherápiás Egyesület, 1994. A hagyományos kínai gyógyászat kiskönyvtára. (*Atem und Meditation*).



242 p. ISBN 963 04 3750 3

ua.: 3. kiad. Budapest : Egészség Biztonság Alapítvány, 1996. A hagyományos kínai gyógyászat kiskönyvtára. 242 p. ISBN 963 04 6566 3

*Qigong*. In: [DR.] URBÁN István, [DR.] SAÁRY Kornélia: *Qi, avagy az életerő megőrzésének ősi, kínai módjai*. Budapest : M Sprint Kiadó és Nyomda, 1990. pp. 159-192

[DR.] URBÁN István, [DR.] SAÁRY Kornélia: *Qi, avagy az életerő megőrzésének ősi, kínai módjai*. Budapest : M Sprint Kiadó és Nyomda, 1990. 190 p. ISBN 963 028764 1

[TŌHEI Kōichi, 藤平光一] TOHEI, **Koichi**: *A Ki a mindennapi életben*. Ford. Edelényi Gyula. Budapest : Lunarimpex Kiadó, 1995. Mesterek és harci művészetek IV. (*Ki in Daily Life*). ISBN 963 04 6047 5

ua.: 2. kiad., Budapest, Lunarimpex Kiadó, é.n., ISBN megj. nélkül

ua.: 3. kiad., Budapest, Lunarimpex Kiadó, 1999, ISBN 963 85739 9 6

**VÁMOS Péter**: *Az egészségmegőrzés kínai módja: a qigong fogalma, elmélete és módszerei*, [Szakdolgozat], Budapest, ELTE BTK Kelet-Ázsiai Tanszék, 1992

[Dr. XU Mingtang, 许明堂] **Dr. XU Mingtang, Dr. BEREND Róbert**: *A Chi Kung világa 1-2., Ősi kínai egészségmegőrző módszer*, Budapest, Bioenergetic Kiadó, 2002, ISBN 963 9343 72 2

ua.: 2. kiad., [1 kötetben], Budapest, Bioenergetic Kiadó, 2005, ISBN 963 9659 73 9

[XU Mingtang, 许明堂] **HSZÜ Mingtang**, [МАРТЫНОВА, Тамара] **MARTINOVA, Tamara**: *Csung Jüan Csikung, A Felemelkedés Iskolája, Első szint – Megtalálni az Utat, Elmélet és gyakorlat*, Ford. Nagy Zsuzsanna, Budapest, 8 Kincs Kiadó, 2005, (Чжун Юань Цигун, Книга для чтения и практики), ISBN 963 86731 0 9

[XU Mingtang, 许明堂] **HSZÜ Mingtang**, [МАРТЫНОВА, Тамара] **MARTINOVA, Tamara**: *Csung Jüan Csikung, A Felemelkedés Iskolája, Első szint – Megtalálni az Utat, Gyógyulás és gyógyítás*, Ford. Nagy Zsuzsanna, Budapest, 8 Kincs Kiadó, 2005, (Чжун Юань Цигун, Книга для чтения и практики), ISBN 963 86731 1 7

[XU Mingtang, 许明堂] **HSZÜ Mingtang**, [МАРТЫНОВА, Тамара] **MARTINOVA, Tamara**: *Csung Jüan Csikung, A Felemelkedés Iskolája, Második szint – Elérni a Csendet, Elmélet és gyakorlat*, Ford. Cseh Artúr, Budapest, 8 Kincs Kiadó, 2005, (Чжун Юань Цигун, Книга для чтения и практики), ISBN 963 86731 2 5

[YANG Junmin, 扬俊敏] **DR. YANG Jwing-Ming**: *A Nyolc Brokáttekercs : Egészségmegőrző és fejlesztő Wai Dan Chi Kung gyakorlatsorozat*. [Budapest] : Lunarimpex Kiadó, 1995, Mesterek és harci művészetek II. (*The Eight Pieces of Brocade*). 92 p. ISBN 963 04 4995 1

ua.: 2. kiad. [Budapest] : Lunarimpex Kiadó, 1996. 92 p. ISBN 963 85565 1 X

ua.: 2. utánnny. [Budapest] : Lunarimpex Kiadó, 1998. ISBN 963 85565 1 X

ua.: 3. utánnny. [Budapest] : Lunarimpex Kiadó, 1999. 92 p. ISBN 963 85565 1 X

[YANG Junmin, 扬俊敏] **DR. YANG Jwing-Ming**: *A Nyolc Brokáttekercs : nyolc egyszerű, egészségfejlesztő chikunggyakorlat*. 2. bőv. átdolg. kiad. Budapest : Lunarimpex, 2007. Mesterek és harci művészetek. (*The Eight Pieces of Brocade*). 111 p. ISBN 978 963 9219 66 3

[YANG Junmin, 扬俊敏] **DR. YANG Jwing-Ming**: *A kínai Qigong gyökere : Az egészség, a hosszú élet és a megvilágosodás titkai*. Ford. Puppán Dóra. [Budapest] : Lunarimpex Kiadó, 2002. Mesterek és harci művészetek. (*The root of Chinese qigong : Secrets for Health, Longevity & Enlightenment*). 338 p. ISBN 963 9219 20 7

[YANG Junmin, 扬俊敏] **DR. YANG Jwing-Ming**: *Chi Kung : Egészség és a harci művészetek*. Ford. Edelényi Gyula. [Budapest] : Lunarimpex Kiadó, 1996. Mesterek és harci

művészetek V. (*Chi Kung : Health & Martial Arts*). 135 p. ISBN 963 85565 4 4  
ua.: 2. kiad., [Budapest] : Lunarimpex Kiadó, 1999. 135 p. ISBN 963 85565 4 4  
[YANG Junmin, 扬俊敏] **Dr. YANG Jwing-Ming**: *Qigong, az örök fiatalság forrása : Da Mo (Bodhidharma) híres tanításai az izmok és inak átalakításáról valamint a velőtisztításról : Válogatott Qigong-gyakorlatok haladóknak*. Ford. Szabados Levente. Budapest : Lunarimpex Kiadó, 2005. Mesterek és harci művészetek. (*Qigong – The Secret of Youth*). 335 p. ISBN 963 9219 43 6

**YUAN Xiang**: *Csikung : Gyógyító golyók az ősi Kínából*. Illusztrálta Lacza Márta. Budapest : Walzer Kft., 1991. 31 p. ISBN 963 8507 00 4

ua.: 2. kiad. Budapest : Terebess Hungária Kft., [1996]. 37 p. ISBN 963 04 6198 6  
[letölthető](#)

ua.: *Kínai gyógygolyók : A természetgyógyászat csodája*. Illusztrálta Lacza Márta : A szöveget Steiner Ágota gondozta. 3. kiad. Budapest : Terebess Kiadó, 1998. 48 p. ISBN 963 9147 06 0 [TE 42]

**YUDELOVE, Eric Steven**: *100 nap a jobb egészségért, a jó szexért és a hosszú életért : A taoista jóga útmutatója és a chi kung*. Ford. Mihajlovic Andrea. Budapest : Bioenergetic, 2002. (*100 days to Better Health, Good Sex & Long Life : A Guide to Taoist Yoga & Chi Kung*). 255 p. ISBN 963 9343 69 2

[ZHU Zongxiang, 祝总驤 教授] **Dr. Prof. ZHU Zong-xiang**, [QIAO Zhigui, 乔治贵] **dr. QIAO Zhi-gui**: *Élj száz évet egészségesen a "3-1-2" meridián gyakorlatokkal*. Ford. Szász Éva. Fót : Vízterítő Kiadó, 2001. Vis vitalis sorozat M1. (《三一二经络锻炼法 : 中老年百岁健康之路》). 86 p. ISBN 963 00 6427 8

### **Szexuális egészség:**

*A szeretkezés kínai tankönyveiből*. Vál. és bevezetéssel ellátta Tókei Ferenc : A jegyzeteket írta Vámos Péter. Ford. Tókei Ferenc, Vámos Péter. Budapest : [MTA] Orientalisztikai Munkaközösség : Balassi Kiadó, 1998. Történelem és kultúra 16. (《十問》、《合陰陽》、《天下至道談》、《素女經·玄女經》、《洞玄子》). 130 p. ISBN 963 506 241 9

**CHANG, Jolan**: *A Tao tanítása a szerelemtől és szexről : Ősi kínai módszer a gyönyör elérésére, eredeti illusztrációkkal*. Ford. Temesi Ferenc. Budapest : Arany Lapok Kiadó, 1990. (*The Tao of Love and Sex*). 180 p. ISBN 963 02 8724 2

**CHANG, Jolan**: *A tao tanítása a lelki és testi szerelemtől : Ősi kínai módszer a gyönyör elérésére*. Ford. Temesi Ferenc. Budapest : Seneca Kiadó. 1998. (az előző kiadás címe: *A Tao tanítása a szerelemtől és szexről*) : (*The Tao of Love and Sex*). 194 p. ISBN 963 9162 17 5

**CHANG, Jolan**: *A tao tanítása a lelki és testi szerelemtől : Ősi kínai módszer a gyönyör elérésére*. Ford. Temesi Ferenc. Budapest : Réka Könyvműhely 21 Kft. 1999. Seneca Könyvek. (az előző kiadás címe: *A Tao tanítása a szerelemtől és szexről*) : (*The Tao of Love and Sex*). 194 p. ISBN 963 9162 17 5

**CHIA, Mantak, CHIA, Maneewan**: *Gyógyító szerelem, Titkos kínai tanítások a nő szexuális energiájának gondozásához, fejlesztéséhez és finomításához*, Budapest, Lunarimpex Kiadó, 1997, Mesterek és harci művészetek XII., (*Cultivating female sexual energy*), ISBN

ua.: 2. kiad., Budapest, Lunarimpex Kiadó, 1997, ISBN 963 85739 3 3

ua.: 3. utánn., Budapest, Lunarimpex Kiadó, 1999, ISBN 963 85739 3 7

**CHIA, Mantak, WINN, Michael**: *Taoista szerelmi titkok, Ősi kínai tanítások a férfi szexuális*

energiájának gondozásához, fejlesztéséhez és finomításához, Ford. Berkics Mihály et al., Budapest, Lunarimpex Kiadó, 1998, Mesterek és harci művészetek XIII., (*Taoist Secrets of Love*), ISBN 963 85739 4 5

[Dong Xuan-zi] 《洞玄子》 : *Tung-hszüan mester*. [Ford. Tókei Ferenc]. In: *A szeretkezés kínai tankönyveiből*. Budapest : [MTA] Orientalisztikai Munkaközösség : Balassi Kiadó, 1998. pp. 107-131.

**GECSE Mariann:** *Szexualitás Kínában, Szemérmes hallgatás* In: HVG XXV. évfolyam 34. szám (2003. augusztus 23.) pp. 31-33

[He yin yang] 《合陰陽》 : *A jin és jang egyesítése*. [Ford. Vámos Péter]. In: *A szeretkezés kínai tankönyveiből*. Budapest : [MTA] Orientalisztikai Munkaközösség : Balassi Kiadó, 1998. pp. 45-51.

[XUE Xinran, 薛欣然] **HSZIN Zsan:** *Asszonyorsok Kínában : Szexualitás és történelem*. Ford. Szűr-Szabó Katalin. Budapest : Magyar Könyvklub, 2003. (*The Good Women of China*). 283 p. ISBN 963 547 896 8

**RUSSELL, Stephen, KOLB, Jürgen:** *A szexuális masszázs és a Tao*, Ford. Tótság András, Budapest, Officina Nova Könyv- és Lakpkiaadó Kft., Magyar Könyvklub, 1998, (*The Tao of sexual massage*), ISBN 963 548 681 2

[Su nü jing, Xuan nü jing] 《素女經·玄女經》 : *Az Egyszerű Lány könyve és A Titokzatos Lány könyve*. [Ford. Vámos Péter]. In: *A szeretkezés kínai tankönyveiből*. Budapest : [MTA] Orientalisztikai Munkaközösség : Balassi Kiadó, 1998, pp. 69-105.

[Tianxia zhi dao tan] 《天下至道談》 : *Az égalatti legnagyobb tanításáról*. [Ford. Vámos Péter]. In: *A szeretkezés kínai tankönyveiből*. Budapest : [MTA] Orientalisztikai Munkaközösség : Balassi Kiadó, 1998. pp. 53-67.

**TISSIER, Alain:** *A távol-keleti nők titka*. Ford. Horváth Aranka. [Budapest] : Top Trading Hungary Kereskedelmi Kft. é.n. (*Le secret des femmes thailandaises*). 84 p. ISBN 963 7881 21 2

**YUDLOVE, Eric Steven:** *100 nap a jobb egészségért, a jó szexért és a hosszú életért, A taoista jóga útmutatója és a chi kung*, Budapest, Bioenergetic, 2003

**ZETTNER SAN, Chian:** *A tao hálózobatitkai : Tao Chi-kung : Az ősi kínai gyógyászat az egészségért és a hosszú életért : A szerelem szexuális tudományának mélységeiről*. Ford. Márton Ferenc. Budapest : Bioenergetic Kft., 2001. (*Taoistische Schlafzimmeergeheimnisse*). 311 p. ISBN 963 9343 24 2

### Táplálkozástudomány és kínai szakácskönyvek:

*A 100 legjobb kínai étel*, Szerk. Korpádi Péter, Kistarcsa, STB Könyvek, 2004, A 100 legjobb... sorozat, ISBN

**AHMED, Lalita:** *Kínai szakácskönyv*. Ford. Szabó Olimpia. A magyar vonatkozású kiegészítéseket és magyarázatokat írta Farkas Erzsébet. Kaposvár, Holló és Társa Kiadó, 1994. *A világ konyháinak legjobb ételei 1. (Chinese cooking)*. 64 p. ISBN 963 8380 06 3

[CHEN Zhen, 陈震博士] **DR. CHEN Zhen:** *A gyógyító kínai konyha : Válogatás ötezer év hagyományos gyógyító receptjeiből*. Kínai nyelvről ford. [Chen Siwen, 陈斯文] Ms. Chen Si Wen : Nyelvi lektor Dr.Sajó Tamás. Budapest : Oriental Herbs, 2002. (《藥膳與驗方》). 192 p. ISBN 963 204 235 2

ua.: 2. kiad. Budapest : Oriental Herbs, 2003. Dr.Chen gyógyító könyvtára. 192 p. ISBN 963 204 235 2

ua.: 3. kiad. Budapest : Oriental Herbs, 2007. 192 p. ISBN 963 204 235 2

**CEY-BERT Róbert Gyula:** *A kínai konyha : Az erotika és a jin-jang filozófia titokzatos világa.*

Budapest : Paginarum Kiadó, 2002. 95 p. ISBN 963 9392 030

**CEY-BERT Róbert Gyula:** *A szerelem gasztronómiája : A kínai császárok titkos szeretkezési szertartásaitól a nemi potenciát erősítő afrodisziákum-ételek rejtélyes világáig : [nászéjszakák bora, csóközön bájital, kéjre éhes vargabéles, szerelemittas mangó-mambó].* Budapest : Mezőgazda, 2005. 127 p. ISBN 963 286 171 x

**FAHRNOW, Ilse-Maria, FAHRNOW, Jürgen:** *Az öt elemen alapuló táplálkozás : [a hagyományos kínai orvosláson alapuló életmód és konyhaművészet].* Ford. Striker Judit. Budapest : Mérték, 2007. (*Fünf Elemente Ernährung*). 192 p. ISBN 978 963 9693 27 2

**HEINEN, Martha P.:** *Ételünk és életünk az öt elemmel : Vitalitás, egészség és örömteli élet a hagyományos kínai táplálkozás segítségével.* Ford. Balázs Ildikó. Budapest : Bioenergetic Kft., 2003. (*Kochen und Leben mit den fünf Elementen*). 214 p. ISBN 963 9569 00 3

**ILIES, Angelika et al:** *Wok, Gyorsan és könnyedén,* Ford. Kovács Melinda, Kaposvár, Holló [és Társa Kiadó], [2002], (*Wok blitzschnell und leicht*), ISBN 963 9388 41 6

*Kínai ízek, Sütés-főzés wokban,* Ford. Török Irén, Budapest, Grafo Könyvkiadó és -terjesztő Kft., 1998, (*Dr. Oetker, Wok*), ISBN 963 8280 61 1

ua.: Grafo Könyvkiadó és -terjesztő Kft., 1999, ISBN 963 8280 68 9

*Kínai ízek,* Szerk. Lenkei Júlia, Ford. F. Nagy Angéla, Budapest, Vince Kiadó, 1998, A család konyhája, (*Step by step Chinese cooking*), ISBN 963 9069 86 8

*Kínai konyha,* Szerk. Kieslich Sabine, Pécs, Alexandra Kiadó, [1999], Egyszerűen jó, ISBN 963 367 526 X

*Kínai konyha,* Szöveg: Szabó Zsolt, Ford. Mészáros Orsolya, Kisújszállás, Újhold, 2005, Ízvarázslat sorozat, ISBN 963 9555 35 5

*Kínai szakácskönyv,* Összeáll. Makarész Miklós, Budapest, Új Ex Libris Kiadó, [1996], Konyhavarázs, ISBN 963 9031 02 X

**KORPÁDI Péter:** *Kínai és távol-keleti konyhák,* [Budapest], Officina Nova, [1991], Nova szakácskönyvek, ISBN 963 7836 38 1

ua.: 2. kiad., Budapest, Officina Nova, 1994, Nova szakácskönyvek, ISBN 963 8185 81 3

[LIU Zihua, 刘子华] **LIU Zihua:** *Az igazi kínai konyha, [Jellegzetes receptek és gasztronómiai benyomások a négy leghíresebb régióból],* Ford. Kiszlinger Henrietta, Kaposvár, Holló és Társa Kiadó, 2003, (*Die echte chinesische Küche*), ISBN 963 684 118 7

[LU Yu, 陸羽] **LU Yu:** *Teáskönyv, A teázás szent könyve a nyolcadik századi Kínából,* Ford. és a tanulmányt írta: Nyiredy Barbara és Tokaji Zsolt, Budapest, Terebess, 2005, (*《茶經》*), ISBN 963 9147 69 9

**LURZ Gerda:** *A 100 legjobb kínai recept, Mindennapi és különleges recept nem csak ínycsecknek,* Kistarcsa, Sajgó és Tsa. Bt., 2000, ISBN 963 9266 48 5

**LUSZTIG Tamás:** *Kínai konyha,* Budapest, Anno, 2000, ISBN 963 375 127 6

**SAUERBORN, Marlies:** *A varázslatos wok,* Ford. T. Bíró Katalin, Utánny., [Budapest], K. u. K. Könyvkiadó, 2000, (*Gerichte aus dem wok*), ISBN 963 9173 69 X

ua.: utánny., [Budapest], K. u. K. Könyvkiadó, [2002], ISBN 963 9173 77 0

[SU Xinjie, 苏欣洁] **SO Yankit:** *Yan-kit klasszikus kínai szakácskönyve,* Ford. Szűr-Szabó Katalin, Budapest, Park Könyvkiadó, 1994, (*Yan-kit's classic Chinese Cookbook*), ISBN 963 530

**STACEY, Jenny:** *Kínai konyha*, Ford. Piros Christa, Budapest, Vince Kiadó, 2005, A legjobb receptek sorozat, (*Cookshelf Chinese*), ISBN 963 9552 60 7

**SZÉCSI (MÄRCZ) Ari:** *Ételtől lélekgig, Makrobiotika, avagy az Öt Elem szerinti táplálkozás, ételkészítés elmélete és fortélyai*, Budapest, Lunarimpex Kiadó, 1999, Mesterek, életek, tanítások 3., ISBN 963 9219 00 2

**TEREBESS Gábor:** *Ezerízű Kína : A kínai táplálkozás kultúrtörténete*. Budapest : Helikon Kiadó, 1986. 131 p. ISBN 963 207 613 3, elektronikus kiadás: [letölthető](#)

*Wok*, Ford. Horváth Zsuzsa, Budapest, Magyar Könyvklub, 2001, (*Wok*), ISBN 963 547 522 5

### **Relaxáció, meditáció és belső folyamatok:**

**CHIA, Mantak:** *A stressz életerővé alakításának taoista módszerei, A belső mosoly - A hit gyógyító ereje*, Ford. Erdei Edit, Budapest, Lunarimpex Kiadó, 1995, Mesterek és harci művészetek III., (*Taoist Way of Transform Stress into Vitality*), ISBN 963 04 5887 X

ua.: 2. kiad., Budapest, Lunarimpex Kiadó, 1996

ua.: 3. kiad., Budapest, Lunarimpex Kiadó, 1996

ua.: 4. kiad., Budapest, Lunarimpex Kiadó, 1996, ISBN 963 85565 2 8

**CHIA, Mantak, CHIA, Maneewan:** *Az Öt Elem fúziója I. szint, Alapfokú és haladó meditációk a negatív érzelmek átalakításához*, Ford. Erdei Edit, Budapest, Lunarimpex Kiadó, 1998, Mesterek és harci művészetek XIV., (*Fusion of the Five Elements I.*), ISBN 963 85739 6 1

[vissza a lap tetejére](#)

### **Kínai csillagászat és asztrológia:**

*A kínai csillagászatról.* In: **COUDERC, Paul:** *A csillagászat története*. Budapest : Gondolat Kiadó, 1964. Gondolattár 22. pp. 35-37, pp. 62-68.

*A kínai csillagászatról.* In: **HERRMANN, Dieter B.:** *Az égbolt felfedezői*. Budapest : Gondolat Kiadó, 1981. p. 36.

*A kínai csillagászatról.* In: **KULIN, György - RÓKA, Gedeon (szerk.):** *A távcső világa*. 2. bővített kiadás. Budapest : Gondolat Kiadó, 1980. pp. 589-590.

*A kínai űr kutatásról.* In: **HORVÁTH András (szerk.):** *Űrhajózási Lexikon*. Budapest : Akadémia Kiadó : Zrínyi Kiadó, 1981. pp. 327-329. : p. 615. : p. 820.

**AUBIER, Catherine:** *A kínai horoszkóp*. 12 vol. Budapest : Mahír, 1990. Denevér könyvek. ISBN 963 7860 30 4

**BARABÁS Péter – MARKOTAY Csaba:** *Sikeresen Földet ért az első kínai asztronauta*. In: *Népszava* 2003. október 17. (243. szám) p. 8.

**CRAZE, Richard:** *Kínai asztrológia*. Ford. Kerner Barbara. Pécs : Alexandra, [2000]. New Life Könyvek. (*The Chinese Astrology Handbook*). 64 p. ISBN 963 367 940 0

[ZHANG Tianli, ] **CSANG Tien-li:** *A Bak a Sárkány jegyében : Kínai horoszkóp a 2000. évre*. Ford. Debreczeni Zoltán. Budapest : Anno, [1999]. (). 95 p. ISBN 963 375 018 0

[ZHANG Tianli, ] **CSANG Tien-li:** *A Bivaly a Sárkány jegyében : Kínai horoszkóp a 2000. évre*. Ford. Debreczeni Zoltán. Budapest : Anno, [1999]. (). 95 p. ISBN 963 375 017 2

- [ZHANG Tianli, ] **CSANG Tien-li:** *A Disznó a Sárkány jegyében : Kínai horoszkóp a 2000. évre.* Ford. Debreczeni Zoltán. Budapest : Anno, [1999]. (). 95 p. ISBN 963 375 016 4
- [ZHANG Tianli, ] **CSANG Tien-li:** *A Kakas a Sárkány jegyében : Kínai horoszkóp a 2000. évre.* Ford. Debreczeni Zoltán. Budapest : Anno, [1999]. (). 95 p. ISBN 963 375 015 6
- [ZHANG Tianli, ] **CSANG Tien-li:** *A Kígyó a Sárkány jegyében : Kínai horoszkóp a 2000. évre.* Ford. Debreczeni Zoltán. Budapest : Anno, [1999]. (). 95 p. ISBN 963 375 019 9
- [ZHANG Tianli, ] **CSANG Tien-li:** *A Kutya a Sárkány jegyében : Kínai horoszkóp a 2000. évre.* Ford. Debreczeni Zoltán. Budapest : Anno, [1999]. (). 95 p. ISBN 963 375 020 2
- [ZHANG Tianli, ] **CSANG Tien-li:** *A Ló a Sárkány jegyében : Kínai horoszkóp a 2000. évre.* Ford. Debreczeni Zoltán. Budapest : Anno, [1999]. (). 95 p. ISBN 963 375 021 0
- [ZHANG Tianli, ] **CSANG Tien-li:** *A Majom a Sárkány jegyében : Kínai horoszkóp a 2000. évre.* Ford. Debreczeni Zoltán. Budapest : Anno, [1999]. (). 95 p. ISBN 963 375 014 8
- [ZHANG Tianli, ] **CSANG Tien-li:** *A Nyúl a Sárkány jegyében : Kínai horoszkóp a 2000. évre.* Ford. Debreczeni Zoltán. Budapest : Anno, [1999]. (). 95 p. ISBN 963 375 022 9
- [ZHANG Tianli, ] **CSANG Tien-li:** *A Patkány a Sárkány jegyében : Kínai horoszkóp a 2000. évre.* Ford. Debreczeni Zoltán. Budapest : Anno, [1999]. (). 96 p. ISBN 963 375 013 X
- [ZHANG Tianli, ] **CSANG Tien-li:** *A Sárkány a Sárkány jegyében : Kínai horoszkóp a 2000. évre.* Ford. Debreczeni Zoltán. Budapest : Anno, [1999]. (). 95 p. ISBN 963 375 023 7
- [ZHANG Tianli, ] **CSANG Tien-li:** *A Tigris a Sárkány jegyében : Kínai horoszkóp a 2000. évre.* Ford. Debreczeni Zoltán. Budapest : Anno, [1999]. (). 95 p. ISBN 963 375 024 5
- [ZHU Kezhen, 竺可桢] **CSU Ke-csen:** *A kínai csillagászat nagy eredményei az Ó- és Középkorban.* In: Természet és Társadalom Folyóirat, 1954. 10. szám. pp. 608-610.
- ECSEDY Ildikó:** *Csillagok a Selyemút fölött Kínától a Római Birodalomig.* In: Mítoszok és vallások Kínában. Szerk. Hamar Imre. Budapest : Balassi Kiadó, 2000. pp. 17-21.
- GARAMVÖLGYI Edit:** *Kínai asztrológia : Beszélgetések a szabad akaratról és a sorsról.* [Budapest] : Média Kiadói Iroda, 1988. 166 p. ISBN 963 02 5960 5
- GECSE Mariann:** *Csillagvárostól Csiucsüanig* In: HVG XXV. évf. 42. szám (2003. október 18.), p 9.
- GREEN, Dorian:** *Nagy horoszkópkönyv : Európai, kínai, fás, virágos, arab, azték, indiai horoszkóp.* Ford. Tímár Tamás. Budapest : Hungalibri Kiadó, [1996]. (Zodiac universal). 200 p. ISBN 963 85556 9 6
- HORVÁTH Andrea:** *Éves horoszkóp : egyéni tarot jóslással és kínai asztrológiával.* 2003, [Budapest], Horizont, [2003], ISSN 1585-3462
- HORVÁTH Andrea:** *Hódítási kalauz : Négyféle asztrológiai rendszerrel (hagyományos, kínai, kelta, perzsa horoszkóp), három kártyával, szerelmi kártyajóslással és szerelmi varázslatokkal.* Budapest : White Golden Book, 2006. 160 p. ISBN 963 9476 13 7
- HORVÁTH Andrea:** *Kínai asztrológia : Horoszkóp a 2004. évre.* [Budapest] : Horizont, [2004]. 215 p. ISBN 963 9408 27 1
- HORVÁTH Andrea:** *Kínai asztrológia a 2005-ös évre.* [Üllő] : Regun Press Kiadó, [2004]. 210 p. ISBN 963 86631 4 6
- HORVÁTH Andrea:** *Kínai asztrológia a 2006-os évre : [Önfejlesztő sorselemzés asztrológiai prognózissal és Hold naptárral].* [Üllő] : Regun Press Kiadó, [2005]. 211 p. ISBN 963 7459 19 7
- HORVÁTH Andrea:** *Kínai asztrológia a 2007-es évre : [Önfejlesztő sorselemzés asztrológiai prognózissal és Hold naptárral].* [Üllő] : Regun Press Kiadó, [2006]. 207 p. ISBN 978 963 7459

**HORVÁTH Andrea:** *Negyedéves horoszkóp : április, május és június hónapra : [Önfejlesztő sorselemzés asztrológiai prognózissal, tarottal és kínai asztrológiával] : [2002. II. negyedév].* [Budapest] : Horizont, [2002]. 67 p. ISSN 1585-3492

*Kínai asztrológia.* Ford. Lénárd Csilla. [Budapest] : Trivium, 2004. Fürkész könyvek 7. (*Chinese Astrology*). 255 p. ISBN 963 9367 62 1

**KOVÁCS T. Mihály:** *Kína az űrben.* In: *MetaGalaktika* 10. pp. 118-123.

[Guo Wanke, 郭万克] **Kwok Man-Ho:** *Kínai asztrológia : a jövő titkai a kínai horoszkóp alapján.* Ford. Sárközy Elga. Budapest : Magyar Könyvklub, 1999. 127 p. ISBN 963 548 973 0

**NEMES Gábor:** *Nem határ a csillagos ég, Kínai űr kutatás* In: HVG XXV. évf. 42. szám (2003. október 18.), pp 8-11.

**NÉMETH András, Nagy Gábor:** *A legkisebb űrnagy hatalom* In: HVG XXV. évf. 42. szám (2003. október 18.), p 10.

**POLONYI Péter:** *Miből lesz a Selyemhernyó* In: HVG XXV. évf. 42. szám (2003. október 18.), p 11.

**PONORI THEWREWK Aurél:** *Kína csillagászata* In: *A csillagos ég Folyóirat*, 1959. 2. szám, pp. 5-15.

**REID, Lori:** *Kelet-nyugati asztrológia avagy Miként követhetjük nyomon sorsunk alakulását a kínai és a nyugati asztrológiai rendszer segítségével.* Ford. Cseicsner Otília és Pálincás Katalin. [Kaposvár] : Holló és Társa Könyvkiadó, [1999]. (*East-West Astrology*). 224 p. ISBN 963 9202 38 X

**SOMERVILLE, Neil:** *Kínai horoszkóp 1994 : A Kutya éve.* Ford. Horváth A. Balázs. Budapest : Édesvíz Kiadó, 1994. Titkos tanok 10. (*Your Chinese horoscope for 1994*). 214 p. ISBN 963 8290 29 3

**SOMERVILLE, Neil:** *Kínai horoszkóp 1996 : A Patkány éve.* Ford. Fodor Ágnes. Budapest : Édesvíz Kiadó, 1996. Titkos tanok 17. (*Your Chinese horoscope for 1996*). 214 p. ISBN 963 528 089 0

**SOMERVILLE, Neil:** *Kínai horoszkóp 1997 : A Bivaly éve.* Ford. Fodor Ágnes. Budapest : Édesvíz Kiadó, 1996. Titkos tanok 19. (*Your Chinese horoscope for 1997*). 231 p. ISBN 963 528 145 5

**SOMERVILLE, Neil:** *Kínai horoszkóp 1998 : Mit tartogat számunkra a Nyúl éve?.* Ford. Fekete Gabriella. Budapest : Édesvíz Kiadó, 1997. Titkos tanok. (*Your Chinese horoscope for 1998*). 255 p. ISBN 963 528 207 9

**SOMERVILLE, Neil:** *Kínai horoszkóp 1999 : Mit tartogat számunkra a Nyúl éve?.* Ford. Vajdics Anikó. Budapest : Édesvíz Kiadó, 1998. Titkos tanok. (*Your Chinese horoscope for 1999*). 280 p. ISBN 963 528 303 2

**SOMERVILLE, Neil:** *Kínai horoszkóp 2000 : Mit tartogat számunkra a Sárkány éve?.* Ford. Vajdics Anikó. Budapest : Édesvíz Kiadó, 1999. Titkos tanok. (*Your Chinese horoscope for 2000*). 321 p. ISBN 963 528 403 9

**SOMERVILLE, Neil:** *Kínai horoszkóp 2001 : Mit tartogat számunkra a Kígyó éve?.* Ford. Szántai Zsolt. Budapest : Édesvíz Kiadó, 2000. Titkos tanok. (*Your Chinese horoscope for 2001*). 276 p. ISBN 963 528 481 0

**SOMERVILLE, Neil:** *Kínai horoszkóp 2002 : Mit tartogat számunkra a Ló éve?.* Ford. Szűr-Szabó Katalin. Budapest : Édesvíz, 2001. Titkos tanok. (*Your Chinese horoscope for 2002*). 263 p. ISBN 963 528 530 2

- SOMERVILLE, Neil:** *Kínai horoszkóp 2003 : Mit tartogat számunkra a Kecske éve?*. Ford. Csáky Ida. Budapest : Édesvíz, 2002. Titkos tanok. (*Your Chinese horoscope for 2003*). 325 p. ISBN 963 528 610 4
- SOMERVILLE, Neil:** *Kínai horoszkóp 2004 : Mit tartogat számunkra a Majom éve?*. Ford. Kovács Ivett. Budapest : Édesvíz, 2003. Titkos tanok. (*Your Chinese horoscope for 2004*). 309 p. ISBN 963 528 723 2
- SOMERVILLE, Neil:** *Kínai horoszkóp 2005 : Mit tartogat számunkra a Kakas éve?*. Ford. Újhelyi Bálint. Budapest : Édesvíz, 2004. Titkos tanok. (*Your Chinese horoscope for 2005*). 309 p. ISBN 963 528 818 2
- SOMERVILLE, Neil:** *Kínai horoszkóp 2006 : Mit tartogat számunkra a Kutya éve?*. Ford. Simon Szilvia. Budapest : Édesvíz, 2005. Titkos tanok. (*Your Chinese horoscope for 2006*). 317 p. ISBN 963 528 849 2
- SOMERVILLE, Neil:** *Kínai horoszkóp 2007 : Mit tartogat számunkra a Disznó éve?*. Ford. Tóth Júlia. Budapest : Édesvíz, 2006. Titkos tanok. (*Your Chinese horoscope 2007*). 317 p. ISBN 963 528 917 0
- SOMERVILLE, Neil:** *Kínai horoszkóp 2008, Mit tartogat számunkra a Patkány éve?*. Ford. Molnár Edit. Budapest : Édesvíz Kiadó, 2007. Titkos tanok. (*Your Chinese horoscope 2008*). 309 p. ISBN 978 963 528 985 1
- SZABÓ Sándor:** *Távcsövek a mesés Keletről: Kína.* In: Meteor 2005. XXXV. évf. 4. szám. pp. 5-11. [letölthető](#)
- SZAJKÓ József:** *Adalékok a Zikawei-i Obszervatóriumából.* [Budapest] : [Sárkány Nyomda], 1935. pp. 178-184.
- SZENTMÁRTONI Béla:** *Csillagászati intézmények a Kínai Népköztársaságban* In: A csillagos ég Folyóirat, 1959. 3-4. szám, pp. 84-87
- WALTERS, Derek:** *A bivaly : A kínai asztrológia 12 állatjegye a napi horoszkóp elkészítését tartalmazó leírással 2000-ig.* Ford. Hernádi Krisztina. Budapest : Proprint Kiadó, 1989. 64 p.
- WALTERS, Derek:** *A disznó : A kínai asztrológia 12 állatjegye a napi horoszkóp elkészítését tartalmazó leírással 2000-ig.* Ford. Hernádi Krisztina. Budapest : Proprint, 1989. 64 p.
- WALTERS, Derek:** *A kakas : A kínai asztrológia 12 állatjegye a napi horoszkóp elkészítését tartalmazó leírással 2000-ig.* Ford. Hernádi Krisztina. Budapest : Proprint Kiadó, 1989. 64 p.
- WALTERS, Derek:** *A kecske : A kínai asztrológia 12 állatjegye a napi horoszkóp elkészítését tartalmazó leírással 2000-ig.* Ford. Hernádi Krisztina. Budapest : Proprint Kiadó, 1989. 63 p.
- WALTERS, Derek:** *A kígyó : A kínai asztrológia 12 állatjegye a napi horoszkóp elkészítését tartalmazó leírással 2000-ig.* Ford. Hernádi Krisztina. Budapest : Proprint Kiadó, 1989. 64 p.
- WALTERS, Derek:** *A kutya : A kínai asztrológia 12 állatjegye a napi horoszkóp elkészítését tartalmazó leírással 2000-ig.* Ford. Hernádi Krisztina. Budapest : Proprint, 1989. 63 p.
- WALTERS, Derek:** *A ló : A kínai asztrológia 12 állatjegye a napi horoszkóp elkészítését tartalmazó leírással 2000-ig.* Ford. Hernádi Krisztina. Budapest : Proprint Kiadó, 1989. 64 p.
- WALTERS, Derek:** *A majom : A kínai asztrológia 12 állatjegye a napi horoszkóp elkészítését tartalmazó leírással 2000-ig.* Ford. Hernádi Krisztina. Budapest : Proprint Kiadó, 1989. 63 p.
- WALTERS, Derek:** *A nyúl : A kínai asztrológia 12 állatjegye a napi horoszkóp elkészítését tartalmazó leírással 2000-ig.* Ford. Hernádi Krisztina. Budapest : Proprint Kiadó, 1989. 64 p.
- WALTERS, Derek:** *A patkány : A kínai asztrológia 12 állatjegye a napi horoszkóp elkészítését tartalmazó leírással 2000-ig.* Ford. Hernádi Krisztina. Budapest : Proprint Kiadó, 1989. 63 p.



**WALTERS, Derek:** *A sárkány : A kínai asztrológia 12 állatjegye a napi horoszkóp elkészítését tartalmazó leírással 2000-ig.* Ford. Hernádi Krisztina. Budapest : Proprint Kiadó, 1989. 64 p.

**WALTERS, Derek:** *A tigris : A kínai asztrológia 12 állatjegye a napi horoszkóp elkészítését tartalmazó leírással 2000-ig.* Ford. Hernádi Krisztina. Budapest : Proprint Kiadó, 1989. 64 p.

**WEBSTER, Richard:** *Kínai jóslás, számmisztika : A jólét és beteljesülés útja.* Ford. Tasi Júlia. Budapest : Édesvíz, 2006. (*Chinese Numerology*). 337 p. ISBN 963 528 875 1

Az első kínai asztronauta útjával foglalkozó hosszabb-rövidebb cikkek jelentek meg – a fentiekén túl – az alábbi napi- és hetilapokban: Népszabadság

[vissza a lap tetejére](#)

### Országismertetések:

*A kínaiak.* In: **KISZELY István:** *A föld népei [2. kötet] : Ázsia népei.* Budapest : Gondolat Kiadó, 1984. pp. 480-515.

*Ázsia, Ausztrália, Óceánia gazdaságföldrajza : Egyetemi tankönyv.* Szerk. Sárfalvi Béla. Budapest : Tankönyvkiadó, 1988. 304 p. ISBN 963 18 1424 6  
ua. 2. átdolg. kiad. Budapest : Tankönyvkiadó, 1991. 303 p. ISBN 963 18 3275 9

*Ázsia gazdaságföldrajza.* Szerk. Dudás Gyula. Budapest : Tankönyvkiadó, 1985. 414 p. ISBN szám megj. nélkül

*Ázsiai kultúrák : Társadalomismereti tankönyv középiskolások számára.* Szerk. és részben írta: Stefány Judit : a filozófiai és vallástörténeti részek anyagát vál. Keszei Róbert. [Budapest] : Alternatív Közgazdasági Gimnázium Alapítvány, 1994. 199 p. ISBN 963 8328 09 6  
ua.: 2. átdolg. kiad. Budapest : Alternatív Közgazdasági Gimnázium Kiadó, 1997. 203 p. ISBN 963 8328 51 7

*Ázsia politikai földrajza,* Szerk. Pap Norbert, Pécs, Alexandra, 2005, Kontinensek politikai földrajza [2.], ISBN 963 369 048 x

**CHANDRASEKHAR, S[ripat]:** *Demográfiai robbanás Ázsiában : Kína, India, Pakisztán, Japán és Indonézia embermilliárdjainak jelene és jövője.* Ford. Hantos Éva. Budapest : Közgazdasági és Jogi Könyvkiadó, 1968. Világgazdasági kérdések. (*Asia's population problems*). 304 p. [SHENG Cheng, 盛成] **CHENG Tcheng:** *Egy kínai anya.* [regény]. Ford. Pap László. Budapest : Bibliotheca, [é.n.]. (*Ma Mère*). 158 p.

**CROW, Carl:** *A megszentelt rizsesztál.* Ford. Gáspár István. Budapest : Terebess Kiadó, 1994. (*400 Million Costumers*). 208 p. ISBN 963 85631 1 7 [TE 10] [letölthető](#)

**FAJCSÁK Györgyi:** „A sárkányok országából” : *Európai Kína-kép a hosszú 19. században.* In: Vigilia 2004. 69. évf. 7. szám. pp. 482-491.

**GECSE Mariann:** *Szexualitás Kínában, Szemérmes hallgatás* In: HVG XXV. évfolyam 34. szám (2003. augusztus 23.) pp. 31-33

**KISCH, Egon Erwin:** *A titkos Kína.* Pozsony : Eugen Prager Kiadó. 1937. Az új Európa könyvesháza

*Kína : Földünk legnépesebb országa.* In.: **BALÁZS Dénes, SEBES Tibor:** *Ázsia.* Budapest : Móra Ferenc Ifjúsági Könyvkiadó, 1983. Képes Földrajz. pp. 178-192.  
ua.: 2. kiad. Budapest : Móra Ferenc Ifjúsági Könyvkiadó, 1984. pp. 178-192.

*Kína* [statisztikai adatok]. In: **BALÁZS Dénes, SEBES Tibor**: *Ázsia*. Budapest : Móra, 1983. pp. 242-243.

*Kínai civilizáció*. In: *Civilizációk és vallások : Szöveggyűjtemény a civilizációk összehasonlító tanulmányozásához*. Budapest : Cégér Kiadó, 1994. pp.43-102.

**KOPPER Lászlóné**: *Társadalomismeret, Népek, kultúrák, [Életmódtörténet]*, Budapest, Műszaki Könyvkiadó, 1998, Calibra könyvek, ISBN 963 16 2016 6

ua.: 2. jav. kiad., Budapest, Eötvös J. Könyvkiadó, 2004, ISBN 963 9316 80 6

**LIGETI Lajos**: *Kína, Mult és jelen*, Budapest, Magyar Szemle Társaság, 1935, Kincsestár, A Magyar Szemle Társaság kis könyvtára 20.

**LÓCZY Lajos**: *A khinai birodalom természeti viszonyainak és országainak leírása*, Budapest, K. M. Természettudományi Társulat, 1886

**NAGY László János**: *"Sárga veszedelem"? : Kína tegnap és ma*. Debrecen : Fábrián Nyomdaipari Bt, 1999. 241 p. ISBN 963 85545 6 8

**POLONYI Péter**: *Mit kell tudni a Kínai Népköztársaságról?*. Budapest : Kossuth Könyvkiadó, 1974. Mit kell tudni..., 212 p. ISBN 963 09 0126 9

ua.: 2. jav. és bőv. kiad. Budapest : Kossuth Könyvkiadó, 1980. 244 p. ISBN 963 09 1516 2

[Qi Wen, 齐雯] **Qi Wen**: *Kína : Általános áttekintés*. Ford. Lukács Éva. Peking : Kínai Idegen Nyelvű Kiadó, Budapest : Interpress Kiadó, 1985. (*China : A General Survey*). 240 p. ISBN 963 7222 04 9

**SALÁT Gergely**: *Kínai országismeret : Földrajz-történelem-nyelv*. Budapest : Külkereskedelmi Főiskola, 1999. Keleti Füzetek 24. 94 p. ISBN szám megj. nélkül

[vissza a lap tetejére](#)

## **Kína gazdasága:**

*A külföldi beruházások Kínában*. Budapest : MTA Világgazdasági Kutatóintézet, 1993. Kihívások 18.

*A Legend kínai számítógépgyártó, Helyi hős* In: HVG XXV. évfolyam 31. szám (2003. augusztus 2.), pp. 29-30

*A Nagy Fal ostroma : Amerikai-kínai kereskedelmi kapcsolatok*. In: HVG, 1995. XVII. évf. 6. szám (1995. jan-febr). pp. ???

*Az új EU-tagok olcsóbbak Kínánál?* In: Piac&Profit, 2005, október 5., [letölthető](#)

**ÁBRAHÁM Anna**: *A gazdasági reformok 20 éve Kínában*. Sokszorosított tanulmány. Peking : Magyar Köztársaság Nagykövetsége, 1998.

**ÁBRAHÁM Ferenc**: *Kínai Népköztársaság '98*. Sokszorosított tanulmány. Peking : Magyar Köztársaság Nagykövetsége, 1998.

**ÁBRAHÁM Ferenc**: *Kínai Népköztársaság '98*. Főbb statisztikai adatok : Tájékoztató anyag. Peking : Magyar Köztársaság Nagykövetsége, 1999.

**ADAM, Jan**: *Kína átalakulási stratégiájának tanulságai*. In: Külgazdaság, 1996. 40. évf. 7-8. szám. p. 89.

**ALMÁSI Miklós**: *A Kína-szindróma*. In: Európai Szemle, 1994. 5. évf. 2. szám. pp. 67-74.

**ARTNER Annamária et al**: *Az Ázsia-Európa dialógus (ASEM) főbb nemzetközi összefüggései és*

- tanulságai Magyarország számára.* Budapest : MTA Világgazdasági Kutatóintézet, 2000. Műhelytanulmányok 23. szám (2000. augusztus). 15 p.
- ARTNER Annamária et al:** *Távol-keleti gazdaságok pozitív és negatív fejlődési tapasztalatai: Tanulságok Magyarország számára.* Budapest : MTA Világgazdasági Kutatóintézet, 2002. Műhelytanulmányok 37. szám (2002. február). 38 p.
- ASZTAFJEV, G.:** *Kína gazdasági kérdései.* Budapest : Szikra Kiadó, 1950. Nemzetközi kérdések 23. 68 p.
- Ázsia, Ausztrália, Óceánia gazdaságföldrajza : Egyetemi tankönyv.* Szerk. Sárfalvi Béla. Budapest : Tankönyvkiadó, 1988. 304 p. ISBN 963 18 1424 6  
ua. 2. átdolg. kiad. Budapest : Tankönyvkiadó, 1991. 303 p. ISBN 963 18 3275 9
- Ázsia gazdasága.* In: **BALÁZS Dénes, SEBES Tibor:** *Ázsia.* Budapest : Móra, 1983. pp. 221-236.
- Ázsia gazdaságföldrajza.* Szerk. Dudás Gyula. Budapest : Tankönyvkiadó, 1985. 414 p. ISBN szám megj. nélkül
- DR. BAJCSY Előd:** *A Harco tojóhibrid baromfi piacának sajátosságai, különös tekintettel a kínai piacra,* [Disszertáció] Budapest, Külkereskedelmi Főiskola, 1995
- BALÁZS, Étienne:** *Gazdaság és társadalom a régi Kínában : Válogatás a szerző Chinese civilisation and bureaucracy és La bureaucratie céleste c. kötetéből.* Vál., a jegyzeteket, a név- és tárgymutatót készítette Ecsedy Ildikó : Az előszót írta Tőkei Ferenc. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1976. 500 p. ISBN 963 07 0270 3
- BÁNHIDI Ferenc:** *Kína gazdasági fejlődésének tendenciái a nyolcvanas években : különös tekintettel a külgazdasági kapcsolatokra.* Budapest : Konjunktúra- Piackutató és Informatikai Intézet, 1987. 43 p. ISBN 963 7850 7 24
- BÁNLAKI Lajos:** *Kína új gazdaságpolitikája és a magyar-kínai külgazdasági kapcsolatok jelene és jövője.* Budapest : Világgazdasági Tudományos Tanács, 1984. A Világgazdasági Tudományos Tanács hivatalos használatára készült tanulmányai (1984/16).
- BASSA Zoltán:** *Az ázsiai gazdasági válságról röviden.* Budapest : MTA Világgazdasági Kutatóintézet, 1998.
- BASSA Zoltán et al.:** *Világgazdasági régiók.* Budapest : Perfekt Gazdasági Tanácsadó, Oktató és Kiadó Zrt., 2004. ISBN 963 394 562 3
- BLEJER, Mario I., SZAPÁRY György:** *A költségvetési politika szerepe a reformfolyamatban álló központi terogazdaságokban : Kína példája.* In: Pénzügyi Szemle, 1990. 34. évf. 2. szám. pp. 117-140.
- BOCSKAI József:** *A kutatás és fejlesztés sajátosságai Kínában.* In: [Budapest :] OMFB Műszaki Információs Iroda Közlemények, 1989. 5. szám. pp. 64-85.
- BOTOS Katalin:** *A kínai gazdasági "csoda" és hatásai.* In: Valóság, 2007. L. évf. 9. szám. pp. 66-74.
- BROWN, Lorie et al.:** *A világ helyzete 2006 : [a washingtoni Worldwatch Institute jelentése a fenntartható társadalomhoz vezető folyamatról] : Fókuszban: Kína és India.* Ford. Amtmann Mária. Budapest : A Föld Napja Alapítvány, [2006]. (*The State of the World 2006*). 290 p. ISSN 1215-2064
- CROW, Carl:** *A megszentelt rizsesztál.* Ford. Gáspár István. Budapest : Terebess Kiadó, 1994. (*400 Million Costumers*). 208 p. ISBN 963 85631 1 7 [TE 10] [letölthető](#)
- CSABA László:** *A kínai és a kelet-európai átalakulás összehasonlítása.* In: Európai Szemle, 1996. 7. évf. 3. szám. pp. 67-85.

- CSABA László:** *A Tienanmen tér bája : Hozzászólás K. Griffin és A.R. Khan Átmenet a piacgazdaságba c. cikkéhez.* In: Közgazdasági Szemle, 1994. XLI. évf. 9. szám. pp. 802-806.
- CSABA László:** *Az írástudók felelőssége : Vizontvóalasz.* In: Közgazdasági Szemle, 1995. XLII. évf. 7-8. szám. pp. 760-765.
- [ZHANG Xiang, ] **CSANG Hsziang:** *Kereskedelem Kínával : Legkisebb kockázat, optimális szerződés.* Ford. Víg Erzsébet. [Budapest]: Aula, 1997. 161 p. ISBN 964 9087 29 8
- Csúcstalálkozó az információs társadalomról, Halló, itt vagytok?* In: HVG XXV. évfolyam 41. szám (2003. október 11.), pp. 41-44
- DE MELO, Martha, GELB, Alan H.:** *Pillanatkép az átmenetről: összehasonlító áttekintés 2. rész* In: Külgazdaság, 1997, 41. évf. 6. szám, pp. 41.
- DESSEWFFY Tibor, SZAJP Szabolcs:** *A kínai kapcsolat : A kínai kihívásra adott intézményi-strukturális válaszok.* Budapest : Demos Magyarország, 2007. április. 89 p. ISBN 978 963 87057 9 2 [letölthető](#)
- ERDŐSI Ferenc:** *A kínai árudömping tengeri szállítási infrastruktúrái.* In: Navigátor, 2006. XIV. évf. 9. szám. pp. 26-33.
- F.C.:** *Olajmezőkért verseng Kína és India,* elektronikus dokumentum, FigyelőNet, 2006 január 16., [letölthető](#)
- FARAGÓ László:** *Kína a növekedési pólus elmélet gyakorlati megvalósítója* In: Tér és Társadalom, 1995, 9. évf. 3-4. szám, p. 179.
- FARKAS György:** *A kínai külkereskedelem az évtizedfordulón, Visszatekintés és kilátások,* Budapest, Kopint-Datorg, 1981
- FEKETE Ferenc:** *A családi felelősségi rendszer a kínai vidék reformjának folyamatában* In: Nemzetközi agrárstratégiák, Budapest, Mezőgazdasági Könyvkiadó, 1989, pp. 423-436
- FÉLIX Péter:** *Ki vehet a végén?, Magyar-kínai árucseré* In: Heti Világgazdaság, 1991, XIII. évf. ?? szám, (1991. november 9.), pp. 91-92.
- FÖLDES Péter:** *„A kínai fenyegetés”. [Diplomadolgozat].* Budapest : Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, Külgazdasági Szak, 2003. 126 p.
- FÜLÖP Andrea:** *A 90-es évek gazdasági robbanása Kínában és annak következményei,* [Disszertáció], Budapest, Külkereskedelmi Főiskola, 1997
- GAÁL Gergely:** *A belkereskedelem tevékenységét meghatározó tényezők alakulása Kínában.* In: Kereskedelmi Szemle, 1994. 35. évf. 1. szám. pp. 42-48.
- GAÁL Gergely,** [GONG Kunyu, 龚坤余] **GONG Kun-ju:** *Ablak Kínára: Sencsen különleges gazdasági övezet.* In: Kereskedelmi Szemle, 1995. 36. évf. 11. szám. pp. 31-35.
- GAÁL Gergely:** *A felelősségi rendszer kialakulása, formái és a továbbfejlesztés lehetőségei Kína agrárrendszerében.* In: Közgazdasági Szemle, 1993. XL. évf. 10. szám. pp. 900-910.
- GAÁL Gergely:** *A „kínai-modell” a piacgazdaság útján.* In: Kereskedelmi Szemle, 1994. 35. évf. 3. szám, pp. 42-49.
- GAÁL Gergely,** [XU Yanyi, 许衍艺] **XU Yan-yi:** *A „kínai-modell” és az infláció* In: Statisztikai Szemle, 1997, 75. évf. 10. szám, pp. ???
- GAÁL Gergely:** *A reform és a nyitás hatása Kína külkereskedelmére.* In: Kereskedelmi Szemle, 1993. 34. évf. 7. szám. pp. 35-39.
- GAÁL Gergely:** *Kína a modernizálás útján.* In: Kereskedelmi Szemle, 1993. 34. évf. 4. szám. pp. 34-39.
- GAÁL Gergely:** *Kína belkereskedelme a reformfolyamatok tükrében.* In: Kereskedelmi Szemle,

1994. 35. évf. 2. szám. pp. 27-34.

**GAÁL Gergely:** *Kína gazdasági és ipari arculata az új gazdaságpolitika tükrében.* In: Kereskedelmi Szemle, 1993. 34. évf. 5. szám. pp. 31-37.

**GAÁL Gergely, [XU Yanyi, 许衍艺] XU Yan-yi:** *Kína kereskedelme 1993/94-ben* In: Kereskedelmi Szemle, 1995, 36. évf. 3. szám, pp. ???

**GAÁL Gergely:** *Kína külkereskedelme a számok tükrében.* In: Kereskedelmi Szemle, 1993. 34. évf. 8. szám. pp. 20-26.

**GAÁL Gergely, [XU Yanyi, 许衍艺] XU Yan-yi:** *Kína külkereskedelme és perspektívái* In: Kereskedelmi Szemle, 1995, 36. évf. 9. szám, pp. ???

**GAÁL Gergely, [GONG Kunyu, 龚坤余] GONG Kun-ju:** *Kína néhány kiemelt gazdasági övezete kiállítások tükrében.* In: Kereskedelmi Szemle, 1994. 35. évf. 11. szám. pp. 13-18.

**GERGELY László:** *Vízierőművet is eladna Kína hazánkknak* In: Piac&Profit, 2005, június 16.

[letölthető](#)

**DR. GERGELY Miklós Attila:** *Azonosságok és külpolitikák Kelet-Ázsiában - Japán, Kína, Korea,* Budapest, Teleki László Intézet, 2001, TLI Tanulmányok 32.

**DR. GERGELY Miklós Attila:** *Kiengesztelődés és kiegyezés a tajvani politikai kultúrában - belső források és regionális összefüggések,* Budapest, Teleki László Intézet, 2003, TLI Tanulmányok 126.

**GRIFFIN, Keith, KHAN, Azizur Rahman:** *Átmenet a piacgazdaságba : A kínai út tanulságai Oroszország és Kelet-Európa számára.* In: Közgazdasági Szemle, 1994. XLI. évf. 5. szám. pp. 391-410.

**GRIFFIN, Keith, KHAN, Azizur Rahman:** *Párhuzamos vagy szakaszos reformok a rendszerváltás időszakában : Válasz Csaba Lászlónak.* In: Közgazdasági Szemle, 1995. XLII. évf. 7-8. szám. pp. 754-760.

**GULYÁS Olivér:** *Gazdasági válságok az ázsiai gazdasági válságokon keresztül,* [Disszertáció], Budapest, Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, 2001

**HAGELMAYER István:** *Ellenőrzés Kínában.* In: Pénzügyi Szemle, 1994. 38. évf. 11. szám. pp. 900-905.

**HEIMER György:** *Beton a szurdokban: Óriási vízierőmű* In: HVG XVII. évf. 9. szám (1995. március-április), pp. ???

**HERNÁDI András:** *A távol-keleti kihívás: Japán, a „négyek” és Kína a 80-as években.* Budapest : Közgazdasági és Jogi Könyvkiadó, 1985. 233 p. ISBN 963 221 545 1

**HERRMANN-PILLATH, Carsten:** *Növekedés, mobilitás és társadalmi-gazdasági változás : A hagyományos kultúra szerepe Kína modernizációjában.* In: Külgazdaság, 1997. 41. évf. 6. szám. p. 50.

**HIDAS Gábor:** *Gazdaság és politika a Kínai Népköztársaságban.* [Budapest] : Kossuth Könyvkiadó, 1979. 377 p. ISBN 963 09 1422 0

**HIRN, Wolfgang:** *Kína, a nagy falat : Miként változtatja meg életünket Kína felemelkedése.* Ford. Kozma Géza. Budapest : HVG Kiadói Rt., 2006. HVG Könyvek. (Herausforderung China : Wie der chinesische Aufstieg unser Leben verändert). 198 p. ISBN 963 7525 48 3

**HOLCH Gábor:** *A kínai kommunikáció különösségei, Minden másként van* In: HVG XXV. évfolyam 35. szám (2003. augusztus 30.) pp. 65-66

[HU Xi-gui, ] **HU Hszi-kuj, [XU Ti-xin, ] HSZÜ Thi-szin:** *A kapitalista ipar és kereskedelem békés átalakítása Kínában,* Ford. Lomb Kató, Józsa Sándor, Budapest, Kossuth, 1958

- JORDÁN Gyula, TÁLAS Barna:** *A terv és háttere : Kína 10. ötéves tervéről.* In: *Külügyi Szemle*, 2002. 2. szám. pp. 80-103.
- JORDÁN Gyula:** *A foglalkoztatás Kínában* In: *Statisztikai Szemle*, 1997, 75. évf., 7. szám, pp. ???
- JORDÁN Gyula:** *A kínai gazdasági reform árnyoldalai: a növekvő egyenlőtlenségek.* In: *Valóság*, 2007. L. évf. 11. szám. pp. 12-29.
- JORDÁN Gyula:** *A külföldi működőtőke szerepe Kína gazdaságában.* In: *Közgazdasági Szemle*, 2000. XLVII. évf. 7-8. szám. pp. 619-635.
- JORDÁN Gyula:** *A nagy kínai éhínség : 1959-1961.* In: *Statisztikai Szemle*, 2000. január, pp. 33-46.
- JORDÁN Gyula:** *A privatizáció Kínában – tények és feltevések.* In: *Közgazdasági Szemle*, 1996. XLIII. évf. 1. szám. pp. 45-57.
- JORDÁN Gyula:** *Egyoldalú vagy kölcsönös függés? : Tajvan és a Kínai Népköztársaság gazdasági kapcsolatai.* In: *Közgazdasági Szemle*, 2005. LII. évf. 2. szám. pp. 163-183.
- JORDÁN Gyula:** *Hongkong pénzügyi és bankrendszerének néhány kérdése*, Budapest, Budapest Bank Rt., 1994, Budapest Bank tanulmányok 16., ISBN 963 8134 07 0
- JORDÁN Gyula:** *Kína az 1990-es években: Szocializmus kínai jellemzőkkel, szocialista piacgazdaság vagy ...* In: *Társadalmi Szemle*, 1993, 48. évf. 7. szám, pp. 39-49
- JORDÁN Gyula:** *Kínai dilemmák* In: *Társadalmi Szemle*, 1996, 51. évf. 7. szám, pp. ???
- JORDÁN Gyula:** *Külföldi bankok Kínában* In: *Pénzügyi Szemle*, 1996, XLI. évf. 8. szám, p. 639
- JORDÁN Gyula:** *Külföldi befektetések Kínában* In: *Társadalmi Szemle*, 1995, 50. évf. 12. szám, pp. 37-45
- JUHÁSZ Péter:** *Kell-e félnünk Kínától?* In: *Üzlet&Siker*, 2005, 2005/4. szám (május), pp. 14-17
- Kereskedelmi partnerünk Kína.* Szerk. Megyeriné Andó Erzsébet. Budapest : Kopint-Datorg, [1992]. 93 p. ISBN 963 7852 39 5
- KISS Judit:** *Külföldi tőkeberuházások Kínában.* In: *Külgazdaság*, 1993. 37. évf. 6. szám. pp. 56-70.
- Kínáról – beruházóknak* In: *Marketing és Menedzsment*, 1998, 32. évf. 5. szám, p. 15.
- Kivételezett dollármilliárdok, Külföldi tőke Kínában* In: *Figyelő*, 1991. november, pp. 21-30
- Konjunktúrajelentés 1990/1., A világgazdasági helyzet 1990 elején,* Közreadja a Konjunktúra-, Piackutató és Informatikai Intézet, 1990, Budapest, Kopint-Datorg
- KORKUNOV, I., MOROZOV, A., NYIKOLSZKIJ, M.:** *A Kínai Népköztársaság gazdasági helyzete: az 1974-es év adatai.* In: *Kína és a maoizmus.* Moszkva : Novosztyi Sajtóügynökség Kiadója, 1976. pp. 69-80.
- KORNAI János:** *A piaci szocializmusról* In: **KORNAI János:** *Útkeresés*, Budapest, Századvég, 1993, pp. 15-44
- KOZMA János, MAKARUK Ludwik:** *A kínai-magyar gazdasági kapcsolatok perspektívái.* Budapest : MTA Közgazdaságtudományi Intézet, 1987. Tanulmányok a gazdaság irányításáról és szervezetéről 32.
- KULCSÁR Kálmán:** *Kína a világpolitikában : Az átalakuló Kína.* Budapest : Akadémiai, 2007. 229 p. ISBN 963 05 8505 7
- Kultúrák@kontextusok.kommunikáció.* Szerk. Dr.Hidasi Judit. [Budapest] : Perfekt Zrt, 2007.

223 p. ISBN 978 963 394 717 3

**LÁSZLÓ Róbert:** *Felnőttek a kistigrisek?*, [Disszertáció], Budapest, Külkereskedelmi Főiskola, 1995

[Li Guanyao, 李光耀] **Li Kuan Ju:** *A harmadik világból az elsőbe : A "szingapúri sztori" 1965-2000 : Szingapúr és Ázsia gazdasági fellendülése.* Ford. Hernádi András. Budapest : MTA Világgazdasági Kutatóintézet, 2003. (*From third world to first : The Singapore story: 1965-2000* by Lee Kuan Yew). 512 p. ISBN 963 301 416 6

**MÁDI István:** *Gazdaságfejlesztési stratégia és modernizációs sajátosságok Dél-Koreában és Tajvanon a modernizáció második fázisában (1980-1994)*, Budapest, MTA Világgazdasági Kutatóintézet, 1995.

**MÁDI István:** *Kína árnyékában: Tajvan a kilencvenes években* In: *Cégvezetés*, 1999, 7. évf. 6. szám, pp. ???

**MÁDI István:** *Tajvan gazdasági fejlődése, politikai demokratizálódása és a Kínai Népköztársasághoz fűződő viszonyának alakulása a kilencvenes években.* Budapest : MTA Világgazdasági Kutatóintézet, 1998.

**MAGYAR Lajos:** *A kínai mezőgazdaság hagyományos szerkezete.* Ford. Polonyi Péter : Sajtó alá rend. és a mutatókat készítette Ferenczy Mária. Budapest : Kossuth Kiadó, 1981. (*Экономика сельского хозяйства в Китае*). 387 p. ISBN 963 09 1664 9

**MAGYAR Lajos:** *Kína gazdaságának vázlatja.* Orosz eredetiből ford. Polonyi Péter. Budapest : Magyar Lajos Alapítvány, 1991. (*Очерки по экономике Китая*). 246 p. ISBN 963 04 1554 2

**MAGYAR Vilma:** *Áttöri-e a tőke a kínai Nagy falat?* [Diplomadolgozat]. Budapest : Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, Külgazdasági Szak, 2004. 60 p.

**MAJOROS Pál:** *Kína, a világgazdaság motorja.* In: *Világgazdasági régiók.* Szerk. Dr. Majoros Pál. [Budapest] : Perfekt Rt, [2004]. pp. 118-164.

**MAJOROS Pál:** *A Kínai Köztársaság (Tajvan) és az Európai Unió gazdasági és politikai kapcsolatai.* In: *EU Working Papers*, 2002. pp. 57-70.

**MAROSI Miklós:** *Japán, koreai és kínai menedzsment.* [Budapest] : Aula Kiadó, 2003. 142 p. ISBN 963 9478 20 2

**MAROSI Miklós:** *Távol-keleti menedzsment : Japán, Dél-Korea, a tengerentúli Kína, a Kínai Népköztársaság.* Budapest : Közgazdasági és Jogi Könyvkiadó, 1997. 198 p. ISBN 963 224 093 6

**MÁRTONFFY Attila:** *Kommunista kapitalizmus, Kínai gazdasági reform* In: *Heti Világgazdaság*, 1993, 15. évf. ?? szám (1993. december 18.), pp. 26-27

**MÉSZÁROS Klára:** *A fegyverembargó feloldásának kételyei : EU-Kína.* Budapest : MTA Világgazdasági Kutatóintézet, 2005. Vélemények, kommentárok, információk 98. szám (2005. február 22.). 2 p.

**MÉSZÁROS Klára:** *A kínai közösségek integrációs folyamata. A "Nagy Kínai Gazdasági Térség".* Budapest : MTA Világgazdasági Kutatóintézet, 2000. Műhelytanulmányok 26. szám (2000. október). 24 p. ISBN 963 301 357 7

**MÉSZÁROS Klára:** *A Kínai Népköztársaság szállítási és közlekedési rendszerének jelenlegi helyzete és fejlődésének kilátásai.* Budapest : MTA Világgazdasági Kutatóintézet, 1985. 76 p. ISBN 963 301 119 1

**MÉSZÁROS Klára:** *A központi bank kamatot emelt Kínában.* Budapest : MTA Világgazdasági Kutatóintézet, 2004. Vélemények, kommentárok, információk 92. szám (2004. november

16.). 2 p.

**MÉSZÁROS Klára:** *A modernizáció útja és dilemmái Kínában.* In: *Külgazdaság*, 2000. 44. évf. 10. szám. pp. 29-52.

**MÉSZÁROS Klára:** *A „Nagyobb Kína” mint a XXI. század meghatározó gazdasági és politikai ereje.* In: *Magyar Tudomány*, 2001. 46. évf. 9. szám. pp. 1021-1030.

**MÉSZÁROS Klára:** *A sokoldalú partnerség követelménye : A magyar-kínai gazdasági kapcsolatok.* Budapest : MTA Világgazdasági Kutatóintézet, 2002. Kihívások 155. szám (2002. május). 8 p.

**MÉSZÁROS Klára:** *A textilkvóta feloldása : Ki itt a felelős?.* Budapest : MTA Világgazdasági Kutatóintézet, 2005. Vélemények, kommentárok, információk 107. szám (2005. július 21.). 2 p.

**MÉSZÁROS Klára:** *A tudományos-technikai modernizáció kilátásai Kínában.* Budapest : MTA Világgazdasági Kutatóintézet, 1999. Műhelytanulmányok 20. szám (1999. december). 35 p. ISBN 963 301 344 5

**MÉSZÁROS Klára:** *Az EU és Kína* In: *Európai tükrök*, A Miniszterelnöki Hivatal és a Nemzeti Fejlesztési Hivatal folyóirata, 1998, 3. évf. 3. szám, pp. ???

**MÉSZÁROS Klára:** *Bővülő kapcsolat : Magyarország és a Kínai Népköztársaság.* Budapest : MTA Világgazdasági Kutatóintézet, 2004. Vélemények, kommentárok, információk 85. szám (2004. július 9.). 2 p.

**MÉSZÁROS Klára:** *Húsz év reform Kínában, A tengi örökség dilemmái* In: *Cégvezetés*, 1999, VII. évf. 2. szám, pp. ???

**MÉSZÁROS Klára:** *Kína a világban.* In: *Magyar Tudomány*, 2001. 46. évf. 5. szám. pp. 556-565.

**MÉSZÁROS Klára:** *Kína és Hongkong - új integrációs modell?.* Budapest : MTA Világgazdasági Kutatóintézet, 1997. Kihívások 87. szám (1997. május). 16 p.

**MÉSZÁROS Klára:** *Kína és Hongkong egyesítésének gazdasági perspektívái.* Budapest : Világgazdasági Kutatóintézet, 1997. Műhelytanulmányok 1. szám (1997. május). 34 p. ISBN 963 301 295 3

**MÉSZÁROS Klára:** *Kínai jelen és jövő.* Budapest : MTA Világgazdasági Kutatóintézet, 2005. Műhelytanulmányok 68. szám (2005. június). 17 p.

**MÉSZÁROS Klára:** *Kínai kérdőjelek*, Budapest, MTA Világgazdasági Kutatóintézet, 1992, Kihívások 6. szám (1992. május)

**MÉSZÁROS Klára:** *Kínaiak egymás között: Hongkong egy éve* In: *Cégvezetés*, 1998, 6. évf. 7. szám, pp. ???

**MÉSZÁROS Klára:** *Lejárt a bérlet: Hongkongi változások* In: *Cégvezetés*, 1997, 5. évf. 7. szám, pp. ???

**MÉSZÁROS Klára, WANG, N.T.:** *Micro- and macro-level of entrepreneurship : The experience of China's internal and external economic policies.* Budapest : Hungarian Scientific Council for World Economy, 1990. 114 p. Trends in World Economy 66. ISBN 963 301 178 7

**MÉSZÁROS Klára:** *Tajvan : Egy gazdaság a Kínai Népköztársaság „árnyékában”.* In: **ARTNER Annamária et al:** *Távol-keleti gazdaságok pozitív és negatív fejlődési tapasztalatai: Tanulságok Magyarországra számára.* Budapest : MTA Világgazdasági Kutatóintézet, 2002. pp. 5-10.

**MÉSZÁROS Klára:** *Távol-keleti kihívás - súlyponteltolódások a 21. században.* Budapest : MTA Világgazdasági Kutatóintézet, 1997. Kihívások 99. szám (1997. november). 8 p.



- MÉSZÁROS Klára:** *Tudományos-technikai modernizáció és gazdasági fejlődés Kínában : A multipoláris világrend egy új nagyhatalmának születése.* [PhD értekezés]. Budapest : Budapesti közgazdaság-tudományi Egyetem, Posztgraduális Kar, Nemzetközi Kapcsolatok Doktori Program, 1999. 260 p. [Forrás: <http://phd.lib.uni-corvinus.hu/128/>]
- MÉSZÁROS Klára:** *Turizmus – jönnek a kínaiak,* Budapest, MTA Világgazdasági Kutatóintézet, 2003, Vélemények, kommentárok, információk 51. szám (2003. február 20.)
- MOHR Richárd:** *Kína.* In: *Kultúrák@kontextusok.kommunikáció.* Szerk. Dr.Hidasi Judit. [Budapest] : Perfekt Zrt, 2007. pp. 103-119.
- NAGY András:** *Az Európa és Kelet-Ázsia közötti kereskedelem elemzése : 1955-1993-as adatok kereskedelemáramlási modellje alapján.* In: *Közgazdasági Szemle,* 1997. XLIV. évf. 11. szám. pp. 970-986.
- NAGY Gábor:** *Dollárdiplomácia: Az Egyesült Államok és Kína* In: *Heti Világgazdaság* XVI. évf. ?? szám (1994. június 4.), pp. 21-23
- NAGY Ibolya:** *A kínai beutazó turizmus lehetőségei és feltételei Magyarországon.* [Diplomadolgozat]. Budapest : Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, Külgazdasági Szak, 2003. 70 p.
- NAGY Katalin:** *Egy távol-keleti import ügyletről közelről,* [Disszertáció], Budapest, Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, 2001
- NEMES Gábor:** *Koncepciós perek Kínában, A pénz vajjal jár* In: *HVG XXV.* évfolyam 31. szám (2003. augusztus 2.) pp. 33-35.
- NEMES Gábor:** *Kínai-Magyar gazdasági kapcsolatok, Nagy fal* In: *HVG XXV.* évfolyam 34. szám (2003. augusztus 23.) pp. 97-98.
- NEMES Gábor:** *Kína és a jüan, Pénznyomás* In: *HVG XXV.* évfolyam 39. szám (2003. szeptember 27.) pp 26-28.
- NOVE, Alec:** *A megvalósítható szocializmus.* Ford. Szegő András. Budapest : Közgazdasági és Jogi Könyvkiadó, 1990. (*The economics of feasible socialism*). 267 p. ISBN 963 222 253 9
- NYÍRI Pál:** *Magyarország és a kínai migráció.* In: *Magyar Tudomány,* 1998. 43. évf. 3. szám. pp. 287-305.
- Ötnyelvű üzleti szótár.* [magyar-angol-orosz-kínai-héber]. Budapest : Scholar Kiadó, 1999. 697 p. ISBN 963 9193 09 7
- PASHA, W.:** *A harmadik világ hajnala – avagy új világgazdasági vonzasközpontokká válnak-e a keletázsiai küszöbországok?* In: *Külgazdaság,* 1. szám, pp. ??
- PÉK Zoltán:** *Kína : gazdaság és statisztika.* Budapest : Konjunktúra- és Piackutató Intézet, 1985. 103 p. ISBN 963 01 6858 8
- PERKINS, Dwight:** *Reformok a kínai iparban és külkereskedelemben* In: *Külgazdasági liberalizálás, Nemzetközi tapasztalatok és a magyar gazdaságpolitika,* Szerk. Köves András, Márer Pál, Budapest, Kopint-Datorg, 1991, pp. 347-360
- [QIAN Yingyi, 钱颖一] **QIAN Yingyi,** [XU Chenggang, 许成钢] **XU Chenggang:** *A kínai gazdasági reform sajátos vonásai* In: *Európa Fórum,* 1995. 5. évf. 2. szám. pp. ??? (*Why China's Economic Reforms Differ: The M-form Hierarchy and Entry/Expansion of the Non-State Sector*)
- SÁRKÖZY Tamás:** *A kínai gazdasági reform jogáról 2. rész: Gazdasági szabályozás, államszervezet, törvényhozás.* In: *Jogtudományi Közlöny,* 1987. 42. évf. 1. szám. pp. 7-15.
- SÁRKÖZY Tamás:** *A kínai gazdasági reform jogáról 3. rész.* In: *Jogtudományi Közlöny,* 1987. 42. évf. 2. szám. pp. 79-86.

- SÁRKÖZY Tamás:** *A kínai gazdasági reform jogáról 4. rész.* In: Jogtudományi Közlöny, 1987. 42. évf. 3. szám. pp. 132-137.
- SÁRKÖZY Tamás:** *A kínai gazdasági reform jogáról 5. rész.* In: Jogtudományi Közlöny, 1987. 42. évf. 4. szám. pp. 189-197.
- SÁRKÖZY Tamás:** *Hasonlóságok és különbségek a kínai és a magyar gazdasági reform jogában*  
In: Társadalomkutatás, 1984, 1. szám, pp. 30-44.
- IFJ. SIMON György:** *Reform és növekedés Kínában.* In: Közgazdasági Szemle, 2001. XLVIII. évf. 7-8. szám. pp. 673-692.
- SINGH Aljit:** *Részvénypiac a szocialista gazdaságban : Megjegyzések a kínai gazdasági reformhoz.*  
In: Közgazdasági Szemle, 1990. XXXVII. évf. 6. szám. pp. 658-673.
- SOMFAI Vera:** *A kínai beutazó turizmus Magyarországon.* [Diplomadolgozat]. Budapest :  
Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, Gazdaságdiplomácia és  
Nemzetközi Menedzsment Szak, 2004. 80 p.
- SZAKÁTS Sándor:** *A japán és kínai agrárátalakulás a második világháború után,* Budapest,  
Magyar Mezőgazdasági Múzeum, 1995  
ua.: In: Agrártörténeti Szemle, 1995. 37. évf. 1-4. szám.
- TAGÁNYI Zoltán:** *Hagyományos hatalmi szervezetek és mezőgazdasági üzemek, avagy etnológia európai analógiák fényében* In: Agrártörténeti Szemle, 1997, 39. évf. 1-2. szám, pp. ???
- TÁLAS Barna:** *A kínai bankreform újabb fejleményei.* In: Pénzügyi Szemle, 1995. 40. évf. 9. szám. p. 709.
- TÁLAS Barna:** *A kínai kommunisták újabb „hosszú menetelése” a szocialista piacgazdaság felé.*  
Budapest : Budapest Bank Rt., 1994. Budapest Bank tanulmányok 18. 50 p. ISBN 963 8134 09 7
- TÁLAS Barna:** *A pénzügyi rendszer reformjának aktuális kérdései Kínában.* In: Pénzügyi Szemle, 1993. 37. évf. 9. szám. pp. 731-746.
- TÁLAS Barna:** *Kína alkalmazkodása a világgazdaság változásaihoz.* Budapest : Budapest Bank Rt., 1995. Budapest Bank tanulmányok 21. ISBN 963 8134 12 7
- TÁLAS Barna:** *Kína nemzetközi gazdasági kapcsolatai a 90-es években.* In: Külgazdaság, 1995. 39. évf. 10. szám, p. 54.
- TÁLAS Barna:** *Kína nemzetközi gazdasági kapcsolatainak fejlődése a kilencvenes években.* In: Külgazdaság, 1998. 42. évf. 12. szám. pp. 55-65.
- TÁLAS Barna:** *Kínai Közös Piac: Vízión vagy perspektíva.* Budapest : Budapest Bank Rt., 1992. Budapest Bank tanulmányok 2. ISBN 963 03 3428 3
- TÁLAS Barna:** *Kínai Közös Piac: Vízión vagy perspektíva?.* In: Külgazdaság, 1992. 36. évf. 9. szám. pp. 24-44.
- TÁLAS Barna:** *Meddig jutott a tízéves kínai reform?.* In: Társadalmi Szemle, 1990. 45. évf. 3. szám. pp. 79-89.
- TÉRMEG Vera:** *Tajvan, Európa egyik kelet-ázsiai partnere.* [Diplomadolgozat]. Budapest :  
Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, Nemzetközi  
Kommunikáció Szak, 2003. 76 p.
- Túlpörgés fenyegeti Kínát* In: Magyar Hírlap, (2004.04.15), [letölthető](#)
- Út a kínaiak repteréhez?* In: Piac&Profit, 2005, december 9., [letölthető](#)
- VAMOS Péter:** *Beteg a sárkány? : Kína belső gondjai és a megoldási kísérletek.* In: Eszmélet. 2006. 71. szám. pp. 94-108.

**VIDA Krisztina:** *A sanghaji és sencseni értéktőzsdék története, az A-, B-, és H-részvénykategóriák alakulása*, [Disszertáció], Budapest, Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar 2001

*Világgazdasági felzárkózás és modernizáció Tajvanon - esélyek, lehetőségek és tanulságok*, Budapest, MTA Világgazdasági Kutatóintézet, 1994, Kihívások 42. (1994. szeptember)  
*Világgazdasági régiók*. Szerk. Dr. Majoros Pál. [Budapest] : Perfekt Rt, [2004]. 265 p. ISBN 978 963 394 562 9

**VÉRTES Róbert:** *A kínai „nyitás politika” különös tekintettel annak politikai hátterére és a bankrendszer reformjára*. [Diplomadolgozat]. Budapest : Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar, 2002. 70 p.

[WANG Xin] **WANG Xin:** *A kínai mezőgazdaság jelenének és jövőjének egyes kérdései*. [Disszertáció]. Budapest : Külkereskedelmi Főiskola, 1996. 61 p.

[Xu Yanyi, 许衍艺] **XU Yan-yi, GAÁL Gergely:** *Ember-munka-szervezet a „kínai modell”-ben*  
In: Statisztikai Szemle, 1998, 76. évf. 2. szám, pp. ???

[Xu Yanyi, 许衍艺] **XU Yan-yi, GAÁL Gergely:** *Gazdasági-társadalmi változások és a migráció Kínában*. In: Demográfia, 1995. 38. évf. 2-3. szám. pp. 203-212.

[ZHANG Lian, ] **ZHANG Lyan:** *Fenntartható fejlődés Kínában* In: Gazdaság, Vállalkozás, Vezetés, 1999, 1. szám, pp. ???

Az említettekén túl érdemes megnézni a HVG, a Közgazdasági Szemle és a Világgazdasági Kutatóintézet különböző sorozatainak és kiadványainak Kína gazdaságával foglalkozó írásait.

[vissza a lap tetejére](#)

**Egyéb kínai tárgyú könyvek (útikönyvek, atlaszok, térképek, stb.):**

**Útleírások, beszámolók, riportok:**

**ARNOLD Éva:** *Hutong* : 胡同 : [Fényképalbum magyar, angol és kínai műcímeikkel]. [Magyar és angol szöveg: Arnold Éva, kínai fordítás: Liu Syne]. Budapest : Argumentum Kiadó, 2004. 117 p. ISBN 963 446 283 9 [letölthető](#)

*A Vigilia beszélgetése Csongor Barnabással*. [a riportot készítette] Salát Gergely. In. Vigilia 2004. 69. évf. 7. szám. pp. 544-549

*Ázsia*. [elektronikus dokumentum]. írta: dr. Miczek György. Budapest : Kossuth Kiadó Rt., [2002]. Kontinensről Kontinensre. 1 CD-ROM. ISBN 963 09 4165 1

*Ázsia, Ausztrália : Pekingtől Sydneyig*. Főszerk. Michael Dultz, Andreas Epple : Ford. Gyurkó László, Rátkai Ferenc. [Budapest] : Dunakönyv Kiadó, 1993. Ezerarcú világunk [3.]. (Asien, Australien : Das Bild unserer Welt). 547 p. ISBN 963 7961 33 x

**BAKONYI Péter:** *Kalandok Keleten*. Budapest : Interart Stúdió Kiadói Iroda, 1990. 479 p. ISBN 963 01 9979 3

**BALÁS Árpád:** *A Kínai Nagy Faltól a Cukorsüveg-hegyig*. Marosvásárhely : Mentor Kiadó, 2007. 200 p. ISBN 978 973 599 275 0

**BARACS Dénes:** *A fal mögött: Kína*. Budapest : Gondolat Kiadó, 1975. Világjárók 98. 558 p.

ISBN 963 280 230 6

ua.: 2. kiad. Budapest : Gondolat Kiadó, 1976. Világjárók 98. 558 p. ISBN 963 280 418 x

**BARACS Dénes:** *Tanuld meg újra Kínát!*. Budapest : Gondolat Kiadó, 1984. Világjárók 163.457 p. ISBN 963 281 490 8

**BARACS Dénes:** *Virágozzék egy szál virág!*. [Budapest] : Kossuth Könyvkiadó, 1980. 341 p. ISBN 963 09 1615 0

*Barangolás Ázsiában.* Szerk. Pozdora Zsuzsa : a szöveget összeáll: Rózsa Péter. Debrecen : Tóth Könyvkereskedés és Kiadó, [2000]. 119 p. ISBN 963 9269 36 0

*Barangolás ősi kultúrák világában.* Szerk. Pozdora Zsuzsa : a szöveget összeáll: Rózsa Péter. Debrecen : Tóth Könyvkereskedés és Kiadó, [2001]. 119 p. ISBN 963 9269 38 7

ua.: Debrecen, Tóth Könyvkereskedés és Kiadó, [2005]. 119 p. ISBN 963 926 938 7

**BÁRDI László:** *Az ősi selyemút világa.* Budapest : Masszi, 2003. Napút könyvek 4. 192 p. ISBN 963 9454 38 9

**BÁRDI László:** *Homokba temetett karavánutakon.* Budapest : Masszi, 2005. (DVD melléklettel : Selyemút : Stein Aurél nyomában I-VIII. Budapest, Duna TV, 2005.). Napút könyvek 5. 256 p. ISBN 963 9454 63 x

**BÁRDI László:** *Kelet népe vagyunk.* [orientalisztikai írások]. [Budapest] : Helikon Kiadó, 2007. 180 p. ISBN 978 963 227 093 7 [HE 1155]

**BÁRDI László:** *Kína : a letűnt istenek birodalma.* Pécs : Alexandra, 2007. 303 p. ISBN 978 963 370 313 7

**BÁRDI László:** *Őseink nyomában a Távol-Keleten : Expedíció a Selyem út mentén.* [Pécs] : Baranya Megyei Könyvtár, 1993. Pannónia Könyvek. 189 p. ISBN 963 7272 66 6

**BENKŐ Imre:** *Utak [Fotóesszé] : Ways [Photo essay].* Budapest : Szerzői kiadás, 2004. 132 p. ISBN 963 460 390 4

**BERETVÁS NAGY András:** *Kínai templomok, kínai legendák : 中国的寺庙及其传说.* Ford. Wu Wanliang [Wu Wanliang, 吴万良]. Közreadja a Magyar-Kínai Baráti Társaság. [Budapest] : Selyemút Magazin Kiadó, [2008]. 55 p. ISBN 978 963 06 3248 5

**BOKOR Pál:** *Egy kínai nyár.* [Budapest] : Kossuth Könyvkiadó, 1980. Ország-Világ. 171 p. ISBN 963 09 1590 1

**DR. BOZÓKY Dezső:** *Két év Keletáziában [I.] : China és Korea : útirajzok.* Nagyvárad : Sonnenfeld Nyomda, 1911. 532 p.

**CHOLNOKY Jenő:** *A sárkányok országából I-II.* Veszprém : 1900.

ua.: *A sárkányok országából : életképek és utirajzok Kínából.* [Budapest] : Lampel Róbert Rt. Könyvkiadóvállalat, 1913. A Magyar Földrajzi Társaság Könyvtára 15. 407 p.

ua.: *A sárkányok országából I-II.* [3. kiad.]. Budapest : Franklin-Társulat, [1935]. A Magyar Földrajzi Társaság Könyvtára. 328 p.

[ZHANG Xinxin, 张辛欣] **CSANG Hszin-hszin,** [SANG Ye, 桑晔] **SZANG Je:** *Kínai könnyek : 33 interjú a mai Kína embereivel.* Ford. Székely Anna. Budapest : Pallas Lap- és Könyvkiadó, 1990. Magyar Hírlap könyvek . (*Chinese Profiles*). 295 p. ISBN 963 02 786 0X

*Cseng Ho : Michael Yamashita a legnagyobb kínai felfedező nyomában.* Szöveg és képek: Michael Yamashita : Történelmi bevezetés: Gianni Guadalupi : Ford. Márcz Róbert. Pécs : Alexandra Kiadó, 2006. (*Zhang He : Tracing the Voyages of China's Greatest Explorer*). 447 p.

ISBN 963 369 877 4

**ERDŐSI Ferenc:** *Anakronizmus vagy Vitathatatlan szükségszerűség? I. [rész]. : Kína példátlan mértékű vasútépítésének mozgatórugói.* In: Közlekedéstudományi Szemle, 2004. 54. évf. 1. szám. pp. 28-36.

**ERDŐSI Ferenc:** *Anakronizmus vagy Vitathatatlan szükségszerűség? II. [rész]. : Kína példátlan mértékű vasútépítésének mozgatórugói.* In: Közlekedéstudományi Szemle, 2004. 54. évf. 2. szám. pp. 72-78.

**ÉRDY Miklós:** *Belső-ázsiai utam az ujgurok hazájába, Kína Sinkiang tartományába.* [rádióelőadás sorozat kézírata]. Hely és kiadó megj. nélkül. 1983

*Everest 50 év múltán is hívogat.* In: National Geographic Magyarország, 2003. I. évf. 3. szám (2003. május). pp. 16-27.

**FITOUSSI, Michelle:** *Ma Yan tanulni szeretne.* In: ELLE, 2004. IV. évf. 1. szám (2004. január). pp. 60-61.

**GÁBORI Miklós:** *Régészeti kalandozások.* Budapest : Gondolat Kiadó, 1969. Világjárók 69. 387 p.

**DR. GÁSPÁR Ferencz:** *A Föld körül : útleírás hat kötetben.* Vámbéry Ármin előszavával. Budapest : Singer és Wolfner Irodalmi Intézet Rt., 1906-1908.

**DR. GÁSPÁR Ferencz:** *Negyvenezer mérföld vitorlával és gőzzel.* Szeged : Bába Sándor Könyvnyomdája, 1892. 529 p.

ua. 2. kiad. Budapest : Singer és Wolfner Irodalmi Intézet Rt., [1896]. 603 p.

ua. 3. kiad. Budapest : Singer és Wolfner Irodalmi Intézet Rt., é.n. 603 p.

ua. lásd: **DR. GÁSPÁR Ferencz:** *Vitorlával Ázsia körül. [A Föld körül : útleírás hat kötetben : IV. kötet].* Vámbéry Ármin előszavával. Budapest : Singer és Wolfner Irodalmi Intézet Rt., 1907. 479 p.

**GERVAIS, Albert:** *Nehéz orvosnak lenni Kínában,* Ford. Dr. Hevesi András, Budapest : Singer és Wolfner Irodalmi Intézet Rt., é.n. (*Medicine Man in China*). 228 p.

**GOMBÓ Pál, LOVASZI Ferenc:** *Folyó a hegygerincen [ / Az észak-kínai út ] : Könyv Kínáról.* Budapest : Kossuth Könyvkiadó, 1959. 267 p.

**GORDON, Sydney, ALLAN, Ted:** *Egy sebészorvos hősi élete.* Ford. Gábor Jozefa. Budapest : Szikra, 1956. (*The scalpel, the sword*). 319 p. [egykötetes, félvászon kötésben]

ua. [tűzött kötés] *Egy sebészorvos hősi élete I-II.* Ford. Gábor Jozefa. Budapest : Szikra, 1956. (*The scalpel, the sword*). 430 p.

**GUADALUPI, Gianni:** *Kína felfedezése : A nyugati világ és a Mennyei Birodalom találkozása.* Ford. Ivancsics Irma és Babits Péter. Pécs : Alexandra Kiadó, [2003]. (*China Revealed*). 336 p. ISBN 963 368 537 0

ua. 2. kiad. Pécs : Alexandra Kiadó, 2007. (*China Revealed*). 336 p. ISBN 978 963 370 366 3

**DR. GYIMESI János:** *A világot már megjártam... .* kiadási hely megj. nélkül : Magánkiadás, 2004. 160 p. ISBN 978 963 460 510 2

**GYŐRI Sándor:** *Szabálytalan haditudósítások.* Budapest : Kossuth Könyvkiadó, 1980. 199 p. ISBN 963 09 1607 x

**HEDIN, Sven:** *Pekingtől Moszkváig.* Ford. Dr. Balassa József. Budapest : Franklin Társulat, é.n. Modern utazók, felfedezők könyvtára. 231 p.

ua. Budapest : Franklin-Társulat, é.n. 231 p.

*Hetven csoda Kínából.* Szerk. Jonathan Fenby. Ford. Rooney Borbála&Rohonyi András. Budapest : Athenaeum 2000 Kiadó, 2008. *Hetven... (The Seventy Wonders of China)*. 304 p. ISBN 978 963 9797 18 5

**HOFFMEISTER, Adolf:** *Repülővel napkeletnek.* Ford. Rácz Olivér. Budapest : Táncsics Kiadó : Bratislava : Szlovákiai Szépirodalmi Könyvkiadó, 1961. (*Lety proti slunci*). 492 p.

*Kalandozások a titkok birodalmában.* Ford. Földváry Gábor et al. Budapest : Reader's Digest Kiadó, 1999. (*Voyage au coeur du mystérieux, Sélection du Reader's Digest, Paris*). 336 p. ISBN 963 8475 34 X [kínai vonatkozású részek: p. 155, pp. 188-189.]

**HESSLER, Peter:** *Két év Kínában : A Jangce partján.* [Visszaemlékezések]. Ford. Sümegi Balázs. Budapest : Park Könyvkiadó, 2005. (*River Town, Two Years on the Yangtze Perennial*). 392 p. ISBN 963 530 244 4

ua.: 2. kiad. Budapest : Park, 2008. 390 p. ISBN 978 963 530 783 8

**KARTALI Zsuzsanna, UDVARI Gábor:** *Úti cél: Kína : Peking, Sanghaj,* [Budapest] : Kalandor Könyvkiadó, 2004. 285 p. ISBN 963 955 709 9

ua.: 2. kiad. Budapest : Kalandor Könyvkiadó, 2007. 288 p. ISBN 963 955 741 3

**KARTALI Zsuzsanna, UDVARI Gábor:** *Úti cél: Kína : Peking : Sanghaj : Az olimpiai helyszínekkel és Hainannal bővítve.* Harmadik, bőv. kiad. [Budapest] : Kalandor Könyvkiadó, 2008. 419 p. ISBN 963 9557 45 1

**DR. KEÖPE Viktor:** *Titokzatos Kína.* Budapest : Franklin-Társulat, [1937]. 205 p.

*Kína : Barangolás a hajdani mandzsú császárok és a Nagy Fal birodalmában.* [elektronikus dokumentum]. Budapest : Enveco Hungary Kft. [2004]. *Menjünk világgá!* Sorozat. 1 CD-ROM.

*Kína, Utazás előtt, alatt, után, ...helyett?.* Szerk. Vandana Mohindra. Ford. és a kiegészítéseket írta: Salát Gergely. Budapest : Panemex Kft. ; Budapest : Grafo Kft., 2006. Útitárs könyvek. (*China*). 672 p. ISBN 963 9491 70 5

**KISCH, Egon Erwin:** *Amerika, Kína, Oroszország : riportkönyv.* Ford. Balog István. Budapest : Phönix, 1934. (*Paradies Amerika, China gehiem, Asien gründlich verändert*). 184 p.

**KISCH, Egon Erwin:** *Kína titkai.* Ford. László Mária. Budapest : Szikra Könyvkiadó, 1949. (*China gehiem*). 200 p.

**KLESÍUS, Michael:** *Utak a csúcshoz.* In: National Geographic Magyarország, 2003. I. évf. 3. szám (2003. május). pp. 28-43.

**KOMPOLTHY Jób:** *Dzsung-hajóval Khinán keresztül.* Budapest : Franklin-Társulat, 1910. 102 p.

**KOMPOLTHY Jób:** *Tíz év Kínában.* Budapest : Franklin-Társulat, 1928. A Magyar Földrajzi Társaság Könyvtára. 366 p.

**L. KELEMEN Gábor:** *Ázsia : Vietnam, Kambodzsa, Srí Lanka, Japán, Szingapúr, Indonézia, Malajzia, Tajvan, Thaiföld, Kína.* Budapest : LKG Kiadó, 2007. 128 p. ISBN 978 963 86908 5 2

**L. KELEMEN Gábor:** *Kína : Peking, Xian, Sanghaj, Hongkong, Tibet, Hainan-sziget.* Budapest : LKG Kiadó, 2007. 160 p. ISBN 978 963 86908 4 5

**L. KELEMEN Gábor:** *Peking : Térképpel, hasznos tanácsokkal, szálloda- és étteremajánlatokkal.* Budapest : LKG Kiadó, 1999. 94 p. ISBN 963 85663 2 9

**LE TAC, HÉLÉNE:** *Peking.* Ford. Tímár Andrea. Budapest : Geographia Kiadó, 2006. (*Pékin*). Városjárók zsebkalauza : Kinyitni, kihajtani, felfedezni! 18 p. ISBN 963 9547 61 1

**DR. LENZ, Frederick P. "Rama":** *Szörföltem a Himaláján : beszélgetések és utazások Foap mesterrel.* Ford. Edelényi Gyula. [Budapest] : Lunarimpex Kiadó, 1998. Mesterek, életek,

- tanítások 1. (*Surfing the Himalayas*). 160 p. ISBN 963 8573 95 3
- LENGYEL József:** *Keresem Kína közepét : útinapló.* Budapest : Szépirodalmi Kiadó, 1963. 179 p.
- MAKRA László:** *Barangolások Kínában.* Budapest : Press Publica. 2000. Változó világ 37. 128 p. ISBN 963 9001 70 8
- MAKRA László – GÁL András:** *A varázslatos Kína : Útikönyv.* Szeged : [Makra László], Szerencs : [Gál András], 1996. 172 p. ISBN 963 650 677 9
- MAROSI László:** *China.* [fotóalbum]. h.n. : magánkiadás, 2008. 120 p. ISBN 963 065 188 2
- McDONALD, George:** *Kína.* Ford. Császár László. Pécs : Alexandra, 2007. Útravaló sorozat. (*China*). 191 p. ISBN 978 963 370 201 7
- MEZEY István:** *Kelet magyar vándorai.* Budapest : Móra Ferenc Könyvkiadó, 1963. Búvár Könyvek 38. 193 p.
- MILLER, Peter:** *A nem mindennapi hős.* In: National Geographic Magyarország, 2003. I. évf. 3. szám (2003. május). pp. 44-47.
- MORETTI, Marco:** *Kína : A sárkány birodalma.* Ford. Todero Anna. Budapest : Geographia Kiadó, 2005. National Geographic könyvek. (*China*). 300 p. ISBN 963 9547 21 2
- P. SZABÓ József:** *72 nap a Távol-Keleten.* [Budapest] : Kossuth Könyvkiadó, 1974. 183 p. ISBN 963 09 0107 2
- P. SZABÓ József:** *Kína – ma.* Budapest : Zrínyi Katonai Könyv- és Lapkiadó, 1986. 267 p. ISBN 963 326 971 7
- P. SZABÓ József:** *Kínai kaleidoszkóp.* [Budapest] : Panoráma [Kiadó], 1986. 246 p. ISBN 963 243 308 4
- Peking.* Szerk. Tom LeBas. Ford. Antóni Csaba. [Budapest] : Kossuth, 2008. Nyitott szemmel városkalauz. (*Peking*). 256 p. ISBN 978 963 09 5675 8
- POLONYI Péter:** *Diák voltam Pekingben.* Budapest, Gondolat Kiadó, 1982. Világjárók 150. 497 p. ISBN 963 281 216 6
- POLONYI Péter:** *Kínai filmkockák.* [Budapest] : Kossuth Könyvkiadó, 1986. Ország-Világ. 192 p. ISBN 963 09 2721 7
- POLONYI Péter:** *Kína.* Budapest : Panoráma Kiadó, 1987. Panoráma Útikönyvek. 615 p. ISBN 963 243 256 8
- ua.: *Kína : Hongkonggal, Makaóval, Tajvannal, Tibettel, 2., átd. és bőv. kiad.* Budapest : Panoráma, 2002. Panoráma országkalauzok. 936 p. ISBN 963 243 799 3
- ua.: *Kína : Hongkonggal, Makaóval, Tajvannal, Tibettel. 3. kiad.* Budapest : Panoráma, 2005. Panoráma országkalauzok. 936 p. ISBN 963 243 920 1
- SÁNDOR József, MAKRA László:** *Kínai utazások,* CD-ROM, [Eger], Eszterházy Károly Főiskola, [2000].
- STEIN Aurél:** *Homokba temetett városok : Régészeti és földrajzi utazás Indiából Kelet-Turkesztánba 1900-1901-ben.* Angolból átdolg. Halász Gyula. Budapest : Lampel Róbert és fiai, [é.n.]. (*Sand-buried ruins of Khoten*). 267 p.
- ua.: Budapest : Lampel R. Könyvkiadóvállalata, [1908]. 326 p.
- ua.: Budapest : Lampel R. Könyvkereskedése, [é.n.]. A Magyar Földrajzi Társaság Könyvtára 10. 326 p.
- ua.: [Budapest] : Palatinus, 2007. 267 p. ISBN 978 963 9651 38 8
- STEIN Aurél:** *Romvárosok Ázsia sivatagjaiban.* Ford. és átdolg. Halász Gyula. Budapest : K[irályi] M[agyar] Természettudományi Társulat, 1913. (*Ruins of Desert Cathay*). 667 p.

**STEIN Aurél:** *Ősi ösvényeken Ázsiában : Három kutató utam Ázsia szívében és Kína északnyugati tájain.* I-II. Budapest : Franklin-Társulat, 1934. A Magyar Földrajzi Társaság Könyvtára. 139 p.+108 p.

*Taj-san, a kínaiak szent hegye.* In: **WESTWOOD, Jennifer:** *Mítoszok földjén : A világ szent városai, megjelölt helyei, ősi települései és az elsüllyedt földrészek.* Budapest : Magyar Könyvklub, 1993. pp. 16-19.

*Varázslatos Föld körüli utazás - Vulkánok, vizesések, sivatagok.* Ford. Garai Attila et al. Budapest : Reader's Digest Kiadó, 1994. (*Discovering the wonders of our world*). 456 p. ISBN 963 8475 01 3

ua.: Budapest : Reader's Digest Kiadó, 1997. 456 p. ISBN 963 8475 01 3

**UDVARI Gábor:** *Turistaút Kínába I-II.* Budapest : Biadrukt Nyomda és Kiadó, 1995. 187 p. ISBN 963 85432 0 5

**UDVARI Gábor, KARTALI Zsuzsanna:** *Kína : Útikönyv.* [Budapest] : Pallas Stúdió, 2001. 295 p. ISBN 963 9207 43 8

**VÁMOS Péter:** *A kínai Manhattan: Pudong* In: *História folyóirat*, 2001/03. pp. [??? letölthető](#)

**VINCZE Lajos:** *Napkelte a Jangce partján.* Budapest : Gondolat, 1959. Világjárók 13. 289 p.

**WESTWOOD, Jennifer:** *Mítoszok földjén : A világ szent városai, megjelölt helyei, ősi települései és az elsüllyedt földrészek.* Ford. Bakay Dóra (6-83, 198-205. old.) és Deák Márta (84-197, 206-238 old.) : A verseket ford. Kiss Zsuzsa. Budapest : Magyar Könyvklub, 1993. (*Mysterious Places, The World's unexpected Sacred Sites, Symbolic Landscapes, Ancient Cities and Lost Lands*). 240 p. ISBN 963 8224 21 5

**WESTWOOD, Jennifer:** *Misztikus tájakon : A világ szent városai, megjelölt helyei, ősi települései és az elsüllyedt földrészek.* Ford. Bakay Dóra (6-83, 198-205. old.) és Deák Márta (84-197, 206-238 old.) : A verseket ford. Kiss Zsuzsa. [Budapest] : Inkvizítor Könyvkiadó, [1998]. (*Mysterious Places, The World's unexpected Sacred Sites, Symbolic Landscapes, Ancient Cities and Lost Lands*). 240 p. ISBN 963 9030 06 6

ua. [Budapest] : Inkvizítor Könyvkiadó, [1999]. 240 p. ISBN 963 9030 06 6[!]

**WHITFIELD, Susan:** *Stein Aurél, a Selyemút felfedezője.* Ford. Nagy Erika, Bihari Gábor. Nyíregyháza : Aranyszarvas Könyvkiadó, [2006]. British Múzeum történelmi kalauz. (*Aurel Stein on the Silk Road*). 143 p. ISBN 963 86878 6 x

**WILKINSON, Phillip:** *Jangce.* Ford. Antóni Csaba. [Budapest] : Kossuth, 2006. (*Yangtze*). 160 p. ISBN 963 09 4756 0

**WINNINGTON, Alan:** *A hideghegyek rabszolgái : Ősi társadalmi viszonyok és jelenkori változások Kína távoli délnyugati határvidékén.* Ford. Győri Pálné. [Budapest] : Kossuth Könyvkiadó, 1961. (*The Slaves of the Cool Mountains*). 279 p.

**WOLK György:** *Magyarok az Everesten* In: *National Geographic Magyarország*, I. évfolyam 3. szám (2003. május) pp. 48-53

**Z. VINCZE György:** *Vendégként az Örömkertjében.* [Budapest] : Sportpropaganda Vállalat, [1987]. 164 p. ISBN 963 7543 75 9

**ZOLA, Alberto:** *Kína.* Ford. Gorzó Andrea. Budapest : Biográf Kiadó, 1998. Kilátó sorozat. (*Cina*). 125 p. ISBN 963 9051 26 8

*Zsebkönyv a Kínai Köztársaságról.* 2. kiad. Taipei, Taiwan : Government Information Office, 1993. 110 p. ISBN szám megj. nélkül



- A múlt nagy rejtélyei : Tények és téveszmék, avagy mi rejlik a történelem igaznak vélt eseményei mögött?.* Ford. Defta Kármén et. al. Budapest : Reader's Digest Kiadó, 1994. (*Great Mysteries of the Past*). 447 p. ISBN 963 8475 00 5. [kínai vonatkozású részek: pp. 26-30.]  
 ua.: 2. jav. kiad. Budapest : Reader's Digest Kiadó, 1995. 447 p. ISBN 963 8475 06 4
- BALÁZS, Étienne:** *Gazdaság és társadalom a régi Kínában : Válogatás a szerző Chinese civilisation and bureaucracy és La bureaucratie céleste c. kötetéből.* Vál., a jegyzeteket, a név- és tárgymutatót készítette Ecsedy Ildikó : Az előszót írta Tőkei Ferenc. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1976. 500 p. ISBN 963 07 0270 3
- BÁRDI László:** *Kína közoktatási rendszere.* In: Kelet-Magyarországi Pedagógiai Szemle, 1995. [II. évf.] 2. szám, pp. 87-112
- BLUNDEN, C[aroline], ELVIN, M[ark]:** *A kínai világ atlasza.* Ford. Pálvölgyi Endre. Budapest : Helikon Kiadó, 1995. (*Cultural Atlas of China*). 240 p. ISBN 963 208 348 2
- BOGNÁR László:** *Az ókori Kelet nevelése. Kína, Babiloni-asszír, Egyiptom, Ózsidó, India.* Budapest : Országos Közoktatási Intézet, 1992. 64 p. ISBN 963 682 396 0
- BOGNÁR László:** *Az ókori Kína nevelése : A tökéletes ember, a "csün-ce" képzése.* In: Új Pedagógiai Szemle, 1991. XLI. évf. 9. szám. pp. 56-65.
- BOGNÁR László:** *Gondolatok az ókori kelet neveléséről.* In: Tanárképzés és tudomány. 1992 [! 1993]. pp. 35-40.
- BOULNOIS, Luce:** *A selyemút.* Ford. Litván György. Budapest : Kossuth Könyvkiadó, 1972. Univerzum könyvtár. (*La route de la soie*). 200 p.
- DAVIS-KIMBALL, Jeannine, BEHAN, Mona:** *Harcos nők : Egy régész kutatása a történelem rejtett hősnői után.* Ford. Szabó Beáta. [Debrecen] : Gold Book Kft., [2004]. (*Warrior women*). 268 p. ISBN 963 425 009 2
- DE BURGH, Hugo:** *Kína : Barát vagy ellenség?.* Ford. Gárdos Bálint. Budapest : HVG, 2007. HVG Könyvek. (*China : Friend or Foe?*). 343 p. ISBN 978 963 9686 08 3  
*Egy lépéssel közelebb a Kínai Főnix rejtélyéhez* In: National Geographic, 2004.03.29, elektronikus kiadás: [letölthető](#)
- GALLA Endre:** *Világjáró magyar irodalom : A magyar irodalom Kínában.* Budapest : Akadémiai Kiadó, 1968. Kőrösi Csoma Kiskönyvtár 5. 158 p.  
*Hagyomány és modernizáció a mai kínai kultúrában.* In: Helikon Folyóirat, 1991, 3-4. szám
- HARPUR, James - WESTWOOD, Jennifer:** *Legendák földjén.* Ford. B. Szűcs Margit. Budapest : Magyar Könyvklub, 1994. (*The Atlas of Legendary Places*). 240 p. ISBN 963 8224 90 8  
 ua. [Budapest] : Inkvizítor Könyvkiadó, [1997]. 240 p. ISBN 963 9030 04 x
- HERGÁR Emil:** *Mah-jong szabály.* Budapest : Terebess Kiadó, 1997. ISBN szám megj. nélkül [XUE Xinran, 薛欣然] **HSZIN Zsan:** *Asszonyorsok Kínában : Szexualitás és történelem.* Ford. Szűr-Szabó Katalin. Budapest : Magyar Könyvklub, 2003. (*The Good Women of China*). 285 p. ISBN 963 547 896 8
- JORDÁN Gyula:** *A kínai nemzetiségi politika egyes kérdései* In: Valóság, 1996, 39. évf. 3. szám, pp. 82-94
- JORDÁN Gyula:** *A környezet és környezetvédelem egyes kérdései Kínában* In: Valóság, 1993, 36. évf. 2. szám, pp. 80-93
- JORDÁN Gyula:** *A népességnövekedés ellenőrzése Kínában* In: Statisztikai Szemle, 1995, 73. évf. 8-9. szám, pp. 726-734
- KAPLAN, Vivian Jeanette:** *Sanghaji fogság : Utazás a túlélés reményében.* Ford. Getto Katalin.

- Pécs : Alexandra, 2004. (*Ten green bottles*). 297 p. ISBN 963 368 888 4
- Kína [neveléstörténete]* In: *Neveléstörténet*. Budapest : Nemzeti Tankönyvkiadó, 1996, pp. ??
- Kínai műkincsek a feketepiacon* (rövidített változat) In: *Reader's Digest Válogatás Folyóirat*, 1996. augusztus, pp. 57-60 (angol nyelvű eredetije megtalálható: Newsweek 1994. augusztus 22. szám)
- KÓSA Géza:** *Kína kerti virágai*. Budapest : Móra Kiadó, 1986. Búvár Zsebkönyvek. 62 p. ISBN 963 11 5076 3
- LI, Jenny:** *Kína : Bevezető az üzleti élet, szokások és etikett világába : nem csak üzletembereknek*. Ford. Bárány István. Budapest : Adoc-Semic, 2001. Passport sorozat. (*Passport China*). 96 p. ISBN 963 9233 15 3
- [LI, Jiang] **Chiang Lee:** *A Mah-jong játékszabálya és történeti fejlődése*. [reprint kiad.]. Budapest : Terebess Hungaria Kft., [1996]. (*Mah Jong and How to Play it*). 68 p. ISBN 963 04 6199 4 [letölthető](#)
- MASON, Caroline:** *Egyszerű kínai etikett*. Ford. Gerhardt Krisztina. Budapest : RealEx Kiadó, 1992. (*Simple etiquette in China*). 48 p. ISBN 963 8130 03 2
- Misztikus történetek gyűjteménye - Évszázadok természetfeletti jelenségei*, Ford. Boros László et al., Budapest, Reader's Digest Kiadó, 1998, (*Almanach of the Uncanny ed. by Carol Natsis, Meryl Potter*), ISBN 963 8475 24 2, p. 11, 19, pp. 31-33, p. 48, 52, pp. 53-55, 63-65, p. 72, 76, 90, 91, 102, 103, 124, 144, 154, 156, 158, 209, 237, 242, pp. 255-256
- N[AGY] György Louis [Lajos]:** *Idegenlégiós éveim : Bregenz-Afrika-Indokína-Kína-Szovjetunió-Magyarország*. Szeged : Dávid Kiadó, 1997. (*My years in the French Foreign Legion*). 195 p. ISBN 963 85643 5 0
- NAGY László János:** *Aranylótusz : [Jin lian]*. [Debrecen] : Fábrián Bt, 2004. 88 p. ISBN 963 86420 2 5
- NAGY Márton:** *A Chinaiak nevelészeté*. In: *Akadémiai Értesítő* IV. köt. 1. szám. Pest. 1863
- NEMESKÉRI Zsolt:** *Nyugati elméletek a kínai valóság tükrében, A kínai regionális politika fejlődése 1980-1996 között* In: *Tér és Társadalom*, 1998, 12. évf. 4. szám, pp. ???
- Összehasonlító politológia*. Szerk.: Gabriel A. Almond, G. Bingham Powell, Ford. Béndek Péter. Budapest : Osiris Kiadó, 1996. Osiris Tankönyvek. (*Comparative politics today*). 827 p. ISBN 963 379 105 7
- ua.: [2. kiad.]. Budapest : Osiris Kiadó, 1999. 827 p. ISBN 963 379 560 5
- ua.: utánnny. Budapest : Osiris, 2003. 827 p. ISBN 963 389 544 8
- ua.: 3. átdolg. kiad. Budapest : Osiris, 2006. 1084 p. ISBN 963 389 717 3
- PUKÁNSZKY Béla, NÉMETH András:** *Neveléstörténet*. Budapest : Nemzeti Tankönyvkiadó, 1994. 584 p. ISBN 963 18 6130 9
- ua.: 3. jav. kiad. Budapest : Nemzeti Tankönyvkiadó, 1995. 584 p. ISBN 963 18 6751 X
- ua.: 4. átdolg., bőv. kiad. Budapest : Nemzeti Tankönyvkiadó, 1996. 676 p. ISBN 963 18 7512 1
- ua.: 5. átdolg., bőv. kiad. Budapest : Nemzeti Tankönyvkiadó, 1997. 676 p. ISBN 963 18 7718 3
- ua.: 6. átdolg., bőv. kiad. Budapest : Nemzeti Tankönyvkiadó, 1998. 676 p. ISBN 963 18 8816 9
- ua.: 7. kiad. Budapest : Nemzeti Tankönyvkiadó, 1999. 676 p. ISBN 963 19 0195 5

**SALÁT Gergely:** *Az első kínai „jogtörténet” : Ban Gu értekezése a büntetésekről.* In: *Kínai filozófia és vallás a középkor hajnalán.* Szerk.: Hamar Imre – Salát Gergely. Budapest : Balassi Kiadó, 2005. pp. 13-75. (《漢書·刑法志》).

**SALÁT Gergely:** *Büntetőjog az ókori Kínában : Qin állam törvényei a shuihudi leletek alapján.* Budapest : Balassi Kiadó, 2003. Sinológiai Műhely 3. 263 p. ISBN 963 506 487 X

**SZEGŐ László:** *Keleti jómodor 1. rész: Illik, nem illik - Kínában* In: PR Herald, A bizalomépítés alapjai, 1996, 2. évf. 11-12. szám, pp. ???

**SZEGŐ László:** *Keleti jómodor 2. rész: Illik, nem illik - Kínában* In: PR Herald, A bizalomépítés alapjai, 1997, 3. évf. 2. szám, pp. ???

*Szemelvények az ókori Kelet jogforrásaiból : Válogatás az ókori Irán, India és Kína jogemlékeiből.* Szerk. Jany János. Piliscsaba : Pázmány Péter Katolikus Egyetem BTK, 2003. Studia Orientalia sorozat 2. 140 p. ISBN 963 9296 76 7

**WEHRFRITZ, George:** *Egy milliárd marék rizs* In: Reader's Digest Válogatás Folyóirat, 1996. május, pp. 89-94

**WILLIAMS, Martin:** *Küzdelem a pandákért* In: Reader's Digest Válogatás Folyóirat, 2000. augusztus, pp. 96-102

**WILLIAMS, Martin:** *Valós kínai sárkányok* In: Reader's Digest Válogatás Folyóirat, 1997. április, pp. 127-134

[vissza a lap tetejére](#)

### Magyarországról kínai nyelven 匈牙利有关中文书:

巴拉沙·阿科什 [Balassa Ákos]: 《匈牙利国民经济计划工作的基础》. Ford. Luo Su-dong et al. [Luo Sudong, 罗素冬等译], 北京, 中国社会科学出版社, 1983, 当代经济比较研究丛书, (A magyar népgazdaság tervezésének alapjai), nincs ISBN szám

**BELLONI, Stefania:** 《布达佩斯-多瑙河畔的美丽都市》(繁体版). Ford. megj. nélkül, Narni-Terni, Pluigraf Publ., 2000, ISBN megj. nélkül

**DERCSÉNYI Balázs:** 《布达佩斯》(繁体版). [Kínai nyelvre] ford. Pikó Anna [彼科 安娜]. Budapest : Merhavia, 2000. : Hungarian Pictures. [86 p.] ISBN 963 9172 10 3

**DERCSÉNYI Balázs:** 《匈牙利》 [Kínai nyelvre] ford. [Zhou Dongyao, 周东耀] Zhou Dong-yao, [Ma Yuqi, 马玉琪] Ma Yu-qi, Budapest, Merhavia, Kaleidoszkóp, 1999, ISBN 963 7587 66 7

**IZSÁK Tibor:** 《布达佩斯旅游指南》 [Kínai nyelvre] ford. [Wu Yijing, 吴以敬] Wu Yi-jing, Kiadási hely, kiadó, kiadási idő és ISBN megj. nélkül

《纳吉 伊姆雷及其同谋者的反革命阴谋》, 匈牙利人民共和国部长会议新闻局编, Ford. megj. nélkül, 上海, 世界知识社, 1959, (Nagy Imre és bűntársai ellenforradalmi összeesküvése) nincs ISBN szám

[Lei Jia, 雷加] **LEI Jia:** 《匈捷访问记》, 北京, 作家出版社, 1956, nincs ISBN szám

**SZÉKELY András:** 《布达佩斯-多瑙明珠》. [Kínai nyelvre] ford. [Zhou Dongyao, 周东耀] Zhou Dong-yao, [Ye Jun, 叶俊] Ye Jun. Budapest : Merhavia, 2000. 20 p. ISBN 963 7587 58 6  
《李斯特钢琴曲选》, 中央音乐学院编, 北京, 人民音乐出版社, 1979, (Liszt Ferenc válogatott zongoraművei), ISBN 7 1030 0764 0

ua.: 北京, 人民音乐出版社, 2004, ISBN 7 1030 0764 0

[XU Huili, 许惠利] **XU Hui-li:** 《布达佩斯历史风物与旅游指南》, Budapest, Profi Tipo Bt., 2000, ISBN 963 00 5240 7

*Bevezetés a magyar nyelvbe*: 《匈牙利语入门》. Szerk. Li Hong-chen [Li Hongchen, 李洪臣 编]. 北京 : 外语教学与研究出版社, 1992. ISBN 7 5600 0655 8/G.321

**DAVIES, Helen**, [Li Zhen, 李震] **Li Zhen:** *Kezdők magyar nyelvkönyve kínai anyanyelvűeknek*: 《匈牙利语基础词典》. Az USBORNE Publishing Ltd. sorozatát kínai-magyarra átdolgozta Li Zhen. Budapest : Holnap Kiadó, 2001. 126 p. ISBN 963 346 440 4 [Ho 676] ua. 2. kiad., Budapest : Holnap Kiadó, 2004. 126 p. ISBN 963 346 440 4

[GONG Kunyu, 龚坤余] **GONG Kun-yu:** *Magyar-kínai, kínai-magyar fordítások*: 《匈汉汉匈翻译教程》. 北京 : 外语教学与研究出版社, 2006. 328 p. ISBN 7 5600 5870 1

《匈華辭典》. szerkesztő megj. nélkül. 北京 : 时代出版社, 1956. 962 p. ISBN szám nélkül

*Magyar-kínai társalgási zsebkönyv*: 《匈汉会话手册》. Szerk. Gong Kun-yu [Gong Kunyu, 龚坤余 编]. 北京 : 外语教学与研究出版社, 1998. 361 p. ISBN 7 5600 1400 3/H.789

*Magyar köziratok*: 《匈牙利语应用文》. Szerk. Gong Kun-yu [Gong Kunyu, 龚坤余 编]. 北京 : 外语教学与研究出版社, 2004. 304 p. ISBN 7 5600 4037 3/G.2029

*Magyar nyelv 4.*: 《匈牙利语》. Szerk. Gu Zong-ying [Gu Zongying, 顾宗英 主编]. 北京 : 外语教学与研究出版社, 1990. 390 p. ISBN 7 5600 0616 1

*Magyar nyelvkönyv 1.*: 《匈牙利语教程》第一册. Szerk. Gong Kun-yu [Gong Kunyu, 龚坤余 主编]. 北京 : 外语教学与研究出版社, 1998. 380 p. ISBN 7 5600 1401 1/G.592

*Magyar nyelvkönyv 2.*: 《匈牙利语教程》第二册. Szerk. Gong Kun-yu [Gong Kunyu, 龚坤余 主编]. 北京 : 外语教学与研究出版社, 1998. 477 p. ISBN 7 5600 1489 5/G.632

*Magyar nyelvtan*: 《匈牙利语语法》. Szerk. Gu Zong-ying [Gu Zongying, 顾宗英]. 北京 : 外语教学与研究出版社, 1989. 288 p. ISBN 7 5600 0531 4/G.260

[vissza a lap tetejére](#)

### **Magyar irodalom Kínában (magyar szerzők műveinek kínai fordításai):**

#### **Arany János (阿兰尼, 奥洛尼·雅诺士) művei:**

阿兰尼: 《夜莺》. Ford. Mao Shou-fu [Mao Shoufu, 冒寿福 译]. 上海 : 少年儿童出版社, 1958. (*A fülemile*). nincs ISBN szám

奥洛尼: 《多尔第》. Ford. Sun Yong [Sun Yong, 孙用 译]. 北京 : 人民文学出版社, 1960. (*Toldi*). nincs ISBN szám

#### **Balázs Béla (贝拉·巴拉兹) művei:**

贝拉·巴拉兹: 《电影美学》. Ford. He Li [He Li, 何力 译]. 北京 : 中国电影出版社, 1958. (*Filmkultúra*). nincs ISBN szám

ua.: 北京 : 中国电影出版社, 1978.

ua.: 北京 : 中国电影出版社, 1982.

#### **Fazekas Anna (法·安娜) művei:**

法·安娜: 《好妈妈和小鹿》, Ford. Sun Yong [Sun Yong, 孙用 译], 上海, 少年儿童出版社,

1956, (*Öreg néne ózikeje*), nincs ISBN szám

#### **Fazekas Mihály (米海·法塞卡什) művei:**

米海·法塞卡什: 《卖鹅郎马季》, Ford. Csang Meng-hui [, ], 北京, 朝花美术出版社, 1956, (*Lúdas Matyi*), nincs ISBN szám

米海·法塞卡什: 《卖鹅郎马季》, Ford. [, ], 北京, 连环画出版社, 2003, (*Lúdas Matyi*), ISBN 7 5056 0329 9

#### **Háy Gyula (海依·尤利乌斯) művei:**

海依·尤利乌斯: 《生活的桥梁》, Ford. Feng Yi-dai [Feng Yidai, 冯亦代 译], 北京, 作家出版社, 1955, (*Az élet hidja*), nincs ISBN szám

海依·尤利乌斯: 《原子能》, Ford. Fu Wei [Fu Wei, 傅韦 译], Qiu Chong-ren [Qiu Chongren, 邱崇仁 译], 北京, 作家出版社, 1955, (*Erő*), nincs ISBN szám

#### **Illés Béla (伊雷什·贝拉, 伊诺斯 培拉) művei:**

伊雷什·贝拉: 《蒂萨河在燃烧》, Ford. Ke Qing [Ke Qing, 柯青 译], 北京, 作家出版社, 1962, (*Ég a Tisza*), nincs ISBN szám

伊雷什·贝拉: 《祖国的光复》, Ford. Qin Shui [Qin Shui, 秦水 译], 北京, 人民文学出版社, 1960, (*Honfoglalás?*), nincs ISBN szám

伊诺斯 培拉: 《喀尔巴阡山狂想曲》, Ford. Zheng Bo-hua [Zheng Bohua, 郑伯华 译], 上海, 三联出版社, 1949, (*Kárpáti rapszódia*), nincs ISBN szám

ua.: 2. kiad, 上海, 三联出版社, 1951

伊雷什·贝拉: 《喀尔巴阡山狂想曲》, Ford. Tang Zhen [Tang Zhen, 汤真 译], Wan Zi [Wan Zi, 万紫 译], 外国文学出版社, 1982, 二十世纪外国文学丛书, (*Kárpáti rapszódia*), nincs ISBN szám

伊雷什·贝拉: 《喀尔巴阡山狂想曲》, Ji Yu átíratá [Ji Yu, 季玉 改写], 浙江少年儿童出版社, 1990, 认识社会·文学名著精编丛书, (*Kárpáti rapszódia*), nincs ISBN szám

#### **Kertész Imre (凯尔泰斯·伊姆莱) művei:**

凯尔泰斯: 《惨败》, Ford. Wei Mao-ping [Wei Maoping, 卫茂平 译], 上海, 上海译文出版社, 2005, (*A kudarc*), ISBN 7 5327 3718 7

凯尔泰斯: 《船夫日记》, Ford. Yu Ze-min [Yu Zemin, 余泽民 译], 北京, 作家出版社, 2004, (*Gályanapló*), ISBN 7 5063 3006 7

凯尔泰斯: 《给未出生的孩子做安息祷告》, Ford. Song Jian-fei [Song Jianfei, 宋健飞 译], 上海, 上海译文出版社, 2005, (*Kaddis a meg nem született gyermekért*), ISBN 7 5327 3756 X

凯尔泰斯: 《命运无常》, Ford. Yu Ze-min [Yu Zemin, 余泽民 译], 北京, 作家出版社, 2003, (*Sorstalanság - filmforgatókönyv*), ISBN 7 5063 2670 1

凯尔泰斯: 《无命运的人生》, Ford. Xu Yan-yi [Xu Yanyi, 许衍艺 译], 上海, 上海译文出版社, 2003, (*Sorstalanság*), ISBN 7 5327 3222 3

凯尔泰斯: 《英国旗》, Ford. Yu Ze-min [Yu Zemin, 余泽民 译], 北京, 作家出版社, 2003, (*Az angol lobogó*), ISBN 7 5063 2665 5

#### **Nagy Imre (纳吉·伊姆雷) művei:**

纳吉·伊姆雷:《为了保卫匈牙利人民》, Ford. Nan Xiao [Nan Xiao, 南晓 译], 北京, 人民出版社, 1983, nincs ISBN szám

### **Petőfi Sándor (裴多菲·山多尔) művei:**

《裴多菲文集》第一卷: *Petőfi Sándor művei*. Ford. Xing Wan-sheng [Xing Wansheng, 兴万生 译]. 上海: 上海译文出版社, 1996. (*Petőfi Sándor összes művei*). 368 p. ISBN 7 5327 1546 9

《裴多菲文集》第二卷: *Petőfi Sándor művei*. Ford. Xing Wan-sheng [Xing Wansheng, 兴万生 译]. 上海: 上海译文出版社, 1996. (*Petőfi Sándor összes művei*). 575 p. ISBN 7 5327 1547 7

《裴多菲文集》第三卷, *Petőfi Sándor művei*, Ford. Xing Wan-sheng [Xing Wansheng, 兴万生 译], 上海, 上海译文出版社, 1996, (*Petőfi Sándor összes művei*), ISBN 7 5327 1548 5

《裴多菲文集》第四卷: *Petőfi Sándor művei*. Ford. Xing Wan-sheng [Xing Wansheng, 兴万生 译]. 上海: 上海译文出版社, 1996. (*Petőfi Sándor összes művei*). 364 p. ISBN 7 5327 1549 3

《裴多菲文集》第五卷: *Petőfi Sándor művei*. Ford. Xing Wan-sheng [Xing Wansheng, 兴万生 译]. 上海. 上海译文出版社, 1997. (*Petőfi Sándor összes művei*). 425 p. ISBN 7 5327 1565 0

《裴多菲文集》第六卷, *Petőfi Sándor művei*, Ford. Xing Wan-sheng [Xing Wansheng, 兴万生 译], 上海, 上海译文出版社, 1997, (*Petőfi Sándor összes művei*), ISBN 7 5327 1980 4

《裴多菲诗选》, Vál. és nyersfordítás: Galla Miklós, Mészáros Vilma, Ford. Sun Yong [Sun Yong, 孙用 译], 北京, 作家出版社, 1954, (*Petőfi válogatott versei*), nincs ISBN szám

《裴多菲诗选》, Vál. és nyersfordítás: Galla Miklós, Mészáros Vilma, Ford. Sun Yong [Sun Yong, 孙用 译], 北京, 人民文学出版社, 1955, 文学小丛书, (*Petőfi válogatott versei*), nincs ISBN szám

ua.: 北京, 人民文学出版社, 1956

ua.: 北京, 人民文学出版社, 1957

ua.: 北京, 人民文学出版社, 1958

ua.: 北京, 人民文学出版社, 1960

ua.: 北京, 人民文学出版社, 1962

ua.: 北京, 人民文学出版社, 1979

《裴多菲诗选》上、下, Ford. Xing Wan-sheng [Xing Wansheng, 兴万生 译], 上海, 上海译文出版社, 1982, ISBN ???

《裴多菲诗选》, Ford. Xing Wan-sheng [Xing Wansheng, 兴万生 译], 上海, 上海译文出版社, 1990, 外国文学名著丛书, ISBN 7 5327 0800 4

《裴多菲抒情诗选》, Ford. Xing Wan-sheng [Xing Wansheng, 兴万生 译], 南京, 江苏人民出版社, 1986, ISBN ???

《裴多菲抒情诗选》, Ford. Xing Wan-sheng [Xing Wansheng, 兴万生 译], 广州, 花城出版社, 1986, 花城袖珍诗丛, ISBN ???

《裴多菲小说散文选》. Ford. Xing Wan-sheng [Xing Wansheng, 兴万生 译] Ge Bao-quan [Ge Baoquan, 戈宝权 译], Feng Chun [Feng Chun, 冯春 译] és Jin Xi [Jin Xi, 金熙 译], 上海, 上海译文出版社, 1985, (*Petőfi Sándor válogatott elbeszélései és prózái*), ISBN ???

[Petőfi] 裴多菲:《使徒》, Ford. Xing Wan-sheng [Xing Wansheng, 兴万生 译], 北京, 人民文学出版社, 1963, (*Az apostol*), nincs ISBN szám

[Petőfi] 裴多菲:《勇敢的约翰》, Ford. Sun Yong [Sun Yong, 孙用 译], 上海, 湖风书店, 1931, (*János vitéz*), nincs ISBN szám

[Petőfi] 裴多菲:《勇敢的约翰》, Ford. Sun Yong [Sun Yong, 孙用 译], 永安, 东南出版社,

1945, 世界文学名著丛书, (János vitéz), nincs ISBN szám

[Petófi] 裴多菲: 《勇敢的约翰》. Ford. Sun Yong [Sun Yong, 孙用 译]. 上海: 文化工作社, 1951. 文化工作社译文丛书. (János vitéz). 160 p. nincs ISBN szám

[Petófi] 裴多菲: 《勇敢的约翰》. Ford. Sun Yong [Sun Yong, 孙用 译]. 北京: 人民文学出版社, 1953. (János vitéz). 90 p. nincs ISBN szám

《世界诗苑英华》裴多菲卷. Ford. Xing Wan-sheng [Xing Wansheng, 兴万生 译]. 济南: 山东大学出版社, 1997. 234 p. ISBN 7 5607 1735 7

[vissza a lap tetejére](#)

## Feng-shui 風水:

**ALBERT, Volker, BAILLIEU, Edith:** Számmisztika és feng shui : A születési dátum elemzése a belső fejlődés és a tartós siker érdekében. Ford. Szabó Krisztina. Budapest : Édesvíz, 2005. (*Feng Shui im Spiegel der Persönlichkeit*). 164 p. ISBN 963 528 846 8

**BAKOS V[ASS]. Ági:** Feng Shui ablakképek : matrica festékekkel. Budapest : Mandala Art Kiadó, 2002. Paradigma kreatív meditáció – Paradigma Könyvek. 62 p. ISBN 963 204 561 0  
ua. 3. kiad. Budapest : Mandala Art Kiadó, 2005. Paradigma kreatív meditáció – Paradigma Könyvek. 62 p.

**BERENTE Ági:** Feng shui az otthonomban : [harmónia, nyugalom, egyensúly, az ősi kínai térrendezés művészete]. Kecskemét : Vagabund Kiadó, 2006. 207 p. ISBN 963 9685 08 9

**BIRDSALL, George:** Feng shui kézikönyv : Útmutató a térrendezés ősi művészetéhez. Ford. Endreffy Júlia. Budapest : Édesvíz Kiadó, 1999. (*The Feng Shui Companion*). 201 p. ISBN 963 528 324 5

[CHEN Zhaoxiu, ] **CHEN, Chao-hsiu:** Feng Shui a szépségért és az egészségért : Titkos kínai praktikák a harmóniáért és az örök fiatalságért. Ford. Szabó Krisztina. Budapest : Édesvíz Kiadó, 2004. (*Feng Shui für Schönheit und Wohlbefinden*). 165 p. ISBN 963 528 754 2

**COLLINS, Terah Kathryn:** Feng shui : a térrendezés ősi kínai művészete : egyensúly, harmónia és fellendülés a környezetünkben. Ford. Szabados Tamás és Rindó Klára. Budapest : Édesvíz Kiadó, 1997. (*The Western Guide to Feng Shui*). 197 p. ISBN 963 528 153 6

ua.: 2. kiad. Budapest : Édesvíz Kiadó, 1997. 197 p. ISBN

ua.: 3. kiad. Budapest : Édesvíz Kiadó, 1997. 197 p. ISBN

ua.: 4. kiad. Budapest : Édesvíz Kiadó, 1998. 197 p. ISBN 963 528 286 9

ua.: Budapest : Édesvíz Kiadó, 1999. 197 p. ISBN 963 528 385 7

ua.: Budapest : Édesvíz Kiadó, 2000. 197 p. ISBN 963 528 469 1

ua.: Budapest : Édesvíz Kiadó, 2001. 197 p. ISBN 963 528 529 4

ua.: Budapest : Édesvíz Kiadó, 2002. 197 p. ISBN 963 528 635 x

ua.: Budapest : Édesvíz Kiadó, 2003. 197 p. ISBN 963 528 704 6

ua.: Budapest : Édesvíz Kiadó, 2004. 197 p. ISBN 963 528 704 6

ua.: Budapest : Édesvíz Kiadó, 2006. 197 p. ISBN 978 963 528 954 7

**CRAZE, Richard:** Feng shui a gyakorlatban : A harmonikus élettér kialakításának kínai művészete. Ford. Pete Klára és Sudár Balázs. Pécs : Alexandra, [2000]. New Life könyvek. (*Practical feng shui*). 64 p. ISBN 963 367 772 6

**DARNEL, Christian:** Lelki feng shui avagy Útban lenni... : Az önmegvalósítás könyve. [Budapest]

: Sini Kft., [1999]. 125 p. ISBN 963 03 9031 0

**DEMETER Anikó:** *Feng Shui a párkapcsolatban.* Kisújszállás : Pannon-Literatúra, 2007. 117 p. ISBN 978 963 9677 54 X

**FARRINGTON, Karen:** *Feng Shui : Az egészség, gazdagság és boldogság elérésének gyakorlati útmutatója.* Ford. Révész Ágota és Keen Andrea. [Kaposvár] : Holló és Társa Könyvkiadó, [1999]. 96 p. ISBN 963 9202 46 0

**FAUSZT Terézia:** *Feng Shui a gyógyításban és az egészségmegőrzésben.* Budapest : Transz Kiadó, [2004]. 151 p. ISBN 963 216 797 8

*Feng Shui : Ház és kert.* Ford. N. Kovács Timea. [Pécs] : Alexandra, 2006. (*Feng Shui*). 288 p. ISBN 963 369 565 1

**FRÖHLING, Thomas, MARTIN, Katrin:** *Feng Shui a lakásban : Gyakorlati útmutató kezdőknek.* Ford. Juhász Emese. Budapest : Magyar Könyvklub, 1999. (*Wohnen mit Feng Shui*). 127 p. ISBN 963 548 956 0

*Geomantia: Az elhelyezés titokzatos művészete* In: **WESTWOOD, Jennifer:** *Mítoszok földjén, A világ szent városai, megjelölt helyei, ősi települései és az elsüllyedt földrészek,* Budapest : Magyar Könyvklub, 1993, pp. 122-127.

**GONDA NAGY Henrietta:** *A Heni Feng Shui.* [Budapest] : Inner Voices Kft., 2005. 172 p. ISBN 963 217 909 9

**HALÁSZ Alexandra:** *Feng Shui : Hogyan teherjük életünket boldogabbá, harmonikusabbá az ősi kínai térrendezési elvek segítségével?.* [Budapest] : BioTer Bt, [2006]. 246 p. ISBN 963 00 7613 6

**HALZER Dorottya:** *Feng Shui iskolák titkai : Feng Shui a gyakorlatban : kezdőknek és haladóknak lépésről-lépésre : esettanulmányokkal, valós történetekkel.* Budapest : Komáromy Publ., 2005. 269 p. ISBN 963 86423 8 6

**HALZER Dorottya:** *Feng Shui jóskönyv : Feng Shui és a Ji King : Útmutatás a tudatos, sikeres és boldog élethez.* [Budapest] : Komáromy Publ., 2004. 203 p. ISBN 963 86423 4 3

**HALZER Edit Mária:** *Feng Shui mandalák : Személyes céljaira, életfeladatára, ráhangolódást segítő energiáink gyűjteménye.* Budapest : Fix Bt., [2001]. 213 p. ISBN 963 00 8325 6

**HILTON, Susan:** *Feng Shui a gazdagságért.* Ford. Tasi Júlia. Budapest : Édesvíz Kiadó, 2005. (*The Feng Shui of Abundance*). 332 p. ISBN 963 528 801 8

**HORNIK, Susan:** *A szerencsét hozó feng sui.* In: Reader's Digest Válogatás Folyóirat, 1997. február. pp. 109-113.

**HORVÁTH Andrea:** *Feng shui asztrológus szemmel.* Üllő, Regun Press, 2006. 117 p. ISBN 963 7459 30 8

**HORVÁTH Brigitta:** *A Feng Shui lényege és népszerűsége a nyugati világban.* [Diplomadolgozat]. [Budapest] : Budapesti Gazdasági Főiskola, Külkereskedelmi Főiskolai Kar. 2004. 71 p.

**HORVÁTH Mária:** *Feng Shui a konyhában.* Szentendre : Endrei Kiadó, 2005. 259 p. ISBN 963 218 897 7

**HORVÁTH Mária:** *Feng shui enciklopédia : A test és a lélek kényeztetése feng shuival.* Budapest : Édesvíz, 2002. Feng Shui könyvek. ISBN 963 528 579 5

ua.: [elektronikus dokumentum]. Budapest : Unit Kft., 2002. CD-ROM

ua.: Budapest : Édesvíz, 2002. 271 p. ISBN 963 528 579 5

ua.: 4. kiad. Budapest : Édesvíz, 2003. 271 p. ISBN 963 528 579 5

ua.: [5. kiad.]. Budapest : Édesvíz, 2004. 271 p. ISBN 963 528 579 5

[Dr. XU Xiantang, 徐献堂 博士] **Dr. Hsu, Shan-tung:** *Jin és jang a szerelemben : Feng Shui a*



- párkapcsolatokért*. Ford. Újhelyi Bálint. Budapest : Édesvíz, 2004. (*The Yin&Yang of Love : Fengshui for Relationships*). 204 p. ISBN 963 528 786 0
- KENNEDY, David Daniel:** *Feng Shui : tippek a harmónia megteremtéséhez*. [Budapest] : Napsugár és Holdsugár Kiadó, 2005. (*Feng Shui tips for a better life*). 199 p. ISBN 963 86628 0 8
- KINGSTON, Karen:** *Feng shui : Rend a lelke mindennek*. Ford. Dobi Ildikó. Budapest : Édesvíz, 1999. Feng Shui könyvek. (*Clear your clutter with feng shui*). 170 p. ISBN 963 528 357 1  
 ua.: Budapest : Édesvíz, 2001. 170 p. ISBN 963 528 507 8  
 ua.: Budapest : Édesvíz, 2002. 170 p. ISBN 963 528 621 X
- KINGSTON, Karen:** *Tértisztítás és Feng Shui : Megszentelt területek*. Ford. Csáky Ida. Budapest : Édesvíz, 2000. (*Creating sacred space with feng shui*). 254 p. ISBN 963 528 411 X  
 ua.: jav. kiad. Budapest : Édesvíz, 2004. 254 p. ISBN 963 528 821 2
- KISLINGER, Elisabeth, HOFMANN, Helga:** *Feng Shui a kertben*. Ford. Juhász Emese. Budapest : Magyar Könyvklub, 2000. (*Feng Shui im Garten*). 127 p. ISBN 963 547 032 0
- KRISTÓF Maximillian:** *Országos természetgyógyászati és ezoterikus enciklopédia és szaknévsor + Feng Shui katalógus*. [Budapest] : Universal Hungary Lap- és Könyvkiadó, 2004. 306 p. ISBN 963 212 340 9
- KUNCZLY Judit:** *Junior Feng Shui : Gyerekeknek és felnőtteknek : I. alapfok*. Budapest : K.J. Feng Shui Stúdió Bt., [2001]. 6 p. ISBN 963 440 171 6
- [GUO Wanke, 郭万克] **KWOK, Man-ho, O'BRIEN, Joanne:** *Feng Shui készlet : Az egészség, boldogság, gazdagság megteremtésének kínai módszere*. Ford. Szabados Tamás. Budapest : Édesvíz Kiadó, 1998. 111 p. ISBN 963 528 240 0
- [LIN Jinquan, 林锦全] **LAM Kam Chuen mester:** *Személyes Feng Shui tanácsadó : Hogyan éljünk egészségesen és harmonikusan*. Ford. Ziger Erika. [Budapest] : Bioenergetic, 2004. (*The personal Feng Shui manual*). 157 p. ISBN 963 9569 17 8
- LAZENBY, Gina:** *A feng shui kézikönyve : Új út a belső tér megformálásához*. William Spear előszavával. Ford. ifj. Vitray Tamás. Budapest : Park Könyvkiadó, 1999. (*The Feng Shui House Book*). 160 p. ISBN 963 530 384 X  
 ua.: Budapest : Park Kiadó, 2004. 160 p. ISBN 963 530 678 4
- LAZENBY, Gina:** *Feng shui és lakberendezés : Új út a belső tér megformálásához*. William Spear előszavával. Ford. ifj. Vitray Tamás. 4. kiad. Budapest : Park Könyvkiadó, 2007. (*The Feng Shui House Book*). 160 p. ISBN 978 963 530 771 5
- [Dr.] **LIM, Jes T. Y.:** *Feng Shui és a kert : A taoizmus és a zen a kertművelésben*. Ford. Drimál István. [Budapest] : Lunarimpex, 2004. (*Tao-, Zen- und Feng Shui-Gartendesign*). 139 p. ISBN 963 9219 33 9
- Dr. LIM, Jes T. Y.:** *Feng Shui és az egészség*. Ford. Edelényi Gyula. [Budapest] : Lunarimpex Kiadó, 2000. (*Feng Shui & Gesundheit*). 277 p. ISBN 963 9219 04 5
- Dr. LIM, Jes T. Y.:** *Feng Shui az irodában és az üzleti életben*. Ford. Drimál István. [Budapest] : Lunarimpex Kiadó, 2002. (*Feng Shui für Büro und Business*). 202 p. ISBN 963 9219 18 5
- LIN, Jami:** *Feng shui illatok : A test, a lélek, az otthon és az élet egyensúlya illatokkal*. Ford. Csáky Ida. Budapest : Édesvíz, 2000. Feng Shui könyvek. (*The essence of feng shui*). 198 p. ISBN 963 528 439 X  
 ua.: Budapest : Édesvíz, 2002. 198 p. ISBN 963 528 582 5
- LINN, Denise:** *Feng Shui a lelki fejlődésért : Változtassuk otthonunkat a megújulás és a belső*

- egyensúly színterévé. Ford. Bisits Rita. Budapest : Édesvíz, 2005. (*Feng Shui for the Soul*). 286 p. ISBN 963 528 833 6
- [Lu Hengli, 卢恒立] **Lo, Raymond:** *Feng Shui & A siker titka térben és időben : A Repülő csillagok és a sorselemzés kínai művészete.* Ford. Csáky Ida és Merkl Tamás. Budapest : Első Magyar Feng Shui Centrum, 2005. 221 p. ISBN 963 86633 1 6
- [Lu Hengli, 卢恒立] **Lo, Raymond:** *Feng Shui & sors a családban : Nélkülözhetetlen útmutató minden otthon számára.* Ford. Pusztai Márta. Budapest : Első Magyar Feng Shui Centrum, 2004. (*Feng Shui & Destiny for Families*). 195 p. ISBN 963 216 582 9
- [Lu Hengli, 卢恒立] **Lo, Raymond:** *Feng Shui kalendárium : Ford. Pusztai Márta.* Budapest : Első Magyar Feng Shui Centrum, 2004. (*The Thousand Year Calendar for Feng Shui and Destiny*). 310 p. ISBN 963 866 308
- MEYER, Hermann, SATOR, Günther:** *Feng Shui : Testi lelki egészség.* Ford. Dobi Ildikó. Budapest : Édesvíz Kiadó, 2000. Feng Shui könyvek. (*Besser leben mit Feng shui*). 215 p. ISBN 963 528 432 2
- ua.: Budapest : Édesvíz, 2001. Feng Shui könyvek. 215 p. ISBN 963 528 401 2
- ua.: Budapest : Édesvíz, 2001. Feng Shui könyvek. 215 p. ISBN 963 528 613 9
- ua.: Budapest : Édesvíz, 2003. Feng Shui könyvek. 215 p. ISBN 963 528 654 6
- MOLNÁR Réka:** *Feng Shui.* elektronikus könyv. 2000.
- ua.: 2. bőv. kiad. elektronikus könyv. forrás: MEK, [letölthető](#)
- N. MENYHÁRT Edit:** *A hálószobák feng shui-titkai : Praktikák a társkeresés, a párkapcsolat és a gyermekoáallalás problémáira.* Debrecen : Tóth Könyvkereskedés, [2004]. 103 p. ISBN 963 5962 97 5
- N. MENYHÁRT Edit:** *Egyszerűen feng shui.* Debrecen : Tóth Könyvkereskedés, [2003]. 127 p. ISBN 963 5960 73 5
- OBSON, Clara:** *Feng Shui lexikon.* Ford. Ladányi Lóránd. [Miskolc] : Hermit : Pythia, [2006]. (*Feng Shui lexicon*). 128 p. ISBN 963 87216 0 X
- PAP, Robert, POSCH, Renate:** *Feng shui a kertben : Hasznos útmutató.* Ford. Kiszlinger Henrietta. [Kaposvár] : Holló és Tsa., [2004]. (*Feng shui im Garten*). 62 p. ISBN 963 684 123 3
- PARROT, Hanna:** *Feng shui : Egy kis feng shui.* [Debrecen] : Hungaro Platform, 2002. 74 p. ISBN 963 9499 13 7
- SANDIFER, Jon:** *Feng shui asztrológia.* Ford. Somogyvári Szabolcs. Budapest : Édesvíz Kiadó, 1998. Feng Shui könyvek. (*Feng shui astrology*). 222 p. ISBN 963 528 301 6
- ua.: Budapest : Édesvíz, 2001. 222 p. ISBN megj. nélkül
- ua.: Budapest : Édesvíz, 2003. 222 p. ISBN 963 528 670 8
- SÁNDOR László, PALOTÁS István:** *Öntsünk tiszta vizet a Feng Shui poharába : A Feng Shui tanítások Pi-pu-tai Ho-shang Tao-zsen nyomán.* Budapest : Bioenergetic Kft., 2001. 163 p. ISBN 963 9343 27 7
- SÁNDOR László, POCSAI Katalin:** *Nyugati környezetben is használható Feng-Shui : Első kötet : Alapfogalmak I.* Budapest : Bioenergetic Kft., 2006. 152 p. ISBN 963 965 220 2
- SATOR, Günther:** *Feng shui, a harmonikus élet művészete : Életterünk tudatos alakítása.* Ford. Kovács Melinda. [Kaposvár] : Hollós és Társa Könyvkiadó, [1999]. Egészséges életmód. (*Feng Shui : Leben und Wohnen in Harmonie*). 96 p. ISBN 963 9202 25 8
- SATOR, Günther:** *Feng Shui : Harmónia a szobanövényekkel.* Ford. Kiszlinger Henrietta. [Kaposvár] : Hollós és Társa Könyvkiadó, [2005]. (*Feng Shui : Harmonischises Wohnen mit*

*Pflanzen*). 144 p. ISBN 963 684 207 8

**SATOR, Günther:** *Feng Shui : A harmonikus kert öröme*. Ford. Kiszlinger Henrietta. [Kaposvár] : Holló, [2007]. (Feng Shui für jeden Garten). 62 p. ISBN 978 963 684 402 8

**SATOR, Günther:** *Feng Shui : A lakás erejének felfedezése és használata*. Ford. Gunics Bernadett. Budapest : Mérték, 2007. (Feng Shui). 191 p. ISBN 978 963 9693 69 2

**SATOR, Günther:** *Feng Shui : Harmóniában élni és lakni*. Bőv. kiad. Ford. Kovács Ágnes. [Kaposvár] : Holló [és Társa Könyvkiadó], [2006]. Egészséges életmód : Hogyan tegyük könnyebbé életünket sorozat. (Feng Shui). 128 p. ISBN 963 684 299 x

**SCHUMACHER, Susanne:** *Az én feng shui-kertem : ötletek kertekhez, teraszokhoz, erkélyekhez*. Ford. Valentinyi Edit. Budapest : Terc Kiadó, 2008. (Mein Feng Shui-Garten). 128 p. ISBN 963 9535 74 9

[SHEN Zaihong, 沉在红] **SHEN, Zaihong:** *Feng Shui : Hogyan harmonizáljuk belső és külső terünket*. Ford. Bárkányi István. Budapest : Magyar Könyvklub, 2002. (Feng Shui : Harmonizing your inner & outer space). 192 p. ISBN 963 547 749 X

**SKINNER, Stephen:** *Feng-Shui : kínai geomancia : Az ősi kínai térrendezés művészete*. Ford. László Viktória. [Miskolc] : Hermit Könyvkiadó, 1999. (The Living Earth Manual of Feng-shui). 122 p. ISBN 963 85948 0 2

**Sz. KOVÁCS Éva, SZABÓ Gyula:** *Feng Shui : Dimans, a magyar szél és víz avagy Csillagkapu a lakásunkban*. Budapest : Sz. Kovács Éva [magánkiadás], 2000. Technosámán könyvek. 127 p. ISBN 963 640 715 0

**SZEGŐ László:** *Emberi és tárgyi környezet : Feng Shui, avagy a szél és a víz tudománya*. Budapest : Édesvíz Kiadó, 1999. 119 p. ISBN 963 528 405 5

**SZEMEREYNÉ NAGY Melinda:** *Feng Shui tippjeim a Sláger Rádióból : A szögletes is kerek legyen*. [Budapest] : Napsugár és Holdsugár Kiadó, 2005. 189 p. ISBN 963 86628 3 2

**SZILVÁSY Judit:** *Váltsuk valóra álmainkat Feng Shuival! : Személyiség-központú ötlettár a harmonikus környezet kialakítására*. Budapest : Szilvásy Judit, 2000. 178 p. ISBN 963 640 729 0  
ua.: Budapest : Szilvásy Judit, 2002. 178 p. ISBN 963 640 729 0

ua.: Budapest : Első Magyar Feng Shui Centrum, 2004. 178 p. ISBN 963 640 729 0

ua.: Budapest : Első Magyar Feng Shui Centrum, 2005. 178 p. ISBN 963 640 729 0

ua.: *Feng Shui : Lakásunk életünk tükre*. DVD. 80 perc

**SZILVÁSY Judit:** *Feng Shui : Út a boldogsághoz*. Budapest : Első Magyar Feng Shui Centrum, 2003. 167 p. ISBN 963 210 716 0

**SZILVÁSY Judit:** *Feng Shui épületek-életek : Feng Shui séta Budapesten*. Budapest : Első Magyar Feng Shui Centrum, 2004. 63 p. ISBN 963 216 485 7

**SZILVÁSY Judit:** *Feng Shui kalauz : tippek irodára*. Budapest : Első Magyar Feng Shui Centrum, 2004. 64 p. ISBN 963 214 941 6

**SZILVÁSY Judit:** *Rendezzük át lakásunkat Feng Shuival egy sikeresebb életért!*. Budapest : Első Magyar Feng Shui Centrum, 2005. 155 p. ISBN 963 86633 2 4

**SZILVÁSY Judit, PARÁDI Gabriella:** *Állati jó Feng Shui kézikönyv*. Budapest : Első Magyar Feng Shui Centrum, 2002. 99 p. ISBN 963 204 189 5

[DENG Wangmin, 邓望民] **THAN, Ricky**, [LU Hengli, 卢恒立] **Lo, Raymond:** *Szerencsenapok évkönyve : 2006 a Tűz Kutya éve*. Ford. Csáky Ida és Merkl Tamás. Budapest : Első Magyar Feng Shui Centrum, 2005. (The Chinese Almanac) 160 p. ISBN 963 86633 3 2

[ZHU Lianli, 朱莲丽] **Too, Lillian:** *Belső Feng Shui : Az ősi kínai művészet alkalmazása a belső*

*fejlődésre*. Ford. Bondy István. [Budapest] : Napsugár és Holdsugár Kiadó, 2004. Forever Könyvek. (*Inner Feng Shui*). 195 p. ISBN 963 214 274 8

ua. [Budapest] : Napsugár és Holdsugár Kiadó, 2006. Napsugár könyvek. 192 p. ISBN 963 86628 7 5

[ZHU Lianli, 朱蓮麗] **Too, Lillian:** *Bőségteremtés Feng Shuival*. Ford. Bondy István. [Budapest] : Napsugár és Holdsugár Kiadó, 2004. Napsugár Könyvek. (*Creating abundance with feng shui*). 188 p. ISBN 963 86474 8 5

[ZHU Lianli, 朱蓮麗] **Too, Lillian:** *Feng Shui praktikák : 168 egyszerű, eredményes módszer*. Ford. Haiman Ani. Budapest : Magyar Könyvklub, 2001. (*Easy to use Feng Shui*). 168 p. ISBN 963 547 498 9

[ZHU Lianli, 朱蓮麗] **Too, Lillian:** *Feng Shui : Teljes képes útmutató*. Ford. Szabados Tamás. Budapest : Édesvíz Kiadó, 1998. (*The Complete Illustrated Guide to Feng Shui*). 222 p. ISBN 963 528 249 4

ua.: Budapest : Édesvíz, 2002. 222 p. ISBN 963 528 249 4

[ZHU Lianli, 朱蓮麗] **Too, Lillian:** *Feng Shui : út a sikerhez : [Hatékony módszerek a jó Feng Shui fenntartására, a maximális szerencse és siker titka, otthonunk pontos horoszkópjának elkészítése]*. Ford. Haiman Ani. [Budapest] : Gabo, 2004. (*Feng Shui life planner*). 192 p. ISBN 963 9526 57 6

[ZHU Lianli, 朱蓮麗] **Too, Lillian:** *Feng Shui a kertben : Teljes képes útmutató*. Ford. Rindó Klára. Budapest : Édesvíz Kiadó, 1999. (*The Complete Illustrated Guide to Feng Shui for Gardens*). 223 p. ISBN 963 528 340 7

**WARNECKE, Eckhart:** *Feng Shui a párkapcsolatban és a szerelemben : Hogyan találjuk meg életünk párját : Hogyan tegyük tartalmasabbá és harmonikusabbá partnerkapcsolatunkat*. Ford. Károlyi Eszter. Budapest : Magyar Könyvklub, 2000. (*Feng Shui für Partnerschaft und Liebe*). 127 p. ISBN 963 547 124 6

**WEBSTER, Richard:** *101 fengshui tipp a lakásban*. Ford. Csáky Ida. Budapest : Édesvíz Kiadó, 1998. Feng Shui könyvek. (*101 feng shui tips for the home*). 141 p. ISBN 963 528 307 5

ua.: Budapest : Édesvíz Kiadó, 1999. 141 p. ISBN 963 528 369 5

ua.: Budapest : Édesvíz, 2001. 141 p. ISBN 963 528 506 X

ua.: Budapest : Édesvíz, 2002. 141 p. ISBN 963 528 618 X

ua.: Budapest : Édesvíz, 2003. 141 p. ISBN 963 528 652 X

ua.: Budapest : Édesvíz, 2004. 141 p. ISBN 963 528 506 X

ua.: Budapest : Édesvíz, 2005, 141 p. ISBN 963 528 881 6

**WEBSTER, Richard:** *Feng Shui a gyakorlatban*. Ford. Bors Katalin. Budapest : Édesvíz Kiadó, 1997. (*Feng Shui for Beginners*). 180 p. ISBN 963 528 196 X

ua.: 2. kiad. Budapest : Édesvíz Kiadó, 1997. 180 p. ISBN

ua.: 3. kiad. Budapest : Édesvíz Kiadó, 1998. 180 p. ISBN 963 528 267 2

ua.: Budapest : Édesvíz, 2003. 180 p. ISBN 963 528 650 3

**WEBSTER, Richard:** *Feng Shui a munkahelyen*. Ford. Csáky Ida. Budapest : Édesvíz Kiadó, 1999. (*Feng Shui for the Workplace*). 173 p. ISBN 963 528 381 4

**WEBSTER, Richard:** *Feng Shui a városban*. Ford. Csáky Ida. Budapest : Édesvíz Kiadó, 1999. (*Feng Shui for Apartment Living*). 166 p. ISBN 963 528 368 7

**WESSELÉNYI-GARAY Andor:** *Média és feng-shui : a Sanoma Budapest Kiadói Zrt. új székháza a Montevideo utcában*. In: Atrium, 2006. ?? . évf. 3. szám. pp 58-67.

[MA Enci, 马恩慈] **WONG, Angi Ma:** *Feng Shui : tippek, trükkök, tanácsok, mit tegyünk és mit kerüljünk.* Ford. Gerencsér Katalin. [Budapest] : Saxum Könyvkiadó, [2002]. (*Feng shui dos and taboos*). 415 p. ISBN 963 9308 37 4

[vissza a lap tetejére](#)

### **Hong-kong, Macau és más tartományok kultúrájáról (kivéve Tibetet):**

**AIKMAN, David:** *Mi lesz veled Hongkong?.* In: Reader's Digest Válogatás Folyóirat, 1996. szeptember, pp. 75-78.

**BALÁZS Dénes, SEBES Tibor:** *Ázsia.* Budapest : Móra, 1983. Képes földrajz. 246 p. ISBN 963 11 2982 9

ua. 2. kiad. Budapest : Móra, 1984. Képes földrajz. 246 p. ISBN 963 11 3762 7

**BORDEWICH, Fergus M.:** *Tajvan a kis kínai óriás.* In: Reader's Digest Válogatás Folyóirat, 1996. április, pp. 33-38.

**CHUNG, Oscar et al.:** *Tajvan története : Társadalom.* Ford. Csöndes Zoltán, Szerk. Balogh Katalin. Taipei : Kormányzati Információs Hivatal, 2000. 53 p. ISBN megj. nélkül

**FRANK László:** *Tajvan a távol-keleti tűzfészek.* Kiadási hely és kiadó megj. nélkül, 1955.

[GE Yongguang, 葛永光] **GER Yeong-kuang:** *Tajvan története : Politika.* Ford. Csöndes Zoltán, Szerk. Balogh Katalin. Taipei : Kormányzati Információs Iroda, 2000. 67 p. ISBN 957 02 5911 6

**GUBÁNYI Károly:** *Öt év Mandzsorszámban.* Budapest : Lampel R. Kk., 1906. A Magyar Földrajzi Társaság Könyvtára. 327 p.

*Hongkong.* In: **BALÁZS Dénes, SEBES Tibor:** *Ázsia.* Budapest : Móra, 1983. p. 194.

*Hongkong.* Budapest : Panemex Kft.-Grafo Kft., 2005. Útitárs Top 10. (*DK Eyewitness Top 10 Travel Guide : Hongkong*) 160 p. ISBN 963 9491 24 1

*Hongkong* [statisztikai adatok]. In: **BALÁZS Dénes, SEBES Tibor:** *Ázsia.* Budapest : Móra, 1983. p. 238.

**JORDÁN Gyula:** *Makaó : Az elfelejtett gyarmat.* Budapest : Budapest Bank Rt., 1993. Budapest Bank tanulmányok 13. 38 p. ISBN 963 8134 03 8

**JORDÁN Gyula:** *Peking és a tartományok : A regionalizmus és a decentralizáció problémái Kínában.* In: Társadalmi Szemle, 1998. 53. évf. 2. szám. pp. 77-87.

**JORDÁN Gyula:** *Tajvan és az ENSZ.* In: *Korunk : Kultúra, haza, nagyvilág.*, 1998. III. folyam. IX/8. pp. 96-98.

**JORDÁN Gyula:** *Tajvan japán gyarmati uralom alatt (1895-1945).* In: *Valóság*, 2002. 2. szám. pp. 131-189

**JORDÁN Gyula:** *Tajvan története.* Budapest : Kossuth Kiadó, 2005. 383 p. ISBN 963 09 4684 X  
*Kérdések és válaszok a tajvani Kínai Köztársaságról.* Jason C. Hu előszavával. Taipei : Government Information Office, 1993. ISBN megj. nélkül

**KIS Tamás:** *Kalózkod Tajvan szigetén.* Kiadási hely és kiadó megj. nélkül, 1955.

**KROGULSKI, Zbigniew:** *Csang-kaj Sek fogságában : Lengyel tengerészek Tajvan szigetén.* Ford. Révész József. Budapest : Országos Béketanács, 1955. Békebizottságok kiskönyvtára 13. 55 p.

**DR. KUBASSEK János:** *Tájfunk Tajvan földjén.* Budapest : Panoráma, 2003. 334 p. ISBN 963

243 881 7

**L. KELEMEN Gábor:** *Ázsia : Vietnam, Kambodzsa, Srí Lanka, Japán, Szingapúr, Indonézia, Malajzia, Tajvan, Thaiföld, Kína.* Budapest : LKG Kiadó, 2007. 128 p. ISBN 978 963 86908 5 2

**L. KELEMEN Gábor:** *Kína : Peking, Xian, Shanghai, Hongkong, Tibet, Hainan-sziget.* Budapest : LKG Kiadó, 2007. 160 p. ISBN 978 963 86908 4 5

*Macau.* In: **BALÁZS Dénes, SEBES Tibor:** *Ázsia.* Budapest : Móra, 1983. p. 194.

*Macau [statisztikai adatok].* In: **BALÁZS Dénes, SEBES Tibor:** *Ázsia.* Budapest : Móra, 1983. p. 244.

**MAJOROS Pál:** *A Kínai Köztársaság (Tajvan) és az Európai Unió gazdasági és politikai kapcsolatai.* In: EU Working Papers, 2002. pp. 57-70.

**MARKOVITS Judit, JUHÁSZ Anna:** *Tajvan: „Ihla Formosa”*, [Budapest] : Budapest-Taipei Baráti Társaság, 1998. 147 p. ISBN megj. nélkül

**MÉSZÁROS Klára:** *Elnökválasztás Tajvanon - a szavazatokat újra számlálják.* Budapest : MTA Világgazdasági Kutatóintézet, 2004. Vélemények, kommentárok, információk 77. szám (2004. március 25.).

**MÉSZÁROS Klára:** *Hongkong a demokráciára szavaz.* Budapest : MTA Világgazdasági Kutatóintézet, 2003. Vélemények, kommentárok, információk 62. szám (2003. július 16.)

**SESSER, Stan:** *Az elárult Hongkong.* In: Reader's Digest Válogatás Folyóirat, 1997. június. pp. 94-101.

*Tajvan.* In: **BALÁZS Dénes, SEBES Tibor:** *Ázsia.* Budapest : Móra, 1983. p. 193.

*Tajvan : Kínai Köztársaság.* Közrem. B. Rosta Éva et al. Budapest : Taipei Trade Office : Magyar Távirati Iroda Sajtóadatbank, 1993. Világpolitikai dokumentáció. 68 p.

**TICHY, Herbert:** *Hongkong,* Ford. megj. nélkül, Kiadási hely és kiadó megj. nélkül

**VAJDA Gyula:** *Nemzet, nemzetiségek, nemzetiségi politika Kínában.* In: *Korunk : Kultúra, haza, nagyvilág.*, 1998. III. folyam. IX/8. pp. 8-12.

[Yu Zongxian, 于宗先] **Yu Tzong-shian:** *Tajvan története : Gazdaság.* Ford. Csöndes Zoltán, Szerk. Balogh Katalin. Taipei : Kormányzati Információs Iroda, 2000. (《臺灣經濟預與政策》). 75 p. ISBN 957 02 6112 9

[vissza a lap tetejére](#)

### **Kínai tárgyú sorozatok**

A bölcsélet mérföldkövei. Sorozatszerk.: Tókei Ferenc. Szeged : Szukits Könyvkiadó. ISSN 1218-2400

A hagyományos kínai gyógyászat kiskönyvtára. ISSN 1216-8238

A Távolvelet gondolatkincse. Budapest : Ferenczy Könyvkiadó. ISSN 1218-8697

Kínai-magyar füzetek. Budapest : Eötvös J. Könyvkiadó.

Kínai-Magyar Könyvek. Sorozatszerk.: Tókei Ferenc. Budapest : Balassi Kiadó. ISSN 1218 6600

Napsugár Könyvek. Sorozatszerk.: ??? . Budapest : Napsugár és Holdsugár Kiadó. ISSN 1785-6302

Sinológiai Műhely. Sorozatszerk.: Hamar Imre. Budapest : Balassi Kiadó. ISSN 1586-6106

Történelem és Kultúra. Alapította és szerk.: Tókei Ferenc. Budapest : [MTA]

Orientalisztikai Munkaközösség : Balassi Kiadó. ISSN 0133-7491

Tőkei Ferenc életműsorozat. Sorozatszerk.: Lendvai L. Ferenc, Kósa Gábor. Budapest :  
Magiszter Társadalomtudományi Alapítvány.

A fentieken túl fontos kínai művek jelentek meg, pl. az Európa Könyvkiadó különböző  
sorozataiban, valamint más sorozatokban:

A Világirodalom Klasszikusai, Szerkesztőbizottság: Gyergyai Albert et al., Budapest, Új  
Magyar Kiadó

A Világirodalom Remekei, Sorozatszerk.: Simon Róbert, Budapest, Európa Könyvkiadó

A Zen oszlopai, Szerk.: Sitkéry Zoltán, Budapest, Filosz Kiadó, ISSN 1588-9548

Horizont Könyvek, Sorozatszerk.: M. Szemlér Judit, Bukarest, Kriterion

Klasszikus útleírások, Budapest, Gondolat Kiadó

Lyra Mundi, Sorozatszerk.: Várady Szabolcs, Budapest, Európa Könyvkiadó, ISSN  
0324-3362

Mesterek, életek, tanítások, Budapest, Lunarimpex Kiadó, ISSN 1418-8767

Ország-Világ, Budapest, Kossuth Könyvkiadó, ISSN 0133-8730

Prométheusz Könyvek, Főszerk.: Hahn István, Szerk. Puskás Ildikó, Budapest, Helikon  
Kiadó, ISSN 0231-4789

Világirodalmi Kiskönyvtár, Sorozatszerk.: Tőkei Ferenc, Budapest, Európa Könyvkiadó

Világjárók, Budapest, Gondolat Kiadó, ISSN 0504-2976

Világkönyvtár, Sorozatszerk.: Déva Mária, Budapest, Magvető Kiadó

[vissza a lap tetejére](#)

### **Kínai tárgyú írásokat tartalmazó folyóiratok és periodikák**

*Arany Hegy*. Főszerk.: Varga István. Budapest : Arany Hegy Alapítvány, ISSN 1589-3537  
(elsősorban: Qigong, Harcművészetek, Filozófia).

*Budapest Bank Tanulmányok*. Főszerk.: . Budapest : Budapest Bank. ISSN 1216-1888

*Eastinfo Hírlevél*. Főszerk.: Mohr Richárd. Budapest : Eastinfo Szolg. és Ker. Kft.

*Eszmélet : Társadalomkritikai és kulturális folyóirat*. Főszerk.: Andor László. Budapest :  
Eszmélet Alapítvány. ISSN 0865-2139

*Feng Shui magazin*. Főszerk.: Dr. Szemereyné Nagy Melinda. Budapest : Harmónia Lak  
Feng Shui Stúdió. ISSN 1588-8266

*Formózai Magyar Jezsuiták*. Szerk.: Varga Tibor SJ. Potzu [Puzi, 朴子] : Taiwan, Lischerong  
Gáspár SJ, Rab Pál SJ

*HVG*. Főszerk.: Réti Pál. Budapest : HVG Rt. ISSN 1217-9647

*Javaslap*. Főszerk.: Csörgő Zoltán. Nagykovácsi : Harmadik Évezred Kft., ISSN 1418-4699  
(elsősorban a *Yijing*-gel kapcsolatos írások)

*Keletkutatás*, Szerk.: Kakuk Zsuzsa. Budapest : Kőrösi Csoma Társaság. ISSN 0133-4778  
*Keleti Szemle*,

*Keréknymok : Orientalisztikai és buddhológiai folyóirat*. Főszerk.: Kalmár Éva. Budapest : A  
Tan Kapuja Buddhista Főiskola. ISSN 1788-3865

*Kihívások*, Felelős szerk.: Fóti Gábor, Budapest, MTA Világgazdasági Kutatóintézet

*Közgazdasági Szemle*, Főszerk.: Szabó Katalin, Közgazdasági Szemle Alapítvány, ISSN 1588-113X  
*Külgazdaság*, Budapest, Kopint-Datorg Konjunktúra Kutatási Alapítvány, ISSN 0324-4202  
*Külpolitika*, Főszerk.: Papp Gábor, Budapest, Magyar Külügyi Intézet, ISSN 0133-0616  
*Külügyi Szemle*, Főszerk.: Magyarics Tamás, Budapest, Teleki László Intézet Külpolitikai Tanulmányok Központja, ISSN 1587-9089  
*Múltunk*, Főszerk.: Sipos Levente, Budapest, , ISSN 0864-960 X  
*Műhelytanulmányok*, Felelős szerk.: Fóti Gábor, Budapest, MTA Világgazdasági Kutatóintézet, ISSN 1417-2720  
*Nagyvilág : Világirodalmi folyóirat*. Főszerk.: Fázsy Anikó. Budapest : Nagyvilág Alapítvány. ISSN 0547-1613  
*Nők Lapja*. Főszerk.: Molnár Gabriella. Budapest : Sanoma Budapest Kiadói Rt. ISSN 1419-5488 (népszerű kínai témák: Fengshui, Taijiquan, Qigong, stb.)  
*Reader's Digest*, Regionális Főszerk.: Zsámboki Péter. Budapest : Reader's Digest Kiadó Kft. ISSN 1588-208X  
*Selyemút : Ázsiai kultúrák folyóirata*. Főszerkesztő: Barta Fürjes Zsolt. Kiadja: Váckisújfalu : Élő Bolygó Alapítvány. ISSN 1416-9983  
*Statisztikai Szemle*. Főszerk.: Dr.Hunyadi László. Budapest : KSH. ISSN 0039-0690  
*Társadalmi Szemle*. Főszerk.: Bihari Mihály. Budapest : Társadalmi Szemle Alapítvány. ISSN 0039-971x  
*Távlatok : Világnézeti, lelkiismereti, kulturális, jezsuita folyóirat*. Főszerk.: Szabó Ferenc SJ. Budapest : Jézus Társasága Magyar Rendtartománya. ISSN 1215-282X  
*Valóság*. Főszerk.: Dr. Tókéczki László. Budapest : Közlöny- és Lapkiadó Rt. ISSN 0324-7228  
*Vélemények, kommentárok, információk*. Budapest : MTA Világgazdasági Kutatóintézet.

A fentiekén túl, javarészt a tibeti-kínai viszony napi politikai lenyomata található a Potala c. folyóiratban, melyet a Tibetet Segítő Társaság jelentet meg.

[vissza a lap tetejére](#)

### Nem kínai szerzők kínai tárgyú irodalmi művei

**BABSON, Naomi Lane:** *Szegény kis Barackvirág : Kínai regény*. Ford. Szerb Antal. Budapest : Dante könyvkiadó, 1941. (*All the To-morrows*). 385 p.

ua. Budapest : Dante Könyvkiadó, 1942. A világ körül. 385 p.

ua.: [Szilasliget] : Zöld Lomb, 1994. 382 p. ISBN 963 85182 0 0

**BALLAI László:** *Tajvan*. [regény] Budapest : Mágus Kiadó, 2006. 200 p. ISBN 963 9433 41 1

**BALLARD, James Graham:** *A Nap birodalma*. [regény]. Ford. Szűr-Szabó Katalin. Budapest : Európa Könyvkiadó : Origo-Press, 1990. (*Empire of the Sun*). 367 p. ISBN 963 07 4999 8

**BARICCO, Alessandro:** *Selyem*. [regény]. Ford. Székely Éva. [Budapest] : Helikon Kiadó, 1997. (*Seta*). 100 p. ISBN 963 208 480 2

ua.: [Budapest] : Helikon Kiadó, 2001. 100 p. ISBN 963 208 749 6



ua.: [Budapest] : Helikon Kiadó, 2003. 100 p. ISBN 963 208 821 2  
ua.: [Budapest] : Helikon Kiadó, 2005. 98 p. ISBN 963 208 821 2  
ua.: [Hangoskönyv]. Csányi Sándor előadásában, közrem. Ónodi Eszter.  
[Budapest] : Parlando Hangoskönyvkiadó, 2005. Parlando hangoskönyvek. 2 CD.  
ISBN 963 86921 3 8  
ua.: [Budapest] : Helikon Kiadó, 2007. 98 p. ISBN 978 963 227 117 0

**BAUM, Vicki:** *Hotel Sanghai*. [regény]. Ford. Szalay Gyula. Budapest : Athenaeum Irodalmi és Nyomdai Rt., [é.n.]. 538 p.

ua.: [kétkötetes kiadás]. Budapest : Hungária Könyvkiadó, [é.n.]. 542 p.

ua.: [Budapest] : Polygon, 1989. (*Hotel Sanghai*). 538 p. ISBN 963 02 7304 7

**BENZONI, Juliette:** *A mandzsu hercegnő*. [regény]. Ford. Kovalik Deák Szilvia. [Budapest] : Geopen Könyvkiadó, [2002]. Mediterrán expressz III. (*La Princesse mandchoue*). 480 p. ISBN 963 9093 66 1

**BIGGERS, E[arl] D[err]:** *A sárga detektív*. [krimi]. Ford. Mihályfi Ernő. Budapest : Szépirodalmi Könyvkiadó, 1988. Kentaur Könyvek. (*Charlie Chan*). 254 p. ISBN 963 15 3645 9

**BIGGERS, E[arl] D[err]:** *Charlie Chan találkozása a fekete tevével*. [krimi]. Ford. Görög Imre. Budapest : [Mezőgazdasági Könyvkiadó], 1989. Kék Könyvek. (*The Black Camel*). 187 p. ISBN 963 234 220 8

**BIGGERS, E[arl] D[err]:** *Charlie Chan zavarba jön*. [krimi]. Ford. Forgách Irma. [Budapest] : [Mezőgazdasági Könyvkiadó], [1989]. Kék Könyvek. (*Behind that Curtain*). 197 p. ISBN 963 234 199 6 [előző kiadásának címe: *Amit a függöny eltakar*]

**BIGGERS, E[arl] D[err]:** *Charlie színre lép*. [krimi]. Ford. Lendvai István. [Budapest] : [Mezőgazdasági Könyvkiadó], [1990]. Kék Könyvek. (*The House without Key*). 183 p. ISBN 963 234 304 2 [előző kiadásának címe: *Ház, amelynek nincsen kulcsa*]

**BIGGERS, E[arl] D[err]:** *Charlie Chan esete a kínai papagájjal*. [krimi]. Ford. Zigány Árpád. [Budapest] : Fortuna Kiadói Kft., 1990. Kék Könyvek. (*The Chinese Parrott*). 175 p. ISBN 963 7790 03 9

**BROWN, Dee:** *Vasút a vadnyugaton*. [elbeszélés]. Ford. Tandori Dezső. [Budapest] : Kossuth Könyvkiadó, 1980. Szivárvány könyvek. (*Hear That Lonesome Whistle Blow*). 270 p. ISBN 963 09 1619 3

**BRAUNBURG, Rudolf:** *Tájfut Hongkong felett*. [regény]. Ford. Simóné Avarosy Éva. Budapest : Háttér Kiadó, 1993. Háttér repülőkönyvek. (*Hongkong International*). 232 p. ISBN 963 7455 70 1

**BRICHOUX, Karen:** *Kávé és kung-fu*. [regény]. Ford. Csigás Gábor. Budapest : Ulpius-ház Könyvkiadó, 2003. (*Coffee&Kung Fu*). 287 p. ISBN 963 9475 76 9

**BUCK, Pearl S.:** *Az utolsó kínai császárné*. [regény]. Ford. Sziklai István. Budapest : Tercium, 2003. (*Imperial Women*). 592 p. ISBN 963 8453 737

[Булгаков, Михаил Афанасьевич] **BULGAKOV, Mihail** [Afanaszjevics]: *Kínai történet : Hat kép elbeszélés helyett*. [Китайская история]. Ford. M. Nagy Miklós. In: **BULGAKOV, Mhail:** *Acéltorok : elbeszélések, tárcák, karcolatok*. Budapest : Európa, 2007. pp. 179-191.

**CLAVELL, James:** *A Tajpan*. I-II. [regény]. Ford. Szentgyörgyi József. Budapest : Árkádia Könyvkiadó, 1990. (*Tai-pan*). 398 p.+527 p. ISBN 963 307 157 7

ua.: Budapest : Magyar Könyvklub, 1999. 398 p.+527 p. ISBN 963 548 917 X

ua.: Szeged : [Könyvmolyképző], 2007. Aranytoll kötetek. 329 p.+440 p. ISBN 978 963 9708 57 0

**COONTS, Stephen:** *Hongkong*. [regény]. Ford. Szántó András. [Budapest] : I. P. C. Könyvek, 2002. (*Hong Kong*). 397 p. ISBN 963 635 221 6

**FRÈCHES, José:** *A trónbitorló*. Ford. Kozma Kitty. [Budapest] : Geopen, 2006. A selyem császárnője III. (*L'Impératrice de la soie : L'usurpatrice*). 419 p. ISBN 963 9574 78 3

**FRÈCHES, José:** *A világ tetején*. Ford. Till Kati. [Budapest] : Geopen, 2006. A selyem császárnője I. (*L'Impératrice de la soie : Tome 1: Le Toit du Monde*). 475 p. ISBN 963 9574 76 7

**FRÈCHES, José:** *Buddha szeme*. Ford. Kozma Kitty. [Budapest] : Geopen, 2006. A selyem császárnője II. (*L'Impératrice de la soie : Tome 2: Les yeux de Bouddha*). 439 p. ISBN 963 9574 77 5

**GRINDLEY, Sally:** *Kilocsant víz*. [regény]. Ford. és a jegyzeteket összeáll.: Komáromy Rudolf. [Budapest] : Orlando Stúdió Kft., 2004. (*Spilled Water*). 173 p. ISBN 963 866 400 2

**GRIFFITHS, Stephen:** *Gwan Dai nevében : A tegnap városa - a jövő bűnténye*. [bűnügyi regény]. Ford. Némethi Zsuzsa, Szilágyi Róbertné. Budapest : King, 1993. (In Gwan Dai's name). 847 p. ISBN 963 7789 05 7

**GULIK, Robert [Hans] van:** *A kínai haranggyilkosság esete*. [krimi]. Ford. Mészáros Sándor. Budapest : Magvető Könyvkiadó, 1987. Albatrosz könyvek. (*The Chinese bell murders*). 290 p. ISBN 963 14 1146 X

**HEGEDŰS Hubert:** *Hongkongi kaland*. [krimi]. Budapest : Gondolat Kiadó, 1989. 285 p. ISBN 963 500 752 3

**JACKSON, Adam:** *Az igaz szeretet 10 titka : Ősi kínai bölcsesség az életed kiteljesedéséhez*. Ford. Fónad Sándor. [Budapest] : Willtord Magyarország, 2004. (*The Ten Secrets of Abundant Love*). 120 p. ISBN 963 217 146 2

**KRASZNAHORKAI László:** *Az urgai fogoly*. Budapest : Széphalom Könyvműhely, 1992. 143 p. ISBN 963 7488 43 X

ua.: 2. kiad. Budapest : Magvető, 2004. 156 p. ISBN 963 14 2360 3

**KRASZNAHORKAI László:** *Rombolás és bánat az Ég alatt*, In: *Körkép 2004 : Huszonegy mai magyar író kisprózaja*. Összeáll. Körmeny Zsuzsanna. Budapest : Magvető, 2004. pp. 160-194.

ua.: Budapest : Magvető, 2004. 297 p. ISBN 963 14 2378 6

**KREBS, Franck:** *Tom Cox és a kegyetlen császárnő*. [ifjúsági regény]. [Ford. Komáromi Péter]. Budapest : Passage Kft., 2002. (*Tom Cox et l'impératrice sanglante*). 156 p. ISBN 963 288 356 2

**LAIDER, Keith:** *Jehonala, az utolsó kínai császárné*. [regény]. Ford. Németh Anikós és a General Press Kiadó. Budapest : General Press Kiadó, [2004]. Különleges könyvek. (*The Last Empress – The She-Dragon of China*). 455 p. ISBN 963 9598 15 1

**LANCHESTER, John:** *Szerelmem, Hongkong*. [regény]. Ford. Kemenes Inez. Budapest : Ulpius-Ház, 2004. (*Fragrant Harbour*). 331 p. ISBN 963 9602 96 5

**LUSTBADER, Eric Van:** *Dzsian : Kémek harca Hongkongért*. [regény]. Ford. Tótisz András. Budapest : Magyar Könyvklub, 1996. (*Jian*). 495 p. ISBN 963 548 223 X

**LUSTBADER, Eric Van:** *San : A hatalom hegye*. [regény]. Ford. Tótisz András. Budapest : Magyar Könyvklub, 1996. (*Shan*). 278 p. ISBN 963 548 367 8

**MALLET-JORIS, Françoise:** *A Mennyei Birodalom*. Ford. Kovács Vera. Budapest : Magvető Könyvkiadó, 1974. Világkönyvtár. (*L'empire Céleste*). 439 p.

**MAN, John:** *A kínai nagy fal*. [regény]. Ford. Erdélyi András. Budapest : General Press,

2008. Megjelenik novemberben.

- MAN, John:** *A terrakotta hadsereg.* [regény]. Ford. Erdélyi András. Budapest : General Press, [2007]. Különleges könyvek. (*The Terracotta Army*). 296 p. ISBN 978 963 643 001 6
- MAN, John:** *Attila, a barbár király.* [regény]. Ford. Erdélyi András. Budapest : General Press, [2006]. Különleges könyvek. (*Attila*). 351 p. ISBN 963 9598 80 1
- MAN, John:** *Dzsingisz kán.* [regény]. Ford. Erdélyi András. Budapest : General Press, [2005]. Különleges könyvek. (*Genghis Khan*). 455 p. ISBN 963 9598 27 5
- MICHAEL, Judith:** *Mosoly.* [regény]. Ford. Gálvölgyi Judit. [Budapest] : J LX Kiadó, 2003. Világsiker sorozat. (*A certain smile*). 402 p. ISBN 963 305 182 7
- [MAO Xiangqing, 毛翔青] **Mo, Timothy:** *Szigetbirtok Hongkong.* [regény]. Ford. Nemes László. [Debrecen] : Aquila Könyvkiadó, 1999. (*An Isular Possession*). 822 p. ISBN 963 9073 99 7
- SEE, Lisa:** *Hóvirág és a titkos legyező.* [regény]. Ford. Loósz Vera. [Budapest] : Trivium, 2006. (*Snow Flower and the Secret Fan*). 327 p. ISBN 963 9367 88 5
- SPEYER, W[ilhelm]:** *Yü En-hu : a kínai cserkész.* Ford. Rába Leó. Budapest : Hungária Könyvkiadó, [1939]. 251 p.
- ТОКАИ Zsolt:** *Szólítsatok Brad Pittnek (叫我布拉德皮特).* Életrajzi lektúr. Budapest : Korona Kiadó, 2005. 418 p. ISBN 963 9589 74 8
- [ТРЕТЯКОВ, Сергей Михайлович] **ТРЕТЯКОВ, Szergej:** *Den Si-hua : a kínai diák.* Ford. Tamás Aladár. Pozsony : Eugen Prager Könyvkiadó, 1938. (*Дэн Шихуа*). 232 p.+236 p. [papír és vászonkötéses kiadása egy időben jelent meg]
- [ТРЕТЯКОВ, Сергей Михайлович] **ТРЕТЯКОВ, Szergej:** *Teng Si-hua (邓熙华) : Egy kínai diák önvallomása.* [regény]. Ford. Wessely László. Budapest : Európa Könyvkiadó, 1960. (*Дэн Шихуа*). 459 p.
- [VERNE, Jules] **VERNE, Gyula:** *Egy kínai viszontagságai Kínában.* [regény]. Ford. Zigány Árpád. Budapest : Franklin-Társulat, [é.n.]. 211 p.  
ua.: [Pécs] : Alexandra Kiadó, [1997]. (*Les tribulations d'un chinois en Chine*). 224 p. ISBN 963 367 319 4
- VERNE, Jules:** *Egy kínai viszontagságai Kínában.* [regény]. Ford. V. Pánczél Éva. Budapest : Unikornis Kiadó, 1998. Jules Verne összes művei 11. (*Les tribulations d'un chinois en Chine*). 241 p. ISBN 963 427 244 4
- WALN, Nora:** *Kína, édes gyümölcs.* Budapest : Dante Könyvkiadó, [1942].
- WULFF, Hilmar:** *A szerencse kék pisztrángja.* [regény]. Ford. G. Beke Margit. [Budapest] : Kossuth Könyvkiadó, 1959. (*Lykkens blå forel*). 316 p.

[vissza a lap tetejére](#)

A fenti bibliográfia folyamatos bővítés alatt áll. Ha ismer olyan művet, mely kimaradt, kérem jelezze az [erebran@yahoo.co.uk](mailto:erebran@yahoo.co.uk) e-mail címre. A fenti bibliográfia oktatási és kutatási célokra minden további engedély nélkül felhasználható, kereskedelmi célú felhasználás esetén a szerző írásos hozzájárulása szükséges.